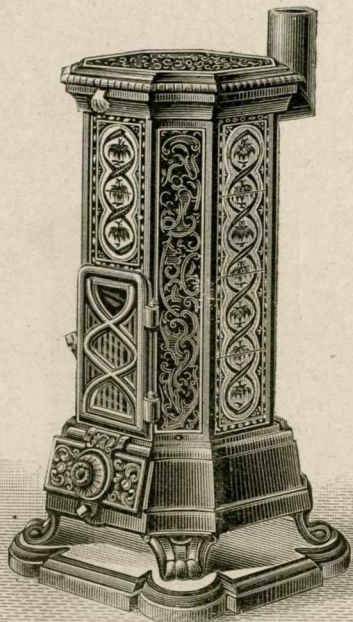


SOCLES pour CALORIFÈRES HYGIÉNIQUES à Combustion complète

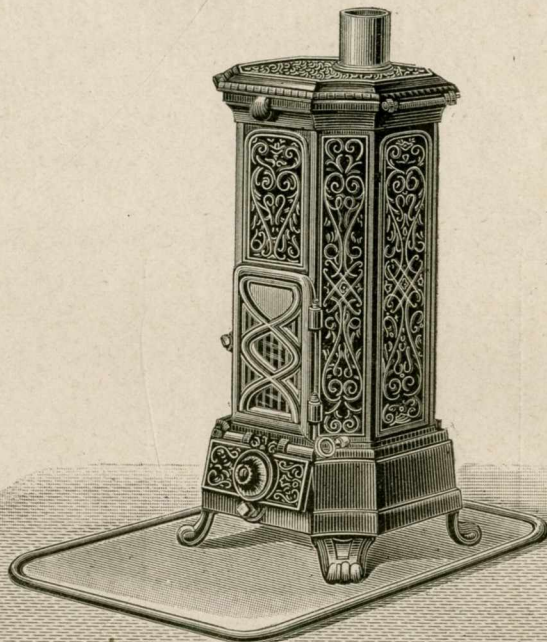
TYPE D'UN APPAREIL A BUSE DERRIÈRE
SUR SOCLE EN FONTE

SOCLES N^{os} 1, 2, 3, 4, 5, 6 ET 7



TYPE D'UN APPAREIL A BUSE DESSUS
SUR PLAQUE DE PROPRETÉ EN TÔLE

PLAQUES N^{os} 8, 9, 10 ET 11



TYPE D'UN APPAREIL

Sur SOCLE en FONTE N^{os} 5^B, 6^B et 7^B spéciaux pr Calorifères hygiéniques N^{os} 27^B à 29^B et 82^B à 84^B

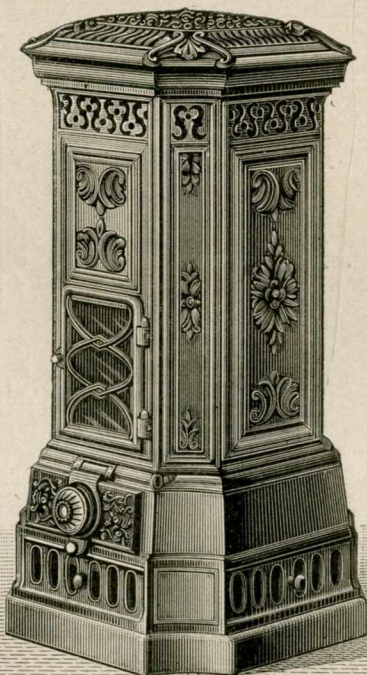
Socles en Fonte

Ils ne sont fournis que
sur demande :

1^o En fonte ordinaire
quand les appareils sont
en fonte ordinaire ;

2^o En fonte émaillée de
la même couleur que l'ap-
pareil quand il est émaillé.

(Voir page 307 la cor-
respondance des appa-
reils avec les socles et
plaques de propreté).



Plaques de Propreté en Tôle

Elles ne sont fournies
que sur demande.

La tôle est toujours
vernée noir et la baguette
d'encadrement nickelée.

Modèles Déposés

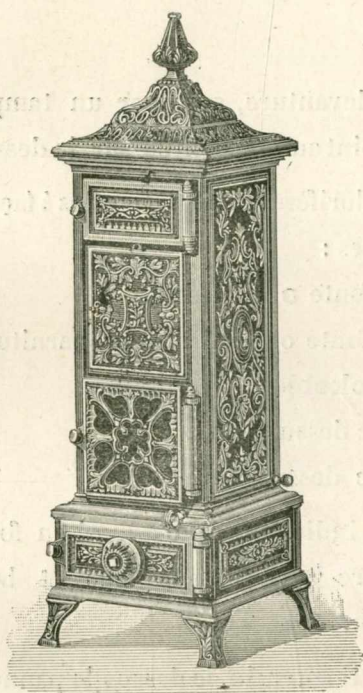
CALORIFÈRES HYGIÉNIQUES A COMBUSTION COMPLÈTE

(BREVETÉS S. G. D. G.)

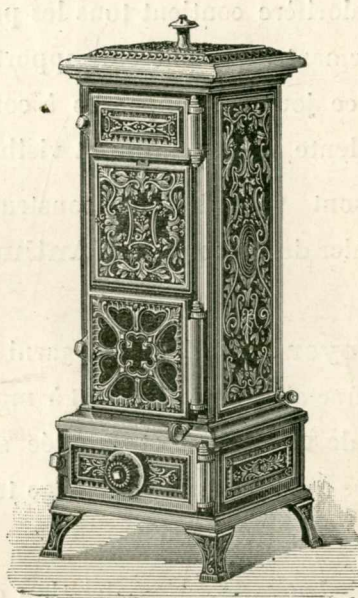
N° 127

BUSE COUDE EN BAS SUR DEMANDE

DESSUS DÔME



DESSUS PLAT



DIMENSIONS

Hauteur totale dessus plat	» 920
Hauteur totale dessus dôme.	1 090
Largeur du fût.	» 250
Largeur totale	» 350
Diamètre de la buse	» 090
Distance du sol au-dessus de la buse derrière	» 785
— — — coude en bas	» 445
Contenance en coke	7 k.
Capacité chauffée mètres cubes	150 »

MODÈLES DÉPOSÉS

CALORIFÈRES HYGIÉNIQUES A COMBUSTION COMPLÈTE

(BREVETÉS S. G. D. G.)

AVEC GRILLE ET PORTE AU FOYER ET CENDRIER

N° 127

BUSE COUDE EN BAS SUR DEMANDE

Ce calorifère contient tous les perfectionnements qui ont été apportés jusqu'à ce jour aux appareils à combustion lente, à feu continu et visible.

Ils sont spécialement construits pour brûler du **coke** ou de l'**Anthracite**.

Le **Foyer** est entièrement garni de terre réfractaire, la **grille** est à mouvement de va-et-vient et montée sur **pivot**, ce qui assure un dégrillage très doux.

Le **réglage** de la combustion est rendu plus facile au moyen d'une **targette** située derrière le meuble. Lorsque cette targette est tirée, l'air extérieur s'introduit dans la buse et diminue le tirage.

Le **chargement** du combustible peut se faire soit par la porte du haut

de la devanture, soit par un tampon avec joint au sable situé sur le dessus.

Ce calorifère peut se livrer des 4 façons suivantes :

- 1° En fonte **ordinaire**.
- 2° En fonte ordinaire avec garnitures **nickelées**.
- 3° Avec dessus **plat**.
- 4° Avec dessus **dôme**.

Sans indication, il est livré en fonte ordinaire avec dessus plat et buse derrière.

Sur **demande**, le dessus, le panneau de devant, les écussons de côté et toutes les garnitures sont fournies nickelées.

Sur demande on peut aussi le four-
nir avec **buse coude en bas**.

En raison de la finesse des ornements qui le décorent, ce meuble ne peut être émaillé.

CALORIFÈRES HYGIÉNIQUES A COMBUSTION COMPLÈTE

SOCLE EN FONTE N° 1

Longueur 0m450, largeur 0m450, pour Calorifère N° 116.

SOCLE EN FONTE N° 2

Longueur 0m500, largeur 0m500, pour Calorifères Nos 117 et 118.

SOCLE EN FONTE N° 3

Longueur 0m550, largeur 0m550

pour Calorifères Nos 11, 12, 11^A, 12^A, 14, 14^A, 15, 15^A, 47, 48, 50, 51, 58, 59, 61, 62, 64, 65, 64^A, 65^A, 67, 68, 67^A, 68^A, 70, 71, 73, 74, 76, 77, 79 et 80.

SOCLE EN FONTE N° 4

Longueur 0m600, largeur 0m600, pour Calorifères Nos 9, 10, 13, 13^A, 16, 16^A, 49, 52, 60, 63, 66, 66^A, 69, 69^A, 72, 75, 78 et 81.

SOCLES EN FONTE N°s 5, 6 et 7

Longueur 0m615, largeur 0m615, pour Calorifères Nos 27 et 82.

— 0m675, — 0m675, — Nos 28 et 83.

— 0m720, — 0m720, — Nos 29 et 84.

SOCLES EN FONTE N°s 5B, 6B et 7B

Longueur 0m650, largeur 0m650, pour Calorifères Nos 27^B et 82^B.

— 0m705, — 0m705, — Nos 28^B et 83^B.

— 0m760, — 0m760, — Nos 29^B et 84^B.

PLAQUE DE PROPRIÉTÉ en Tôle N° 8

Largeur 0m400, profondeur 0m600, pour Calorifères Nos 109 et 116.

PLAQUE DE PROPRIÉTÉ en Tôle N° 9

Largeur 0m480, profondeur 0m700

pour Calorifères Nos 7, 8, 11, 11^A, 12, 12^A, 14, 14^A, 15, 15^A, 31, 32, 33, 47, 48, 50, 51, 58, 59, 61, 62, 64, 65, 67, 68, 70, 71, 73, 74, 76, 77, 79, 80, 90, 110, 117 et 118.

PLAQUE DE PROPRIÉTÉ en Tôle N° 10

Largeur 0m550, profondeur 0m800, pour Calorifères Nos 9, 10, 13, 13^A, 16, 16^A, 34, 49, 52, 60, 63, 66, 69, 72, 75, 78, 81, 91, 92 et 111.

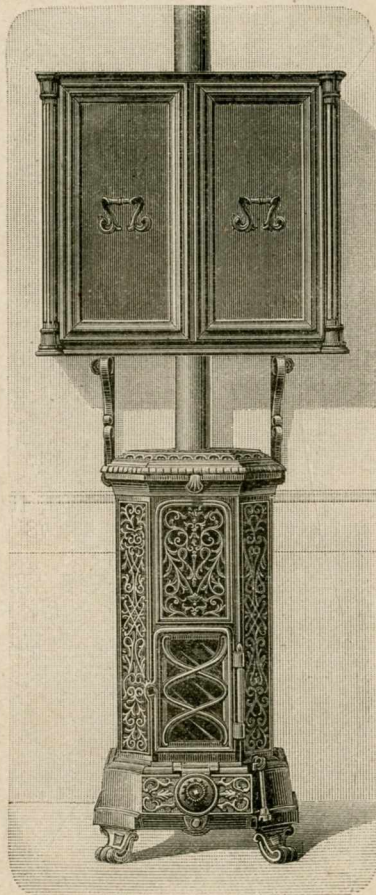
PLAQUE DE PROPRIÉTÉ en Tôle N° 11

Largeur 0m700, profondeur 1m, pour Calorifères Nos 27, 27^B, 28, 28^B, 29, 29^B, 35, 82^B, 83^B, 84^B et 93.

Modèles Déposés

CHAUFFE-ASSIETTES N° 2

Exemple du Chauffe-Assiettes N° 2 chauffé par un Calorifère hygiénique



DIMENSIONS DU CHAUFFE-ASSIETTES

	N°	2
Hauteur totale		» 720
Largeur totale		» 800
Profondeur totale		» 340

Ce modèle de chauffe-assiettes, pouvant contenir une centaine d'assiettes ordinaires, se recommande pour les services des Hôtels, Restaurants, Maisons de Maîtres, Maisons bourgeoises, etc. Il est spécialement destiné à être chauffé par nos calorifères hygiéniques 7^{me} série; mais il peut, néanmoins, être adapté à des appareils de chauffage d'un autre genre.

La fumée circule entre les parois de l'appareil et s'échappe ensuite dans la cheminée par la partie supérieure du chauffe-assiettes après l'avoir échauffé.

Les deux portes s'ouvrent sur le milieu de l'appareil.

Il est supporté par deux consoles, fournies en supplément et toujours livrées, sauf demande contraire, avec l'appareil.

Sans indications, il est fourni en **ordinaire**, c'est-à-dire : tôle vernie noir, colonnes et encadrements vernis noir, poignées nickelées. Les consoles vernies noir.

Sur demande, nickelé, c'est-à-dire : tôle vernie noir, colonnes, encadrements et poignées nickelées, les consoles bronzées. — Sur demande spéciale, les consoles pourront se faire émaillées.

Il est nécessaire d'indiquer à quel numéro de calorifère on destine le chauffe-assiettes.

Modèles Déposés

COLONNES EN FONTE AJOURÉE

POUR CALORIFÈRES HYGIÉNIQUES A COMBUSTION COMPLÈTE, A BUSE DESSUS

N^{os} 9, 10 ET 11



La colonne N° 9 s'applique aux calorifères :

N^{os} 11, 11^A, 12, 12^A, 47, 48.

N^{os} 58, 59, 64, 64^A, 65, 65^A.

N^{os} 70, 71, 76 et 77.

La colonne N° 10 s'applique aux calorifères :

N^{os} 9, 10.

N^{os} 13, 13^A, 27, 27^B.

N^{os} 49, 60, 66, 66^A.

N^{os} 72, 78, 82 et 82^B.

La colonne N° 11 s'applique aux calorifères :

N^{os} 28, 28^B, 29, 29^B, 83, 83^B, 84, 84^B.

DIMENSIONS DES COLONNES

		N ^{os}	9	10	11
Base	{ Diamètre extérieur		» 060	» 070	» 075
	{ Hauteur		» 030	» 040	» 045
Chapiteau	{ Hauteur		» 045	» 045	» 045
Grand Fût.	{ Diamètre extérieur		» 123	» 130	» 138
	{ Hauteur		» 730	» 730	» 730
2/3 de Fût.	{ Diamètre extérieur		» 123	» 130	» 138
	{ Hauteur		» 470	» 470	» 470
1/3 de Fût.	{ Diamètre extérieur		» 123	» 130	» 138
	{ Hauteur		» 220	» 220	» 220
Diamètre intérieur pour le passage des buses			» 093	» 100	» 108

Ces colonnes, en fonte ajourée, sont très légères; elles présentent le grand avantage de permettre une circulation continue d'air autour de la buse et, par suite, de profiter de la plus grande partie possible du calorique produit

par la combustion.

Elles sont représentées ci-dessus avec **base, grand fût, 2/3 de fût, 1/3 de fût et chapiteau**; on peut toujours, en combinant ces diverses dimensions de fûts, obtenir la hauteur que l'on désire.

Modèles Déposés

TORRÉFACTEURS, BUANDERIES PORTATIVES

Chaudières de Buanderie fixes et Repasseuses

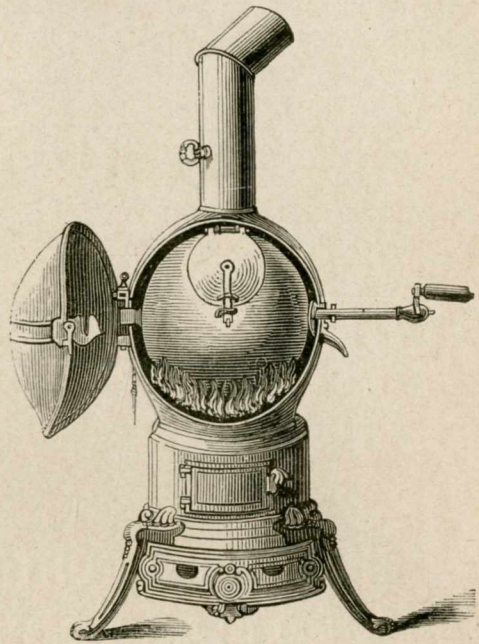
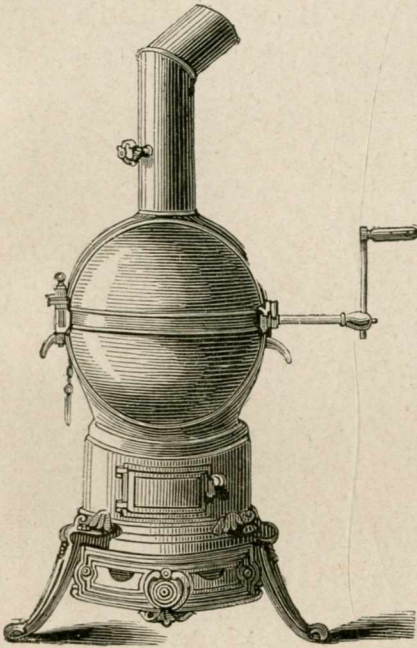
TABLE SPÉCIALE

Contenant leur numérotation régulière, le folio de leur dessin et leur poids approximatif d'expédition

N ^{os}	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N ^{os}	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N ^{os}	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N ^{os}	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition
TORRÉFACTEURS			BUANDERIES PORTATIVES						REPASSEUSES		
1	311	36	1	312	64	19	312	154	1	314	18
2	311	47	2	312	82	20	312	165	2	314	22
3	311	62	3	312	101	20 ^B	312	186	3	314	21
4	311	74	4	312	132	21	312	186	4	314	21
5	311	114	5	312	152	22	312	215	5	314	25
6	311	157	6	312	64	23	312	65	6	314	25
			7	312	85	24	312	98	7	314	25
			8	312	104	25	312	85	8	314	31
			9	312	135	26	312	94	9	314	30
			10	312	155	27	312	98	10	314	30
			11	312	64	28	312	115	11	314	36
			12	312	72	29	312	124	12	314	36
			13	312	85	30	312	138			
			14	312	93	31	312	155			
			15	312	98	32	312	163			
			16	312	115	32 ^B	312	188			
			17	312	124	33	312	188			
			18	312	135	34	312	215			
									REPASSEUSES à Feu continu		
									13	315	32
									14	315	36
									15	315	49
									16	315	51
			CHAUDIÈRES DE BUANDERIE FIXES								
			1	313	31						
			2	313	39						
			3	313	52						
			4	313	21						
			5	313	28						
			ROBINETS POUR BUANDERIES								
			3	313							
			4	313							

TORRÉFACTEURS POUR LE CAFÉ, LE CACAO, LA CHICORÉE, ETC., ETC.

N^{os} 1, 2, 3, 4, 5 ET 6



DIMENSIONS DES TORRÉFACTEURS

N ^{os}	1	2	3	4	5	6
Hauteur sans la buse	» 750	» 790	» 860	» 920	1 030	1 110
Diamètre de la sphère extérieure.	» 305	» 350	» 400	» 460	» 525	» 595
— intérieure.	» 260	» 295	» 345	» 395	» 450	» 540
Contenance en café. . . kilos	3	4 à 4,5	7 à 8	10 à 11	15 à 16	27 à 29

Les **Torréfacteurs** représentés ci-dessus réalisent au plus haut degré les conditions requises pour le grillage du café, du cacao et de la chicorée, c'est-à-dire **régularité, promptitude et perfection du travail, surveillance facile et économie de combustible.**

Entièrement **construits en fonte**, ces appareils sont d'une durée indéfinie.

Par suite de la **forme sphérique** donnée au grilleur, le mélange et la torréfaction des matières s'y font constamment et automatiquement sans qu'il soit nécessaire de le soulever, transporter ou agiter.

Le **Mode de fermeture**, aussi simple que parfait, de l'ouverture de la sphère par laquelle on introduit et retire les denrées à griller, prévient toute perte d'arôme.

La disposition intérieure de ces appareils assure l'utilisation la plus complète de la chaleur produite par le combustible employé.

La **Torréfaction du café** est complète en 25 ou 30 minutes dans les appareils de moyenne capacité.

Le **Foyer** des torréfacteurs est construit de façon à pouvoir brûler indifféremment du bois ou de la houille en changeant la pièce du fond.

Sauf demande contraire, ces appareils sont toujours livrés avec **Foyer pour le bois**, mais il y a avantage à commander les deux foyers afin de pouvoir brûler, suivant la convenance du moment, soit de la houille, soit du bois.

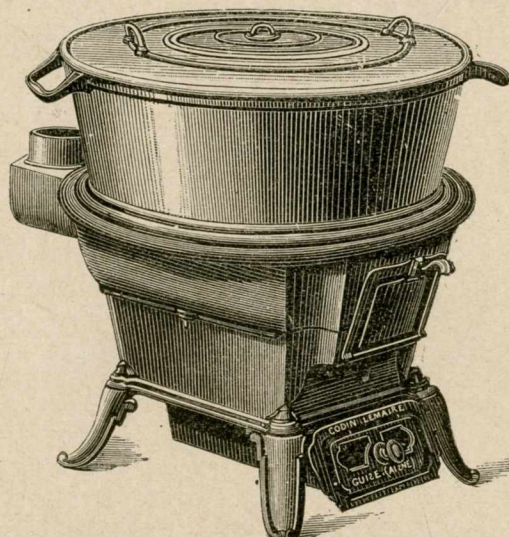
Chaque torréfacteur est accompagné d'un **Entonnoir spécial** qui s'adapte à l'ouverture de la sphère et facilite le remplissage.

Modèles Déposés

BUANDERIES PORTATIVES SANS ENVELOPPE

SANS ROBINET N^{os} 1, 2, 3, 4 et 5

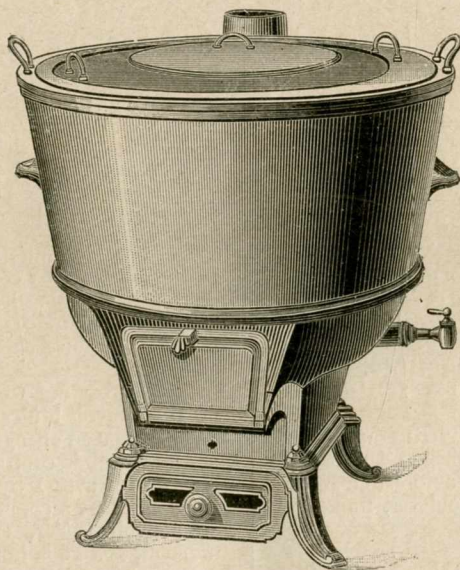
AVEC ROBINET N^{os} 6, 7, 8, 9 et 10



BUANDERIES PORTATIVES A ENVELOPPE

SANS ROBINET N^{os} 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 20^B, 21, 22

AVEC ROBINET N^{os} 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 32^B, 33, 34



(Voir page 313 les dimensions et la description.)

Modèles Déposés

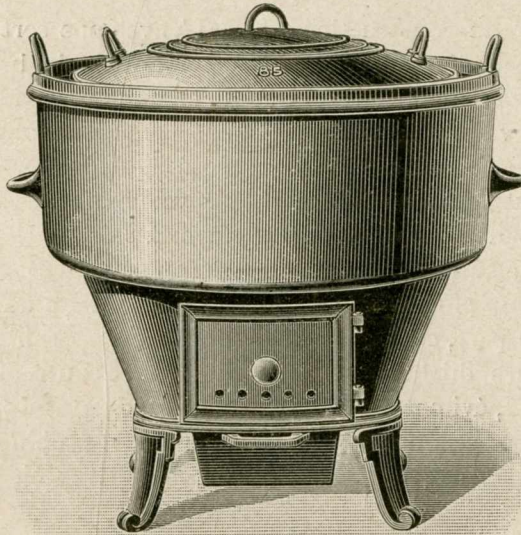
BUANDERIES PORTATIVES NOUVELLES A ENVELOPPE

(BREVETÉES S. G. D. G.)

150

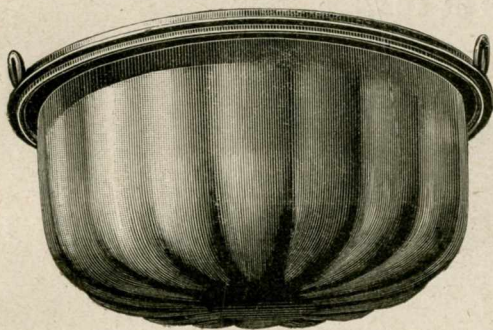
N^{os} 40, 50, 60, 70, 85, 100, 125, 175, 200, 225 et 275

Au type,
avec chaudière
ondulée.

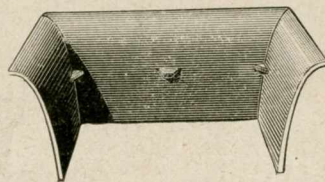


Sur demande,
avec
chaudière unie.

Vue de la chaudière ondulée



Foyer à houille



N ^{os} ou Contenance . . .	40	50	60	70	85	100	125	150	175	200	225	275
Hauteur totale.	» 590	» 610	» 625	» 640	» 665	» 695	» 720	» 740	» 760	» 775	» 800	» 835
Diam. int ^{er} de la chaudière	» 505	» 540	» 580	» 615	» 650	» 685	» 730	» 775	» 795	» 855	» 890	» 945
Profondeur de la chaudière.	» 260	» 270	» 280	» 290	» 315	» 345	» 370	» 390	» 415	» 430	» 450	» 485

Modèles Déposés

BUANDERIES PORTATIVES NOUVELLES A ENVELOPPE

(BREVETÉES S. G. D. G.)

Ces Buanderies, d'une construction très soignée, possèdent divers perfectionnements qui les rendent très avantageuses au point de vue de la solidité et de l'économie de combustible.

La chaudière est à parois ondulées, ce qui augmente la surface en contact avec la flamme et par suite permet un échauffement beaucoup plus rapide de son contenu; d'autre part, ces ondulations, en facilitant les dilatations au moment de l'allumage, évitent les fêlures si fréquemment occasionnées par ce fait.

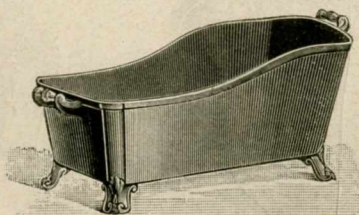
L'enveloppe sert de foyer au bois et peut au besoin brûler la houille. Sur demande, nous fournissons un foyer spécial pour brûler la houille et composé de trois pièces. Ce foyer préserve l'enveloppe et diminue le volume du foyer à bois.

Toutes ces Buanderies s'expédient avec chaudière ondulée en fonte ordinaire et sans robinet si elles n'ont été demandées autrement.

Sur demande, nous pouvons les fournir avec robinet, chaudière ondulée ou chaudière unie.

BACS A CHARBON

N^{os} 17, 18 et 19



Ces Bacs ne se livrent ordinairement qu'en fonte brute

N ^{os}	17	18	19
Longueur, sans les poignées. . . .	» 450	» 500	» 550
Contenance en charbon.	11 kil.	13 kil.	15 kil.

Modèles Déposés

BUANDERIES PORTATIVES

DIMENSIONS DES BUANDERIES SANS ENVELOPPE					
N ^{os}	1-6	2-7	3-8	4-9	5-10
Hauteur	» 660	» 715	» 775	» 810	» 860
Diamètre en haut	» 565	» 625	» 685	» 780	» 820
Contenance.	40 litres	60 litres	85 litres	115 litres	150 litres

DIMENSIONS DES BUANDERIES A ENVELOPPE													
N ^{os}	11-23	12-24	13-25	14-26	15-27	16-28	17-29	18-30	19-31	20-32	20a-32a	21-33	22-34
Hauteur	» 730	» 730	» 790	» 780	» 815	» 800	» 845	» 875	» 875	» 885	» 935	» 975	1 »
Diamètre en haut	» 420	» 460	» 585	» 515	» 665	» 600	» 730	» 785	» 820	» 870	» 905	» 940	1 »
Contenance. . .	35 lit.	45 lit.	55 lit.	65 lit.	75 lit.	85 lit.	100 lit.	125 lit.	150 lit.	175 lit.	200 lit.	225 lit.	275 lit.

Toutes nos Buanderies s'expédient avec chaudière en fonte ordinaire ; mais elles peuvent, sur demande, être fournies avec chaudière en fonte émaillée.

Le **Foyer**, construit pour brûler la houille et le coke, est garni de briques réfractaires, ce qui

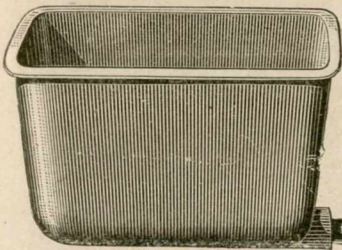
permet l'utilisation complète du combustible et procure une plus grande chaleur en même temps que de l'économie.

Sur demande, il est fourni une plaque spéciale qui, placée sur la grille, permet de brûler du bois.

CHAUDIÈRES DE BUANDERIE FIXES

RECTANGULAIRES

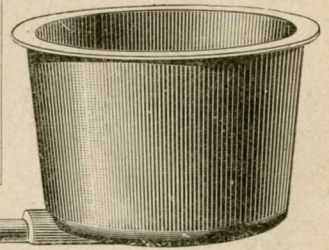
N^{os} 1, 2 ET 3



N ^{os}	Longueur en haut	Largeur en haut	Profondeur	Contenance
1	» 605	» 355	» 362	66 lit.
2	» 605	» 520	» 365	100 »
3	» 715	» 605	» 375	135 »
4		» 475	» 370	60 »
5		» 515	» 400	80 »

RONDES

N^{os} 4 ET 5



Destinées aux mêmes usages que les buanderies portatives, ces chaudières sont construites pour être placées dans un fourneau en maçonnerie. On

fournit avec les chaudières fixes un tuyau de 0^m40 de longueur avec robinet, ou on les livre sans robinet ni tuyau, au gré de l'acheteur.

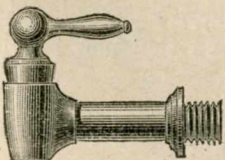
ROBINETS N^{os} 3 ET 4 POUR BUANDERIES

Le Robinet N^o 3 s'adapte aux Buanderies :

N^{os} 6, 7, 8, 23, 24, 25, 26, 27, 28 et 29 et aux chaudières de buanderies fixes N^{os} 1 à 5.

Le Robinet N^o 4 s'adapte aux Buanderies :

N^{os} 9, 10, 30, 31, 32, 32^b, 33 et 34.

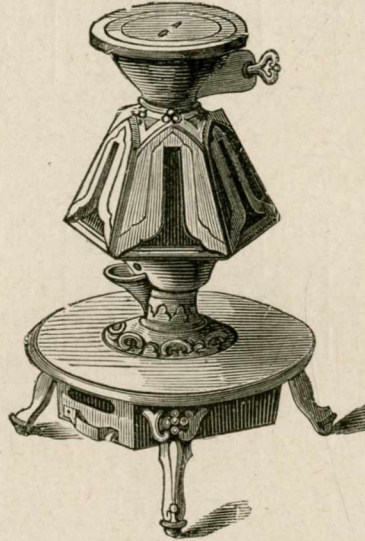


Modèles Déposés

REPASSEUSES

N^{OS} 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 ET 12

Voir page 579
les
Fers à repasser



Voir page 579
les
Fers à repasser

(Le dessin ci-dessus représente une repasseuse à enveloppe)

DIMENSIONS DES REPASSEUSES				
NUMÉROS	NOMBRE de FERS	HAUTEUR	DIAMÈTRE	
			du dessus	du socle
1, 2, 3...	5	» 660	» 205	» 415
4, 5, 6...	6	» 675	» 235	» 445
7, 8, 9...	7	» 685	» 270	» 485
10, 11, 12...	8	» 715	» 310	» 525

Ces appareils s'établissent de trois façons différentes et portent trois séries de numéros, savoir :

Les repasseuses simples N^{OS} 1, 4, 7 et 10;

Les repasseuses à enveloppe N^{OS} 2, 5, 8 et 11;

Les repasseuses à portes N^{OS} 3, 6, 9 et 12.

Leur **Foyer** est disposé pour brûler de la houille.

Le **Dessus** porte un trou muni de cercles et

d'un tampon, ce qui permet de préparer l'amidon nécessaire au repassage ou les aliments de la famille.

Le plateau de la base peut servir de réchaud.

Dans les repasseuses simples, les fers chauffent à découvert.

Dans celles à enveloppe, les fers sont emboîtés entre deux surfaces de fonte, la poignée seule étant à l'air; l'échauffement est ainsi plus prompt, partant plus économique.

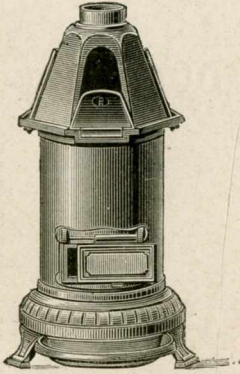
L'enveloppe du modèle à portes est en deux parties à charnières, qui s'ouvrent pour laisser entrer ou sortir le fer.

Modèles Déposés

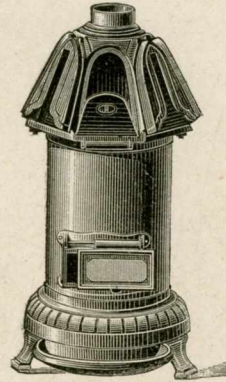
REPASSEUSES A FEU CONTINU

POUR SEPT FERS

N° 13
SIMPLE



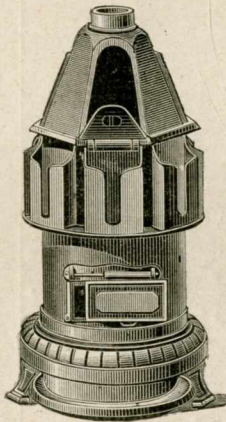
N° 14
A ENVELOPPE



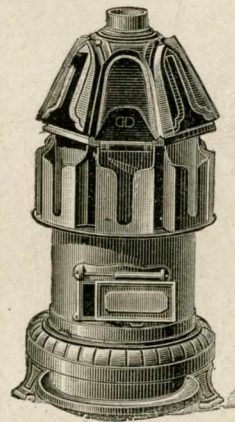
Voir page 579
les
Fers à repasser

POUR QUATORZE FERS

N° 15
SIMPLE



N° 16
A ENVELOPPE



Voir page 579
les
Fers à repasser

DIMENSIONS DES REPASSEUSES

	N ^{os}	13-15	14-16
Hauteur totale.		» 700	» 700
Diamètre du fût.		» 250	» 300
— de la base.		» 350	» 400
— de la buse.		» 097	» 097
Contenance en coke kilos		4 500	4 500

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

et Accessoires de Chauffage

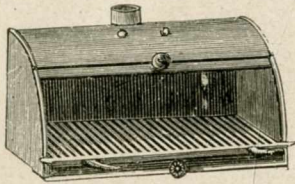
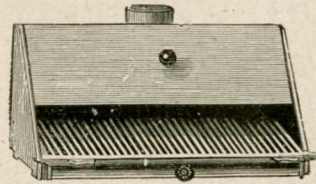
TABLE SPÉCIALE

Indiquant le folio de l'Album où chaque objet est représenté et décrit

OBJETS	PAGES de L'ALBUM	OBJETS	PAGES de L'ALBUM
USTENSILES DE CUISINE		ACCESSOIRES DE CHAUFFAGE	
Braisières	317	Bacs à charbon	328
Brûloir à café.	319	Chaufferettes	329
Casseroles diverses	320 et 321	Clefs de tuyau	330
— profondes	322	Consoles pour feux ouverts	330
Chaudière à poignées . . .	319	Coudes en fonte.	330
Chauffe-plat rotatif	319	Croissants p ^r int ^r . de chem.	330
Coquille à rôtir.	319	Crochets de tampon. . . .	330
Gaufriers et Gaufretiers . .	325 à 327	Pelles à charbon	330
Grils-côtelettes.	318	Porte-pelles et pincettes . .	331 et 332
Lêchefrites	318	Saturateurs	332
Marmites	321		
Plats ovales.	322		
— ronds	322		
— à rôtir.	322		
Poêles à frire	322		
Poêlons.	322		
Poterie hygiénique	323 et 324		
Pots de hainaut.	320		
Réchauds à charbon de bois	318		
Tourne-à-gauche.	319		

USTENSILES DE CUISINE

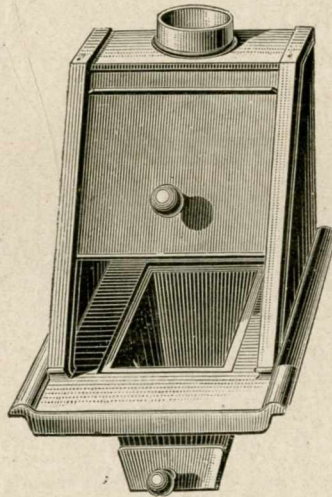
BRAISIÈRES

N^{os} 1, 2, 3 ET 4N^{os} 5 ET 6

DIMENSIONS DES BRAISIÈRES

N ^{os}	1	2	3	4	5	6
Hauteur	» 28	» 28	» 25	» 25	» 32	» 32
Largeur	» 57	» 47	» 40	» 36	» 57	» 48
Profondeur	» 27	» 25	» 20	» 20	» 32	» 32

BRAISIÈRES SPÉCIALES POUR CUISINIÈRES

N^{os} 315 A 318, 319 A 323 ET 364^B A 366

DIMENSIONS DES BRAISIÈRES

N ^{os} des Cuisinières	315 364 ^B	316 364	317 365	318 366	319	320	321	322	323
Largeur de la braisière	» 285	» 305	» 305	» 305	» 275	» 275	» 285	» 305	» 305
Profondeur —	» 380	» 430	» 480	» 480	» 310	» 340	» 380	» 430	» 480
Hauteur —	» 290	» 300	» 300	» 300	» 265	» 280	» 290	» 300	» 300

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

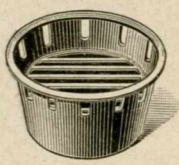
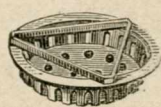
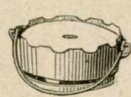
RÉCHAUDS A CHARBON DE BOIS

N° 1

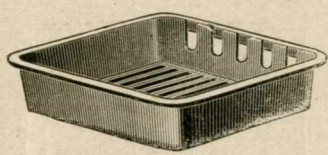
N°s 2, 4 ET 5

N° 3

N°s 6, 7 ET 8



N°s 9, 10, 11 ET 12



N° 9 pour Cuisinières Ncs 394, 394B, 398, 398B.
N° 10 — Ncs 395, 395B, 399, 399B.
N° 11 — Ncs 396, 396B, 400, 400B.
N° 12 — Ncs 397, 397B, 401, 401B.

(Voir ces Cuisinières pages 88 et 89)

Les réchauds Ncs 1 à 8 peuvent s'adapter aux trous de cuisson de toutes les cuisinières au moyen de cercles accessoires de dimensions appropriées.

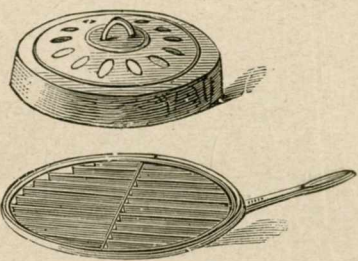
DIMENSIONS DES RÉCHAUDS A CHARBON DE BOIS

Nos	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Diamètre extérieur.	» 200	» 245	» 220	» 220	» 212	» 190	» 220	» 230	» 215	» 245	» 260	» 270
Hauteur totale.	» 100	» 100	» 050	» 090	» 075	» 080	» 090	» 090	» 060	» 060	» 060	» 060

GRILS-COTELETTES RONDS

S'ADAPTANT AUX TROUS

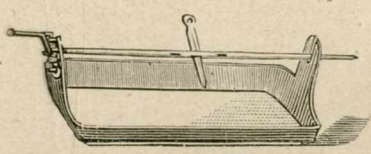
DE CUISSON DE TOUTES LES CUISINIÈRES



LÈCHEFRITES

POUR LES CUISINIÈRES MUNIES D'UNE

PORTE A RÔTIR



DIAMÈTRE DES GRILS-COTELETTES

N°s	Diamètre
100	» 480
101	» 490
102	» 210
103	» 220
104	» 230
105	» 250
106	» 260
107	» 280
108	» 310
109	» 320
110	» 360

DIMENSIONS DES LÈCHEFRITES

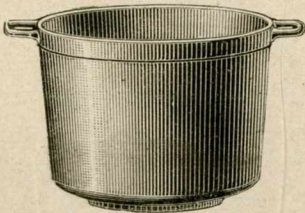
N°s	Longueur	Largeur
101	» 220	» 155
102	» 250	» 160
103		
104	» 310	» 175
105		
106	» 365	» 210
107		
108	» 390	
109		» 220
110		

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

CHAUDIERE A POIGNÉES

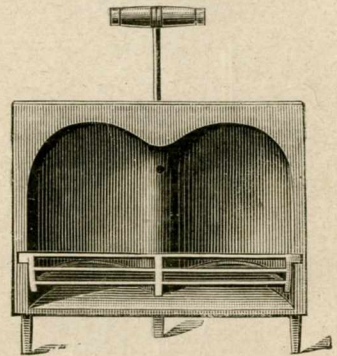
CONTENANT 60 LITRES



Diamètre intérieur 0^m475
Profondeur 0^m370

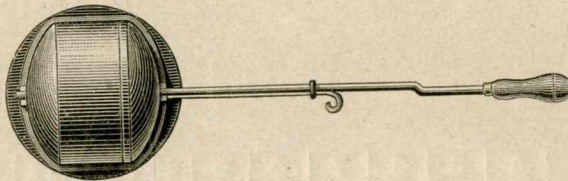
COQUILLE EN FONTE

POUR RÔTIR A LA BROCHE



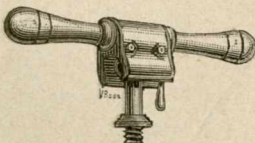
Largeur 0^m395
Hauteur 0^m365
Profondeur 0^m100

BRULOIR A CAFÉ



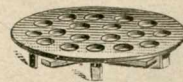
Diamètre de la boule 0^m190
— du cercle 0^m245

TOURNE A GAUCHE



Cet outil est spécialement destiné au montage des robinets sur les chaudières des cuisinières, poêles et buanderies.

CHAUFFE-PLAT ROTATIF



Diamètre 0^m230

Ce petit appareil peut être employé dans les fours de toutes les cuisinières, il facilite la surveillance et la cuisson des mets.

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

POTERIE EN FONTE ORDINAIRE OU ÉMAILLÉE

CASSEROLES RONDES

A POIGNÉES



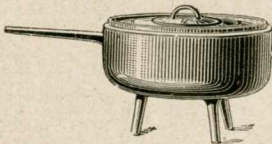
A QUEUE



Nos	0	1	2	3
Contenance en litres	2 1/2	3	5	7

CASSEROLES RONDES A QUEUE

A PIEDS



SANS PIEDS



Nos ou Points	4	5	6	7	8	9	10	12	14	16	18	20	25
Diamètre	» 170	» 180	» 195	» 210	» 220	» 230	» 240	» 260	» 280	» 290	» 310	» 330	» 355
Contenance en litres . . .	1 10	2 »	2 60	3 30	3 3/4	4 20	4 80	6 30	7 1/2	7 85	9 35	10 60	13 »

CASSEROLES RONDES OU FAITOUTS A POIGNÉES ET SANS PIEDS



Nos ou Points	4	5	6	7	8	9	10	12	14	16	18	20	25
Diamètre	» 170	» 180	» 195	» 210	» 220	» 230	» 240	» 260	» 280	» 290	» 310	» 330	» 355
Contenance en litres . . .	1 10	2 »	2 60	3 30	3 3/4	4 20	4 80	6 30	7 1/2	7 85	9 35	10 60	13 »

POTS DE HAINAUT, SANS PIEDS

A POIGNÉES HORIZONTALES



A POIGNÉES VERTICALES



A ANSE



Nos ou Points	6	8	10	12	14	16	18	20	25	30
Contenance en litres. . .	3	4 1/2	6	8	8 1/2	11 1/2	13	16	21	26

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

POTERIE EN FONTE ORDINAIRE OU ÉMAILLÉE

CASSEROLES OVALES DITES DAUBIÈRES

A QUEUE, A PIEDS



A QUEUE, SANS PIEDS



N ^{os} ou Points	6	7	8	9	10	12	14
Longueur	» 250	» 255	» 260	» 270	» 280	» 290	» 300
Contenance en litres. . .	2	2 3/4	3 1/4	3 1/2	4	4 1/2	5 1/2

CASSEROLES OVALES DITES DAUBIÈRES

A POIGNÉES, A PIEDS



A POIGNÉES, SANS PIEDS



N ^{os} ou Points	6	8	10	12	14	16	18	20	25	30
Longueur	» 240	» 260	» 280	» 290	» 300	» 320	» 335	» 350	» 365	» 380
Contenance en litres.	2	3 1/4	4	4 1/2	5 1/2	6 1/2	7 1/2	8 1/2	9 1/2	10 1/2

MARMITES A ANSE



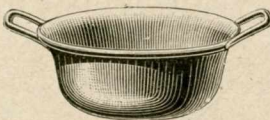
N ^{os}	0	1	2	3	4	5	6	7
Contenance en litres	5	6	10	14	21	30	60	80

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

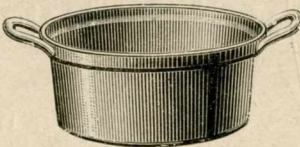
POTERIE EN FONTE ORDINAIRE OU ÉMAILLÉE

PLATS PROFONDS A ROTIR



Nos	00	0	1	2	2bis	3	4	5	6	7	8	9	10
Diamètre en haut . . .	» 180	» 190	» 205	» 220	» 235	» 255	» 265	» 275	» 295	» 305	» 340	» 345	» 375
Contenance en litres . .	1	1 1/4	1 1/2	2	2 1/4	2 3/4	3 1/4	3 3/4	4 1/4	5 1/4	6 3/4	8 1/4	10

CASSEROLES PROFONDES



Nos	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Diamètre en haut	» 200	» 215	» 230	» 255	» 270	» 295	» 315	» 330	» 355	» 365	» 390
Contenance en litres . . .	2	2 1/2	3	3 1/2	4	5 1/2	7	8 1/2	10	11 1/2	14

POÊLONS A QUEUE ET A BEC



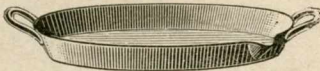
Nos	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Diamètre en haut	» 125	» 130	» 145	» 150	» 160	» 165	» 175	» 190	» 200	» 210
Contenance en litres	» 50	» 60	» 75	» 90	1	1 10	1 30	1 60	1 80	2 35

PLATS RONDS A BEC



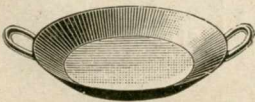
Ces plats peuvent
se livrer sans bec
sur demande

PLATS OVALES A BEC



Nos	0	1	2	3	4	5	6	Nos	0	1	2	3	4	5	6	7	8
Diamètre . . .	» 220	» 240	» 260	» 285	» 310	» 315	» 335	Longueur . .	» 260	» 285	» 305	» 330	» 345	» 380	» 395	» 420	» 430
Largeur . . .								Largeur . . .	» 145	» 160	» 165	» 185	» 195	» 195	» 200	» 216	» 220

POÊLES A FRIRE A ANSES



Nos	1	2	3
Diamètre . .	» 235	» 260	» 295

POÊLES A FRIRE A QUEUE



Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

POTERIE "HYGIÉNIQUE"

en fonte émaillée entièrement

CASSEROLES RONDES A QUEUE, SANS PIEDS



N ^{os} ou Points .	4	5	6	7	8	9	10	12	14	16	18	20	25
Diamètre. . . .	» 170	» 180	» 195	» 210	» 220	» 230	» 240	» 260	» 280	» 290	» 310	» 330	» 355
Contenance en litres. .	1 10	2 »	2 60	3 30	3 3/4	4 20	4 80	6 30	7 1/2	7 85	9 35	10 60	13 »

CASSEROLES RONDES OU FAITOUTS A POIGNÉES, SANS PIEDS



N ^{os} ou Points .	4	5	6	7	8	9	10	12	14	16	18	20	25
Diamètre. . . .	» 170	» 180	» 195	» 210	» 220	» 230	» 240	» 260	» 280	» 290	» 310	» 330	» 355
Contenance en litres. .	1 10	2 »	2 60	3 30	3 3/4	4 20	4 80	6 30	7 1/2	7 85	9 35	10 60	13 »

Exiger la marque " L'HYGIÉNIQUE "

Modèles Déposés

USTENSILES DE CUISINE

POTERIE HYGIÉNIQUE EN FONTE ÉMAILLÉE ENTIÈREMENT

POTS DE HAINAUT SANS PIEDS

A POIGNÉES HORIZONTALES

A POIGNÉES VERTICALES



N ^{os} ou Points	6	8	10	12	14	16	18	20	25	30
Contenance en litres.	3	4 1/2	6	8	8 1/2	11 1/2	13	16	21	26

CASSEROLES OVALES DITES DAUBIÈRES, A QUEUE, SANS PIEDS



N ^{os} ou Points	6	7	8	9	10	12	14
Longueur	» 250	» 255	» 260	» 270	» 280	» 290	» 300
Contenance en litres. . .	2	2 3/4	3 1/4	3 1/2	4	4 1/2	5 1/2

CASSEROLES OVALES DITES DAUBIÈRES, A POIGNÉES, SANS PIEDS



N ^{os} ou Points	6	8	10	12	14	16	18	20	25	30
Longueur.	» 240	» 260	» 280	» 290	» 300	» 320	» 335	» 350	» 365	» 380
Contenance en litres.	2	3 1/4	4	4 1/2	5 1/2	6 1/2	7 1/2	8 1/2	9 1/2	10 1/2

Sur demande, toutes les Poteries figurées sur notre Album Général peuvent être émaillées par les mêmes procédés que les articles figurés sur la présente circulaire.

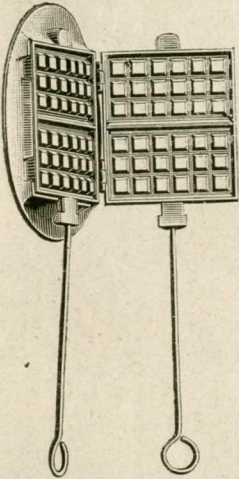
Exiger la marque “ L’HYGIÉNIQUE ”

Modèles Déposés

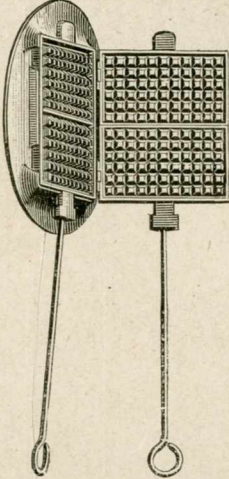
USTENSILES DE CUISINE

GAUFRIERS & GAUFRETIERS

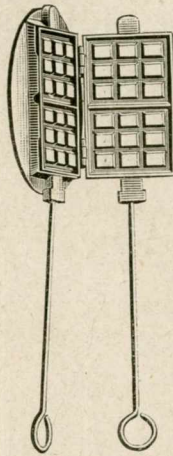
N° 1 (2 GAUFRES)



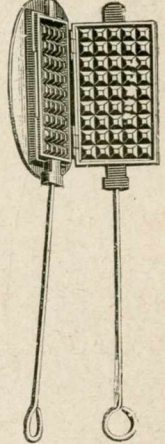
N° 2 (2 GAUFRES)



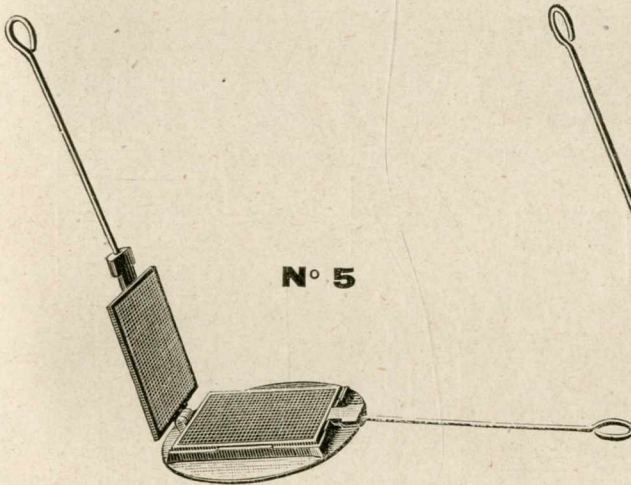
N° 3



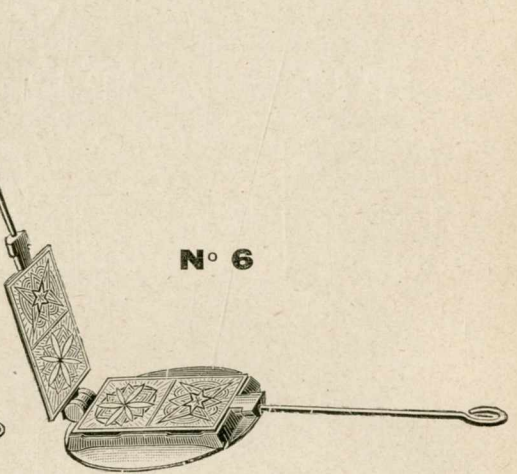
N° 4



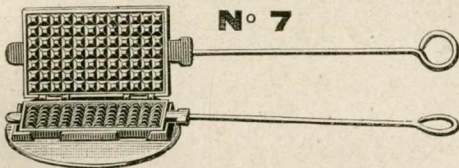
N° 5



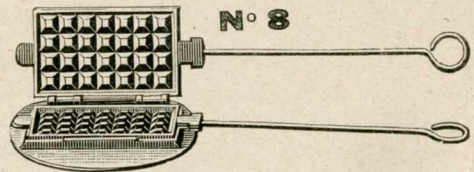
N° 6



N° 7



N° 8



DIMENSIONS DES GAUFRIERS ET GAUFRETIERS

	N ^{os}	1	2	3	4	5	6	7	8
Longueur	» 200	» 200	» 190	» 190	» 190	» 190	» 190	» 190	» 190
Largeur	» 175	» 175	» 115	» 115	» 115	» 115	» 115	» 115	» 115
Diamètre du cercle	» 320	» 320	» 245	» 245	» 245	» 245	» 245	» 245	» 245
Nombre de pots	36	132	48	45				84	28

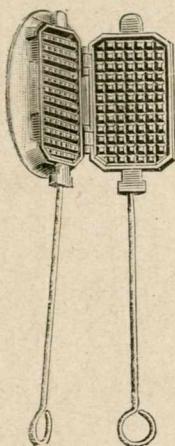
(Voir pages 326 et 327 les observations relatives aux Gaufretiers).

Modèles Déposés

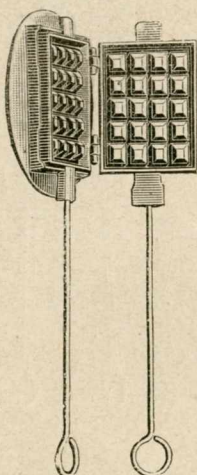
USTENSILES DE CUISINE

GAUFRIERS ET GAUFRETIER

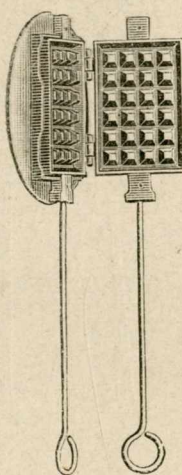
N° 9



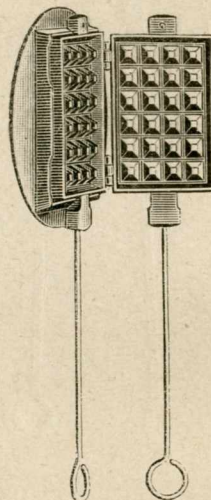
N° 10



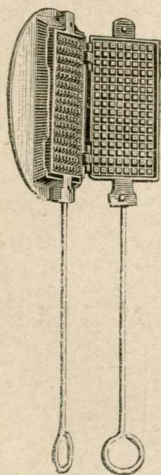
N° 11



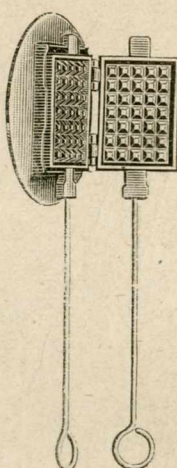
N° 12



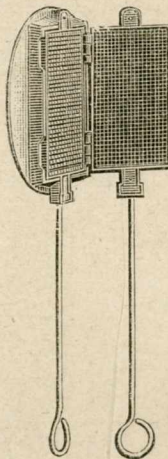
N° 13



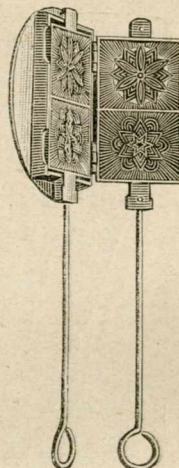
N° 14



N° 15



N° 16



Sur demande nous pouvons livrer tous les Gaufretiers avec un anneau reliant les deux branches à leurs extrémités, quand le Gaufretier est fermé, on évite ainsi la pression constante avec les mains.

DIMENSIONS DES GAUFRIERS ET GAUFRETIER

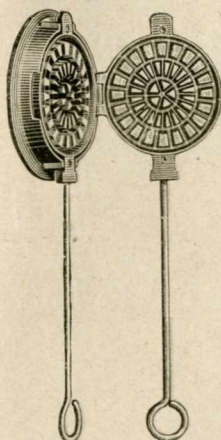
Nos	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
Longueur . .	» 185	» 155	» 175	» 200	» 180	» 145	» 190	» 190	» 160	» 180	» 210	» 190	» 215	» 215	» 175	» 220
Largeur . .	» 110	» 125	» 115	» 130	» 095	» 110	» 115	» 115	» 160	» 180	» 210	» 180	» 185	» 180	» 165	» 220
Diam. du cercle .	» 220	» 245	» 245	» 280	» 245	» 245	» 245	» 245	» 220	» 245	» 280	» 295	» 345	» 345	» 275	» 340
Nombre de pots .	84	20	24	24	128	35			45	45	121		90	56	64	70

Modèles Déposés

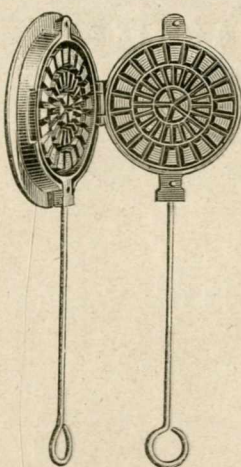
USTENSILES DE CUISINE

GAUFRIERS ET GAUFRETIERS

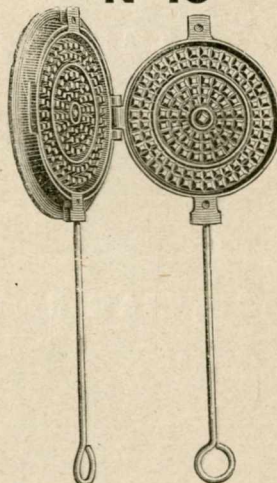
N° 17



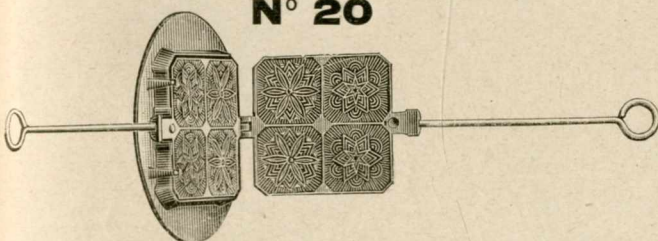
N° 18



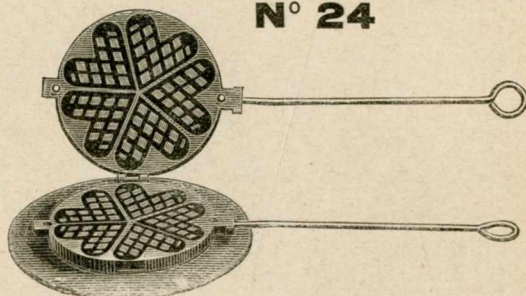
N° 19



N° 20

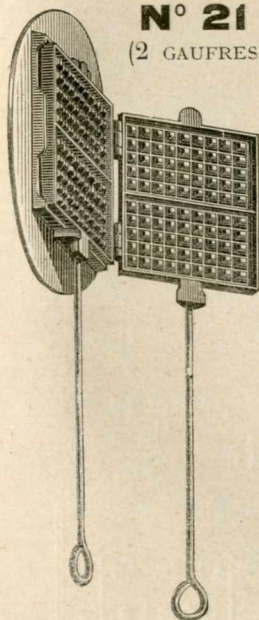


N° 24



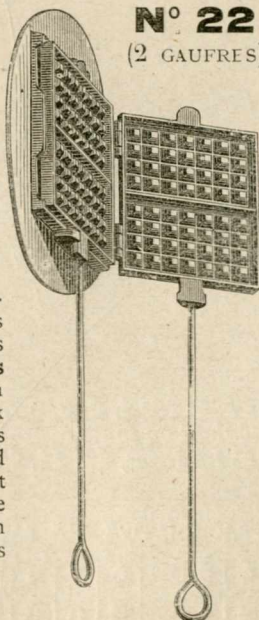
N° 21

(2 GAUFRES)



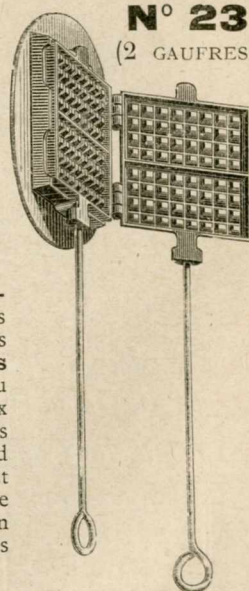
N° 22

(2 GAUFRES)



N° 23

(2 GAUFRES)



Sur demande, nous pouvons livrer tous les **Gaufretiers** avec un anneau reliant les deux branches à leurs extrémités. Quand le Gaufretier est fermé, on évite ainsi la pression constante avec les mains.

Sur demande, nous pouvons livrer tous les **Gaufretiers** avec un anneau reliant les deux branches à leurs extrémités. Quand le Gaufretier est fermé, on évite ainsi la pression constante avec les mains.

(Voir les dimensions page 326).

Modèles Déposés

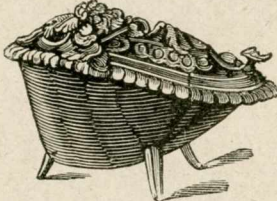
ACCESSOIRES DE CHAUFFAGE

BACS A CHARBON

N^{os} 1 & 2 EN FONTE



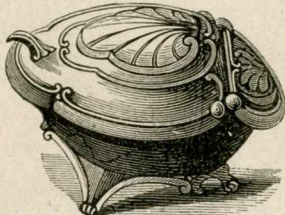
N^{os} 3 & 3^{bis} EN FONTE



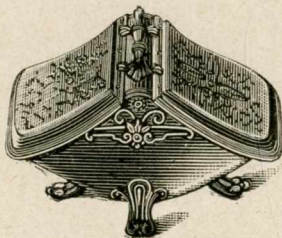
N^o 4 EN FONTE



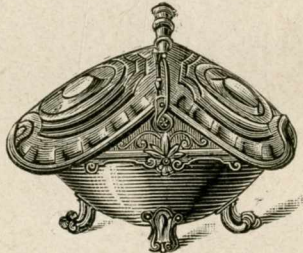
N^{os} 5, 5^B & 6 EN FONTE



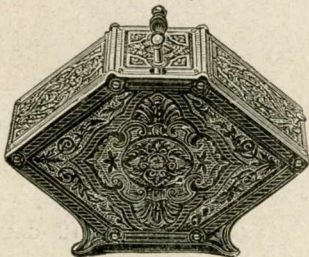
N^o 7 EN TOLE D'ACIER



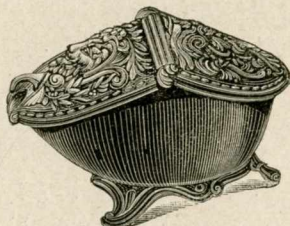
N^o 8 EN TOLE D'ACIER



N^o 9 EN FONTE



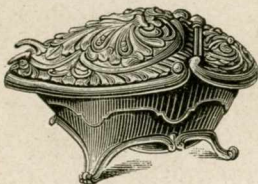
N^o 10 EN FONTE



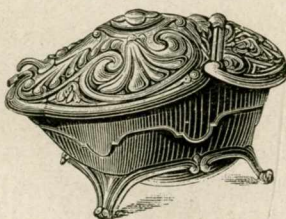
N^o 11 EN FONTE



N^{os} 12 & 12^B EN FONTE



N^o 13 EN FONTE



N^{os} 14, 15 & 16 EN FONTE



(Sauf indication contraire, les bacs N^{os} 1, 2, 3, 3^{bis}, 4, 5, 5^B, 6, 10, 12, 12^B et 13 s'expédient en fonte ordinaire, les N^{os} 7 et 8 en tôle vernie noir et les N^{os} 9, 11, 14, 15 et 16 dessus en fonte nickelée).

CONTENANCE APPROXIMATIVE DES BACS A CHARBON																			
Nos	1	2	3	3 ^B	4	5	5 ^B	6	7	8	9	10	11	12	12 ^B	13	14	15	16
Charbon . . . kilos	10	17	16	12	20	8	10x5	13	14	14	12	12	12	8	10x5	13	13	8	10x5

Modèles Déposés

ACCESSOIRES DE CHAUFFAGE

CHAUFFERETTES

Sans Barrettes sur le couvercle

N° 1



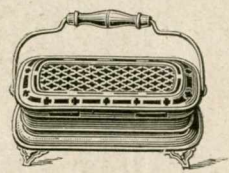
N° 2



N° 3



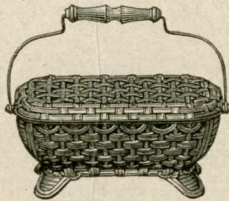
N°s 4, 5 ET 6



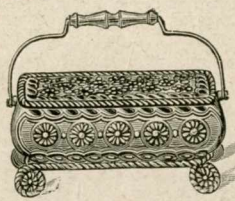
N°s 7, 8 ET 9



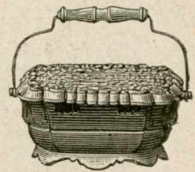
N°s 10, 11 ET 12



N°s 13, 14 ET 15



N° 16

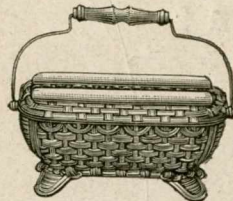


Avec Barrettes sur le couvercle

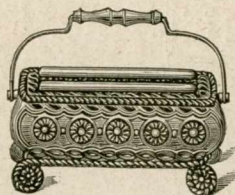
N°s 7, 8 ET 9



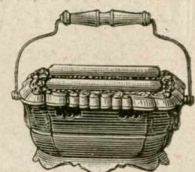
N°s 10, 11 ET 12



N°s 13, 14 ET 15



N° 16



DIMENSIONS DES CHAUFFERETTES

N°s	1	2	3	4	5	6	7	8
Longueur	» 290	» 260	» 250	» 220	» 245	» 270	» 215	» 235
Largeur	» 190	» 175	» 180	» 125	» 150	» 165	» 140	» 150
Hauteur	» 120	» 105	» 120	» 090	» 105	» 115	» 100	» 105
N°s	9	10	11	12	13	14	15	16
Longueur	» 255	» 235	» 255	» 275	» 240	» 260	» 285	» 220
Largeur	» 165	» 155	» 165	» 180	» 150	» 160	» 175	» 160
Hauteur	» 115	» 115	» 125	» 135	» 115	» 120	» 130	» 115

Toutes ces chaufferettes se font en fonte ordinaire, bronzée ou émaillée de toutes couleurs; les N°s 10, 11, 12, 13, 14 et 15 seules, peuvent être fournies en fonte nickelée ou cuivrée.

Sauf indication contraire en faisant la de-

mande, elles sont expédiées en fonte bronzée.

Les N°s 7 à 16, qui se font avec barrettes ou sans barrettes sur le dessus, sont toujours expédiées sans barrettes, si elles n'ont été demandées autrement.

Modèles Déposés

ACCESSOIRES DE CHAUFFAGE

PELLES A CHARBON

N^{os} 1, 2 & 3

TOUT EN FONTE

N^o 4

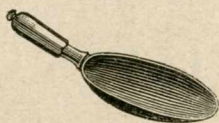
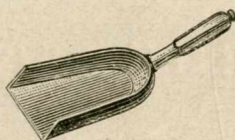
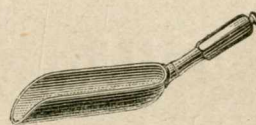
TOUT EN FONTE

N^{os} 5, 6 & 7

EN FONTE, MANCHE EN BOIS



PELLES EN TOLE D'ACIER

N^o 8, Manche en fonteN^o 11, » en boisN^o 9, Manche en fonteN^o 12, » en boisN^o 10, Manche en fonteN^o 13, » en bois

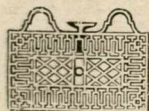
PELLE N^o 14 EN TOLE D'ACIER, D'UNE SEULE PIÈCE



CONSOLE

POUR FEUX OUVERTS

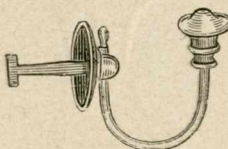
DIMENSIONS	
Longueur	» 220
Largeur	» 165



CROISSANTS

EN FER NICKELÉ

POUR INTÉRIEUR DE CHEMINÉE

N^{os} 1 & 2

COUDES

EN FONTE

POUR

CHEMINÉES SIMPLES

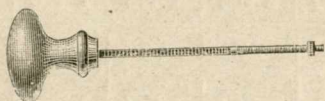


CLEFS DE TUYAU

AVEC TIGE CARRÉE DE 0^m10 A 0^m25 DE LONGUEUR, AVEC VIS ET ÉCROU

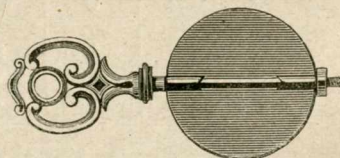
AVEC BOUTON OVALE

de 60 millimètres

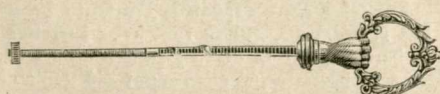


AVEC POIGNÉE ORNÉE ET PAPILLON

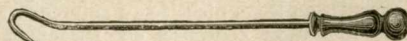
POUR TUYAUX DE :

millimètres : 0.090, 0.097, 0.104, 0.114, 0.118, 0.129
0.132, 0.139, 0.146, 0.153

AVEC POIGNÉE ORNÉE



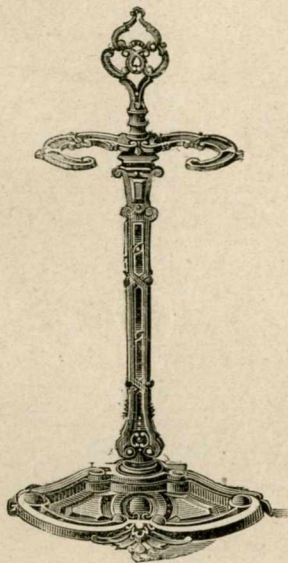
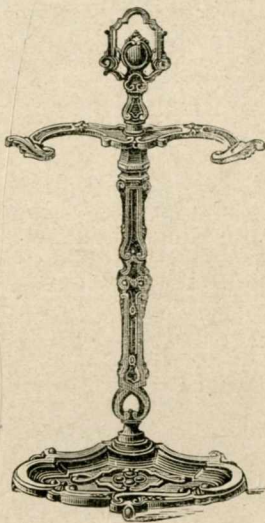
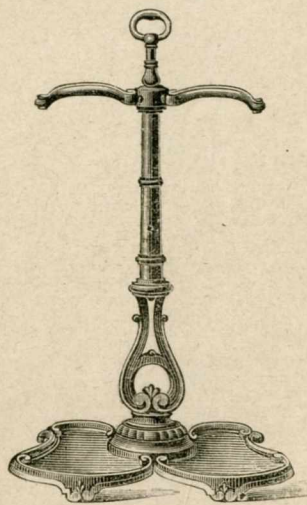
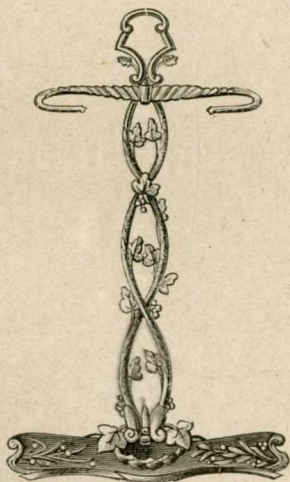
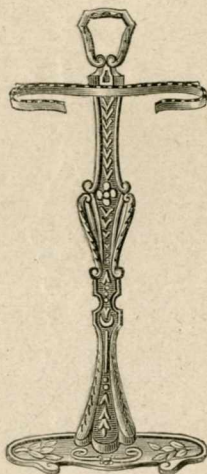
CROCHET pour TAMPONS



Modèles Déposés

ACCESSOIRES DE CHAUFFAGE

PORTE-PELLES

N^o 1N^o 2N^o 3N^o 4N^o 5N^o 6

Sauf indication contraire, les Porte-Pelles sont livrés en fonte ordinaire.

DIMENSIONS DES PORTE-PELLES

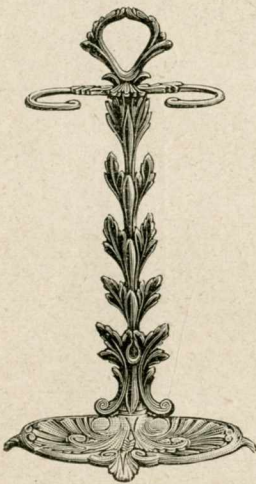
N ^{os}	1	2	3	4	5	6
Hauteur totale.	» 680	» 650	» 620	» 660	» 600	» 625
Hauteur jusqu'au croissant.	» 505	» 470	» 515	» 520	» 475	» 480
Largeur du plateau.	» 370	» 325	» 375	» 305	» 275	» 320

Modèles Déposés

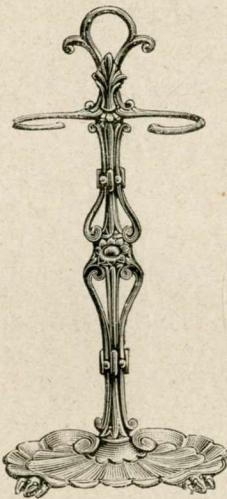
ACCESSOIRES DE CHAUFFAGE

PORTE-PELLES

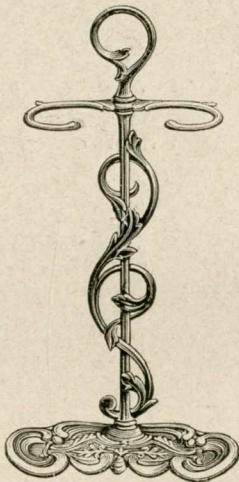
N^o 7



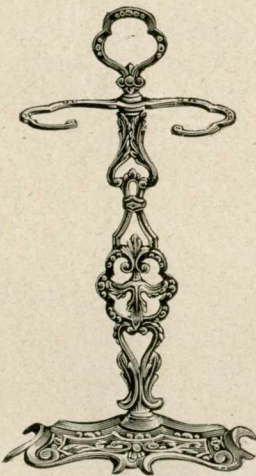
N^o 8



N^o 9



N^o 10



SATURATEURS

N^{os} 1, 2, 3 ET 4



SATURATEUR

N^o 5



Sauf indication contraire les porte-pelles sont livrés en fonte ordinaire.

DIMENSIONS DES PORTE-PELLES					DIMENSIONS DES SATURATEURS					
Nos	7	8	9	10	Nos	1	2	3	4	5
Hauteur totale . . .	» 605	» 625	» 640	» 610	Hauteur . .	» 125	» 155	» 165	» 170	» 115
Hauteur jusqu'au croissant	» 500	» 490	» 480	» 480	Diamètre. .	» 155	» 180	» 220	» 265	» 190
Largeur du plateau.	» 350	» 310	» 325	» 340						

Modèles Déposés

CHEMINÉES & FOYERS AU GAZ

supprimant et remplaçant la 10^{me} Série

Pages 284 à 293 de l'Album général de 1892

Ceux des appareils à gaz de l'Album général de 1892 qui ont été conservés sont reportés sur ce présent Album. Ceux qui ont été retirés de la fabrication sont les Nos :

Chauffe-fers à gaz Nos 1, 2, 3 et 4	page 287 et 288 de l'Album général de 1892			
Foyers Nos 13, 16 et 17	—	289	—	—
— Nos 26 et 27	—	291	—	—
Torréfacteur N° 1	—	292	—	—
Rôtissoires Nos 1 et 2	—	293	—	—

NOTA. — Afin d'éviter toute erreur, on est prié de n'employer dans les commandes que les numéros indiqués au présent Album qui annule la 10^{me} Série de l'Album général de 1892.

N°	Pages du Supplément	Poids approximatif d'expédition	N°	Pages du Supplément	Poids approximatif d'expédition	N°	Pages du Supplément	Poids approximatif d'expédition
FOYERS DIVERS			27	336	12 500	61	344	25 »
1	334	6 500	28	336	13 500	62	345	1 300
2	334	5 500	29	336	14 »	63	345	2 700
3	334	7 »	30	336	14 500	64	345	4 »
4	334	6 »	31	337	15 500	65	345	2 700
6	334	1 500	32	337	16 »	66	345	4 »
7	334	1 700	33	337	16 500	67	345	6 500
8	334	2 200	34	337	18 »	68 sans env.	345	5 »
9	334	2 500	35	337	18 700	69 —	345	7 500
10	334	2 700	36	337	19 500	70 —	345	9 »
11 sans env.	335	5 »	37	338	15 500	68 avec env.	345	6 »
12 —	335	7 500	38	338	16 500	69 —	345	9 »
13 —	335	9 »	39	338	18 »	70 —	345	13 »
14 —	335	12 »	40	338	19 »	74 sans env.	346	5 »
15 —	335	15 500	41	339	18 »	75 —	346	7 500
16 —	335	16 500	42	339	19 »	76 —	346	9 »
11 avec env.	335	5 500	43	339	19 »	74 avec env.	346	6 »
12 —	335	8 800	44	339	20 »	75 —	346	9 »
13 —	335	12 »	47	340	19 »	76 —	346	13 »
14 —	335	14 500	48	340	20 »	CHEMINÉES A GAZ		
15 —	335	19 »	49	340	21 »	79	346	50 »
16 —	335	23 »	50	341	20 »	80	346	65 »
18	336	7 »	51	341	21 »	81	346	70 »
19	336	5 500	52	341	22 »	82	346	80 »
20	336	2 200	53	342	22 500	102	347	70 »
21	336	2 500	54	342	23 500	103	347	60 »
22	336	2 700	55	342	24 500	104	347	55 »
23	336	2 600	56	343	23 »	105	347	60 »
24	336	1 700	57	343	24 »			
25	336	1 200	58	343	25 »			
26	336	15 »	59	344	23 »			
			60	344	24 »			

Ces Foyers à gaz réunissent tous les perfectionnements réalisés jusqu'à ce jour pour la cuisson par le gaz, c'est-à-dire : **économie dans la dépense, célérité dans le travail et cuisine sans chaleur extérieure.**

Ils n'exigent aucuns frais de pose particulière; il suffit de les mettre en communication au moyen d'un tuyau en caoutchouc, avec un robinet placé sur une conduite de gaz.

NOTA. — Etablir les tuyaux de plomb ou de caoutchouc de même grosseur que les raccords attenants aux appareils.

NOTICE RELATIVE A TOUS LES APPAREILS A GAZ

Ces Appareils sont tous représentés avec brûleurs à trous, mais peuvent, sur demande, être livrés avec brûleurs sans trous à **flammes horizontales**, à l'exception cependant des Nos 6 à 10, 18 à 25 et 62 à 76.

Avec l'un ou l'autre de ces systèmes la combustion du gaz est complète et régulière.

En cas d'encrassement des brûleurs le démontage du foyer est fort simple et le nettoyage très facile.

L'arrivée du gaz peut se faire à droite ou à gauche.

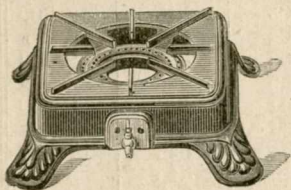
La consommation indiquée est celle approximative quand la pression est d'environ 20 m/m. Pour une pression beaucoup différente les appareils doivent être faits spécialement.

Tous ces Appareils peuvent être livrés émaillés noir ou couleur. Sans indications, ils sont expédiés en fonte ordinaire, avec brûleurs à trous, arrivée du gaz à droite et injecteurs réglés pour 20 à 25 m/m de pression.

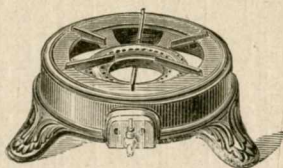
Les chauffe-fers sont expédiés, sauf demande contraire, sans enveloppe.

FOYERS AU GAZ A UN SEUL FEU

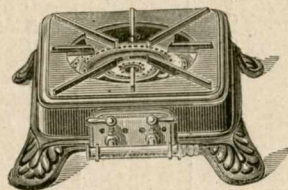
N° 1 CARRÉ (1 ROBINET)



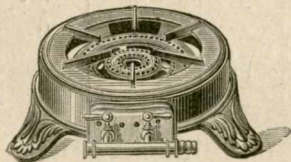
N° 2 ROND (1 ROBINET)



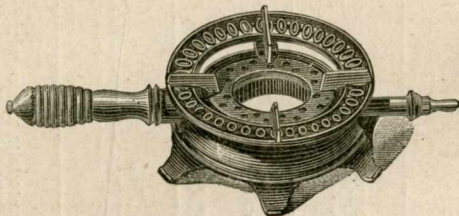
N° 3 CARRÉ (2 ROBINETS)



N° 4 ROND (2 ROBINETS)



Nos 6, 7, 8, 9 ET 10 RONDS (1 ROBINET)



DIMENSIONS DES FOYERS

(Pression 20 m/m)	Nos	1	2	3	4	6	7	8	9	10
Longueur ou diamètre.	» 335	» 370	» 335	» 370	» 140	» 160	» 180	» 200	» 220	
Hauteur.	» 122	» 122	» 122	» 122	» 080	» 080	» 085	» 085	» 085	

CONSUMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (Litres)

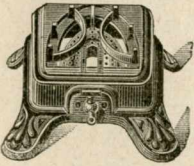
Grand brûleur	» 360	» 360	» 360	» 360	» 140	» 160	» 190	» 320	» 360	
Petit brûleur	»	»	» 190	» 190	»	»	»	»	»	

Modèles Déposés

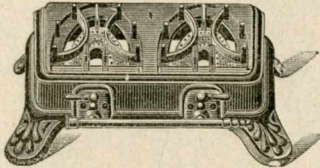
CHAUFFE-FERS AU GAZ

SANS ENVELOPPES

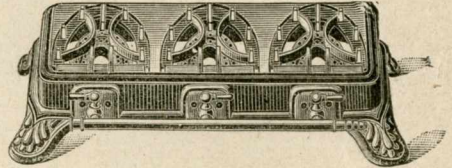
N° 11 (1 FER)



N° 12 (2 FERS)

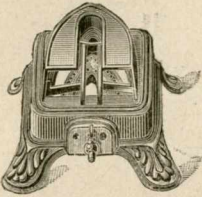


N° 13 (3 FERS)

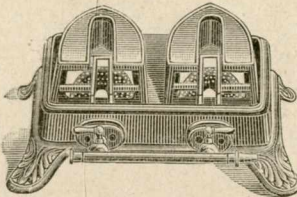


AVEC ENVELOPPES

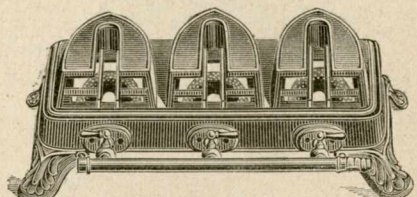
N° 11 (1 FER)



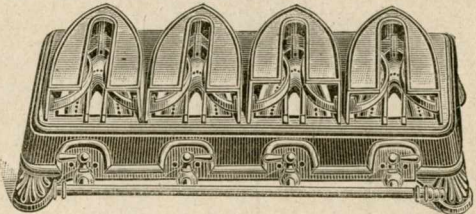
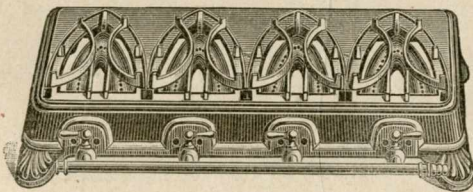
N° 12 (2 FERS)



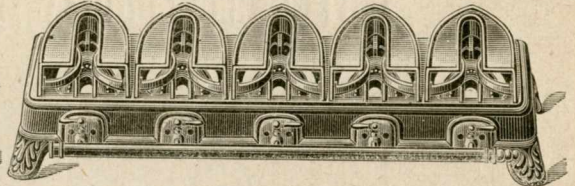
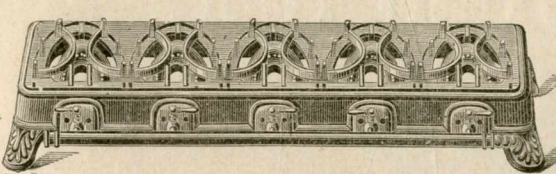
N° 13 (3 FERS)



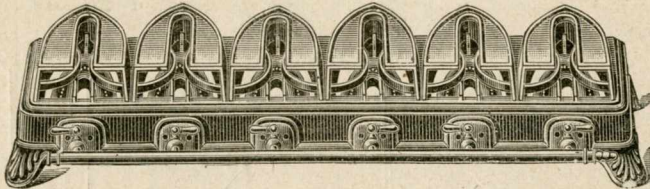
N° 14 AVEC OU SANS ENVELOPPES



N° 15 AVEC OU SANS ENVELOPPES



N° 16 AVEC OU SANS ENVELOPPES

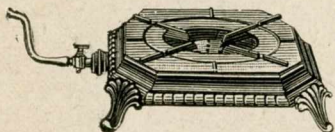
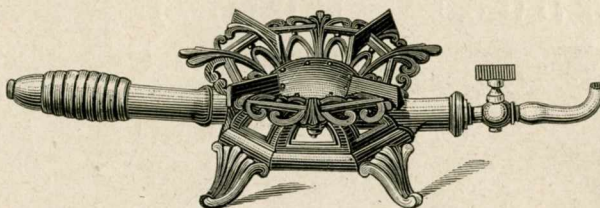
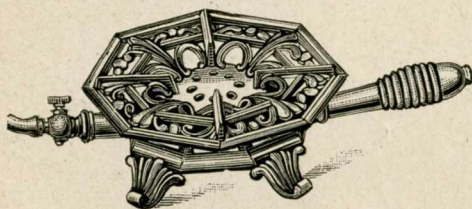
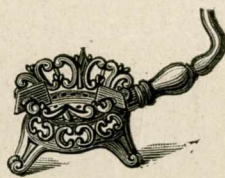
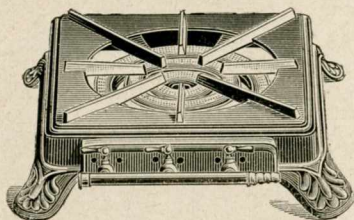
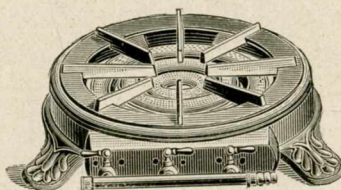


DIMENSIONS DES CHAUFFE-FERS

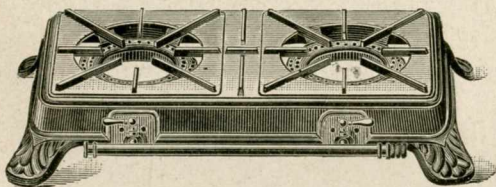
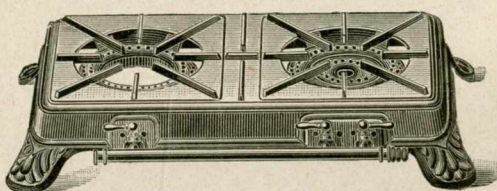
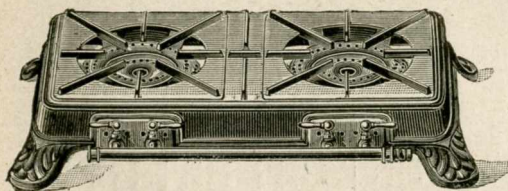
(Pression 20 m/m)	Nos	11	12	13	14	15	16
Longueur totale.	»	235	380	520	580	700	830
Largeur totale.	»	300	300	300	270	270	270
Hauteur sans enveloppes.	»	115	120	120	120	120	120
— avec —	»	152	160	160	160	160	160
Consommation approximative d'un seul brûleur à l'heure.		180 litres	180 litres	180 litres	180 litres	180 litres	180 litres

Modèles Déposés

FOYERS AU GAZ

N^{os} 18, 19, 20 ET 21N^{os} 22 ET 24N^o 23N^o 25N^o 26, 1 GRAND FEU (3 ROBINETS)N^o 27, 1 GRAND FEU (3 ROBINETS)

FOYERS RECTANGULAIRES A DEUX FEUX ÉGAUX

N^o 28 (2 ROBINETS)N^o 29 (3 ROBINETS)N^o 30 (4 ROBINETS)

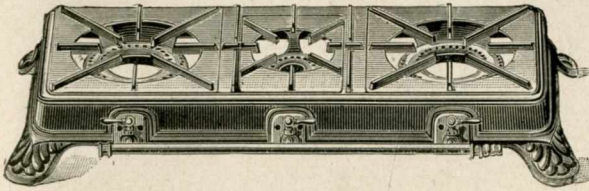
(Pression 20 ^m /m)		Longueur	Largeur	Hauteur	Consommat. approxim. l'heure
N ^{os}		totale	totale		
18		» 315	» 315	» 095	330
19		» 275	» 275	» 095	240
20		» 230	» 230	» 085	260
21		» 190	» 190	» 080	210
22		» 250	» 250	» 090	330
23		» 230	» 230	» 095	240
24		» 170	» 170	» 085	260
25		» 115	» 115	» 075	140
Grand brûleur					540
Moyen brûleur	26	» 485	» 435	» 122	380
Petit brûleur					240
Grand brûleur					540
Moyen brûleur	27	» 460	» 460	» 122	380
Petit brûleur					240
Grand brûleur					360
Petit brûleur	28, 29, 30	» 610	» 335	» 122	190

Modèles Déposés

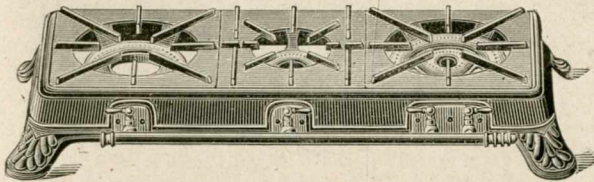
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à trois feux dont deux égaux et un petit central

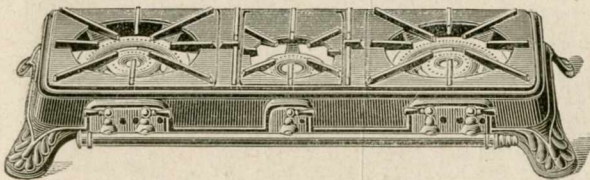
N° 31 (3 ROBINETS)



N° 32 (4 ROBINETS)



N° 33 (5 ROBINETS)



(Pression 20 ^{m/m})		Long. totale	Larg. totale	Haut.	Consom. approx. à l'heure
N ^{os}					
Grand brûleur	31, 32, 33	» 750	» 330	» 122	360
Petit brûleur					190
Central brûleur					260
Grand brûleur	34, 35, 36	» 835	» 305	» 122	360
Petit brûleur					190
Milieu					260

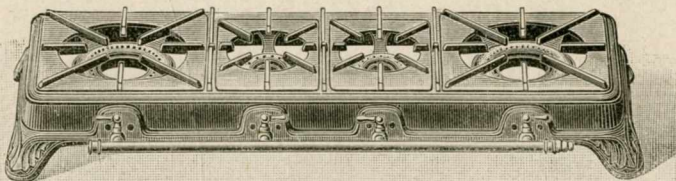
Chauffe-fer sans enveloppes,
en remplacement ou en supplé-
ment du Brûleur du milieu.

L'enveloppe peut être fournie
sur demande.

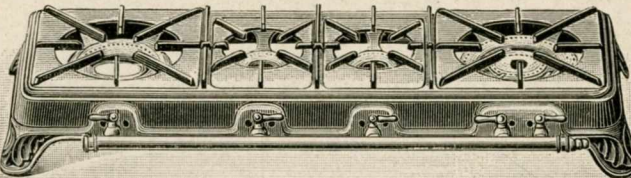


Rectangulaires à quatre feux dont deux grands et deux petits

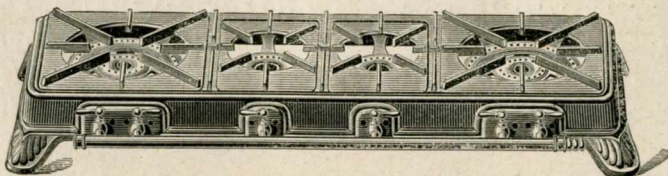
N° 34 (4 ROBINETS)



N° 35 (5 ROBINETS)



N° 36 (6 ROBINETS)

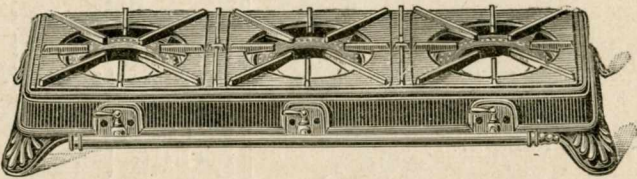


Modèles Déposés

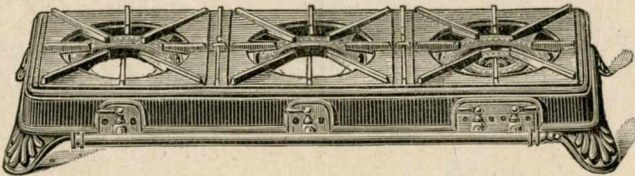
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à trois feux égaux

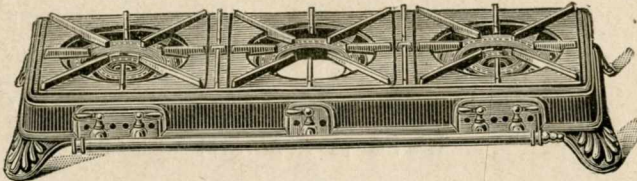
N° 37 (3 ROBINETS)



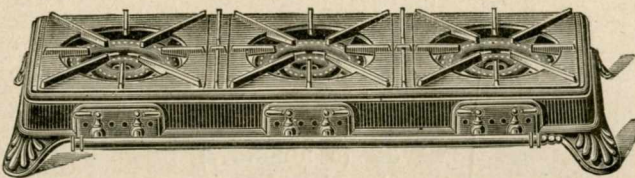
N° 38 (4 ROBINETS)



N° 39 (5 ROBINETS)



N° 40 (6 ROBINETS)



DIMENSIONS DES FOYERS					
(Pression 20 m/m)	N ^{os}	37	38	39	40
Longueur totale	» 800	» 800	» 800	» 800	
Largeur totale	» 305	» 305	» 305	» 305	
Hauteur.	» 122	» 122	» 122	» 122	
CONSOMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE EN LITRES					
Grand brûleur	360	360	360	360	
Petit brûleur.	190	190	190	190	

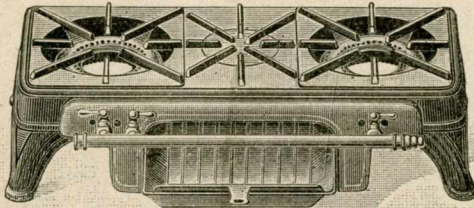
Modèles Déposés

FOYERS AU GAZ

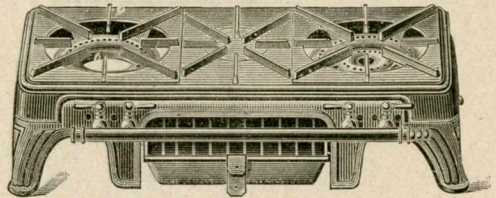
Rectangulaires à deux feux et plaque mobile sur le dessus pour utiliser la chaleur donnée par la rampe du grilloir ou de la rôtissoire

AVEC GRILLOIR AU-DESSOUS

N° 41 (3 ROBINETS)

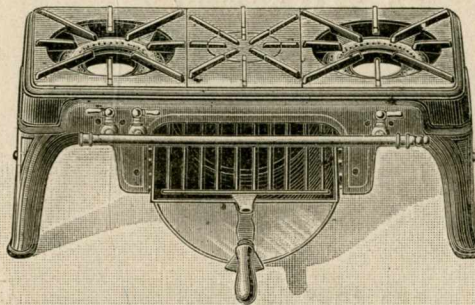


N° 42 (4 ROBINETS)

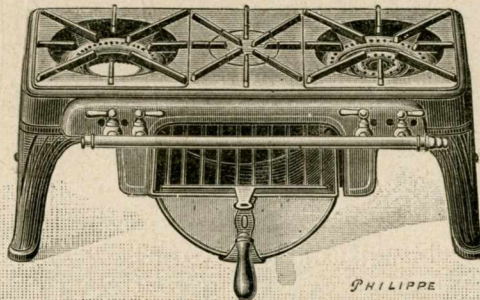


AVEC ROTISSOIRE AU-DESSOUS

N° 43 (3 ROBINETS)



N° 44 (4 ROBINETS)



PHILIPPE

DIMENSIONS DES FOYERS

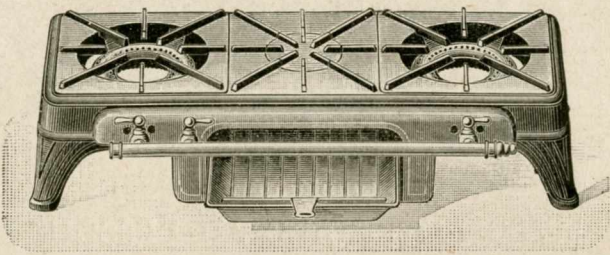
(Pression 20 m/m)	NOS	41-42	43-44
Longueur totale.		» 600	» 610
Largeur totale.		» 290	» 290
Hauteur		» 160	» 240
CONSOMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (litres)			
Grand brûleur.		360	360
Petit brûleur		190	190
Grilloir ou rôtissoire.		200	200

Modèles Déposés

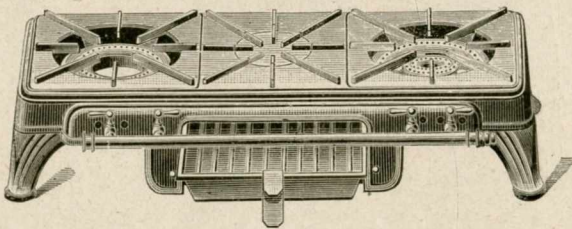
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à deux feux sur le dessus et grilloir au-dessous ;
plaque mobile sur le dessus
pour utiliser la chaleur donnée par la rampe du grilloir

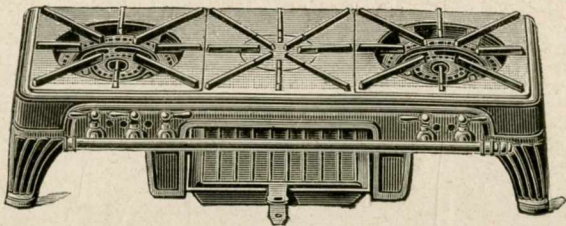
N° 47 (3 ROBINETS)



N° 48 (4 ROBINETS)



N° 49 (5 ROBINETS)



DIMENSIONS DES FOYERS

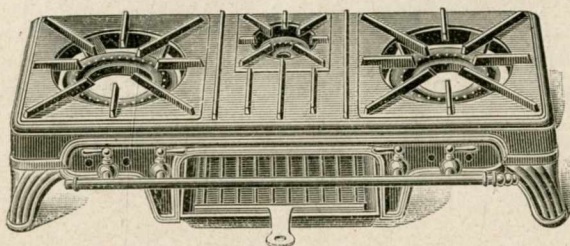
(Pression 20 m/m)	N ^{os}	47	48	49
Longueur totale.		» 700	» 700	» 700
Largeur totale.		» 290	» 290	» 290
Hauteur totale.		» 160	» 160	» 160
CONSUMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (litres)				
Grand brûleur.			360	
Petit brûleur			190	
Grilloir			200	

Modèles Déposés

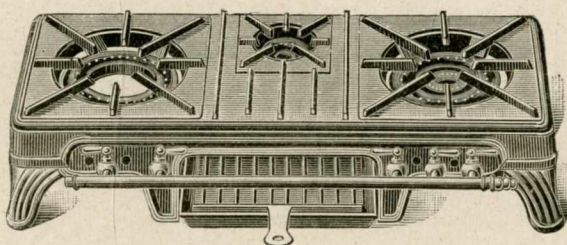
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à deux feux sur le dessus et grilloir au-dessous
avec petit feu central sur le dessus remplaçant
la plaque mobile des N^{os} 47 à 49

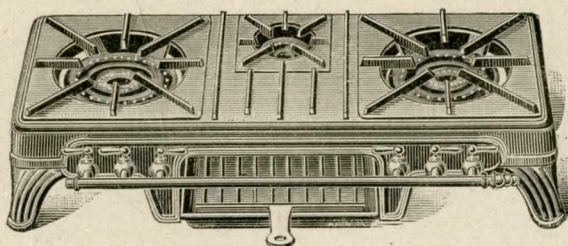
N^o 50 (4 ROBINETS)



N^o 51 (5 ROBINETS)



N^o 52 (6 ROBINETS)



DIMENSIONS DES FOYERS

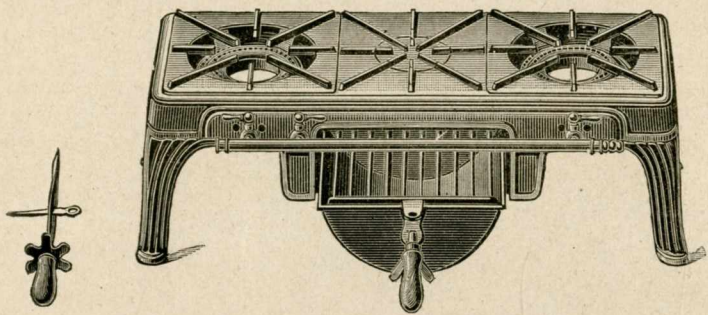
(Pression 20 m/m)	N ^{os}	50	51	52
Longueur totale.		» 700	» 700	» 700
Largeur totale.		» 290	» 290	» 290
Hauteur totale.		» 160	» 160	» 160
CONSOMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (litres)				
Grand brûleur.			360	
Petit brûleur			190	
Central.			230	
Grilloir.			200	

Modèles Déposés

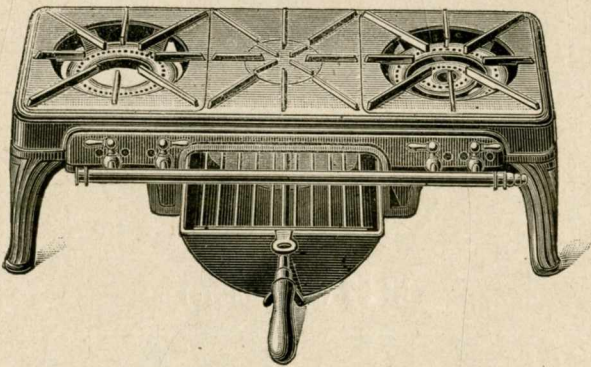
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à deux feux sur le dessus et rôtissoire au-dessous ;
plaque mobile sur le dessus
pour utiliser la chaleur donnée par la rampe et la rôtissoire.

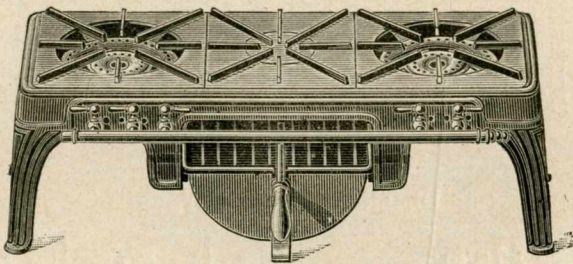
N° 53 (3 ROBINETS)



N° 54 (4 ROBINETS)



N° 55 (5 ROBINETS)



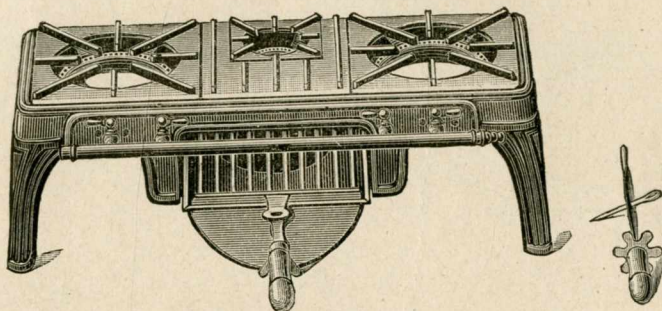
DIMENSIONS DES FOYERS				
(Pression 20 m/m)	N ^{os}	53	54	55
Longueur totale.		» 710	» 710	» 710
Largeur totale.		» 300	» 300	» 300
Hauteur totale.		» 240	» 240	» 240
CONSOMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (Litres)				
Grand brûleur.			360	
Petit brûleur			190	
Rôtissoire.			200	

Modèles Déposés

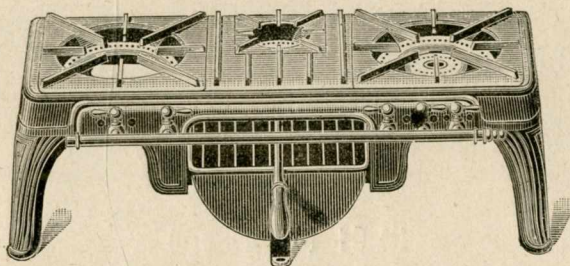
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à deux feux sur le dessus et rôtissoire au-dessous ;
avec petit feu central sur le dessus
remplaçant la plaque mobile des N^{os} 53 à 55.

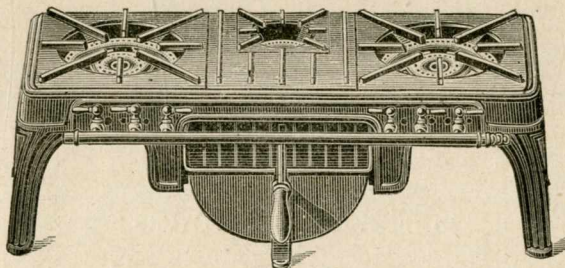
N^o 56 (4 ROBINETS)



N^o 57 (5 ROBINETS)



N^o 58 (6 ROBINETS)



DIMENSIONS DES FOYERS

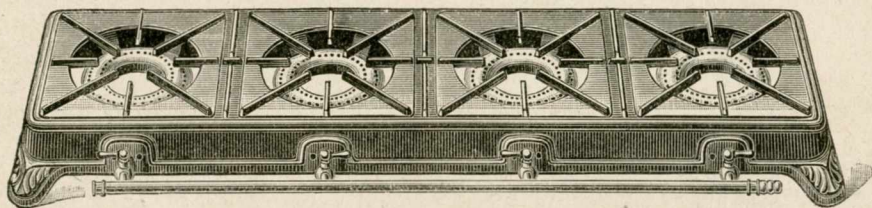
(Pression 20 m/m)	N ^{os}	56	57	58
Longueur totale.		» 710	» 710	» 710
Largeur totale.		» 300	» 300	» 300
Hauteur		» 240	» 240	» 240
CONSOMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (Litres)				
Grand brûleur.			360	
Petit brûleur			190	
Central.			260	
Rôtissoire.			200	

Modèles Déposés

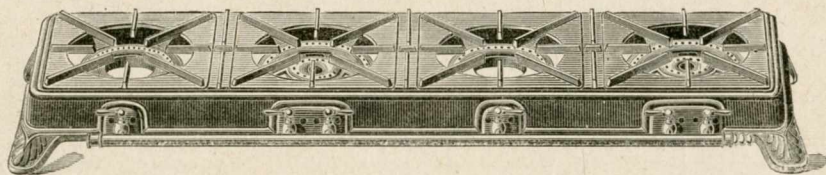
FOYERS AU GAZ

Rectangulaires à quatre feux égaux sur le dessus

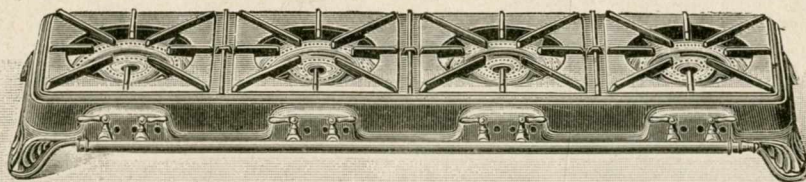
N° 59 (4 ROBINETS)



N° 60 (6 ROBINETS)



N° 61 (8 ROBINETS)



DIMENSIONS DES FOYERS

(Pression 20 ^m /m)		N ^{os}	59	60	61
Longueur totale			1 045	1 045	1 045
Largeur totale			» 300	» 300	» 300
Hauteur —			» 122	» 122	» 122
CONSUMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (litres)					
Grand brûleur				360	
Petit brûleur				190	

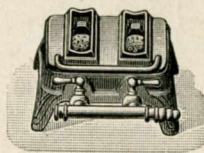
Modèles Déposés

FOYERS AU GAZ POUR COIFFEURS

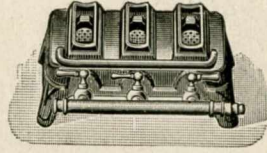
N° 62 (1 FER)



N° 63 (2 FERS)

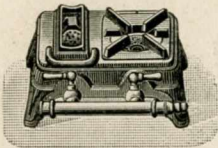


N° 64 (3 FERS)

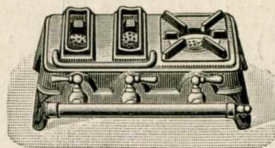


AVEC PETIT FEU ROND

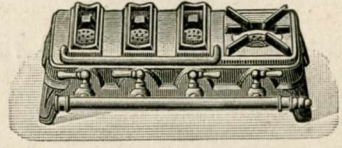
N° 65 (1 FER)



N° 66 (2 FERS)



N° 67 (3 FERS)



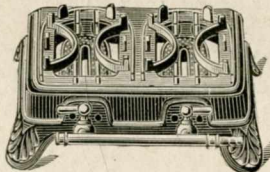
(Les Foyers N^{os} 62 à 67 ne peuvent être livrés qu'à flammes verticales.)

CHAUFFE-FERS AU GAZ POUR CHAPELIERS SANS ENVELOPPES

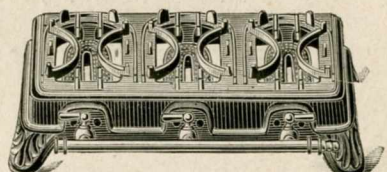
N° 68 (1 FER)



N° 69 (2 FERS)

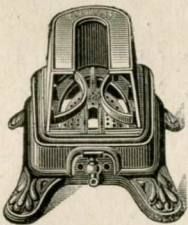


N° 70 (3 FERS)

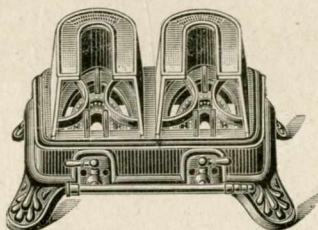


AVEC ENVELOPPES

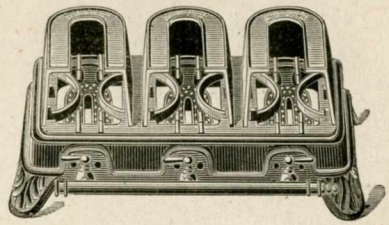
N° 68 (1 FER)



N° 69 (2 FERS)



N° 70 (3 FERS)



DIMENSIONS DES FOYERS

(Pression 20 ^m /m) N ^{os}	62	63	64	65	66	67	68	69	70
Longueur totale	» 110	» 170	» 230	» 190	» 250	» 310	» 195	» 325	» 450
Largeur totale.	» 160	» 160	» 160	» 160	» 160	» 160	» 270	» 270	» 270
Hauteur sans enveloppes	» 090	» 090	» 090	» 090	» 090	» 090	» 120	» 120	» 120
Hauteur avec enveloppes	»	»	»	»	»	»	» 190	» 190	» 190

CONSOMMATION APPROXIMATIVE DU GAZ A L'HEURE (en litres)

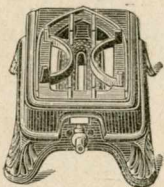
Brûleur droit (Coiffeurs) : 75 — Brûleur rond (Coiffeurs) : 70 — Brûleur (Chapeliers) : 190

Modèles Déposés

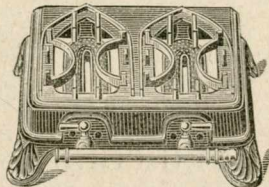
CHAUFFE-FERS POUR TAILLEURS

SANS ENVELOPPES

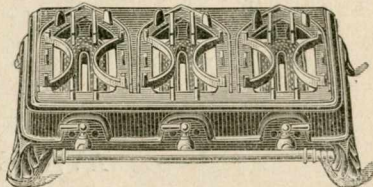
N° 74 (1 FER)



N° 75 (2 FERS)

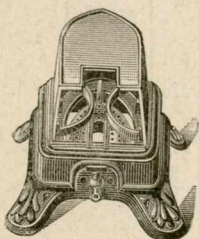


N° 76 (3 FERS)

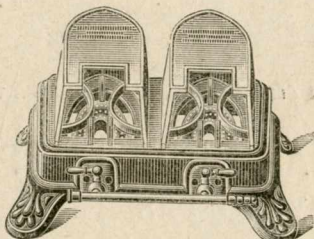


AVEC ENVELOPPES

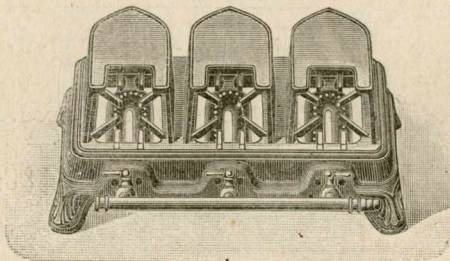
N° 74 (1 FER)



N° 75 (2 FERS)



N° 76 (3 FERS)



Les Foyers N°s 62 à 76 ne peuvent être livrés qu'à flamme verticale.

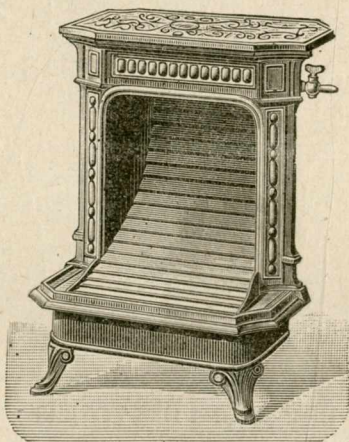
CHEMINÉES AU GAZ AVEC RÉFLECTEUR EN CUIVRE

N°s 79, 80, 81 ET 82

Ces Cheminées spéciales pour les petits appartements conviennent bien pour les cabinets de toilette.

Le dessus ajouré permet le chauffage de plusieurs plats.

Elles peuvent être fournies en fonte ordinaire ou en fonte émaillée noir ou couleur.



Les appliques de la devanture sont nickelées quand la Cheminée est émaillée.

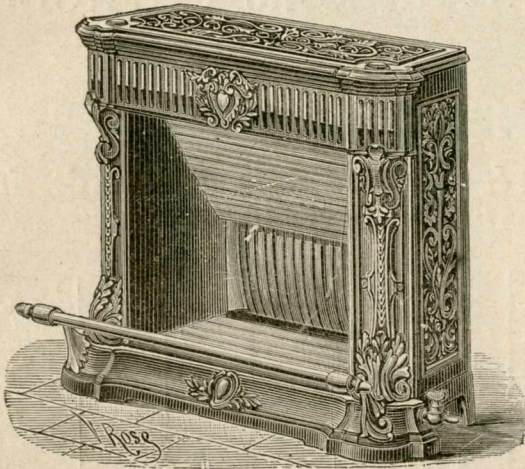
Le réflecteur est toujours en cuivre poli. Sans indications elles sont expédiées en fonte émaillée noir avec appliques nickelées.

DIMENSIONS DES CHAUFFE-FERS POUR TAILLEURS					DIMENSIONS DES CHEMINÉES A GAZ					
(Pression 20 m/m)	N ^{os}	74	75	76	(Pression 20 à 25 m/m)	N ^{os}	79	80	81	82
Longueur totale.	» 195	» 313	» 440		Largeur totale.	» 510	» 570	» 600	» 620	
Largeur totale.	» 310	» 310	» 310		Hauteur —	» 685	» 750	» 785	» 820	
Hauteur sans enveloppes. . . .	» 120	» 120	» 120		Profondeur totale.	» 415	» 440	» 490	» 480	
— avec — ou totale	» 190	» 190	» 190		Largeur du réflecteur	» 320	» 350	» 370	» 400	
Consommation approximative du gaz à l'heure en litres, pour 1 fer. . .	» 260	» 260	» 260		Diamètre de la buse.	» 068	» 068	» 068	» 068	
					Distance du sol au dessus de la buse. . .	» 440	» 440	» 440	» 440	
					Consommation approximative du gaz à l'heure . . . (litres).	550	600	650	700	

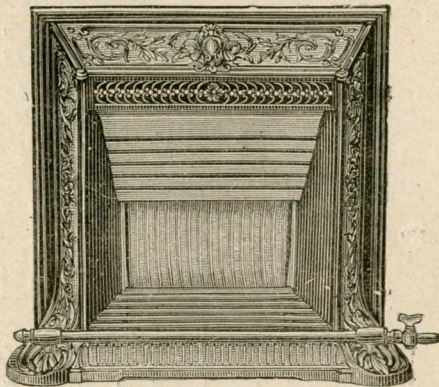
Modèles Déposés

CHEMINÉES AU GAZ

N^{os} 102 ET 104



N^{os} 103 ET 105



DIMENSIONS DES CHEMINÉES

(Pression 20 m/m)	N ^{os}	102	103	104	105
Hauteur derrière	» 660	» 660	» 605	» 605	
Largeur —	» 610	» 610	» 560	» 560	
— totale	» 790	» 790	» 750	» 750	
Profondeur totale.	» 335	» 345	» 310	» 320	
— de la partie ornée.	» 335	» 210	» 310	» 200	
Circonférence extérieure de la buse	» 305	» 305	» 305	» 305	
Distance du sol au dessus de la buse.	» 460	» 460	» 430	» 440	
Consommation approximative du gaz à l'heure (Litres) .	» 650	» 650	» 600	» 600	

Ces appareils destinés au chauffage des appartements par le gaz d'éclairage, ont reçu des formes qui les rendent applicables dans les Cheminées existantes.

Les N^{os} 102 et 104 sont disposés pour ressortir entièrement du cadre de la Cheminée.

Les N^{os} 103 et 105, au contraire, sont faits pour que la partie ornée seule fasse saillie en dehors de la Cheminée.

Ils sont ordinairement fournis en fonte ordinaire, mais on peut les demander en émaux de toutes couleurs, ainsi qu'en fonte nickelée ou cuivrée.

Ils se composent :

D'un **Brûleur** placé au fond, à la surface duquel s'opère la combustion du gaz mélangé préalablement à l'air nécessaire ;

D'une **Brique en amiante ou en bourre d'amiante comprimée**, placée verticalement en arrière et au-dessus du brûleur, c'est cette brique, à la surface de laquelle apparaissent des

fibres d'amiante en grand nombre, qui absorbe la plus grande partie de la chaleur produite ;

De **Réflecteurs en cuivre rouge**, placés en avant de la brique, à droite, à gauche, en bas et en haut ;

Ces Réflecteurs renvoient dans l'appartement la chaleur qu'ils reçoivent de la brique d'amiante.

Une **Enveloppe en fonte ornée** complète chacun de ces appareils, en leur donnant des formes qui répondent en tous points aux exigences de l'ameublement.

Indépendamment de la chaleur utilisée par rayonnement, les gaz produits de la combustion complète abandonnent avant de se rendre dans la Cheminée, la plus grande partie de leur calorique, au profit de l'air qui entre à la partie inférieure du réflecteur du haut pour sortir par la galerie ajourée qui se trouve au-dessus.

Une barre en cuivre nickelé est disposée au bas du foyer pour qu'on puisse facilement se chauffer les pieds.

Modèles Déposés



CUISINIÈRES

RÉCHAUDS & CALORIFÈRES AU PÉTROLE

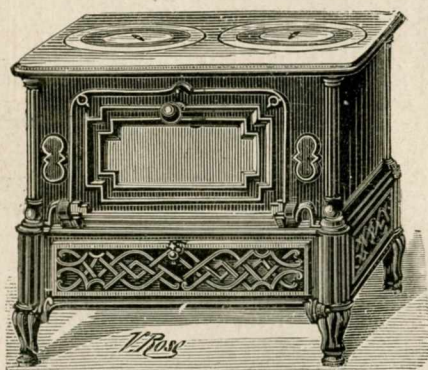
TABLE SPÉCIALE

Contenant leur numérotation régulière, le folio de leur dessin et leur poids approximatif d'expédition.

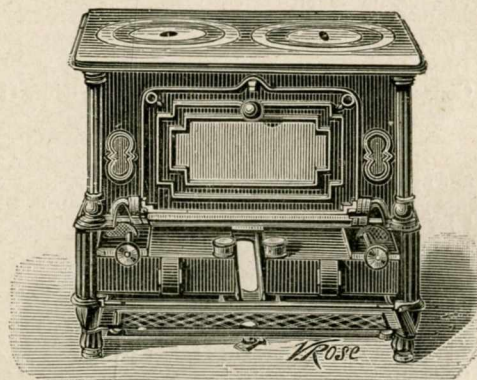
N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition
CUISINIÈRE			RÉCHAUDS			CALORIFÈRES					
2	348	25	1	349	7 »	1	350	23			
			2	349	8 500	2	350	20			
			7	349	16 »	3	350	23			
			8	349	12 500	4	350	20			
						5	350	29			

CUISINIÈRE AU PÉTROLE N° 2

VUE FERMÉE



VUE OUVERTE



DIMENSIONS DE LA CUISINIÈRE

Largeur	» 460
Profondeur	» 320
Hauteur	» 410

DIMENSIONS DU FOUR

Largeur	» 285
Profondeur	» 280
Hauteur	» 165

Cette Cuisinière est spécialement construite pour l'usage du pétrole.

Elle possède un **Four**, et sur le **dessus** deux trous pour la cuisson des aliments.

Les **Brûleurs**, placés sur les récipients qui les alimentent, peuvent se retirer à volonté, en abaissant

la porte du bas; ils sont disposés de chaque côté et à la partie inférieure du four.

Chaque **réceptif** contient 2 litres de pétrole qui durent 14 heures.

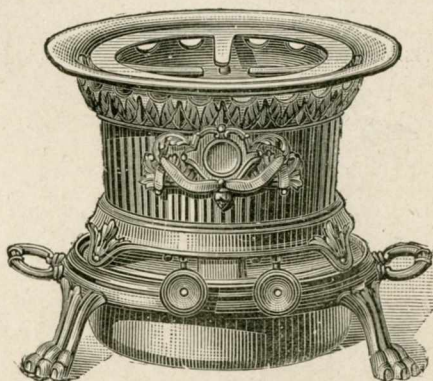
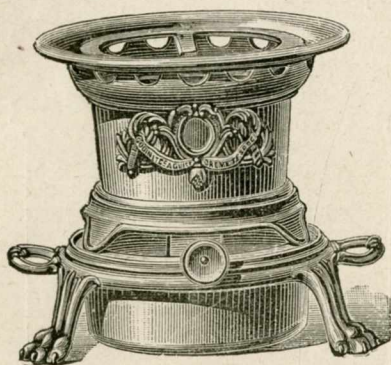
Un litre d'eau y est mis en ébullition en 20 minutes.

Modèles Déposés

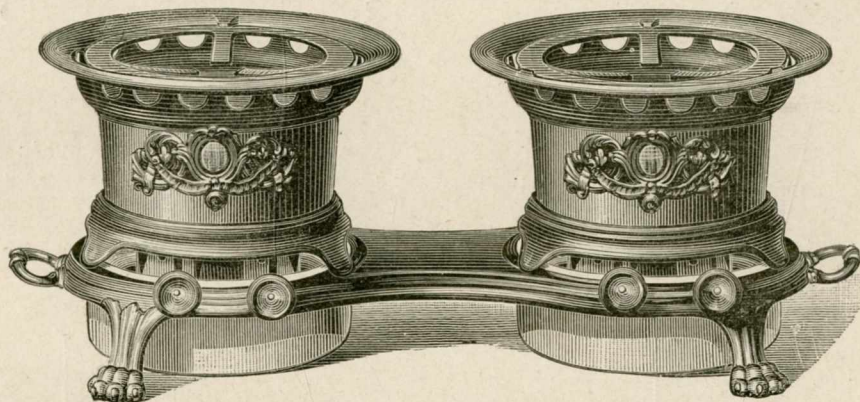
RÉCHAUDS AU PÉTROLE

N° 1 à une mèche, uni ou orné

N° 2 à deux mèches indépendantes, orné ou uni



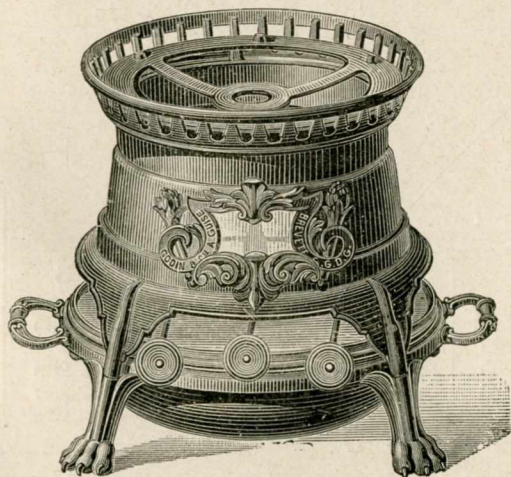
N° 7 à quatre mèches indépendantes, uni ou orné



Longueur totale 0,510

(Ce réchaud est composé de deux réchauds N° 2 unis ou ornés, réunis sur la même base)

N° 8 à trois mèches indépendantes
UNI OU ORNÉ



	HAUTEUR TOTALE	DIAMÈTRE DU DESSUS
N° 1	» 215	» 215
N° 2	» 215	» 245
N° 7	» 215	» 245
N° 8	» 206	» 235

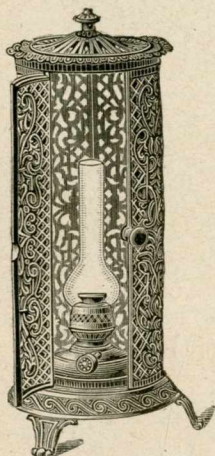
Ces réchauds se fournissent, sauf demande contraire, en fonte vernie noire. Sur demande, on peut les émailler aux couleurs indiquées à la palette des émaux.

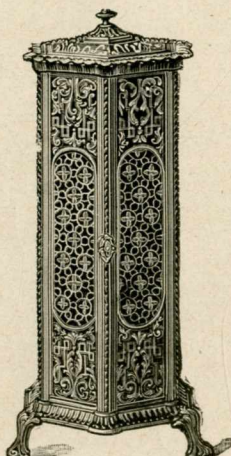
Modèles Déposés

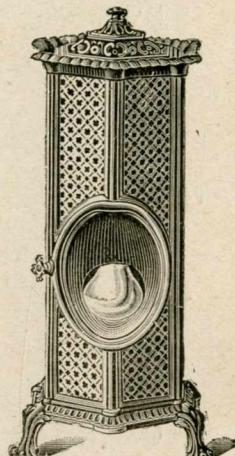
CALORIFÈRES A PÉTROLE

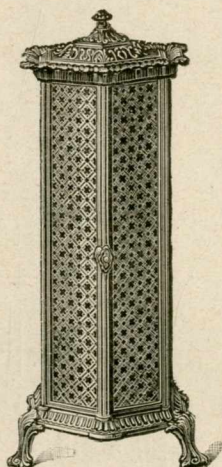
N° 1

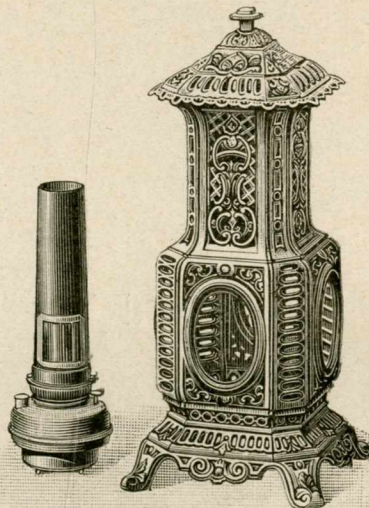
A ENVELOPPE EN FONTE AJOURÉE


N° 2

A ENVELOPPE EN FONTE AJOURÉE
AVEC VERRES DE COULEUR

N° 3

A ENVELOPPE EN TOLE PERFORÉE
ET NICKELÉE
AVEC RÉFLECTEUR

N° 4

A ENVELOPPE EN TOLE PERFORÉE ET NICKELÉE
SANS RÉFLECTEUR

N° 5

A ENVELOPPE EN FONTE AJOURÉE
AVEC VERRES DE COULEUR ET LAMPE DE 36 LIGNES
BRULANT BLEU


PIILIPPE

DIMENSIONS DES CALORIFÈRES

N ^{os}	1	2	3	4	5
Hauteur dessus cloche	» 780	» 740	» 740	» 740	» 830
Hauteur dessus plat.	» 720	» 720	» 720	» 720	» 720
Diamètre du fût.	» 260	» 270	» 240	» 240	» 300
— de la base.	» 320	» 350	» 330	» 330	» 380

(Voir la description page 351)

Modèles Déposés

NOTICE RELATIVE

AUX

CALORIFÈRES A PÉTROLE

Ces Calorifères, très légers et par suite facilement transportables, sont principalement destinés au chauffage des petits bureaux, cabinets de travail, et en général des petites pièces.

Ils tiennent peu de place et sont d'un aspect très élégant.

Une partie du couvercle s'enlève et permet de placer un saturateur, une théière ou un déjeuner, en utilisant ainsi une partie de la chaleur de la lampe.

Les Calorifères N^{os} 1 et 2 se font en fonte ordinaire ou en fonte émaillée, mais le N^o 2 se livre toujours avec un verre de couleur rouge dans chaque panneau.

Les N^{os} 3 et 4, de mêmes dimensions, sont toujours fournis avec panneaux en tôle perforée et nickelée, les autres parties en fonte émaillée de diverses couleurs.

Le N^o 3 porte un réflecteur qui est toujours livré nickelé.

Le N^o 5, entièrement en fonte, peut être

livré en fonte ordinaire ou émaillée, toujours avec un verre de couleur rouge dans chaque panneau.

A l'exception du N^o 3, ces Calorifères reçoivent toujours, à moins d'indication contraire, une lampe à brûleur bleu, construite de manière à éviter toute production de fumée malgré les variations de hauteur de la flamme. Le rendement de chaleur est très grand en proportion de la consommation du pétrole.

Le N^o 3, construit en vue d'utiliser l'éclairage de la lampe à pétrole, ne peut recevoir qu'une lampe à brûleur clair ordinaire.

A moins d'ordre contraire, tous ces Calorifères sont livrés de la façon suivante :

Les N^{os} 1, 2 et 5 en fonte ordinaire, lampe à brûleur bleu.

Le N^o 3 en fonte émaillée rouge brique, lampe à brûleur clair ordinaire de 8 heures.

Le N^o 4 en fonte émaillée rouge brique, lampe à brûleur bleu.

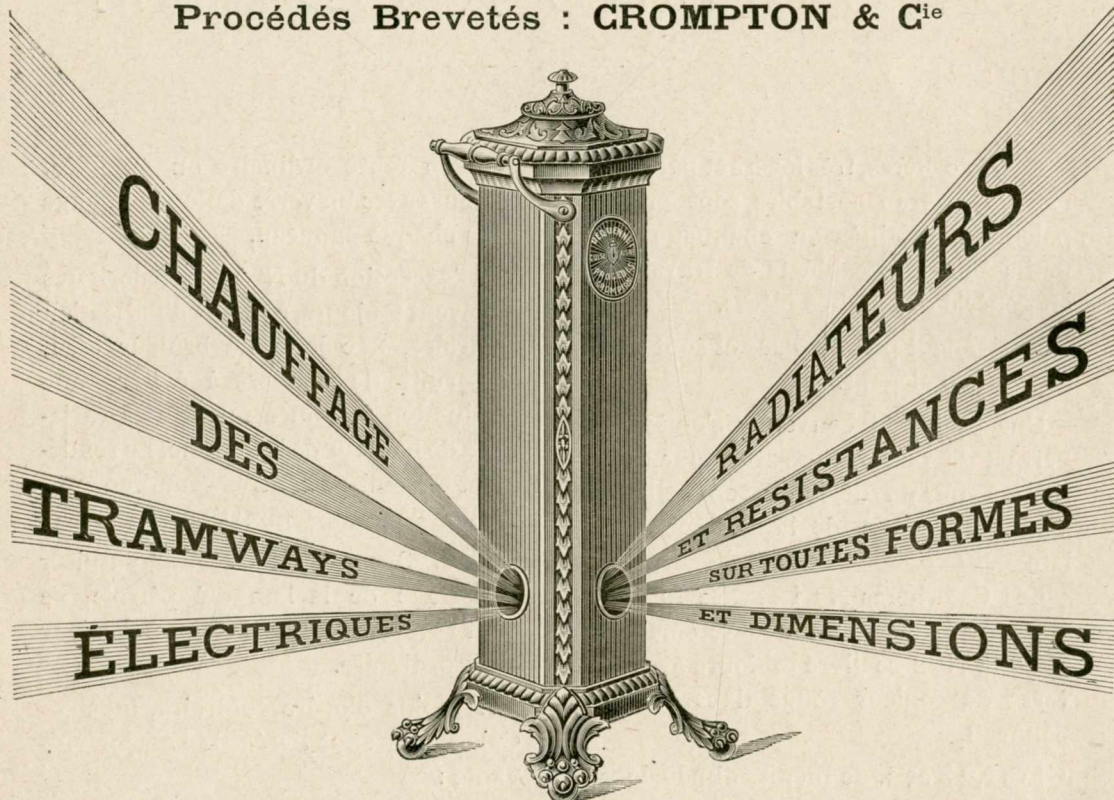
DÉSIGNATION DES LAMPES	CONTENANCE	Nos DES CALORIFÈRES POUVANT LES RECEVOIR
Lampe à brûleur clair, 8 heures. . .	1 lit. 500	N ^{os} 1, 2, 3 et 4.
— — 12 — . . .	2 — »	— 1, 2 et 5.
Lampe à brûleur bleu, 30 lignes . . .	1 — »	— 1, 2 et 4.
— — 36 — . . .	1 — 250	— 5.

Chauffage et Cuisine à l'Electricité

(BREVETÉS S. G. D. G.)

SEULS CONCESSIONNAIRES POUR LA FRANCE ET LA BELGIQUE

DES

Procédés Brevetés : **CROMPTON & C^{ie}**

CHAUFFE-PLATS
 BOUILLOIRES
 RÉCHAUDS POUR BOUILLOIRES
 GRILS-BIFTECKS
 FERS A REPASSER
 FERS A SOUDER
 CHAUFFE-FERS A FRISER
 RADIATEURS DE SALON
 CALORIFÈRES
 CHAUFFEUSES APPLIQUES
 CHAUFFEUSES POUR LAMBRIS
 CHAUFFERETTES
 CHAUFFE-PIEDS
 CUISINIÈRES

POTS A COLLE
 POTS A EAU
 ALLUME-CIGARES
 CHAUFFE-CELLULOID
 FAITOUTS EN FONTE
 GRILS-PAIN
 BASSINOIRES
 CHAUFFE-ASSIETTES
 CHAUFFE-LINGE
 RÉCHAUDS
 RHÉOSTATS DE DÉMARRAGE,
 DE CHARGE, DE CHAMP
 RHÉOSTATS POUR LAMPES
 A ARC

RHÉOSTATS POUR ÉLECTRO-MOTEURS, Etc., Etc.

Demander le Catalogue spécial d'Electricité

POMPES ET LEURS ACCESSOIRES

TABLE SPÉCIALE

*Contenant leur numérotation régulière, le folio de leur dessin
et leur poids approximatif d'expédition*

N°	Désignations	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expédition	N°	Désignations	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expédition
1	sur cadre . . .		18		sur socle . . .	360	22
	sur colonne . . .		22		sur console . . .	361	24
1B	avec pattes . . .	356	18 500	12	sur madrier . . .	362	38
	sur plateau . . .		22		sur colonne . . .	363	40
2	sur cadre . . .		26		sur socle . . .	360	11
	sur colonne . . .		31		sur console . . .	361	12
2B	avec pattes . . .	356	26 500	13	sur madrier . . .	362	21
	sur plateau . . .		36		sur colonne . . .	363	22
3	sur cadre . . .		31		sur socle . . .	360	14
	sur colonne . . .		41		sur console . . .	361	15
3B	avec pattes . . .	356	32	14	sur madrier . . .	362	26
	sur plateau . . .		46		sur colonne . . .	363	27
4	sur cadre . . .		42		sur socle . . .	360	18
	sur colonne . . .		50		sur console . . .	361	20
4B	avec pattes . . .	356	43	15	sur madrier . . .	362	31
	sur plateau . . .		59		sur colonne . . .	363	37
5	sur cadre . . .		27		sur socle . . .	360	23
	sur colonne . . .		35		sur console . . .	361	25
	sur plateau . . .		50	16	sur madrier . . .	362	37
	sur cadre . . .		38		sur colonne . . .	363	44
6	sur colonne . . .	358	47	17		364	31
	sur plateau . . .		68	18		364	41
	sur cadre . . .		55	19		364	53
7	sur colonne . . .	358	64	20		364	60
	sur plateau . . .		85	21		365	32
	sur cadre . . .		68	22		365	42
8	sur colonne . . .	358	77	23		365	53
	sur plateau . . .		89	24		365	64
	sur socle . . .	360	11	25		366	66
9	sur console . . .	361	12	26		366	78
	sur madrier . . .	362	22	27		366	98
	sur colonne . . .	363	21	28		366	108
	sur socle . . .	360	14	29		367	106
10	sur console . . .	361	15	30		367	131
	sur madrier . . .	362	27	31		367	161
	sur colonne . . .	363	27	32		369	120
	sur socle . . .	360	18	33		369	145
11	sur console . . .	361	20	34		369	182
	sur madrier . . .	362	32				
	sur colonne . . .	363	35				

POMPES ET LEURS ACCESSOIRES

TABLE SPÉCIALE (suite)

N°	Désignations	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition	N°	Désignations	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expédition
35	sur socle.	370	22	81		377-378	44
	sur console		23	82		377-378	51
	sur madrier		33	83		377-378	59
	sur colonne		36	86		383	27
	Accessoires pr Pompe No 35	371		87		383	32
38		372	35	88		383	39
39		372	42	89		383	44
40		372	49	90		383	28
41		372	59	91		383	33
42		372	35	92		383	40
43		372	39	93		383	45
44		372	46	95	avec brimbale	384	55
45		372	56	96	— —	384	70
48		374	112	95	avec balancier ordinaire	384	56
49		374	112	96		384	71
50		374	112				
51		374	112				
52		374	112				
53		374	112				
54		374	112				
55		374	112				
56		375	26				
57		375	31				
58		375	38				
59		375	43				
60		375	27				
61		375	32				
62		375	39				
63		375	44				
66		376	92				
68		377-378	25				
69		377-378	31				
70		377-378	70				
71		377-378	41				
72		377-378	48				
73		377-378	57				
74		380	71				
75	la pompe seule.	381	65				
75 ^B	la pompe seule.	382	65				
78		377-378	28				
79		377-378	34				
80		377-378	38				

PUITS INSTANTANÉS

| | 386 |

CRÉPINES

1	à clapet à vis.	385	2 300
2	— — —	385	2 700
3	— — —	385	3 300
4	— à brides	385	3 500
5	— — —	385	4 400
6	— — —	385	4 600
7	sans clapet à vis	385	» 900
8	— — —	385	1 »
9	— — —	385	1 400
10	— à brides	385	2 300
11	— — —	385	2 700
12	— — —	385	3 600

ROBINETS POUR POMPES

5		379
6		379
7		379
8		379

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

SUR LA POSE ET L'ENTRETIEN DES POMPES

Une pompe aspirante ordinaire, pour bien fonctionner, ne doit aspirer l'eau qu'à une profondeur inférieure ou égale, au maximum à 8 mètres.

Quand on doit prendre l'eau à une profondeur plus grande, il faut employer une pompe à allonges, en ayant soin de placer le cylindre d'aspiration à 8 mètres, au plus, du niveau le plus bas de l'eau dans le puits; dans ce cas, il est toujours préférable d'augmenter la longueur des tuyaux allonges pour amener celle des tuyaux d'aspiration à 6 ou 7 mètres seulement.

La plupart de nos pompes peuvent être montées avec tuyaux d'aspiration en plomb ou en fer. Sauf indications contraires, elles sont fournies pour pouvoir être montées avec tuyaux en plomb.

Quand le tuyau est en plomb, on le réunit à la pompe en le passant au travers de la bride mobile et en rabattant au marteau sur celle-ci, un rebord de 10 à 15 millimètres de largeur et bien uniforme d'épaisseur sur lequel on place une rondelle en cuir bien graissée, puis on serre fortement le tout entre les deux brides pour faire le joint.

Certaines de nos pompes portent un bout d'attente en cuivre jaune sur lequel il n'y a qu'à souder le tuyau de plomb.

Quand le tuyau d'aspiration est en fer, on le réunit à la pompe au moyen du manchon fileté qui est toujours livré avec le tuyau. Pour assurer le joint on doit graisser le pas de vis et l'envelopper d'un filet de chanvre, avant de visser.

Dans toute installation bien faite, on doit placer une crépine à la partie inférieure du tuyau d'aspiration; sans clapet de retenue, si l'aspiration est faible et le

tuyau sans coudes; avec clapet de retenue, si l'aspiration est voisine du maximum ou si le tuyau fait des coudes.

Avant de fixer définitivement le tuyau d'aspiration muni d'une crépine à clapet de retenue on doit l'emplir d'eau, pour s'assurer que le joint entre le tuyau et la crépine ainsi que le clapet lui-même, ne perdent pas l'eau.

Nos pompes peuvent être fixées sur le couvercle d'un puits au moyen de tire-fonds, ou sur une pierre dans laquelle on a scellé des boulons.

Quand la pompe est fournie sur plateau en bois, ce dernier doit être fixé très solidement au mur par des crampons; quand elle est montée sur console, on fixe la console au mur au moyen de boulons de scellement.

Quand la pompe est posée, prête à fonctionner, on l'amorce; c'est-à-dire qu'on l'emplit d'eau, on vérifie si les joints et les soupapes ne perdent pas.

Après avoir fonctionné, une pompe doit toujours rester amorcée; dans le cas contraire, on resserre les joints et si le défaut persiste, on doit démonter la pompe pour vérifier les soupapes.

Le fonctionnement d'une pompe est d'autant plus doux, que les pièces en mouvement sont graissées de temps à autre.

Après un long temps d'arrêt, toute pompe doit être démontée pour en vérifier toutes les parties, graisser les cuirs des joints et en particulier celui du piston.

Pour garantir le corps de pompe pendant les gelées, il faut dévisser le bouchon ou le petit robinet en cuivre placé au bas de la pompe, de manière à faire écouler l'eau contenue dans le corps.

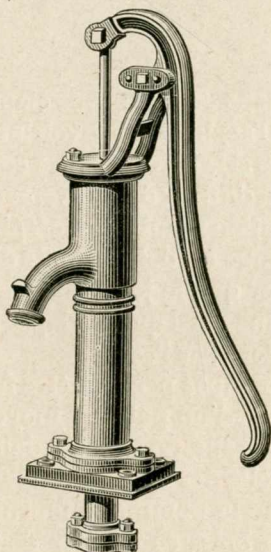
Toutes nos Pompes sont fournies avec piston et clapet perfectionnés

POMPES ASPIRANTES

N^{os} 1, 2, 3 & 4 avec support de balancier à plusieurs points d'attache
N^{os} 1^B, 2^B, 3^B & 4^B avec support de balancier à un seul point d'attache

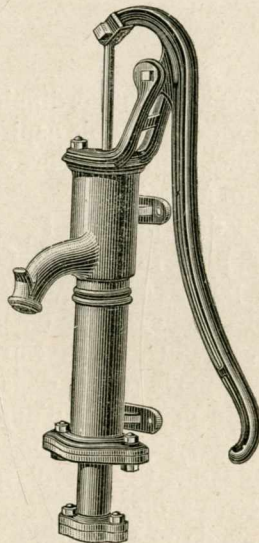
SUR CADRE EN FONTE

Type d'un balancier à plusieurs points d'attache



AVEC PATTES D'ATTACHE

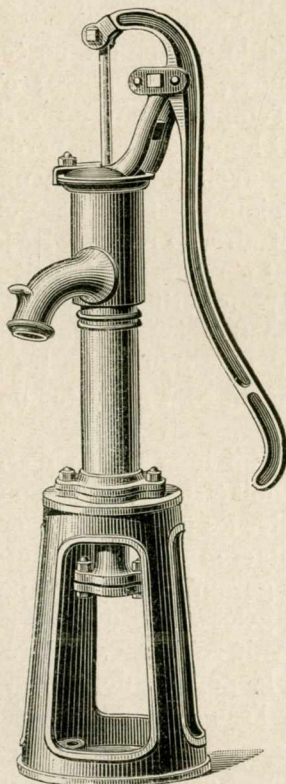
Type d'un balancier à un seul point d'attache



(Voir les
dimensions
et la
description
page 357)

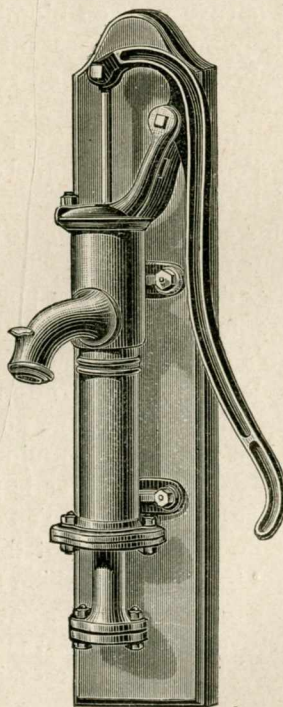
SUR COLONNE

Type d'un balancier à plusieurs points d'attache



SUR PLATEAU EN BOIS

Type d'un balancier à un seul point d'attache



(Voir page 355
les
renseignements
généraux
sur les pompes)

Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES

N^{os} 1, 2, 3 ET 4 ET N^{os} 1^B, 2^B, 3^B ET 4^B

DIMENSIONS DES POMPES					
	N ^{os}	1-1 ^B	2-2 ^B	3-3 ^B	4-4 ^B
Débit par coup de piston litres		1/2	3/4	1 »	1 1/4
Diamètre du piston		» 070	» 080	» 090	» 100
— du tuyau d'aspiration en plomb .		» 033	» 040	» 050	» 050
— — — en fer . . .		33-42	40-49	50-60	50-60
Hauteur du corps de pompe		» 440	» 500	» 570	» 630
— du plateau en bois		1 450	1 530	1 600	1 700
Largeur — —		» 185	» 205	» 225	» 240
Hauteur de la colonne		» 410	» 410	» 480	» 480

Ces pompes sont disposées pour aspirer l'eau jusqu'à la profondeur maximum de 8 mètres, mesurés du niveau de l'eau au-dessous du dégorgoir.

Commandées sans autre indication que leur numéro, elles sont livrées :

Avec cadre en fonte pouvant se fixer sur un madrier scellé horizontalement dans un mur.

Sur demande, on peut les fournir :

Avec pattes d'attache permettant de les adapter contre un mur, ou contre un plateau en bois, au moyen de boulons.

Avec plateau en bois que l'on fixe contre un mur, au moyen de pattes à crochet.

Avec colonne que l'on pose sur le couvercle du puits.

Elles se composent d'un corps de pompe en fonte, alésé, avec dégorgoir forme tuyau ; d'un support de balan-

cier, mobile autour du corps de pompe, ce qui permet de lui faire prendre la position la plus convenable pour l'usage.

Dans les n^{os} 1 à 4, le balancier à levier variable permet de puiser l'eau jusqu'à la limite d'aspiration sans plus d'efforts que pour les faibles profondeurs.

Dans les n^{os} 1^B à 4^B, le support du balancier ne possède qu'un seul point d'attache.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe, permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

Elles sont toujours fournies avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb ; sur demande, elles se font avec tubulures à filets pouvant se relier, soit à un tuyau en plomb, soit à un tuyau en fer du commerce.

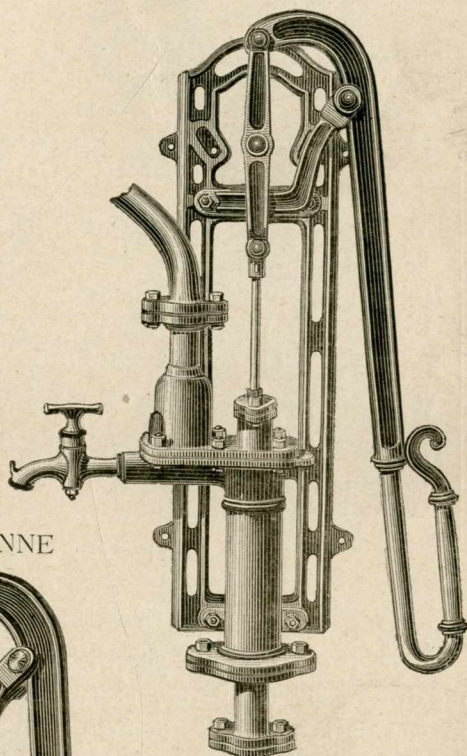
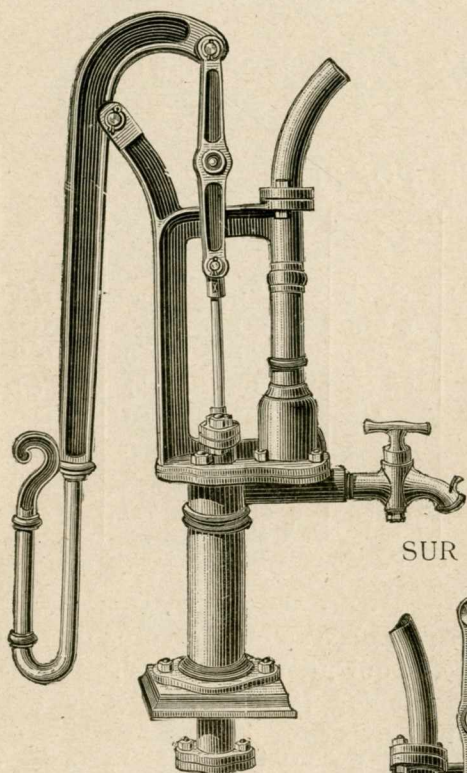
(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes)

Modèles Déposés

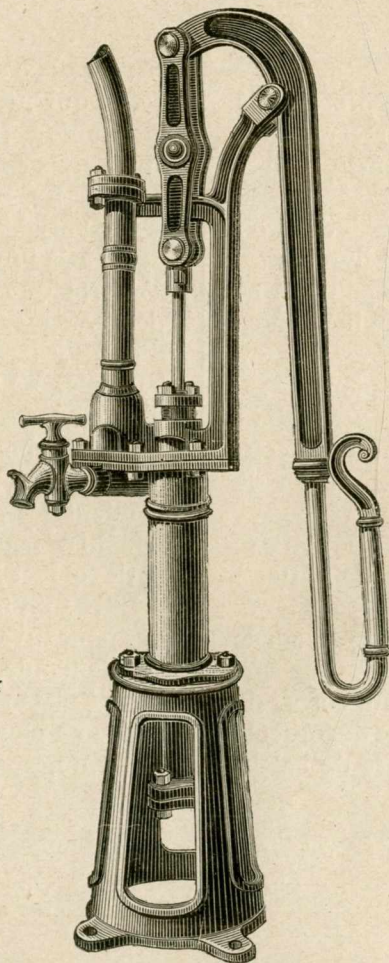
POMPES ASPIRANTES ET FOULANTES N^{OS} 5, 6, 7 ET 8

SUR CADRE EN FONTE

SUR PLATEAU EN FONTE



SUR COLONNE



(Voir page 359
les dimensions et la
description).

(Voir page 359
les dimensions et la
description).

(Voir page 355
les
renseignements généraux
sur les pompes).

(Voir page 355
les
renseignements généraux
sur les pompes).

Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES ET FOULANTES

N^{os} 5, 6, 7 ET 8

DIMENSIONS DES POMPES					
	N ^{os}	5	6	7	8
Débit par coup de piston. litres		1/2	3/4	1	1 1/4
Diamètre du piston		» 070	» 080	» 090	» 100
— du tuyau d'aspiration en plomb. .		» 033	» 040	» 050	» 050
— — — en fer . . .		33—42	40—49	50—60	50—60
Hauteur du corps de pompe		» 320	» 360	» 405	» 450
— de la colonne		» 410	» 410	» 480	» 480
— du plateau en fonte		» 850	» 960	1 085	1 215
Largeur — —		» 230	» 260	» 295	» 325

Ces pompes peuvent aspirer l'eau jusqu'à la profondeur maximum de 8 mètres, mesurés du niveau de l'eau au-dessous du robinet qui fait l'office de dégorgeoir et l'élever ensuite à une hauteur proportionnelle à l'effort que l'on peut produire.

Commandées sans autre indication que leur numéro, elles sont livrées :

Avec cadre en fonte pouvant se fixer sur un madrier scellé horizontalement dans un mur.

Sur demande, on peut les fournir :

Avec plateau en fonte que l'on fixe contre un mur au moyen de quatre boulons de scellement.

Avec colonne que l'on pose sur le couvercle du puits, en bois ou en pierre, à l'aide de tirefonds ou de boulons.

Elles se composent d'un cylindre en fonte alésé, et d'une colonne de refoulement munie à sa base d'une soupape de retenue.

Elles sont toujours fournies avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb ; sur demande, elles se font avec tubu-

lure à filets pouvant se relier, soit à un tuyau en fer du commerce, soit à un tuyau en plomb.

Elles peuvent être fournies :

Avec robinet à gauche et balancier à droite.

Avec robinet à droite et balancier à gauche.

Avec robinet à gauche ou à droite et balancier en avant.

Avec robinet en avant et balancier à gauche ou à droite.

Sauf indications contraires en faisant la demande, elles sont expédiées avec robinet en avant et balancier à droite.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées.

Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet n° 16, page 374.

Le tuyau de refoulement peut aussi être vidé au moyen du robinet placé un peu plus bas que le clapet de refoulement.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes.)

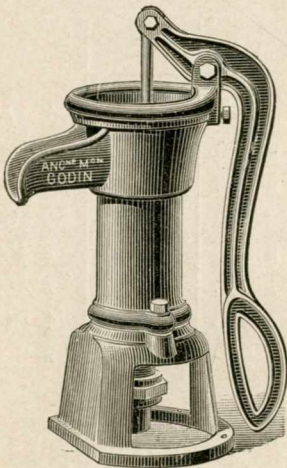
Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES SUR SOCLE

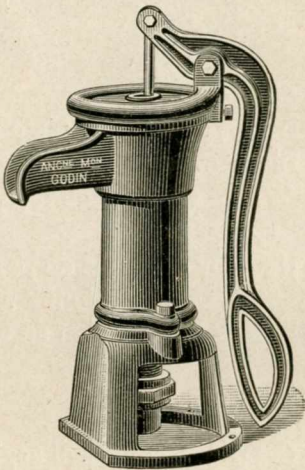
A DÉGORGEOIR FORME CHENAL

N^{os} 9, 10, 11 ET 12

CUVETTE OUVERTE



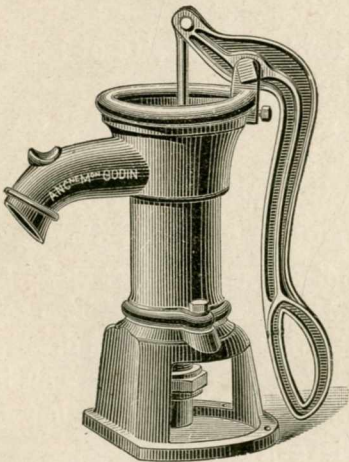
CUVETTE FERMÉE



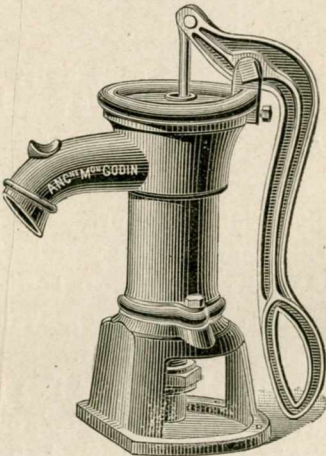
A DÉGORGEOIR FORME TUYAU

N^{os} 13, 14, 15 ET 16

CUVETTE OUVERTE



CUVETTE FERMÉE



DIMENSIONS DES POMPES

N ^{os}	9-13	10-14	11-15	12-16
Débit approximatif par coup de piston litres	1/3	1/2	3/4	1 1/4
Diamètre intérieur du corps de pompe	» 065	» 080	» 100	» 120
— — tuyau d'aspiration	» 027	» 033	» 040	» 050
Hauteur totale jusqu'au bord de la cuvette	» 385	» 410	» 440	» 470

(Voir la description page 361)

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes)

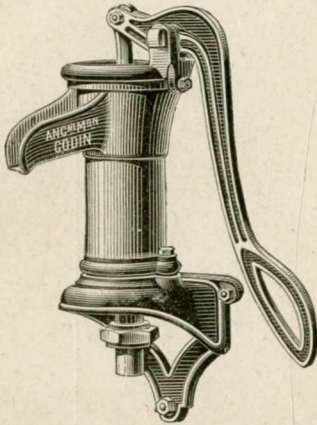
Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES SUR CONSOLE

A DÉGORGEOIR

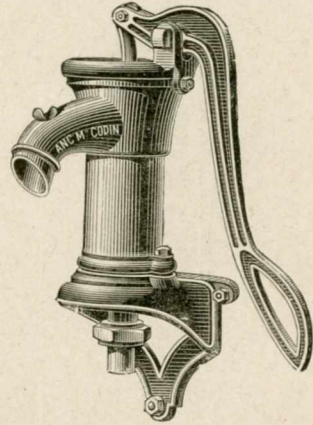
FORME CHENAL

N^{os} 9, 10, 11 ET 12



FORME TUYAU

N^{os} 13, 14, 15 ET 16



Ces pompes sont indifféremment fournies avec cuvette ouverte ou avec cuvette fermée.

Telles qu'elles sont représentées ci-dessus, elles sont disposées pour être fixées contre un mur, au moyen de bou-

lons qui traversent ce mur ou qui y sont scellés.

Commandées sans autre indication que leur numéro, elles sont livrées : sur socle, corps alésé et cuvette ouverte.

DIMENSIONS DES POMPES

	N ^{os}	9-13	10-14	11-15	12-16
Débit approximatif par coup de piston litres		1/3	1/2	3/4	1 1/4
Diamètre intérieur du corps de pompe		» 065	» 080	» 100	» 120
— — du tuyau d'aspiration		» 027	» 033	» 040	» 050
Hauteur totale jusqu'au bord de la cuvette		» 415	» 455	» 460	» 525

Les pompes N^{os} 9 à 16 **sur socle, sur console, sur console et mardrier, et sur colonne** sont faites pour aspirer avec peu d'efforts, de grandes quantités d'eau, à une profondeur moyenne, soit dans des réservoirs, soit dans des puits peu profonds.

Elles se font de deux façons :

Avec corps alésé intérieurement, cuvette et dégorgeoir vernis ; dans ce cas, le piston est en fonte et sa tige en acier.

Avec corps, cuvette et dégorgeoir émaillés ; dans ce cas, le piston et sa tige sont en métal blanc et le siège du clapet en cuivre.

Le dessus de la cuvette ou support du balancier, fixé au moyen d'une vis, peut tourner pour faire prendre au balancier la position que l'on désire.

Le cylindre ou corps de pompe, fixé sur son support au moyen de boulons, peut être facilement démonté pour la visite du clapet.

La tubulure d'aspiration est disposée pour recevoir, soit un tuyau en plomb, soit un tuyau en fer du commerce.

Un bouchon en cuivre, placé au bas de la pompe, permet d'en vider le corps pendant les gelées ; sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes)

Modèles Déposés

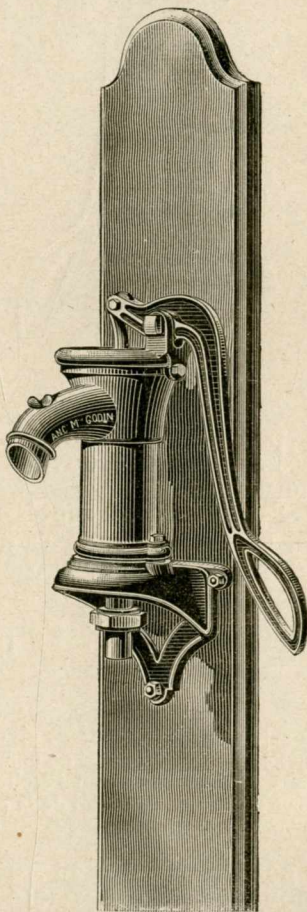
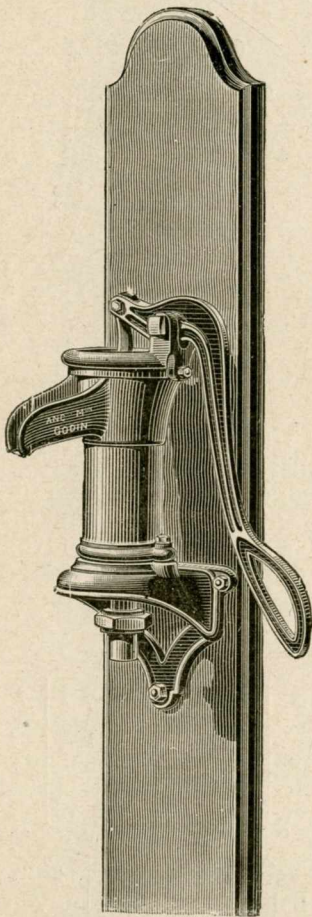
POMPES ASPIRANTES SUR PLATEAU EN BOIS
A DÉGORGEOIR

FORME CHENAL

N^{os} 9, 10, 11 ET 12

FORME TUYAU

N^{os} 13, 14, 15 ET 16



DIMENSIONS DES POMPES				
Nos	9-13	10-14	11-15	12-16
Débit approximatif par coup de piston. litres	1/3	1/2	3/4	1 1/4
Diamètre intérieur du corps de pompe.	» 065	» 080	» 100	» 120
— du tuyau d'aspiration.	» 027	» 033	» 040	» 050
Hauteur du bas de la console au dessus de la cuvette . .	» 415	» 455	» 460	» 525
— du madrier	» 650	» 730	» 760	» 850
Largeur du madrier	» 235	» 235	» 270	» 290

(Voir la description page 361)

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes)

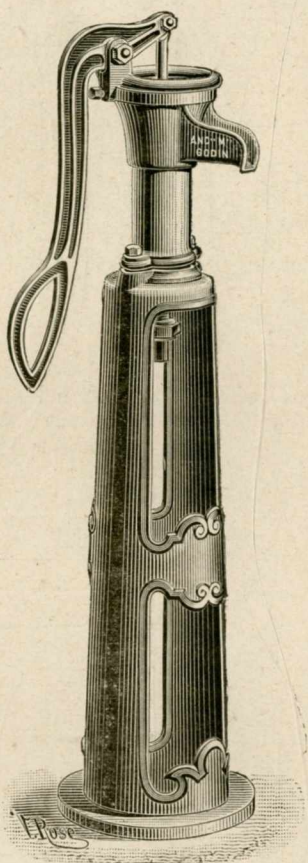
Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES SUR COLONNE

A DÉGORGEOIR

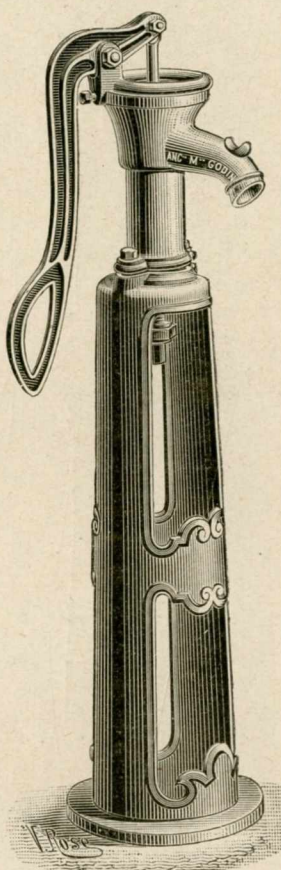
FORME CHENAL

N^{os} 9, 10, 11 ET 12



FORME TUYAU

N^{os} 13, 14, 15 ET 16



DIMENSIONS DES POMPES

N ^{os}	9-13	10-14	11-15	12-16
Débit approximatif par coup de piston litres.	1/3	1/2	3/4	1 1/4
Diamètre intérieur du corps de pompe	» 065	» 080	» 100	» 120
— — du tuyau d'aspiration	» 027	» 033	» 040	» 050
Hauteur totale jusqu'au bord de la cuvette	» 965	1 020	1 070	1 120

(Voir la description page 361).

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES, GENRE COLONNES

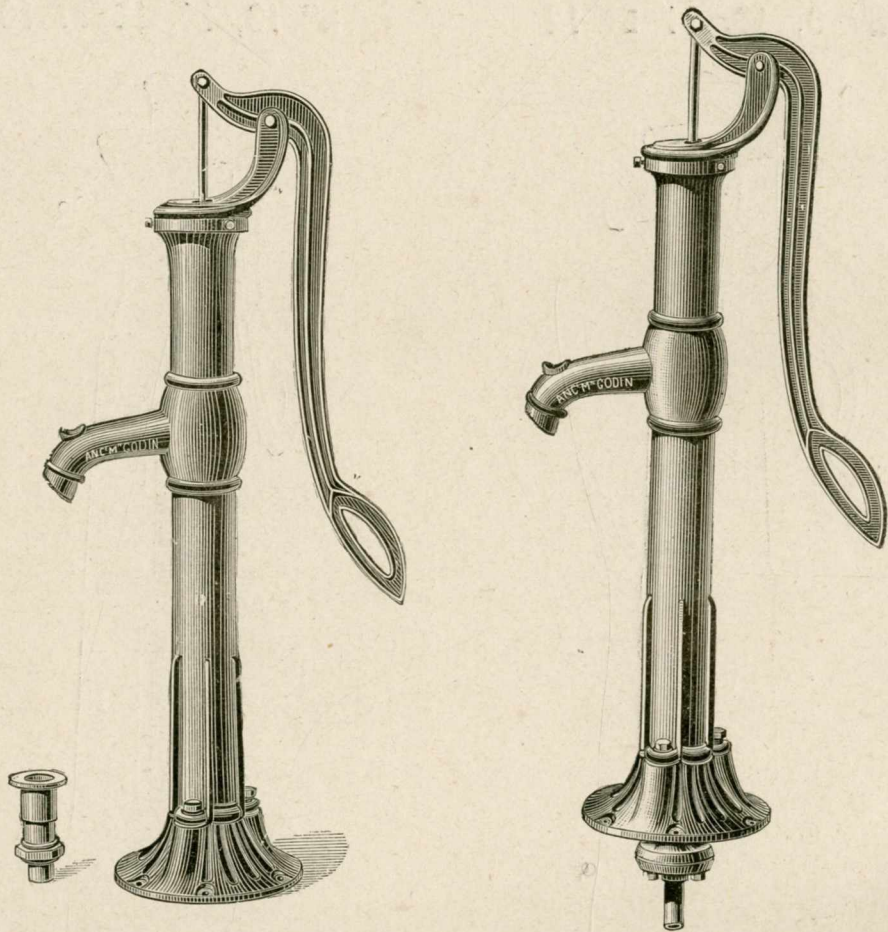
N^{os} 17, 18, 19 ET 20

AVEC RACCORD A VIS

POUR TUYAUX EN FER OU EN PLOMB

AVEC RACCORD A BRIDES

POUR TUYAUX EN PLOMB



DIMENSIONS DES POMPES				
N ^{os}	17-21	18-22	19-23	20-24
Débit par coup de piston litres	1/2	3/4	1 »	1 1/4
Diamètre du piston »	070	080	090	100
— du tuyau d'aspiration en plomb »	033	040	050	050
— — — en fer »	33-42	40-49	50-60	50-60
Hauteur totale du corps de pompe »	940	1 050	1 150	1 300
Diamètre intérieur des tuyaux d'allonges »	070	080	090	100

(Voir la description page 365).
(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes).

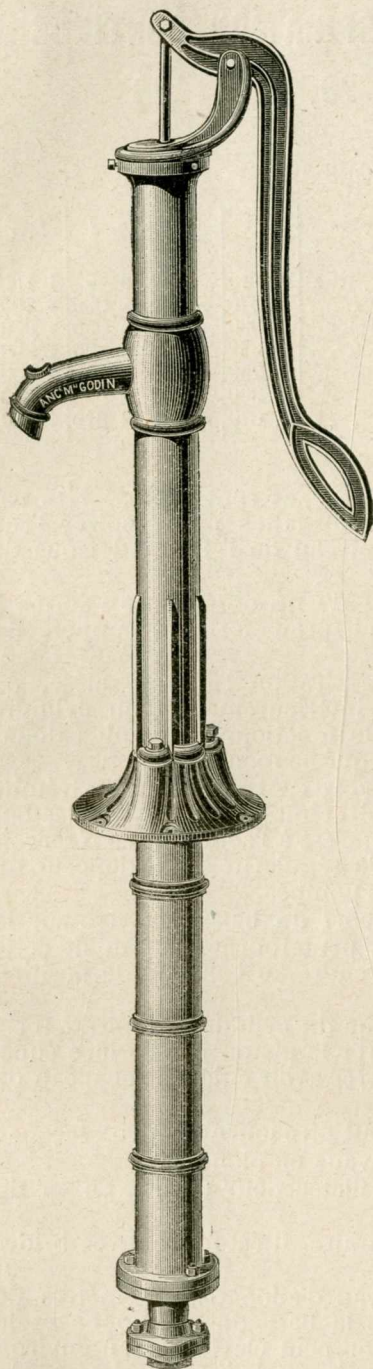
Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES GENRE COLONNE**N^{OS} 17, 18, 19 ET 20**

AVEC RACCORD A VIS OU RACCORD A BRIDES

N^{OS} 21, 22, 23 ET 24

AVEC ALLONGES EN FONTE



Les Pompes N^{OS} 17 à 20 à raccord à vis sont disposées pour recevoir indifféremment, soit des tuyaux en fer du commerce, soit des tuyaux en plomb.

Les tuyaux en fer se réunissent à la tubulure au moyen d'un manchon en fer taraudé du commerce.

Les tuyaux en plomb se fixent à la tubulure au moyen d'un bout d'attente à écrou sur lequel ils sont soudés.

Les pompes N^{OS} 17 à 20 à raccord à brides ne peuvent recevoir qu'un tuyau de plomb.

Ces pompes sont construites pour les aspirations ordinaires de 6 à 7 mètres, mesurés depuis le niveau de l'eau jusqu'au-dessous du dégorgeoir.

Le corps de pompe en fonte est alésé ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre qui rend le fonctionnement plus doux; ce cylindre, quand il est usé, peut être remplacé facilement, en séparant le corps de pompe de son pied auquel il est fixé par trois boulons; ce dispositif permet aussi la visite facile du clapet d'aspiration.

Un bouchon placé au pied de la pompe permet de vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

Quand ces pompes sont commandées sans autre indication que leur numéro, elles sont fournies avec raccord à vis.

N^{OS} 21, 22, 23 et 24

Les Pompes N^{OS} 21 à 24 avec allonges en fonte livrées par bouts de 1 mètre permettent de puiser l'eau jusqu'à une profondeur maximum de 12 mètres.

Ces allonges se placent entre le corps de pompe et le cylindre d'aspiration proprement dit dans lequel se meut le piston; ce cylindre en fonte alésée ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre qui rend le fonctionnement plus doux, peut aussi recevoir un réservoir d'air pour tuyaux d'aspiration en fer ou en plomb.

Sauf demande contraire, ces pompes sont livrées avec un tuyau d'allonge en fonte de 1 mètre et sa bride pour tuyaux de

plomb et, **sur demande**, d'un nombre de bouts de 1 mètre équivalant à la longueur indiquée, et bride pour tuyaux de plomb.

Un bouchon en cuivre placé au pied de la pompe permet de vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un robinet N^o 16, page 374.

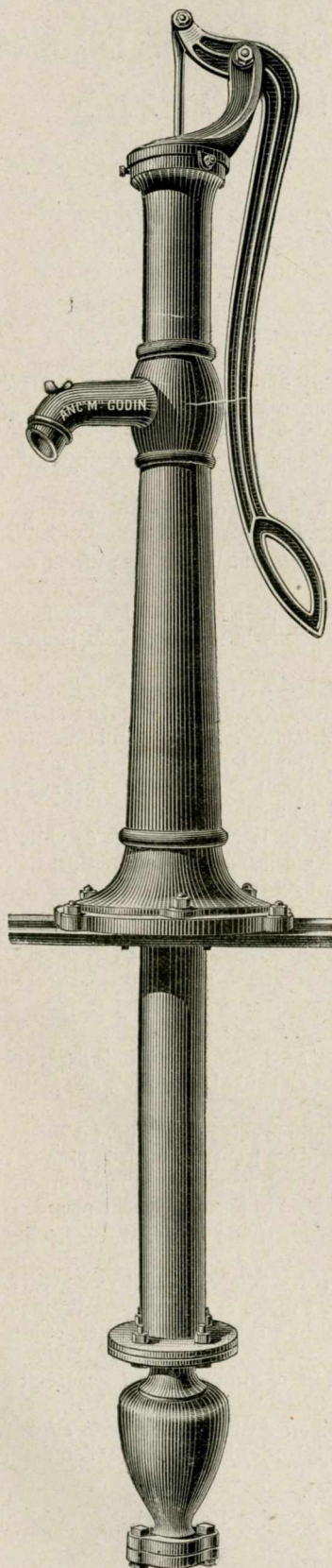
Dans toutes ces pompes, N^{OS} 17 à 20 et 21 à 24, le chapeau ou support du balancier est fixé au corps par trois vis qui permettent de le faire tourner pour faire prendre au balancier la position que l'on désire.

(Voir les dimensions page 354).

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

Modèles Déposés

POMPES A ASPIRATION CONTINUE

N^{os} 25, 26, 27 ET 28

DIMENSIONS DES POMPES

N ^{os}	25	26	27	28
Débit par coup de piston, litres	1/2	3/4	1 »	1 1/4
Diamètre du piston.	» 070	» 080	» 090	» 100
Diam. du tuyau d'aspir. en plomb	» 030	» 040	» 050	» 050
— — — en fer.	33-42	40-49	50-60	50-60
Long. du cylindre d'aspiration. .	» 750	» 750	» 750	» 750
— du réservoir d'air.	» 300	» 300	» 340	» 340
Hauteur de la colonne	1 070	1 190	1 310	1 430

Ces Pompes, telles qu'elles sont représentées par le dessin ci-contre, sont faites pour aspirer l'eau à 8^m50, mesurés du niveau de l'eau au-dessous du dégorgeoir.

Elles se composent : **d'une colonne en fonte à dégorgeoir**, avec chapeau formant support du balancier.

D'un cylindre d'aspiration en fonte alésé, ou sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre qui rend le fonctionnement plus doux; c'est dans ce cylindre que se meut le piston.

Enfin, **d'un réservoir d'air**, placé à l'extrémité du cylindre d'aspiration et immédiatement au-dessous du clapet d'aspiration; c'est à l'action de ce réservoir d'air que sont dues la régularité et la douceur du fonctionnement de ces pompes.

Le chapeau ou support du balancier, fixé sur la colonne par trois vis, peut tourner autour de cette dernière pour faire prendre au balancier la position que l'on désire.

Le diamètre intérieur du cylindre d'aspiration est tel, que l'on peut retirer le piston par l'orifice supérieur de la colonne, après avoir enlevé le chapeau ou support du balancier.

Le réservoir d'air peut être fourni de deux façons :
Avec brides pour tuyaux en plomb.

Avec une tubulure filetée pour tuyaux en fer du commerce.

Sauf indication contraire, il est fourni avec brides pour tuyaux de plomb.

Au moyen d'un tuyau d'allonge de 4 mètres de longueur, placé entre la base de la colonne et le cylindre d'aspiration, on peut élever l'eau à environ 12 mètres, mesurés du niveau de l'eau au-dessous du dégorgeoir.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées.

Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

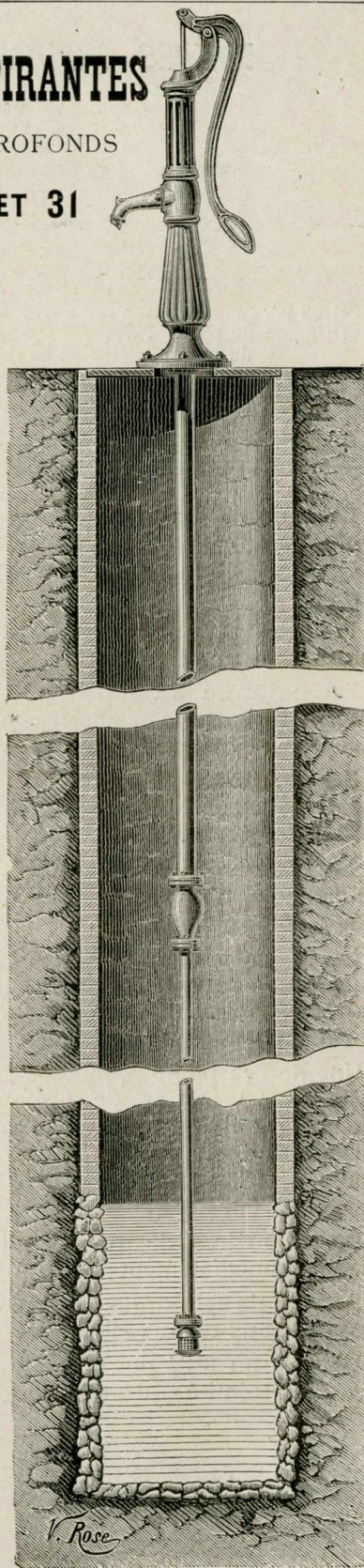
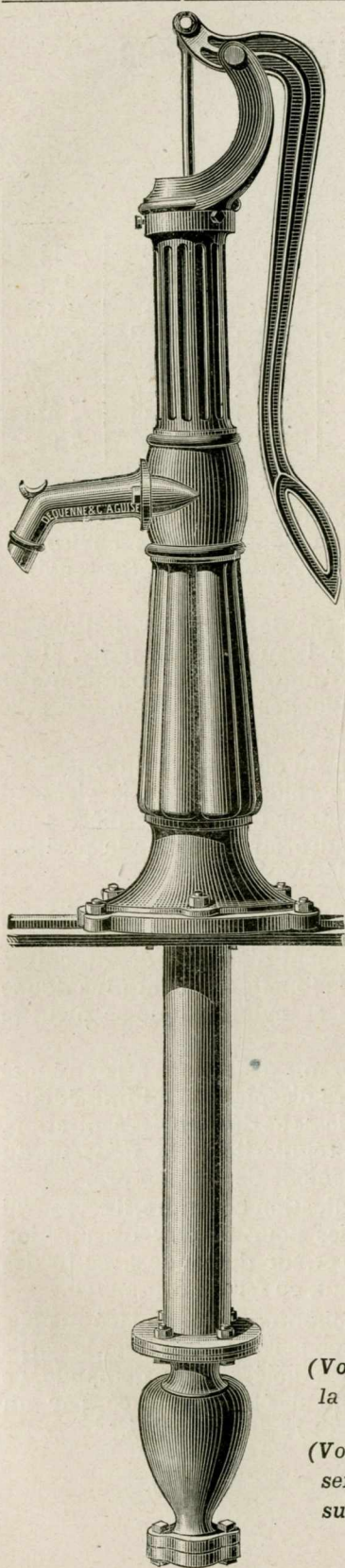
(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES

POUR Puits PROFONDS

N^{os} 29, 30 ET 31



(Voir les dimensions et la description p. 368).

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes).

Modèles Déposés

POMPES ASPIRANTES POUR PUITS PROFONDS
N^{os} 29, 30 ET 31

DIMENSIONS DES POMPES				
	N ^{os}	29	30	31
Débit par coup de piston	litres	3/4	1 »	1 1/4
Diamètre du piston	» 080	» 090	» 100	
— du tuyau d'aspiration en plomb	» 040	» 050	» 050	
— — — en fer	40-49	50-60	50-60	
Longueur du cylindre d'aspiration	» 750	» 750	» 750	
— du réservoir d'air	» 300	» 340	» 340	
Hauteur de la colonne	1 300	1 430	1 620	

Ces pompes sont spécialement construites pour être montées sur des puits de grandes profondeurs, 20 mètres environ.

Pour les prix fixés au tarif, nous fournissons :

La colonne en fonte à dégorgeoir qui porte le balancier et qui se fixe par sa base au niveau du sol.

Le cylindre d'aspiration dans lequel se meut le piston, qui mesure 0^m75 de longueur.

Le réservoir d'air, qui fait suite au cylindre d'aspiration, qui mesure 0^m30 ou 0^m34 de longueur.

Les tuyaux allonges et les tuyaux d'aspiration fournis sur demande sont tarifés séparément et comptés selon leur diamètre et leur longueur.

Une de ces pompes, montée sur un puits de 20 mètres de profondeur, mesurés du niveau moyen de l'eau à la surface du sol, se compose : de la colonne à dégorgeoir portant le balancier, posée sur le sol.

De 12 mètres de tuyaux allonges venant immédiatement après.

De 0^m75 de cylindre d'aspiration faisant suite aux tuyaux allonges.

De 0^m30 ou 0^m34 de réservoir d'air, fixé à l'extrémité du cylindre d'aspiration.

Et d'environ 8 mètres de tuyaux d'aspiration dont 7 mètres environ en dehors de l'eau et 1 mètre environ dans l'eau.

Dans le cas de grandes variations du niveau de l'eau dans le puits, il est prudent d'augmenter la longueur des tuyaux allonges et de diminuer celle des tuyaux d'aspiration.

Le chapeau ou support du balancier, fixé sur la colonne par trois vis, peut tourner autour de cette dernière pour faire prendre au balancier la position que l'on désire.

Le cylindre d'aspiration en fonte est fourni alésé ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre qui rend le fonctionnement plus doux : c'est dans ce cylindre que se meut le piston.

Le réservoir d'air placé à l'extrémité du cylindre d'aspiration, et immédiatement au-dessous du clapet d'aspiration, assure la régularité et la douceur du fonctionnement de ces pompes.

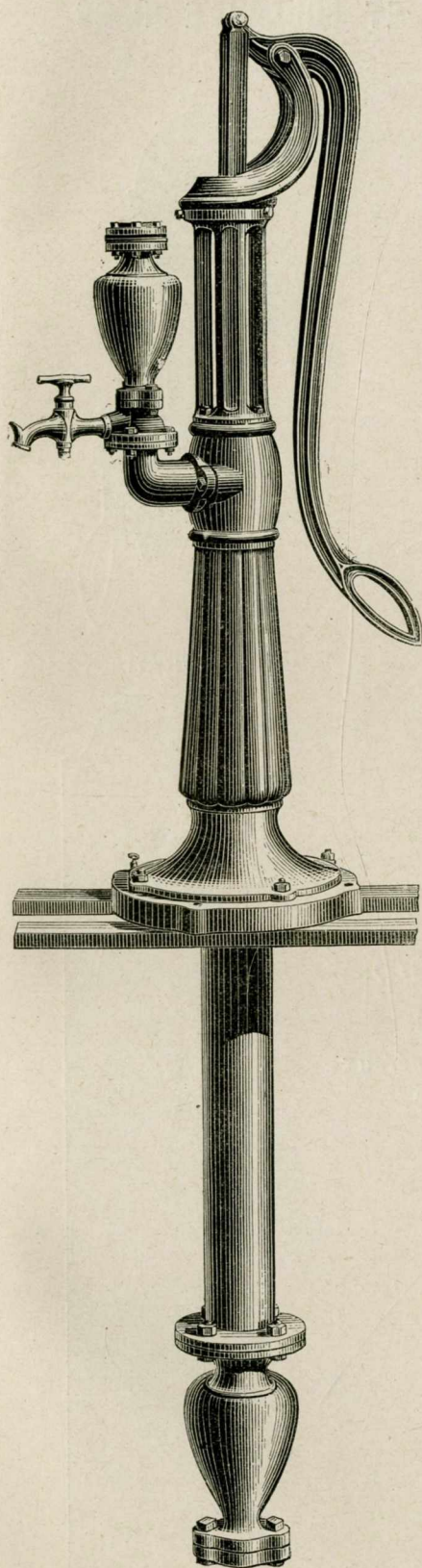
Sauf indication contraire, il est fourni avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb et, sur demande, avec brides pour tuyaux en fer du commerce.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes).



POMPES ASPIRANTES ET FOULANTES

N^{os} 32, 33 ET 34

DIMENSIONS DES POMPES

N ^{os}	32	33	34
Débit par coup de piston, litres.	3/4	1	1 1/4
Diamètre du piston.	» 080	» 090	» 100
— du tuyau d'asp. plomb	» 040	» 050	» 050
— — — fer.	40-49	50-60	50-60
Long. du cylindre d'aspiration .	» 750	» 750	» 750
Longueur du réservoir d'air . .	» 300	» 340	» 340
Hauteur de la colonne.	1 300	1 430	1 620

Ces Pompes sont de même forme et de mêmes dimensions que les Nos 29, 30 et 31, page 367.

Pour les prix fixés au tarif, nous fournissons :

La colonne en fonte à dégorgeoir ;

Le réservoir d'air à robinet et raccord de refoulement ;

Le cylindre d'aspiration, dans lequel se meut le piston qui mesure 0^m75 de longueur ;

Le réservoir d'air, qui fait suite au cylindre d'aspiration.

Les tuyaux allonges et les tuyaux d'aspiration, fournis sur demande, sont tarifés séparément et comptés selon leur diamètre et leur longueur.

Ces pompes peuvent élever l'eau à 20 mètres comprenant l'aspiration, l'élévation et le refoulement, soit 20 mètres compris entre le niveau dans le puits et le niveau dans le réservoir.

Dans le cas de grandes élévations, il est prudent d'augmenter la longueur des tuyaux allonges pour amener celle des tuyaux d'aspiration à 6 ou 7 mètres seulement.

Le chapeau ou support du balancier, fixé sur la colonne par trois vis, peut tourner autour de cette dernière pour faire prendre au balancier la position que l'on désire.

Le cylindre d'aspiration en fonte est fourni alésé ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre qui rend le fonctionnement plus doux.

Le réservoir d'air placé à l'extrémité du cylindre d'aspiration, et immédiatement au-dessous du clapet d'aspiration, assure la régularité et la douceur du fonctionnement de ces pompes. Sauf indication contraire, il est fourni avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb et, sur demande, avec brides pour tuyaux en fer du commerce.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

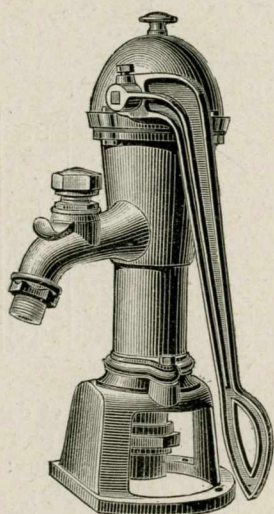
(Voir page 355

les renseignements généraux sur ces Pompes)

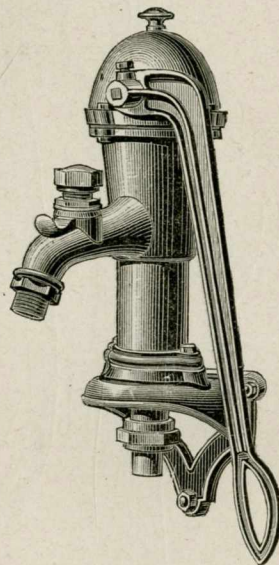
Modèles Déposés

POMPE D'ARROSAGE, ASPIRANTE ET FOULANTE N° 35

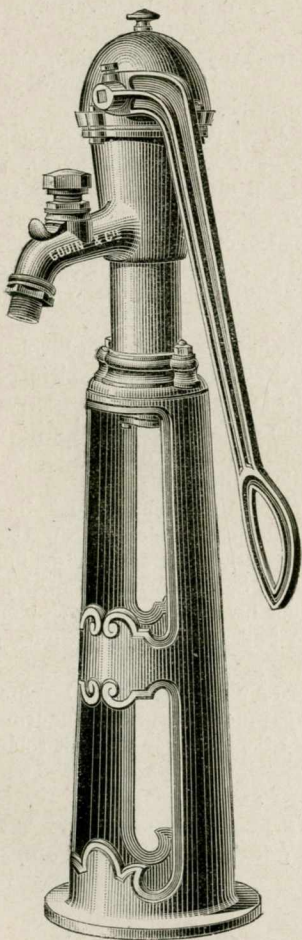
SUR SOCLE



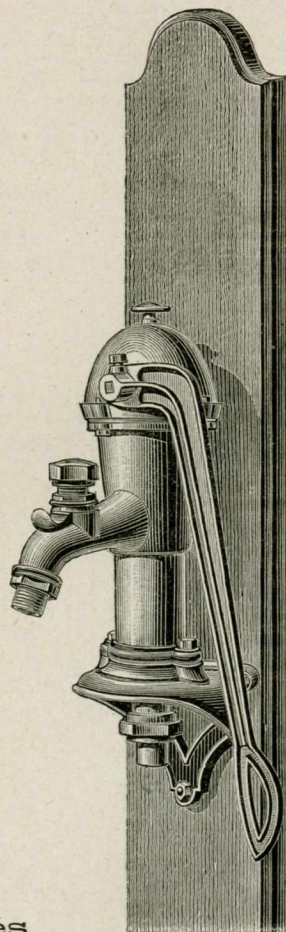
SUR CONSOLE



SUR COLONNE



SUR PLATEAU EN BOIS



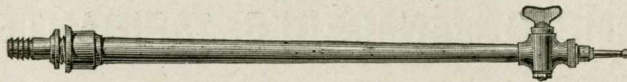
*(Voir les dimensions
et la
description page 371)*

*(Voir page 355
les renseignements généraux
sur les pompes)*

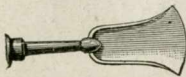
Modèles Déposés

POMPE D'ARROSAGE, ASPIRANTE ET FOULANTE, N° 35

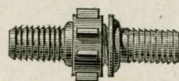
Lance avec robinet, raccord et jet droit



Jet en éventail ou en queue de carpe



Raccord pour tuyau de refoulement en toile



Jet en pomme



DIMENSIONS DES POMPES

	sur socle	sur console	sur colonne
Débit par coup de piston litres	» 3/4	» 3/4	» 3/4
Diamètre du piston	» 080	» 080	» 080
— du tuyau d'aspiration en plomb	» 033	» 033	» 033
— — — en fer	33—42	33—42	33—42
— — d'arrosage en toile	» 025	» 025	» 025
Hauteur totale	» 600	» 650	1 200

Cette pompe est disposée pour être employée comme pompe aspirante simple, ou comme pompe aspirante et foulante pour refouler l'eau dans un réservoir ou pour arroser.

Elle peut, comme l'indiquent les dessins ci-contre, être montée **sur socle, sur console, sur plateau en bois et sur colonne, mais, sauf indication contraire, elle est fournie sur socle.**

Elle se compose :

D'un corps de pompe en fonte, alésé, avec dégorgeoir forme tuyau portant deux ouvertures à filets, l'une à l'extrémité et l'autre au-dessus; elles peuvent l'une et l'autre recevoir, soit le raccord du tuyau de refoulement, soit le bouchon, tous deux fournis avec chaque pompe.

A la partie supérieure, une calotte demi-sphérique munie d'un bouchon à vis forme réservoir d'air et porte le balancier.

A la partie inférieure, une tubulure en fonte, filetée, peut être reliée à un tuyau d'aspiration en fer du commerce, au moyen d'un manchon fileté ou à un tuyau en plomb qui se soude sur une tubulure striée en cuivre à écrou fournie avec chaque appareil ou, encore un

tuyau en caoutchouc à spirales qui se lie sur cette tubulure.

Les pièces ci-dessus désignées constituent l'ensemble de la pompe telle qu'elle est représentée, livrée et tarifiée.

Sur demande et moyennant les prix indiqués au tarif, nous fournissons :

Les tuyaux d'aspiration, soit en fer, soit en caoutchouc à spirales.

Les tuyaux d'arrosage en toile.

Les doubles raccords à tubulures striées pour tuyaux en toile.

La lance en cuivre avec robinet, à jet droit, en éventail ou en queue de carpe ou en pomme.

Quand on veut se servir de cette pompe comme aspirante simple, il est bon de desserrer le bouchon à vis qui se trouve au-dessus du réservoir d'air et de mettre, sur l'ouverture au-dessus du dégorgeoir, le bouchon à vis à ce destiné.

Elle peut être employée très avantageusement sur les puits instantanés dont la description est donnée page 387.

Un bouchon en cuivre placé au bas du corps de pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet n° 16, page 374.

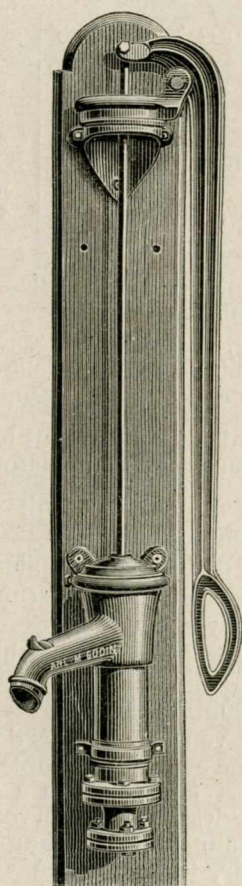
(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes.)

Modèle Déposé

POMPES MÉNAGÈRES ASPIRANTES

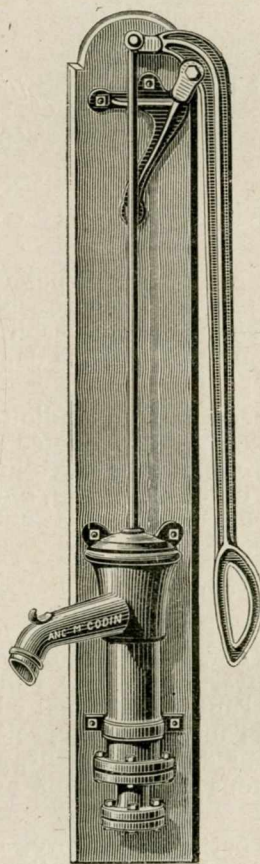
A BALANCIER TOURNANT

N^{os} 38, 39, 40 ET 41



A BALANCIER FIXE

N^{os} 42, 43, 44 ET 45



(Voir les dimensions et la description page 373.)

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes.)

Modèles Déposés

POMPES MÉNAGÈRES ASPIRANTES

A BALANCIER TOURNANT

A BALANCIER FIXE

N^{os} 38, 39, 40 ET 41N^{os} 42, 43, 44 ET 45

DIMENSIONS DES POMPES					
	N ^{os}	38-42	39-43	40-44	41-45
Débit par coup de piston. litres		1/2	3/4	1 »	1 1/4
Diamètre du piston	» 070	» 080	» 090	» 100	
— du tuyau d'aspiration en plomb.	» 033	» 040	» 050	» 050	
— — — en fer. . .	33-42	40-49	50-60	50-60	
Hauteur du corps de pompe.	» 360	» 390	» 410	» 440	
— du plateau en bois.	1 400	1 500	1 680	1 750	
Largeur du plateau en bois.	» 220	» 235	» 250	» 255	

Ces pompes, appelées ménagères, sont spécialement destinées à être placées dans l'intérieur des habitations.

Elles peuvent aspirer l'eau à 8 mètres, mesurés du niveau de l'eau dans le puits, au dessous du dégorgeoir.

Elles se composent d'un corps de pompe en fonte, alésé ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre dans lequel se meut le piston et qui rend le fonctionnement plus doux.

Ce corps de pompe est disposé de façon à pouvoir tourner, pour faire prendre au dégorgeoir la position que l'on désire; une vis de pression le maintient à sa place.

Un bouchon en cuivre, placé au bas de la pompe, permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce

bouchon peut être remplacé par un petit robinet n° 16, page 374.

Elles sont toujours livrées avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb; sur demande, elles se font avec une tubulure à filets qui peut se relier soit à un tuyau en fer du commerce, soit à un tuyau en plomb.

Elles sont toujours fournies sur plateau en bois.

Les N^{os} 38 à 41 diffèrent des N^{os} 42 à 45 par la disposition du support du balancier; dans les premières, la partie qui supporte le balancier peut tourner pour faire prendre à ce dernier la position qui convient le mieux pour l'usage; dans les secondes, au contraire, la position du balancier est fixe et son mouvement s'opère parallèlement à la surface du plateau.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les pompes).

Modèles Déposés

A BALANCIER TOURNANT

N^{os} 48, 49, 50 ET 51

A BALANCIER FIXE

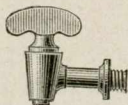
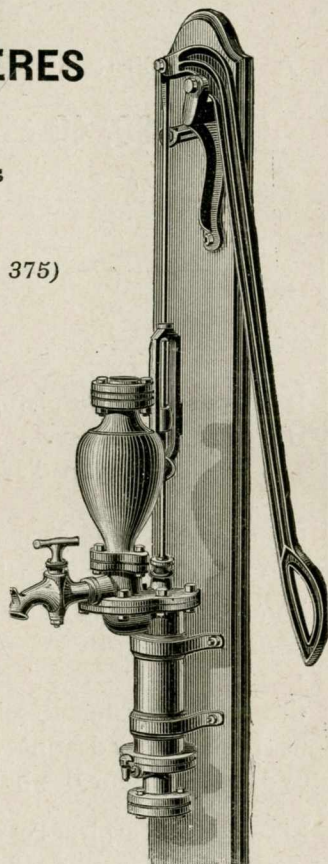
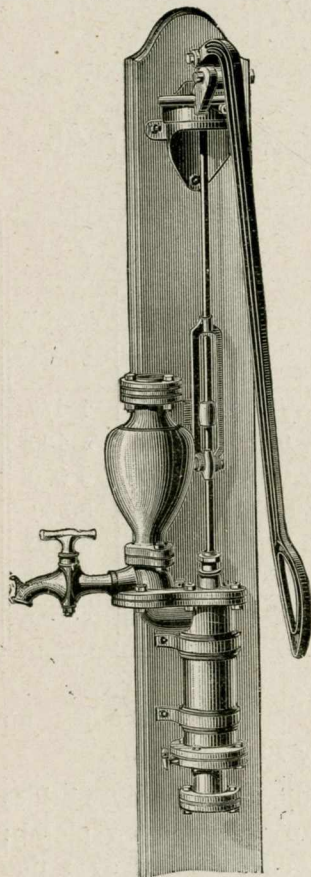
N^{os} 52, 53, 54 ET 55

POMPES MÉNAGÈRES

Aspirantes
et Foulantes

(Voir les dimensions page 375)

ROBINET N° 16

pour
Vidange de Pompes

Ces Pompes, appelées ménagères, sont spécialement destinées à être placées à l'intérieur des habitations.

Elles peuvent aspirer l'eau à 8 mètres, mesurés du niveau de l'eau dans le puits au robinet qui fait l'office de dégorgeoir, et elles peuvent l'élever à une hauteur telle que la différence entre le niveau supérieur et celui de l'eau dans le puits soit de 1/2 mètres au maximum.

Elles se composent d'un corps de pompe en fonte, alésé ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre dans lequel se meut le piston, ce qui rend le fonctionnement plus doux.

Un réservoir placé au-dessus d'un clapet de retenue est disposé pour recevoir la colonne de refoulement.

Le corps de pompe peut tourner pour faire prendre au robinet la position que l'on désire.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur

demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N° 16, page 374.

Pour amorcer la pompe, une ouverture fermée par un bouchon fileté a été pratiquée sur le couvercle du corps de pompe.

Elles sont toujours livrées avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb ; sur demande, elles se font avec une tubulure à filets qui peut se relier, soit à un tuyau en fer du commerce, soit à un tuyau en plomb.

Elles sont toujours fournies sur plateau en bois.

Les Nos 48 à 51 diffèrent des Nos 52 à 55 par la disposition du support du balancier ; dans les premières, la partie qui supporte le balancier peut tourner pour faire prendre à ce dernier la position qui convient le mieux pour l'usage ; dans les secondes, au contraire, la position du balancier est fixe et son mouvement s'opère parallèlement à la surface du plateau.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

Modèles Déposés

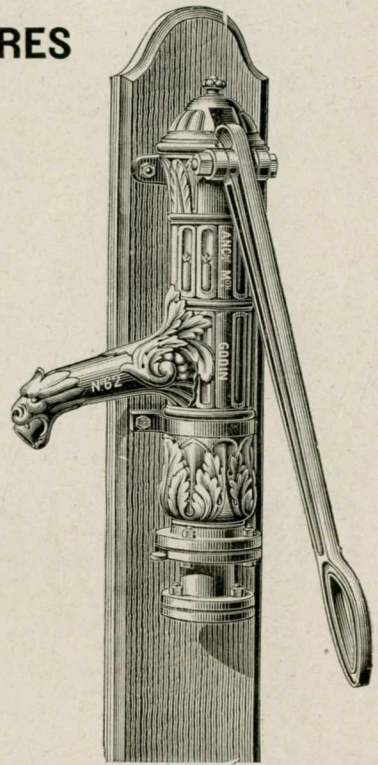
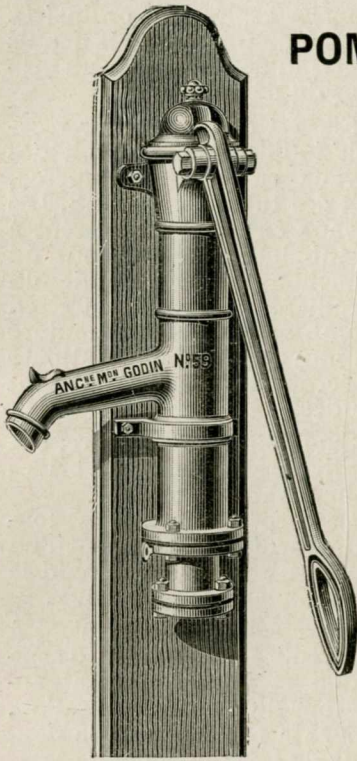
CORPS UNI
N^{os} 56, 57, 58 ET 59

CORPS ORNÉ
N^{os} 60, 61, 62 ET 63

POMPES MÉNAGÈRES

ASPIRANTES

A BALANCIER FIXE



DIMENSIONS DES POMPES

N ^{os}	48-52	49-53	50-54	51-55	56-60	57-61	58-62	59-63
Débit par coup de piston litres	1/2	3/4	1 »	1 1/4	1/3	1/2	3/4	1 »
Diamètre du piston	» 070	» 080	» 090	» 100	» 070	» 080	» 090	» 100
— du tuyau d'aspiration en plomb	» 033	» 040	» 050	» 050	» 033	» 040	» 050	» 050
— — — en fer	33/42	40/49	50/60	50/60	33/42	40/49	50/60	50/60
Hauteur du corps de pompe	» 380	» 410	» 440	» 470	» 600	» 650	» 755	» 830
— du plateau en bois	1 400	1 500	1 680	1 750	» 740	» 800	» 900	1 055
Largeur	» 220	» 235	» 250	» 255	» 190	» 205	» 220	» 230

Ces Pompes, dites ménagères, sont destinées à être placées à l'intérieur des habitations et en particulier dans les cuisines, à proximité de l'évier.

Elles peuvent aspirer l'eau à 8 mètres de profondeur, mesurés du niveau dans les puits au-dessous du dégorgeoir.

Elles se composent d'un corps de pompe en fonte disposé pour pouvoir tourner et faire prendre au dégorgeoir la position que l'on désire.

Le balancier, qui se meut perpendiculairement à la surface du plateau en bois, est monté sur une pièce de fonte, fixée à ce dernier, qui complète le corps de pompe.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur

demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N° 16, page 374.

Elles sont toujours livrées avec brides pour tuyaux d'aspiration en plomb; sur demande, elles se font avec une tubulure à filets qui peut se relier soit à un tuyau en fer du commerce, soit à un tuyau en plomb.

Elles sont toujours fournies sur plateau en bois.

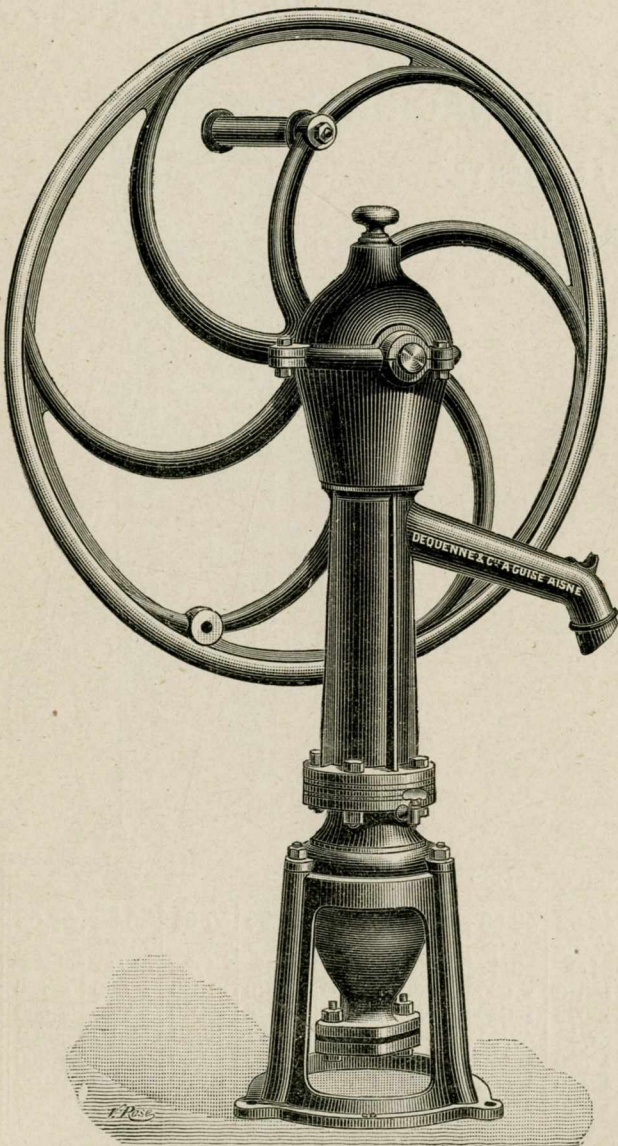
Les N^{os} 56 à 59 sont toujours expédiées avec le corps en fonte alésé; mais, sur demande, ce dernier peut être garni intérieurement d'un cylindre en cuivre, dans lequel se meut le piston, et qui rend le fonctionnement plus doux.

Les N^{os} 60 à 63 ne peuvent être fournies qu'avec cylindre en cuivre à l'intérieur du corps.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes)

Modèles Déposés

POMPE ASPIRANTE A VOLANT N° 66



Cette Pompe est construite pour les aspirations ordinaires de 6 à 7 mètres, mesurés depuis le niveau de l'eau jusqu'au-dessous du dégorgeoir.

Elle est disposée pour recevoir indifféremment, soit des tuyaux en fer du commerce, soit des tuyaux en plomb. Les tuyaux en fer se réunissent à la tubulure au moyen d'un manchon en fer taraudé du commerce. Les tuyaux en plomb se fixent à la tubulure au moyen d'un bout d'attente à écrou sur lequel ils sont soudés.

Sauf demande contraire, elle est livrée avec raccord à brides pour tuyaux en plomb.

Le corps de pompe est toujours garni intérieurement d'un cylindre en cuivre qui rend le fonctionnement plus doux.

Le réservoir d'air placé à l'extrémité du cylindre d'aspiration et immédiatement au-dessous du clapet d'aspiration, assure la régularité et la douceur du fonctionnement.

Un bouchon en cuivre placé à la base du corps de pompe permet de le vider pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N° 16, page 374.

Le bouton placé sur la tête est mobile. Sur demande, et moyennant majoration, elle peut être livrée avec deux manivelles.

DIMENSIONS DE LA POMPE		
	N°	66
Débit par coup de piston	litres	1 10
Diamètre du piston		» 100
Diamètre du tuyau d'aspiration en plomb		» 050
— — — en fer		50-60
Hauteur jusqu'au centre du volant		1 030
Diamètre du volant		» 950
— du socle		» 300

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes)

Modèle Déposé

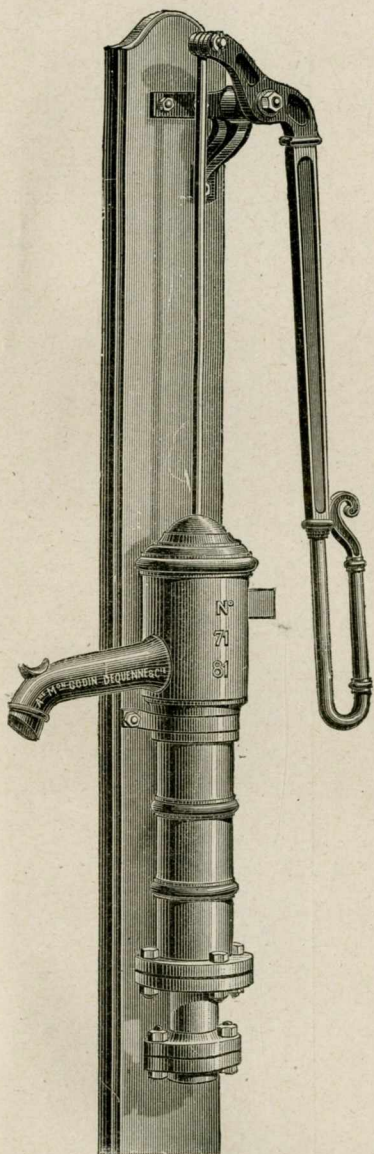


POMPES MÉNAGÈRES ASPIRANTES (dites du Nord)

DESSIN AVEC CORPS ALLONGÉ

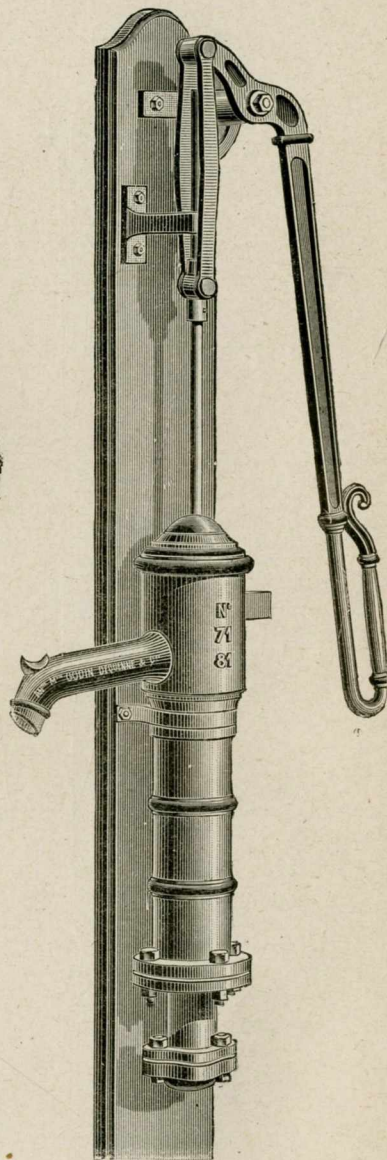
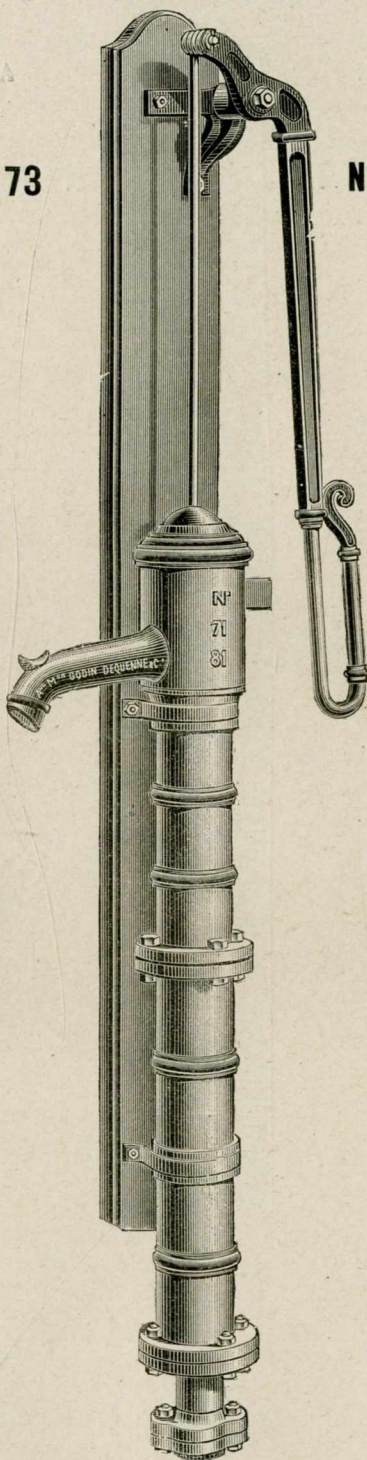
A BALANCIER DE COTÉ
SANS AIGUILLE

N^{os} 68, 69, 70, 71, 72 ET 73



A BALANCIER DE COTÉ
AVEC AIGUILLE

N^{os} 78, 79, 80, 81, 82 ET 83



(Voir les dimensions et la description page 379)
(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes)

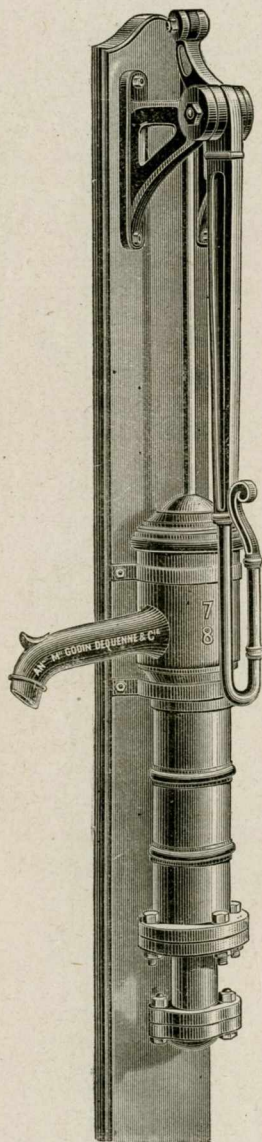
Modèles Déposés

POMPES MÉNAGÈRES ASPIRANTES (dites du Nord)

DESSIN AVEC CORPS ALLONGÉ

A BALANCIER DE FACE
SANS AIGUILLE

N^{os} 68, 69, 70, 71, 72 ET 73

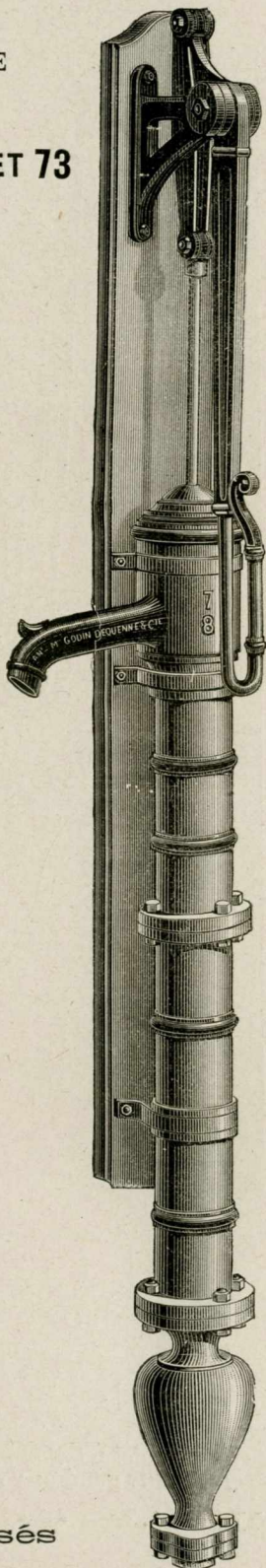


(Voir les dimensions
et la description
page 379)

Modèles Déposés

A BALANCIER DE FACE
AVEC AIGUILLE

N^{os} 78, 79, 80, 81, 82 ET 83



(Voir page 355
les renseignements généraux
sur les Pompes)

Modèles Déposés

POMPES MÉNAGÈRES ASPIRANTES

(Dites du Nord)

N^{os} 68 A 73 ET 78 A 83

DIMENSIONS DES POMPES						
N ^{os}	68-78	69-79	70-80	71-81	72-82	73-83
Débit par coup de piston (litres)	» 050	» 075	1 »	1 50	1 70	2 »
Diamètre du piston	» 070	» 080	» 090	» 100	» 110	» 120
— du tuyau d'aspiration en plomb	» 033	» 040	» 040	» 050	» 050	» 050
— — en fer	33-42	40-49	40-49	50-60	50-60	50-60
Hauteur du corps de pompe	» 550	» 600	» 640	» 660	» 675	» 700
— du plateau en bois	1 445	1 460	1 600	1 700	1 810	1 810
Largeur du plateau en bois	» 185	» 185	» 190	» 190	» 220	» 230

Les Pompes N^{os} 68 à 73 ne diffèrent des N^{os} 78 à 83 que par le moyen d'attache de la tige du piston à l'extrémité du balancier.

Dans les N^{os} 68 à 73, la tige du piston est reliée directement à l'extrémité du balancier. Sauf indication contraire, elles sont livrées avec balancier à droite.

Dans les N^{os} 78 à 83 elle est reliée à l'extrémité du balancier par deux bielles qui lui permettent de suivre un mouvement rectiligne dans un guide disposé à cet effet; c'est cette particularité qui les fait dénommer **Pompes à aiguille**.

Elles peuvent aspirer l'eau à la profondeur de 8 mètres, mesurés du niveau de l'eau au-dessus du dégorgeoir; mais au moyen d'allonges en fonte, livrées par bouts de 1 mètre de longueur, on peut puiser l'eau à une profondeur maximum de 15 mètres.

Ces allonges se placent entre le corps de pompe

et le cylindre d'aspiration proprement dit dans lequel se meut le piston; ce cylindre en fonte, alésé, peut aussi recevoir un réservoir d'air avec raccords pour tuyaux d'aspiration en plomb.

Dans les cas qui nécessitent l'emploi d'allonges, il est prudent d'augmenter la longueur des allonges pour amener celle des tuyaux d'aspiration à 6 ou 7 mètres seulement.

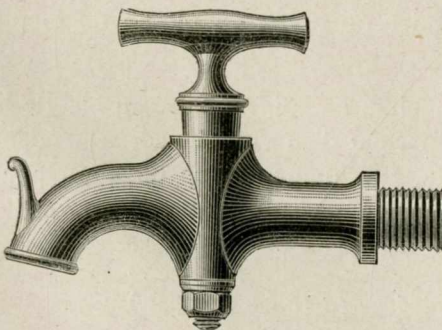
Ces pompes se composent d'un corps de pompe en fonte, alésé, avec dégorgeoir forme tuyau et d'un support de balancier fixe.

Un bouchon en cuivre placé au bas de la pompe permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet N^o 16, page 374.

Elles sont toujours fournies avec brides pour tuyau d'aspiration en plomb; sur demande, elles se font avec tubulure à filets pouvant se relier à un tuyau en fer du commerce.

ROBINETS N^{os} 5, 6, 7 ET 8

pour Pompes aspirantes et refoulantes



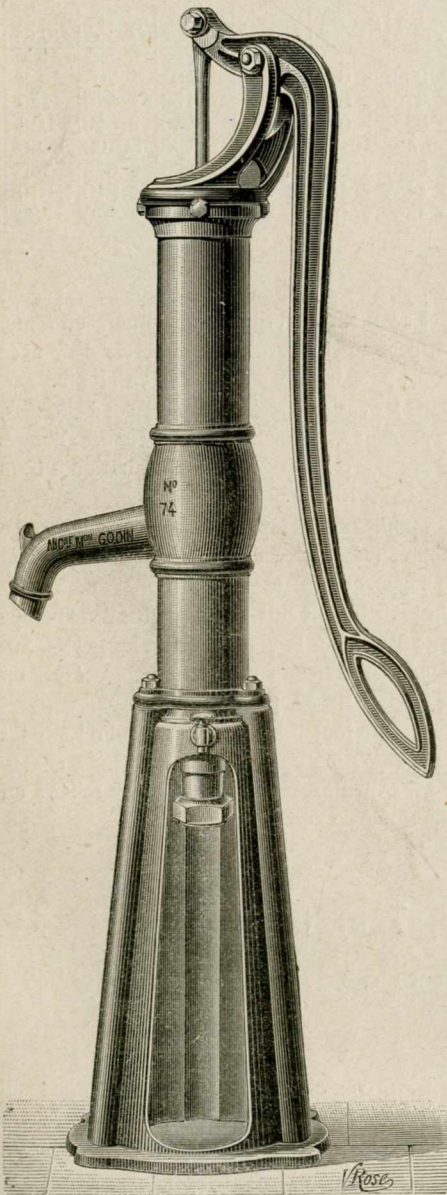
Nos DES ROBINETS	Nos DES POMPES
5.	5, 48, 52
6.	6, 32, 49, 53
7.	7, 33, 50, 54
8.	8, 34, 51, 55

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes)

Modèles Déposés

POMPE ASPIRANTE POUR PUIITS INSTANTANÉS

N° 74



DIMENSIONS		
	N°	74
Débit par coup de piston	litres.	1 3/4
Diamètre du piston		» 120
— du tuyau d'aspiration en plomb.		» 050
— — — en fer . .		50-60
Hauteur totale de la pompe		1 450

Cette Pompe, à grand débit, est spécialement construite pour être placée sur les puits instantanés.

Le piston en haut de sa course arrive au niveau du dégorgeoir, de façon à rejeter le sable qui est toujours remonté pendant les premiers jours de fonctionnement des puits instantanés.

Elle peut aspirer l'eau à 6 ou 7 mètres.

Elle se compose d'un corps de pompe en fonte, alésé ou, sur demande, garni intérieurement d'un cylindre en cuivre.

Le support du balancier peut tourner autour du corps de pompe, ce qui permet de lui faire prendre la position la plus convenable pour l'usage.

Elle est disposée pour recevoir un tuyau en fer du commerce de 50-60 ; mais on peut, sur demande, la livrer avec un écrou de raccord en fonte avec bout d'attente en cuivre pour souder un tuyau en plomb de même diamètre.

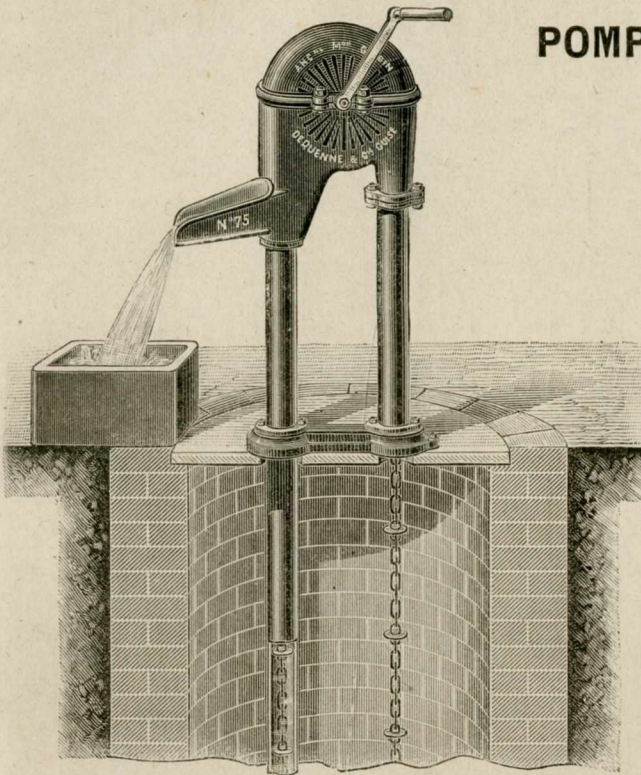
Un bouchon en cuivre, placé au bas de la pompe, permet d'en vider le corps pendant les gelées. Sur demande, ce bouchon peut être remplacé par un petit robinet n° 16, page 374.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes.)

Modèle Déposé



POMPE A CHAÎNE N° 75



Cette Pompe à chaîne sans fingarnie de **cônes en caoutchouc** passant dans le tuyau d'ascension est faite pour toutes les élévations jusqu'à 15 mètres environ avec une seule manivelle et 20 à 22 mètres avec deux manivelles.

Fonctionnant bien avec de l'eau, elle trouve son emploi dans l'élévation des liquides épais.

Le tuyau d'ascension en cuivre jaune avec raccords à brides a un diamètre intérieur de 40^m/_m. Le débit est d'environ 100 litres à la minute.

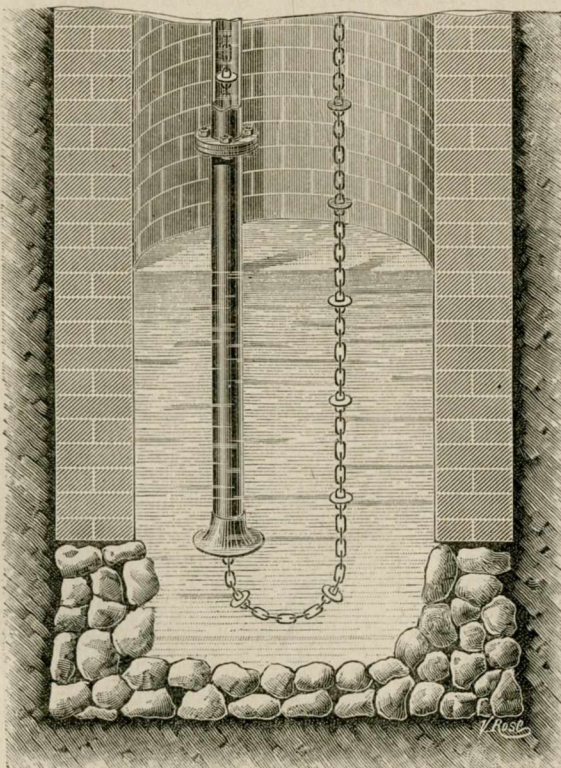
Les cônes en caoutchouc sont montés entre deux fausses mailles et peuvent être remplacés facilement.

La pompe est tarifée sans chaîne ni tuyaux. Les tuyaux sont livrés à la longueur voulue avec la chaîne appropriée et sont tarifés au mètre courant de profondeur, chaîne et tuyaux compris.

Sur demande, et moyennant majoration, elle peut être livrée avec deux manivelles et un volant.

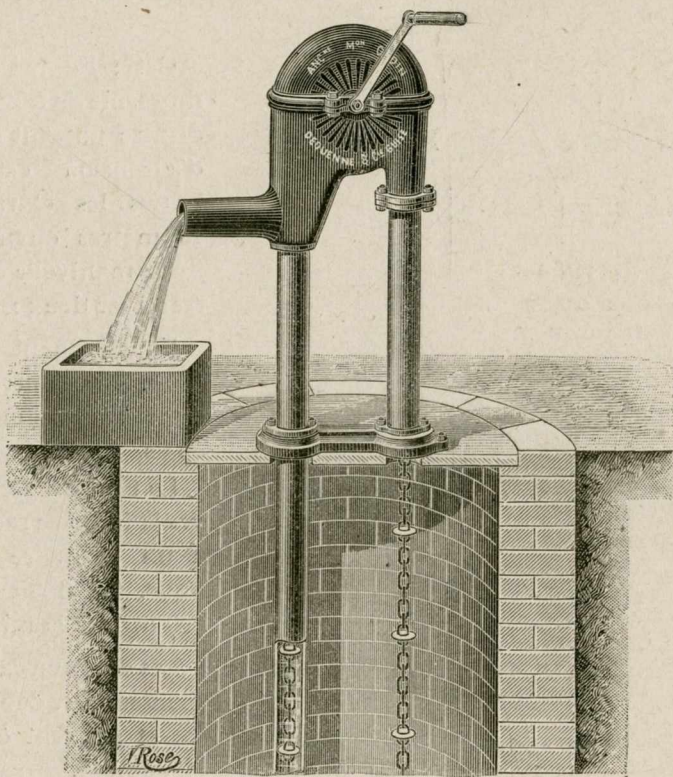
Pour le purin, la pompe est disposée avec dégorgeoir rond ; voir le N° 75^a, page 382.

(Voir les dimensions page 382).



(Voir page 355
les renseignements généraux
sur les Pompes).

POMPE A CHAÎNE N° 75^B, spéciale pour le Purin



Cette Pompe spéciale pour le purin diffère du N° 75 par la forme du dégorgeoir, qui est rond.

Elle peut élever le purin jusqu'à 7 m. environ avec une seule manivelle. On peut atteindre une plus grande profondeur avec deux manivelles et un volant.

Le tuyau d'ascension en fer avec raccords à manchons filetés a 50 millimètres de diamètre intérieur. Le débit est d'environ 100 litres à la minute.

Sur demande, on peut la fournir

avec tuyau de 60 millimètres intérieur. Le débit, dans ce cas, est d'environ 180 litres à la minute.

La chaîne est garnie de plateaux métalliques sans caoutchouc.

La pompe est tarifiée sans chaîne ni tuyaux. Les tuyaux sont tarifiés au mètre courant de profondeur, chaîne et tuyaux compris.

Sur demande, et moyennant majoration, elle peut être livrée avec deux manivelles et un volant.

DIMENSIONS DES POMPES

	N ^{os}	75	75 ^B
Hauteur totale.		1 160	1 160
Largeur.		» 410	» 410
Diamètre intérieur des tuyaux.		» 040	» 050
— extérieur —		» 042	» 060
Débit par minute, environ. litres .		100	100

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

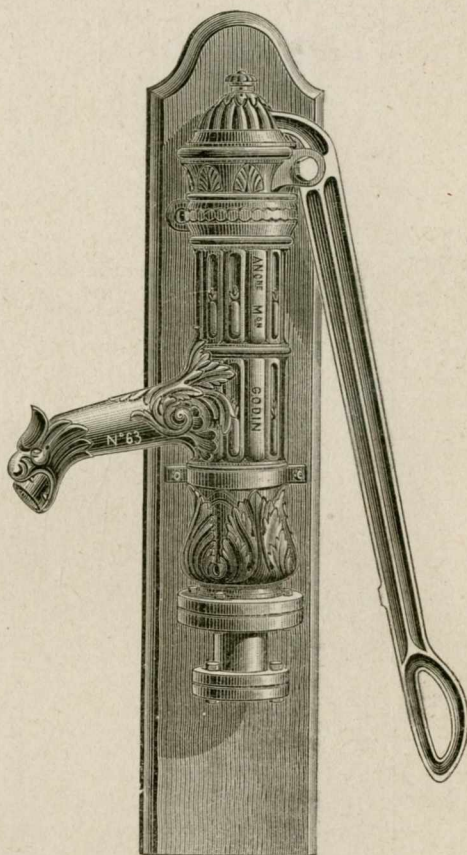
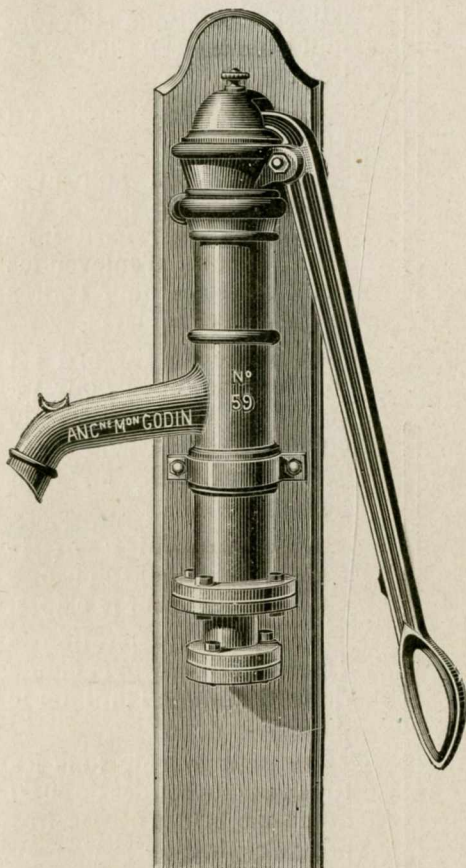
Modèles Déposés

POMPES MÉNAGÈRES ASPIRANTES A BALANCIER TOURNANT

CORPS UNI

N^{os} 86, 87, 88 ET 89

CORPS ORNÉ

N^{os} 90, 91, 92 ET 93

DIMENSIONS DES POMPES

	N ^{os}	86-90	87-91	88-92	89-93
Débit par coup de piston litres		1/3	1/2	3/4	1 »
Diamètre du piston		» 070	» 080	» 090	» 100
— du tuyau d'aspiration en plomb		» 033	» 040	» 050	» 050
— — — en fer		33-42	40-49	50-60	50-60
Hauteur du corps de pompe		» 600	» 650	» 755	» 830
— du plateau en bois		1 420	1 490	1 610	1 675
Largeur du plateau en bois		» 205	» 205	» 220	» 240

Ces Pompes diffèrent des N^{os} 56 à 59 et 60 à 63 de la page 375 par la disposition de la tête du corps de pompe, qui peut tourner pour faire prendre au balancier la position que l'on désire.

Les N^{os} 86 à 89 sont toujours expédiés avec corps en fonte alésé; mais, sur demande, ce dernier peut être garni d'un cylindre en cuivre.

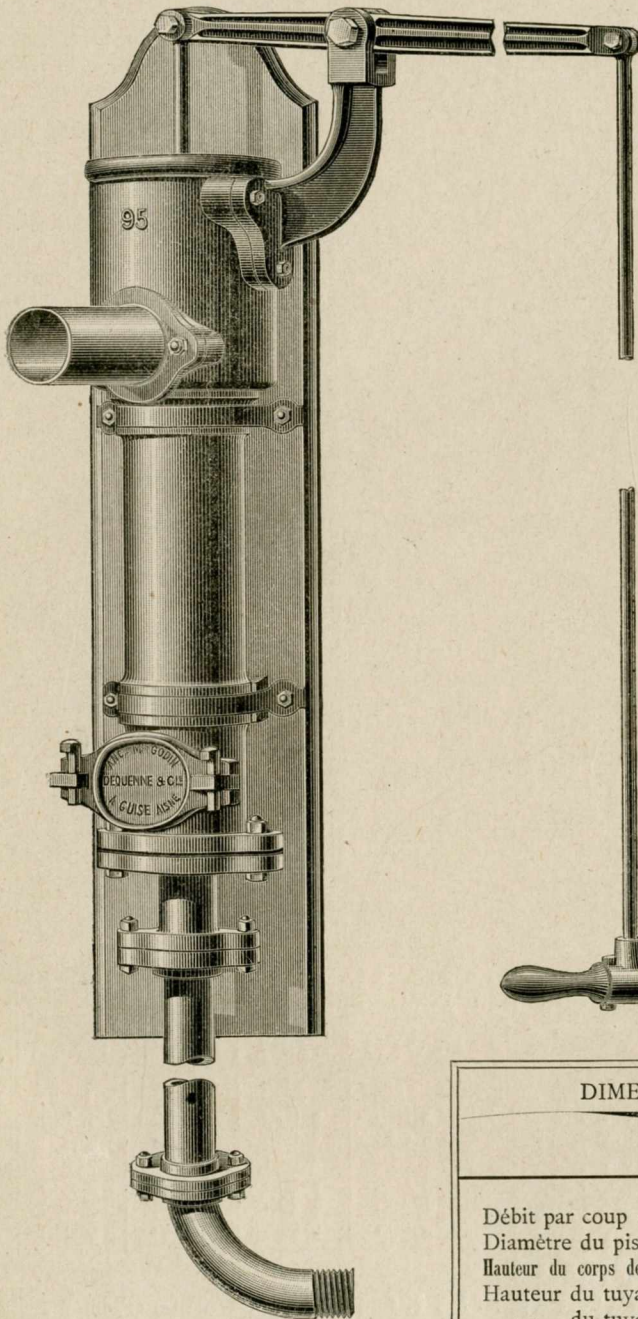
Les N^{os} 90 à 93 ne peuvent être fournis qu'avec cylindre en cuivre.

(Voir page 375 les Pompes N^{os} 56 à 59 et 60 à 63 de mêmes formes et dimensions, à balancier fixe)

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes)

Modèles Déposés

POMPES A PURIN N^{os} 95 ET 96



Ces Pompes spéciales pour le purin et par suite pour les faibles aspirations sont toujours livrées sur plateau en bois.

Le piston est toujours en bois.

Le clapet en cuir avec contre poids est monté sur le tampon du regard inférieur. Il suffit d'enlever les deux clavettes pour retirer le tampon et le clapet.

La bride de raccord est toujours taraudée pour recevoir un tuyau en fer du commerce de 50-60.

Sur demande, on peut livrer la pompe :

Avec **balancier ordinaire**, avec boule en caoutchouc remplaçant le clapet.

Avec tuyau d'aspiration de 1 mètre de longueur et coude de 0^m32 comme l'indique le dessin.

On peut fournir tous les tuyaux et les coudes de 50-60 avec leurs brides nécessaires pour l'aspiration.

DIMENSIONS DES POMPES			
	N ^{os}	95	96
Débit par coup de piston . . . litres	2 »	3 »	
Diamètre du piston	» 120	» 140	
Hauteur du corps de pompe avec les brides . .	» 955	1 045	
Hauteur du tuyau d'allonge	1 »	1 »	
— du tuyau coudé	» 320	» 320	
— du plateau en bois	1 210	1 360	
Largeur du plateau en bois	» 270	» 300	
Diamètre du tuyau d'aspiration	50-60	50-60	

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

Modèles Déposés

CRÉPINES

AVEC CLAPET DE RETENUE

A VIS

POUR TUYAUX EN FER

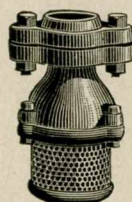
N^{OS} 1, 2 ET 3



A BRIDES

POUR TUYAUX EN PLOMB

N^{OS} 4, 5 ET 6



SANS CLAPET

A VIS

POUR TUYAUX EN FER

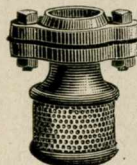
N^{OS} 7, 8 ET 9



A BRIDES

POUR TUYAUX EN PLOMB

N^{OS} 10, 11 ET 12



DIMENSIONS DES CRÉPINES

N ^{OS}	1-7	2-8	3-9	4-10	5-11	6-12
Diamètre du tuyau d'aspiration en fer . .	33-42	40-49	50-60			
— intérieur — en plomb.				» 035	» 040	» 050
— du cylindre en tôle perforée . .	» 080	» 090	» 100	» 080	» 090	» 100

Les crépines sans clapet de retenue s'adaptent à l'extrémité des tuyaux d'aspiration pour empêcher l'introduction dans ces derniers et dans le corps de pompe, de corps étrangers susceptibles de nuire au fonctionnement de la pompe et de contribuer à leur usure rapide.

Les crépines à clapet de retenue, indépendamment du but ci-dessus indiqué, ont pour effet de régulariser et de favoriser le fonctionnement dans le cas d'aspirations atteignant le maximum ou quand les tuyaux font des coudes.

(Voir page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

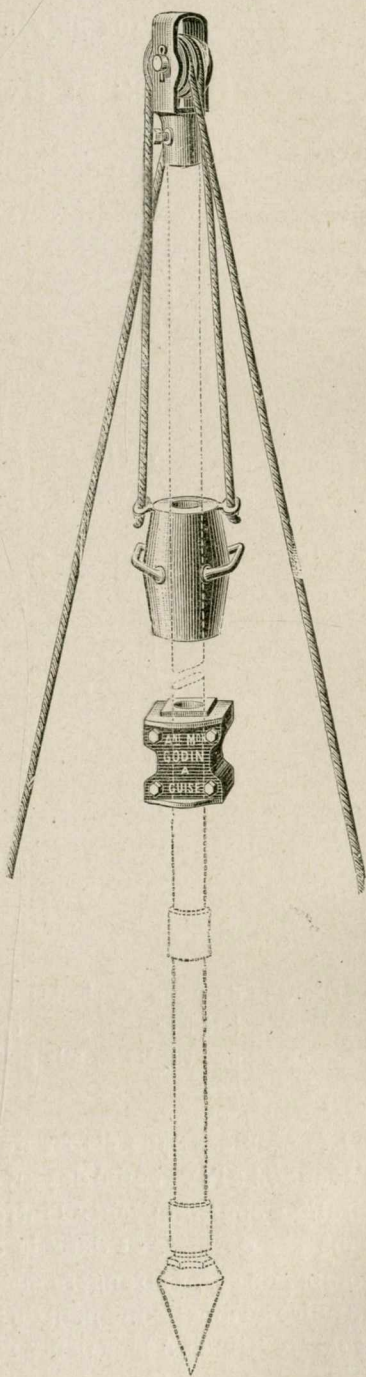
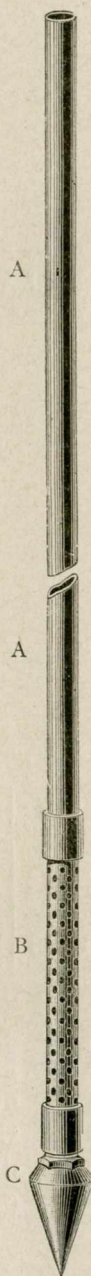
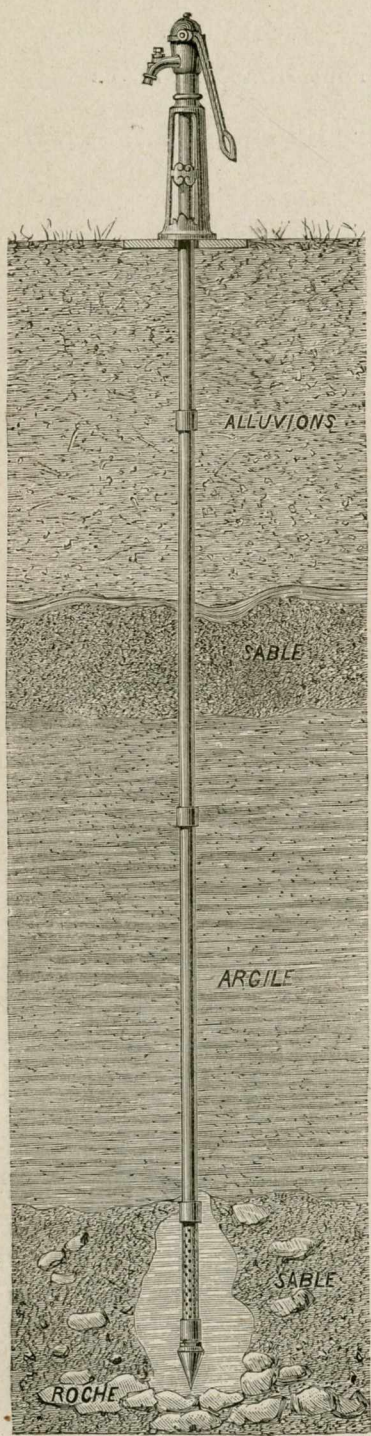
Modèles Déposés

PUITS INSTANTANÉS

FIG. 1

FIG. 2

FIG. 3



(Voir la description page 387 et page 355 les renseignements généraux sur les Pompes).

Modèles Déposés

PUITS INSTANTANÉS

INSTALLATION

Les puits instantanés peuvent être établis partout où le terrain n'est pas rocheux et après s'être assuré, soit par un sondage, soit par les puits voisins, qu'une nappe d'eau existe à moins de 8 mètres de profondeur, comme dans les pays de plaine et à proximité des rivières par exemple. Cependant il ne faut pas toujours se baser exclusivement sur le niveau de l'eau dans la rivière voisine, car, comme le montre le dessin ci-contre, fig. 1, il est bon de descendre jusqu'à la nappe abondante. On détermine alors la longueur des tuyaux à employer.

Ce système de puits, outre qu'il évite les frais onéreux occasionnés par le creusage des puits ordinaires, ne nécessite pour son installation, qui peut avoir lieu en quelques heures, aucun ouvrier spécial et il est très peu coûteux, tout en donnant une eau très fraîche et propre.

Avant toute opération, il faut retirer le filtre en laiton, puis enfoncer quelque peu dans le sol, le tube muni de sa pointe; on dispose ensuite le matériel d'enfoncement comme l'indique la fig. 3.

En tirant sur les cordes, on soulève le mouton qui frappe sur le collier et produit ainsi l'enfoncement du tube et des tuyaux.

Il faut avoir soin de bien diriger les tuyaux d'aplomb. Quand un tuyau est enfoncé on en visse un autre et ainsi de suite jusqu'à la profondeur voulue. On visse alors la pompe et on la fait manœuvrer vivement pendant quelque temps. Il arrive souvent que, pendant l'enfoncement, les trous du tube se bouchent et on éprouve de la difficulté à faire manœuvrer la pompe. Il est alors préférable, avant de la monter définitivement, de retirer le tube B, de déboucher les trous et de replacer le filtre.

L'eau arrive d'abord chargée de sable et d'argile, aussi est-il indispensable d'employer sur ces puits nos pompes N^{os} 9 à 16 ou 74, dans lesquelles le piston monte au niveau du dégorgeoir pour rejeter les matières solides en dehors.

La pompe N^o 74, page 380, est spécialement construite pour ce genre de puits.

FOURNITURES

La fig. 1 montre un puits prêt à fonctionner avec une pompe d'arrosage N^o 35, mais toutes nos pompes sont disposées pour être montées sur des tuyaux en fer du commerce.

La fig. 2 montre un puits instantané proprement dit, comprenant un tube en fer B percé de trous et muni à son extrémité d'une pointe en acier, et intérieurement d'une toile métallique en laiton formant filtre.

Nous fournissons d'après les indications qui nous sont données, les tuyaux nécessaires avec leurs manchons, le tube percé de trous avec son filtre et sa pointe. Les tuyaux mesurent intérieurement 0,050 et extérieurement 0,060.

La fig. 3 représente le matériel d'enfoncement que nous fournissons sur demande. Il se compose :

D'une chape à deux poulies;

D'un mouton à poignées;

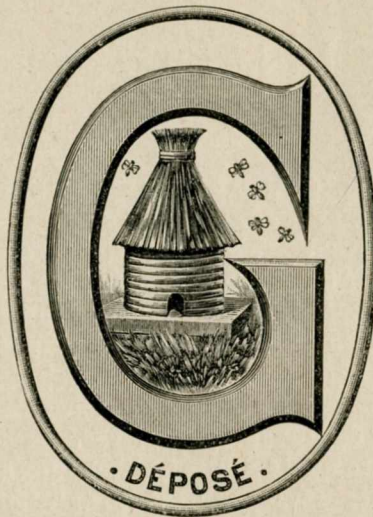
Et d'un collier en fonte muni de coussinets en bois dur.

Modèles Déposés

MARQUE

DÉPOSÉE

Pour Articles
de Propreté
d'Hygiène



de Bâtiment
d'Ecuries
et de Jardins

ARTICLES DE PROPRETÉ

Baignoires, Chauffe-Bains, Appareils à Douches

Accessoires de Bains, Bains de Siège, Bains de Pieds, Lavabos-Fontaines

TABLE SPÉCIALE

Contenant leur numérotation régulière, le folio de leur dessin
et leur poids approximatif d'expédition

N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.
BAIGNOIRES			AVEC MOUVEMENT			5	400	17	5	401	15 »
6	390	165	de Soupape			6	400	17	6	401	16 500
7	390	175	5	396	168	7	399	17	7	401	16 »
8	390	165	6	396	178	8	399	17	8	401	19 »
9	391	170	7	396	168	9	399	18	9	401	15 »
10	391	170	13	396	192	10	400	18	10	401	15 »
11	391	180	14	396	192	11	400	17	11	401	16 »
12	391	135	15	396	182	12	400	17	12	401	16 »
13	392	85	16	396	182	VIS POUR PLAQUES			15	401	10 »
14	392	180	19	396	192	400			BOITES D'INTERCEPTION		
15	393	180	PLAQUES POUR ROBINETS			CUVETTES SIPHOIDES			13	401	7 500
16	394	170	1	399	2 500	1	401	15	14	401	12 500
17	394	170	2	399	3 500	2	401	15	CHAUFFE-BAINS		
18	395	180	3	399	5 500	3	401	15	genre colonne N° 1		
			4	399	7 500	4	401	18	1	402-403	140

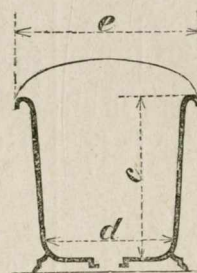
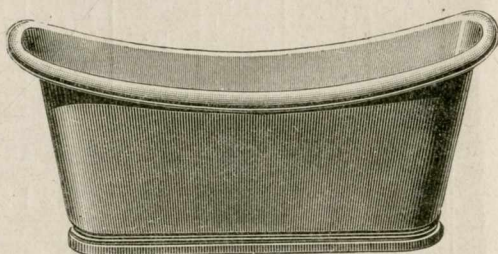
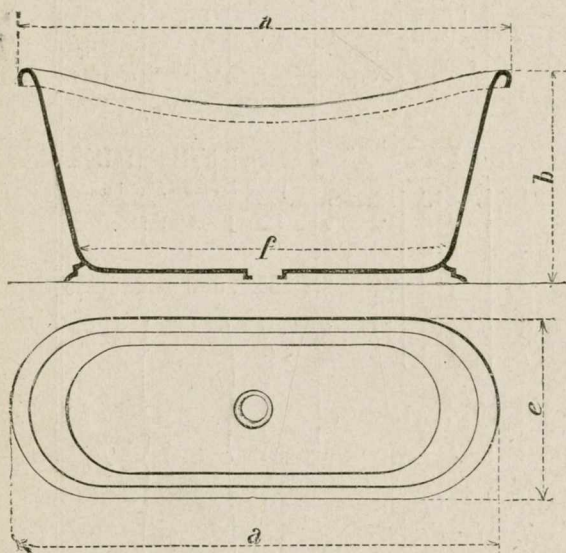
TABLE SPÉCIALE (Suite)

N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.
TERMOSIPHON N° 2			ROBINET D'ARRÊT			BAINS DE PIEDS			ROBINET D'ALIMENTATION		
2	404	68	14	412	2 »	1	416	12 »	pour lavabos-fontaines		
CHAUFFE-BAINS AU GAZ seul			ROBINETS			2	416	12 »	18	423	
3	405	48	pour appareils à douches			3	416	20 »	SIÈGES POUR BAIGNOIRES		
4	405	52	32-34	412	2 500	4	416	37 »	5	395	7
CHAUFFE-LINGE AU GAZ			33-35	412	2 500	5	416	15 »	6		
3	405	17	PLAQUES INDICATIVES			6	416	26 »	7		
4	405	17	pour salles de bains			7	416	62 »	8		
CONSOLE			412			LAVABOS-FONTAINES			9		
3	405	10	SOUPAPES DIVERSES			3	417	12 »	10	395	7
CHAUFFE-BAINS AU GAZ			1	413	2 »	4	417	16 »	11		
avec colonne à douches			1 ^B	413	2 »	5	417	18 »	13		
sans le chauffe-linge			2	413	2 »	7	417	22 »	14		
3	406	60	3	413	2 500	8	418	23 »	15		
4	406	63	3 ^B	413	2 500	9	418	23 »	19	BUTTOIRS POUR BAIGNOIRES	
CHAUFFE-BAINS			4	413	3 »	10	418	24 »			
Colonne à pression			5	413	1 500	11	418	24 »			
5	407	145	6	413	2 »	12	419	18 »			
APPAREILS A DOUCHES			8	413	3 »	13	419	27 »			
1	409	26	PORTE-SERVIETTES			14	419	28 »			
2	409	31	1	414	1 500	15	419	32 500			
3	409	33	2	414	1 700	131	420	44 »			
4	409	37	3	414	2 800	132	420	50 »			
APPAREILS A DOUCHES			4	414	2 300	133	420	55 »			
avec douche locale			5	414	2 700	151	420	55 »			
1	410	29	6	414	3 700	152	420	60 »			
2	410	36	7	415	5 700	153	420	67 »			
3	410	36	BAINS DE SIÈGE			139	421	55 »			
4	410	42	1	415	24 »	140	421	55 »			
ROBINETS DE BAIGNOIRES			2	415	25 »	159	421	63 »			
(la paire)			3	415	30 »	160	421	75 »			
22	411	5 »	4	415	40 »	134	422	50 »			
29	411	4 »	5	415	24 »	154	422	60 »			
30	411	4 500	6	415	25 »	ROBINET DE VIDANGE					
31	411	4 »	7	415	30 »	pour lavabos-fontaines					
41	412	4 »	8	415	38 »	20	423				

BAIGNOIRES EN FONTE ÉMAILLÉE

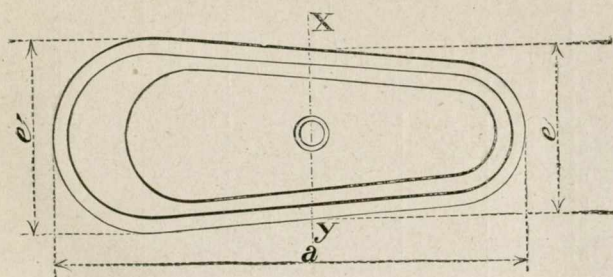
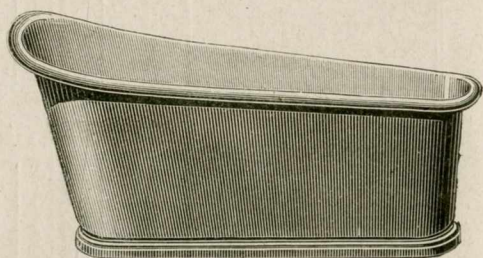
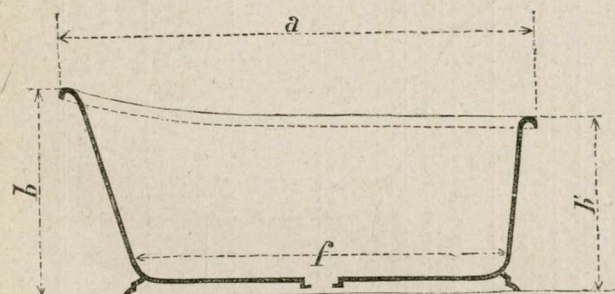
N^{os} 5 ET 6

Avec bord à gorge, à deux dossiers, pour grandes personnes

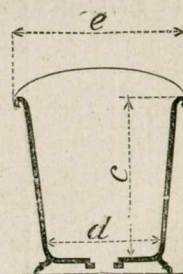


N^o 7

Avec bord à gorge, à un dossier, de grandeur moyenne



COUPE XY



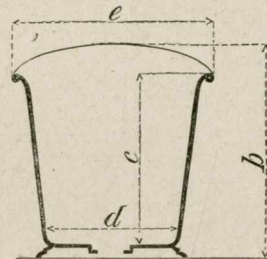
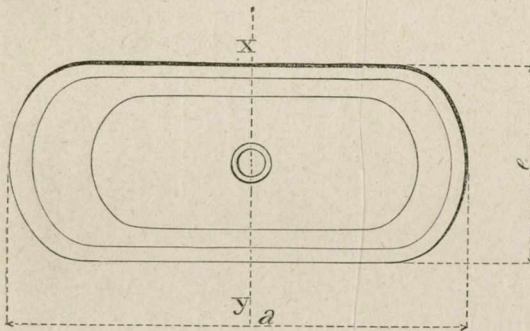
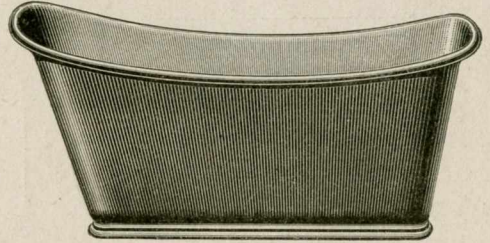
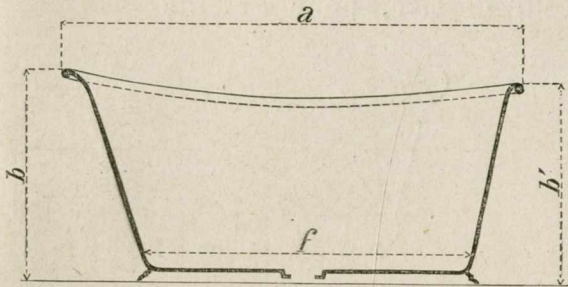
(Bien observer les dimensions et les indications des pages 397 et 398.)

Modèles Déposés

BAIGNOIRES EN FONTE ÉMAILLÉE

N° 8

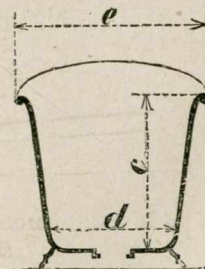
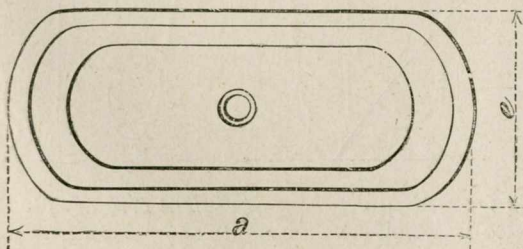
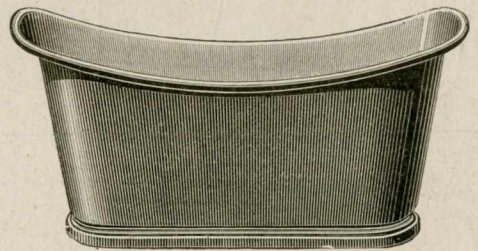
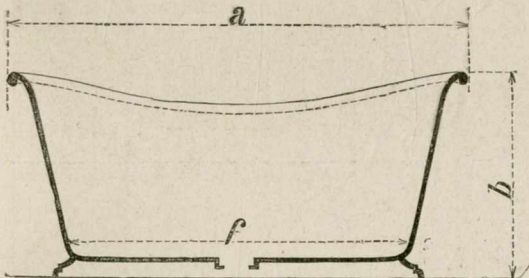
A bord simple, à un dossier, de grandeur moyenne



N^{OS} 9, 10 ET 11

A bord simple, à deux dossiers

N^{OS} 9 ET 10, pour grandes Personnes
ET N° 11, de petites dimensions, pour Pensionnats



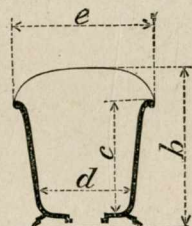
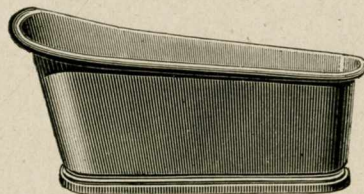
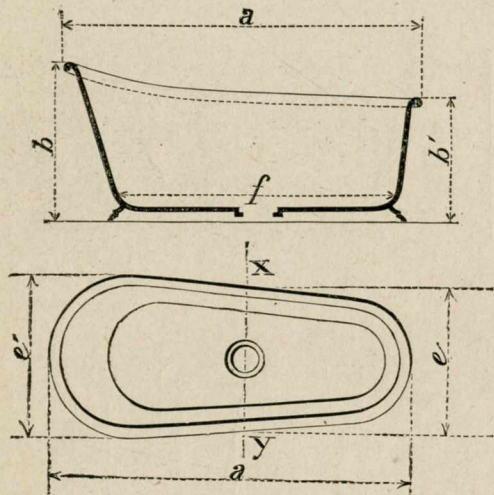
(Bien observer les dimensions et les indications des pages 397 et 398.)

Modèles Déposés

BAIGNOIRES EN FONTE ÉMAILLÉE

N° 12

Avec bord simple, à un dossier, pour Enfants

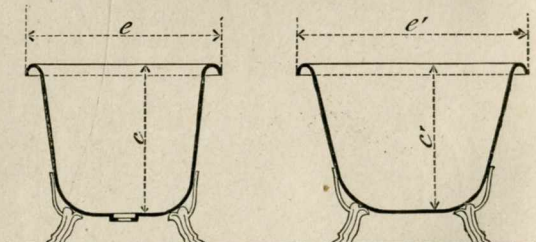
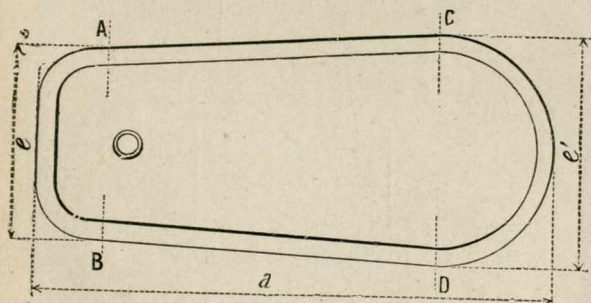
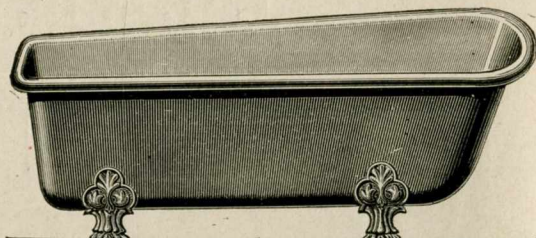
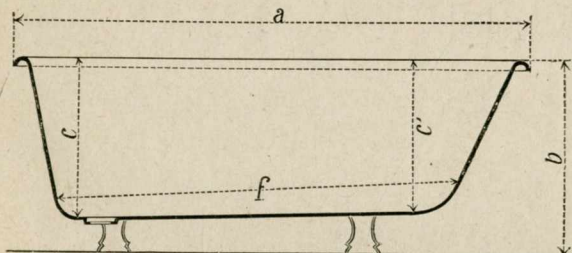


N° 13

Avec bord rond à gorge, à un dossier, pour grandes Personnes

AU TYPE, AVEC SIMPLE SOUPAPE AU PIED

Sur demande, avec mouvement de vidange et trop-plein combinés.



(Voir page 396 le mouvement de vidange et de trop-plein combinés qui peut être adapté sur demande à cette Baignoire.)

(Bien observer les dimensions et les indications des pages 397 et 398.)

Modèles Déposés

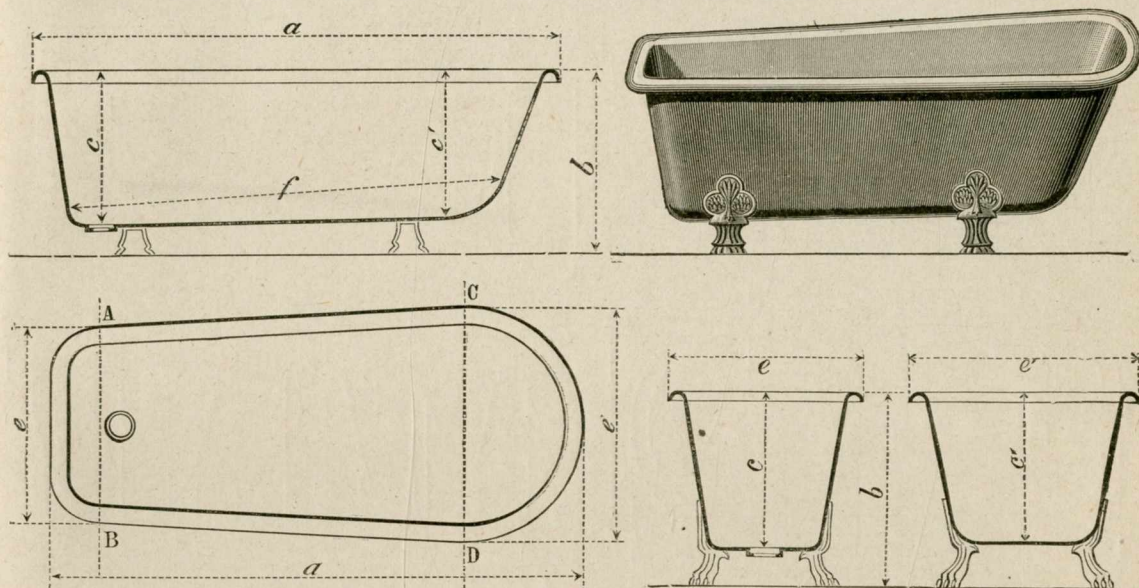
BAIGNOIRE EN FONTE ÉMAILLÉE

N° 14

Avec bord demi-plat, à gorge, à un dossier, pour grandes personnes

AU TYPE, AVEC SIMPLE SOUPAPE AU PIED

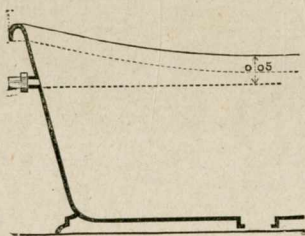
Sur demande, avec mouvement de vidange et trop-plein combinés.



(Voir page 396 le mouvement de vidange et de trop-plein combinés qui peut être adapté sur demande à cette Baignoire)

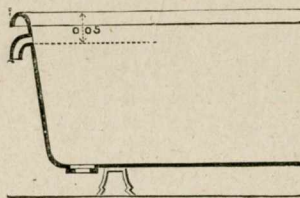
BAIGNOIRES N°S 5 A 16

AVEC TROP-PLEIN ORDINAIRE DROIT
ET TUBULURE EN CUIVRE

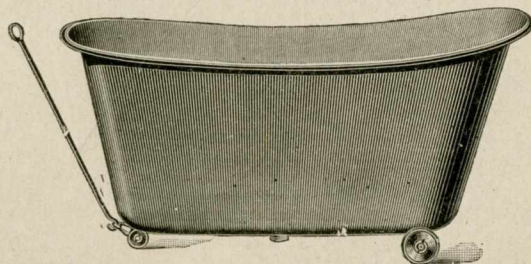


BAIGNOIRES N°S 13 ET 14

AVEC TROP-PLEIN COUDÉ EN FONTE
SANS TUBULURE



BAIGNOIRES A ROULETTES N°S 5 A 12



(Bien observer les dimensions et les indications des pages 397 et 398)

Modèles Déposés

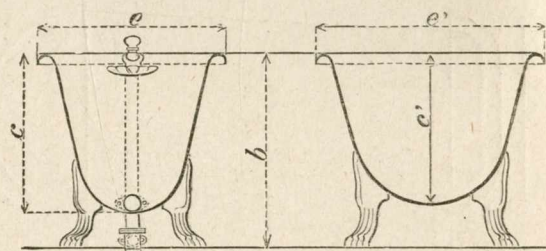
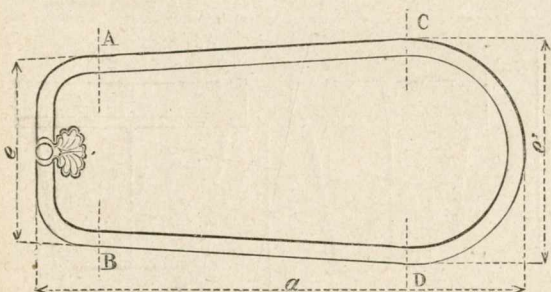
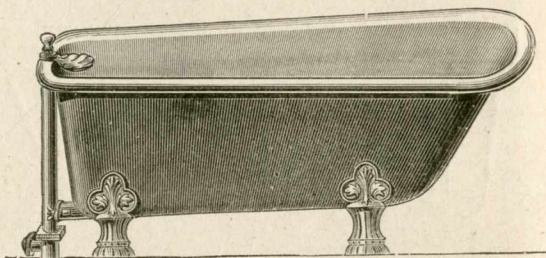
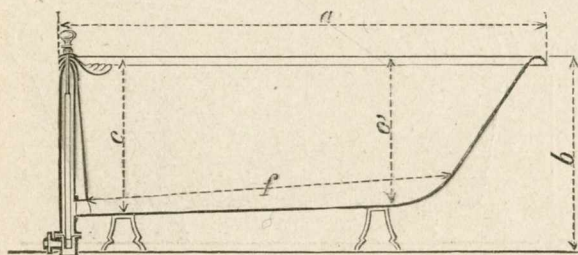
BAIGNOIRES EN FONTE EMAILLÉE

N° 15

Avec bord demi-plat, à gorge, à un dossier, de grandeur moyenne

AU TYPE, AVEC SIMPLE SOUPE AU PIED

Sur demande, avec mouvement de vidange et trop-plein combinés.

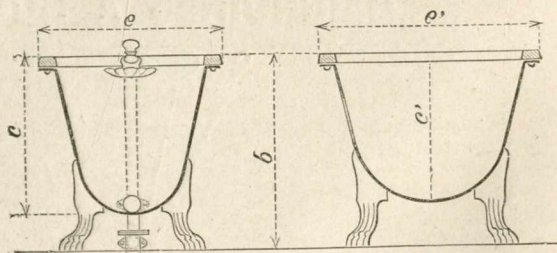
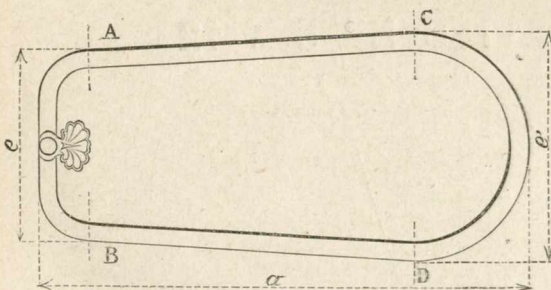
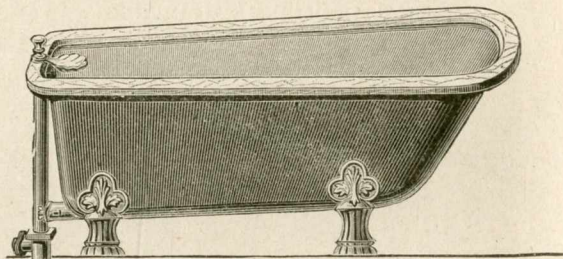
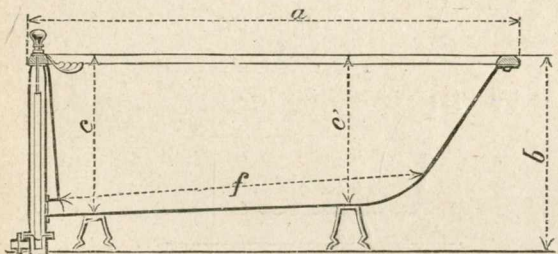


N° 16

Avec bord plat en bois, à un dossier, de grandeur moyenne

AU TYPE, AVEC SIMPLE SOUPE AU PIED

Sur demande, avec mouvement de vidange et trop-plein combinés.



(Bien observer les dimensions et les indications des pages 397 et 398)

Modèles Déposés

BAIGNOIRES EN FONTE ÉMAILLÉE

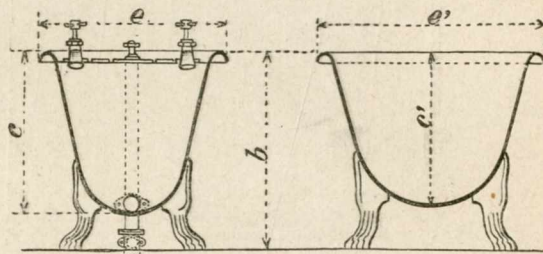
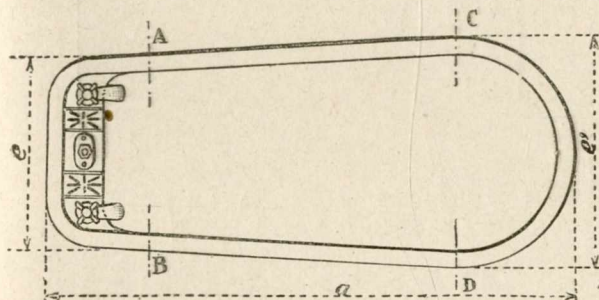
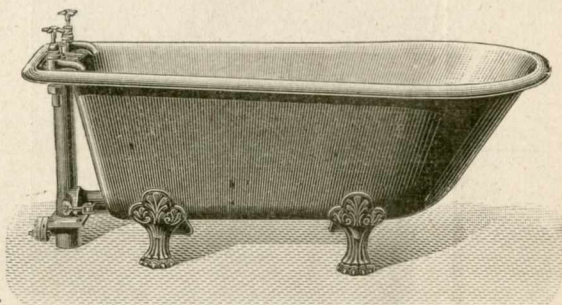
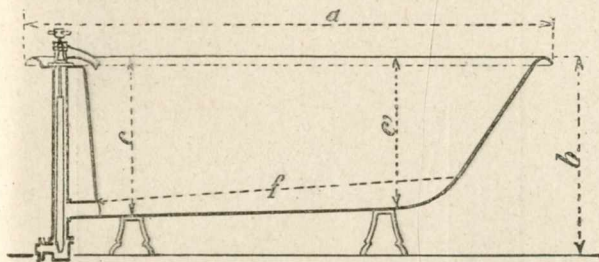
N° 19

Avec bord demi-plat, à gorge, à un dossier

Robinetets d'alimentation à tourniquet placés au pied, avec indication d'eau chaude et d'eau froide
de grandeur moyenne

AU TYPE, AVEC SIMPLE SOUPAPE AU PIED

Sur demande, avec mouvement de vidange et trop-plein combinés.



(Cette baignoire est de mêmes dimensions intérieures que la baignoire N° 15)

(Les robinets ne sont livrés que sur demande)

SIÈGES POUR BAIGNOIRES

N°s 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11
13, 14, 15 ET 19



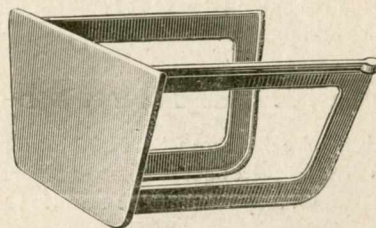
Ces sièges sont composés d'une forte planche en hêtre verni, façon acajou, et deux supports en fonte émaillée, garnis en dessous de caoutchouc, pour éviter tout choc déflectueux lorsqu'on pose le siège sur la baignoire.

Les supports sont toujours émaillés de la même couleur que la baignoire qui doit les recevoir, mais commandés seuls et sauf indication contraire, nous les expédions en fonte émaillée blanc.

Bien indiquer à quelle baignoire le siège est destiné.

BUTTOIRS POUR BAIGNOIRES

s'appliquant principalement
aux baignoires pour grandes personnes



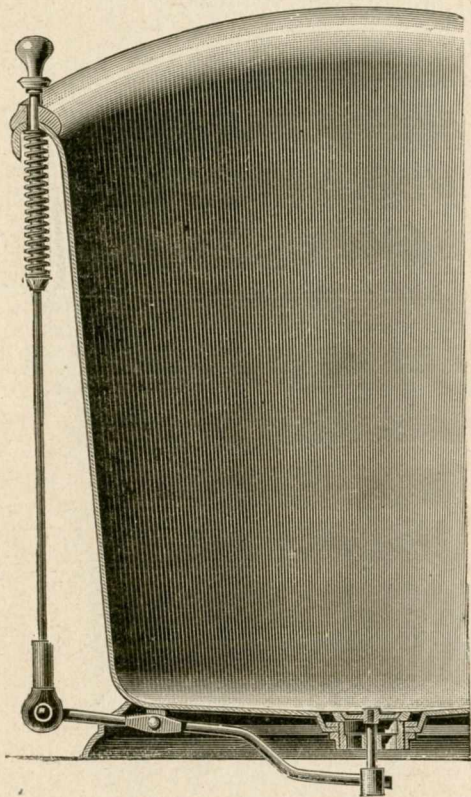
Ces buttoirs se font en fonte émaillée de 15, 20, 30 et 40 centimètres de profondeur de la couleur de la baignoire. Commandés seuls et sauf indication contraire, nous les expédions en fonte émaillée blanc de 20 centimètres de profondeur.

On les pose au fond de la baignoire, de façon à ce que les pieds du baigneur viennent buter contre et l'empêcher de glisser.

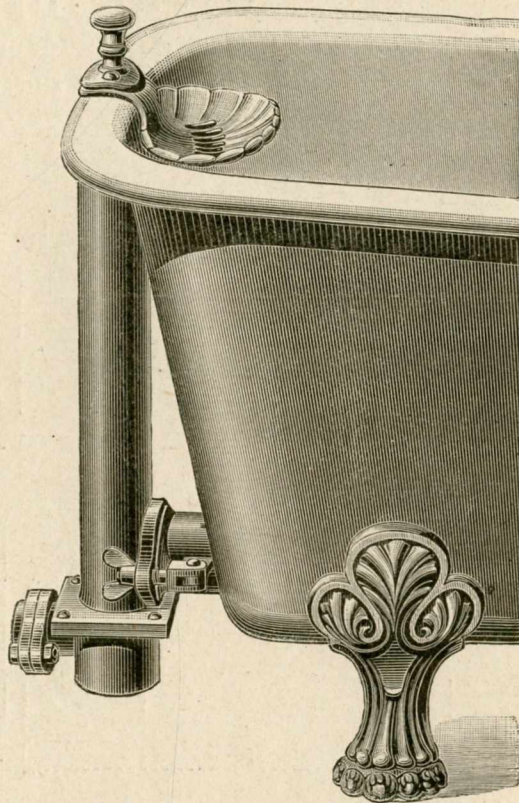
Bien indiquer à quelle baignoire le buttoir est destiné.

Modèles Déposés

MOUVEMENT DE SOUPAPE
POUR BAIGNOIRES A GORGE
N^{os} 5, 6 ET 7



MOUVEMENT DE VIDANGE
et TROP-PLEIN combinés pour BAIGNOIRES
N^{os} 13, 14, 15 ET 16



Mouvement de soupape pour baignoires N^{os} 5, 6 et 7

La baignoire doit être faite spécialement pour recevoir cet appareil.

Les diverses pièces qui le composent sont en cuivre nickelé et le bouton de manœuvre en céramique.

Quand le bouton est baissé la soupape est soulevée.

Quand le bouton est levé et l'appareil accroché, la soupape, devenue libre, s'applique sur son siège et ferme hermétiquement sous la pression de l'eau.

Mouvement de vidange et trop-plein combinés pour baignoires N^{os} 13, 14, 15, 16 et 19

La baignoire doit être faite spécialement pour recevoir cet appareil.

Les diverses pièces qui le composent sont en fonte. Le bouton de manœuvre est en cuivre nickelé, le porte-savon est toujours en fonte émaillée blanc, à moins qu'il n'y ait été demandé en cuivre poli moyennant majoration.

La boîte siphonoïde qui termine l'appareil peut se monter de façon à ce que la tubulure de sortie soit dirigée du côté que l'on désire.

Le tube formant trop-plein et tige de soupape est garni de caoutchouc, ce qui rend le fonctionnement très doux et la fermeture hermétique.

Les écrous à oreille et leur boulon sont en cuivre nickelé.

Le tout est peint de la même façon que la baignoire.

(Bien observer les dimensions et les indications des pages 397 et 398).

Modèles Déposés

DIMENSIONS DES BAIGNOIRES

DÉSIGNATIONS des DIMENSIONS	NUMÉROS						
	5	6	7	8	9	10	11
$a =$	1 660	1 660	1 530	1 500	1 550	1 600	1 420
$b =$	» 700	» 700	» 700	» 695	» 690	» 710	» 635
$b' =$	»	»	» 590	» 660	»	»	»
$c =$	» 550	» 550	» 560	» 565	» 560	» 570	» 510
$c' =$	»	»	»	»	»	»	»
$d =$	» 450	» 480	» 400	» 415	» 440	» 470	» 380
$e =$	» 620	» 660	» 600	» 650	» 650	» 700	» 550
$e' =$	»	»	» 670	»	»	»	»
$f =$	1 240	1 240	1 240	1 105	1 160	1 200	1 100
Contenance en litres.....	325 »	345 »	300 »	300 »	335 »	400 »	240 »
Poids nets approximatifs...	130 »	140 »	130 »	103 »	135 »	145 »	105 »
DÉSIGNATIONS des DIMENSIONS	12	13	14	15	16	19	
$a =$	1 480	1 750	1 740	1 620	1 640	1 730	
$b =$	» 530	» 620	» 660	» 650	» 650	» 650	
$b' =$	» 430	»	»	»	»	»	
$c =$	» 400	» 525	» 535	» 535	» 535	» 535	
$c' =$	»	» 500	» 520	» 520	» 520	» 520	
$d =$	» 330	»	»	»	»	»	
$e =$	» 455	» 640	» 650	» 600	» 620	» 600	
$e' =$	» 530	» 775	» 780	» 750	» 770	» 750	
$f =$	» 925	1 455	1 375	1 150	1 150	1 150	
Contenance en litres.....	130 »	350 »	350 »	300 »	300 »	300 »	
Poids nets approximatifs...	60 »	130 »	130 »	110 »	110 »	115 »	

Les dimensions, contenances et poids portés au tableau ci-dessus ne pouvant être rigoureusement garantis, ils ne doivent être considérés que comme des indications aussi approchées que possible de ce que l'on obtient généralement.

INDICATIONS IMPORTANTES

Les Baignoires s'expédient dans les conditions suivantes :

Les N^{os} 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 et 12

Avec cordon au fond, telles que les représentent les dessins. Sur demande et au même prix, avec petits pieds ordinaires ronds remplaçant le cordon, et, moyennant majoration, avec pieds griffes de lion ou avec roulettes et timon sans pieds.

Emallées blanc intérieurement ou sur demande en émail de l'une des couleurs indiquées à la palette des émaux sous les N^{os} 30 à 35, moyennant majoration.

Avec soupape de vidange en cuivre poli placée **au milieu**. Sur demande et au même prix, nous donnons à la soupape la place que l'on désire. Elle peut être faite en cuivre nickelé.

Peintes extérieurement en gris fer veiné, mais on peut, sur demande et moyennant majoration, les faire bronzées ou peintes en imitation de bois ou de marbres. Dans ce cas, il est important de bien désigner le marbre que l'on désire, et s'il sort des bois ou marbres classiques suivants, il est nécessaire de joindre un échantillon.

Bois ou marbres ordinairement employés dans la **décoration des baignoires** : Acajou, noyer, chêne et palissandre. — Vert de mer, Napoléon gris, Griotte d'Italie, Portor, Brèche violette, Vert d'Égypte et Campan vert ou rosé :

Trop-plein. — Sur demande et moyennant majoration, ces baignoires peuvent être faites avec *trop-plein droit* et bout d'attente en cuivre placé, à moins d'indication contraire, à 5 centimètres environ de la partie la plus basse du bord. Voir le dessin page 393.

MOUVEMENT DE SOUPAPE

Sur demande et moyennant majoration, les baignoires N^{os} 5, 6 et 7 peuvent être livrées avec mouvement de soupape tel qu'il est représenté page 396.

Les N^{os} 13, 14, 15, 16 et 19

Avec pieds griffes de lion. — On ne peut y adapter ni cordon, ni pieds ronds, ni roulettes.

Emallées blanc intérieurement ou sur demande, en émail, de l'une des couleurs indiquées à la palette des émaux sous les N^{os} 30 à 35, moyennant majoration.

Avec soupape de vidange en cuivre poli placée **au pied**. La soupape ne peut jamais être placée ailleurs en raison de l'inclinaison du fond de la baignoire.

Peintes extérieurement en gris fer veiné, mais on peut, sur demande et moyennant majoration, les faire bronzées ou peintes en imitation de bois ou de marbres. (Mêmes observations que pour les baignoires N^{os} 5 à 12, relativement à la peinture.)

Bordures. — Les N^{os} 13, 14, 15 et 19 ont une bordure à gorge en fonte émaillée.

La baignoire N^o 16 a toujours une bordure **en bois**. Cette bordure est ordinairement fournie en hêtre poli et verni rouge façon acajou. Sur demande et moyennant majoration, la bordure peut être faite en noyer verni ou en acajou verni.

Trop-plein. — Sur demande et moyennant majoration, ces baignoires peuvent être faites avec *trop-plein droit* et bout d'attente en cuivre, ou bien avec *trop-plein coudé* en fonte sans bout d'attente. Le trop-plein est placé, à moins d'indications contraires, à 5 cent. du bord de la baignoire. Voir le dessin page 393.

MOUVEMENT DE VIDANGE & TROP-PLEIN COMBINÉS

Sur demande et moyennant majoration, les baignoires N^{os} 13, 14, 15 et 16 peuvent être livrées avec mouvement de vidange et trop-plein combinés tels que les représentent les figures pages 394, 395 et 396.

CHAUFFE-BAINS

Toutes ces baignoires, sauf les N^{os} 12 et 19, peuvent être faites, moyennant majoration, avec tubulure et boulons, pour recevoir notre modèle de chauffe-bains thermo-siphon. Voir page 404.

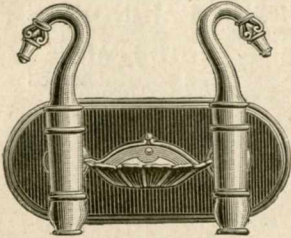
Dans les N^{os} 13, 14, 15 et 16, le chauffe-bains thermo-siphon se plaçant au pied, les baignoires ne peuvent pas, dans ce cas, être faites avec mouvement de vidange et trop-plein combinés.

Modèles Déposés

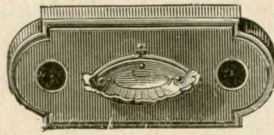
PLAQUES POUR ROBINETS DE BAIGNOIRES

EN FONTE ÉMAILLÉE, EN CUIVRE POLI OU EN CUIVRE POLI ET NICKELÉ
AVEC PORTE-SAVON, TOUJOURS ÉMAILLÉ BLANC

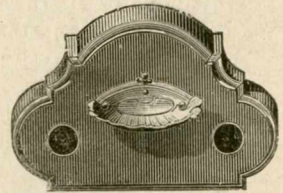
N° 1



N° 2

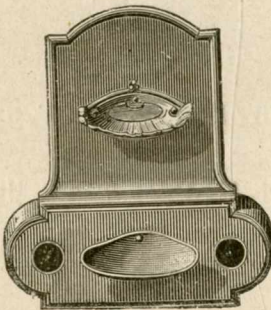


N° 3

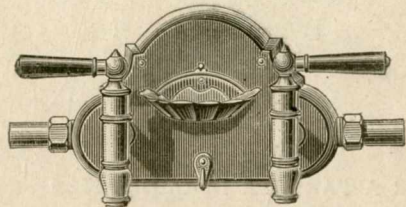


N° 4

EN FONTE ÉMAILLÉE SEULEMENT
PORTE-ÉPONGE ET PORTE-SAVON EN FONTE
ÉMAILLÉE BLANC

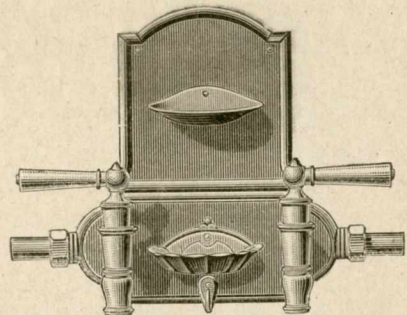


N° 7

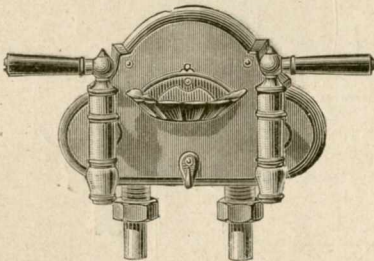


N° 9

EN FONTE ÉMAILLÉE SEULEMENT
PORTE-ÉPONGE ET PORTE-SAVON EN FONTE
ÉMAILLÉE BLANC



N° 8



(Voir les dimensions page 400).

Les plaques Nos 1, 2, 3 et 4 se fournissent toujours sans robinets.

Les plaques Nos 5 à 12 se fournissent toujours avec robinets. (Voir page 411 les différents mo-

dèles de robinets, et bien indiquer s'ils sont destinés à fonctionner sous pression. A moins d'indications les plaques sont livrées avec robinets col de cygne à boisseau pour fonctionner sans pression.

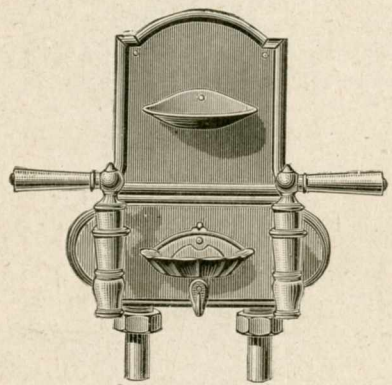
Modèles Déposés

PLAQUES POUR ROBINETS DE BAIGNOIRES

EN FONTE ÉMAILLÉE, EN CUIVRE POLI OU EN CUIVRE POLI ET NICKELÉ
AVEC PORTE-SAVON, TOUJOURS ÉMAILLÉ BLANC

N° 10

EN FONTE ÉMAILLÉE SEULEMENT
PORTE-ÉPONGE ET PORTE-SAVON EN FONTE
ÉMAILLÉE BLANC

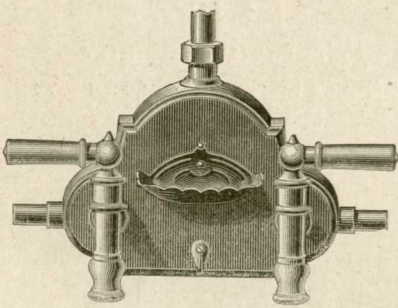


N° 5

POUR APPAREIL A DOUCHES N° 1

N° 6

POUR APPAREIL A DOUCHES N° 2

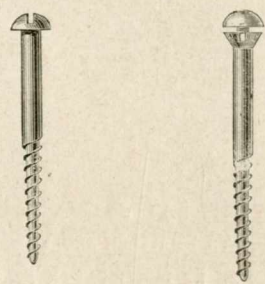


Avec
Raccords
de côté
ou
en dessous
à
volonté.

VIS EN CUIVRE

POUR PLAQUES DE BAIGNOIRÈS

TÊTE RONDE TÊTE FRAISÉE
AVEC BOUTON EN OS



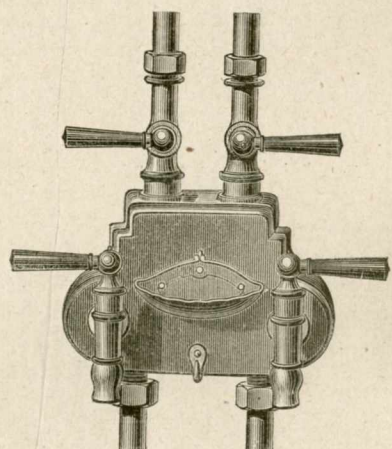
Longueur des vis, tête non comprise :
105 m/m

N° 11

POUR APPAREIL A DOUCHES N° 3

N° 12

POUR APPAREIL A DOUCHES N° 4



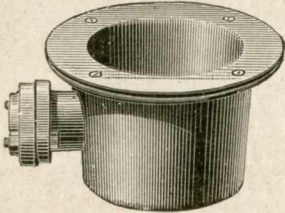
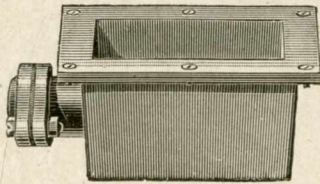
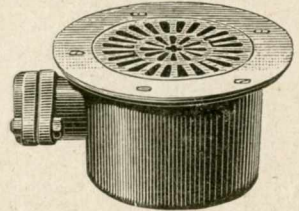
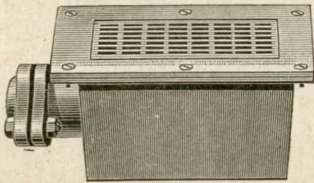
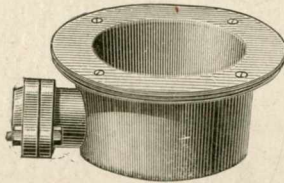
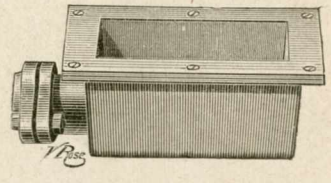
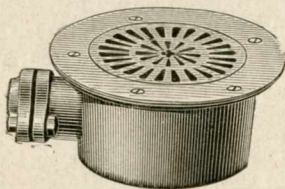
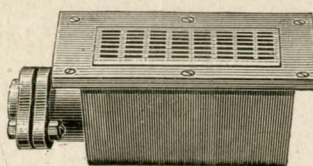
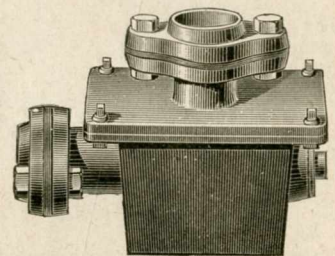
DIMENSIONS DES PLAQUES

N°s	1	2	3	4	5-6	7	8	9	10	11-12
Largeur.	» 370	» 300	» 355	» 355	» 355	» 355	» 355	» 355	» 355	» 355
Hauteur.	» 160	» 140	» 235	» 400	» 235	» 235	» 235	» 400	» 400	» 235
Epaisseur de la saillie	»	» 060	» 060	» 060	» 065	» 065	» 065	» 065	» 065	» 065
Distance entre les centres des Robinets.	» 195	» 185	» 220	» 236	» 220	» 220	» 220	» 236	» 236	» 220

Modèles Déposés



TOUJOURS **CUVETTES SIPHOIDES** SUR DEMANDE
 EN FONTE ÉMAILLÉE POUR VIDANGE DE BAIGNOIRES EN FONTE ORDINAIRE

N^{os} 1, 2 et 15, Rondes**N^{os} 3 et 4, Rectangulaires****N^{os} 5 et 6, Rondes****N^{os} 7 et 8, Rectangulaires****N^o 9, Ronde****N^o 10, Rectangulaire****N^o 11, Ronde****N^o 12, Rectangulaire****BOITES D'INTERCEPTION****N^{os} 13 et 14****DIMENSIONS DES CUVETTES**

N ^{os}	1-5	2-6	3-7	4-8	9-11	10-12	13	14	15
Diamètre ou longueur extérieure.	» 295	» 320	» 330	» 365	» 320	» 365	» 200	» 300	» 240
— — intérieure.	» 195	» 215	» 245	» 270	» 215	» 270	» 140	» 240	» 155
— ou largeur extérieure.	» 295	» 320	» 200	» 230	» 320	» 230	» 150	» 200	» 240
— — intérieure.	» 195	» 215	» 130	» 150	» 215	» 150	» 090	» 140	» 155
Hauteur	» 180	» 190	» 170	» 180	» 135	» 135	» 125	» 170	» 140
Diamètre intérieur des tubulures .	» 060	» 070	» 060	» 070	» 070	» 070	» 040	» 050	» 055

Les Cuvettes N^{os} 1, 3 et 9 s'emploient pour des Baignoires dont l'ouverture du clapet mesure moins de 50 millimètres, et les N^{os} 2, 4 et 10 pour celles dont l'ouverture est supérieure à 50 millimètres.

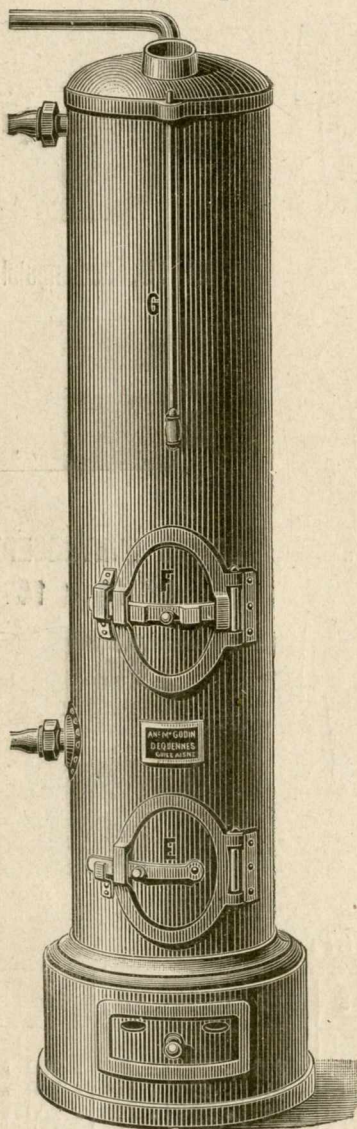
Le N^o 15 s'emploie pour les Baignoires en zinc qui ont un petit clapet.

Les N^{os} 9, 10, 11 et 12, de faible profondeur, s'emploient aux étages dans les planchers.

Modèles Déposés

CHAUFFE-BAINS, GENRE COLONNE

et Chauffe-Linge, sur demande



DIMENSIONS

Hauteur totale	2 ^m 160
Diamètre de la chaudière . . .	» 400
— du socle	» 545
Capacité utile litres.	145

Cet appareil est construit pour l'usage de la houille, du coke et de l'anthracite.

Il se compose :

D'une chaudière cylindrique en tôle galvanisée placée sur un fourneau à socle en fonte et traversée dans toute sa hauteur par un tuyau en cuivre rouge qui fait l'office de cheminée.

Toutes les parties de la chaudière en contact avec la flamme sont en cuivre rouge étamé, de sorte que l'eau n'est en contact qu'avec des métaux inoxydables.

Ce Chauffe-Bains est toujours expédié, sauf demande contraire, **avec un tube de niveau en cristal et sans chauffe-linge.**

Avec tubulure d'alimentation et son raccord, sur le dessus.

Avec tubulures de départ et de trop-plein munies de leur raccord, sur la gauche, de manière à placer l'appareil à droite de la baignoire.

Sur demande, nous fournissons un **chauffe-linge**, en tôle galvanisée, qui se paie en sus et nous donnons aux tubulures d'alimentation, de départ et de trop-plein, la position que l'on désire.

Pour la pose et l'usage de cet appareil, on doit suivre les indications suivantes :

Conduire le tuyau de fumée dans une cheminée ayant un bon tirage.

Amener l'eau froide à la tubulure d'alimentation au moyen d'un tuyau de plomb, muni d'un robinet d'arrêt à portée de la main, comme l'indique la figure page 403.

Conduire le tuyau de trop-plein dans le conduit de vidange, soit sous la baignoire, soit ailleurs.

Remplir la chaudière d'eau avant d'allumer le feu.

Ne pas vider complètement la chaudière, sans avoir éteint le feu, si l'on n'a plus besoin d'eau chaude, ou l'avoir ralenti, en ouvrant la porte du foyer, si l'on doit immédiatement faire chauffer une nouvelle quantité d'eau.

On ne doit jamais laisser de feu dans le foyer quand la chaudière est vide.

Avec un feu ordinaire, il faut 30 minutes pour chauffer de 40 à 45°, les 145 litres d'eau.

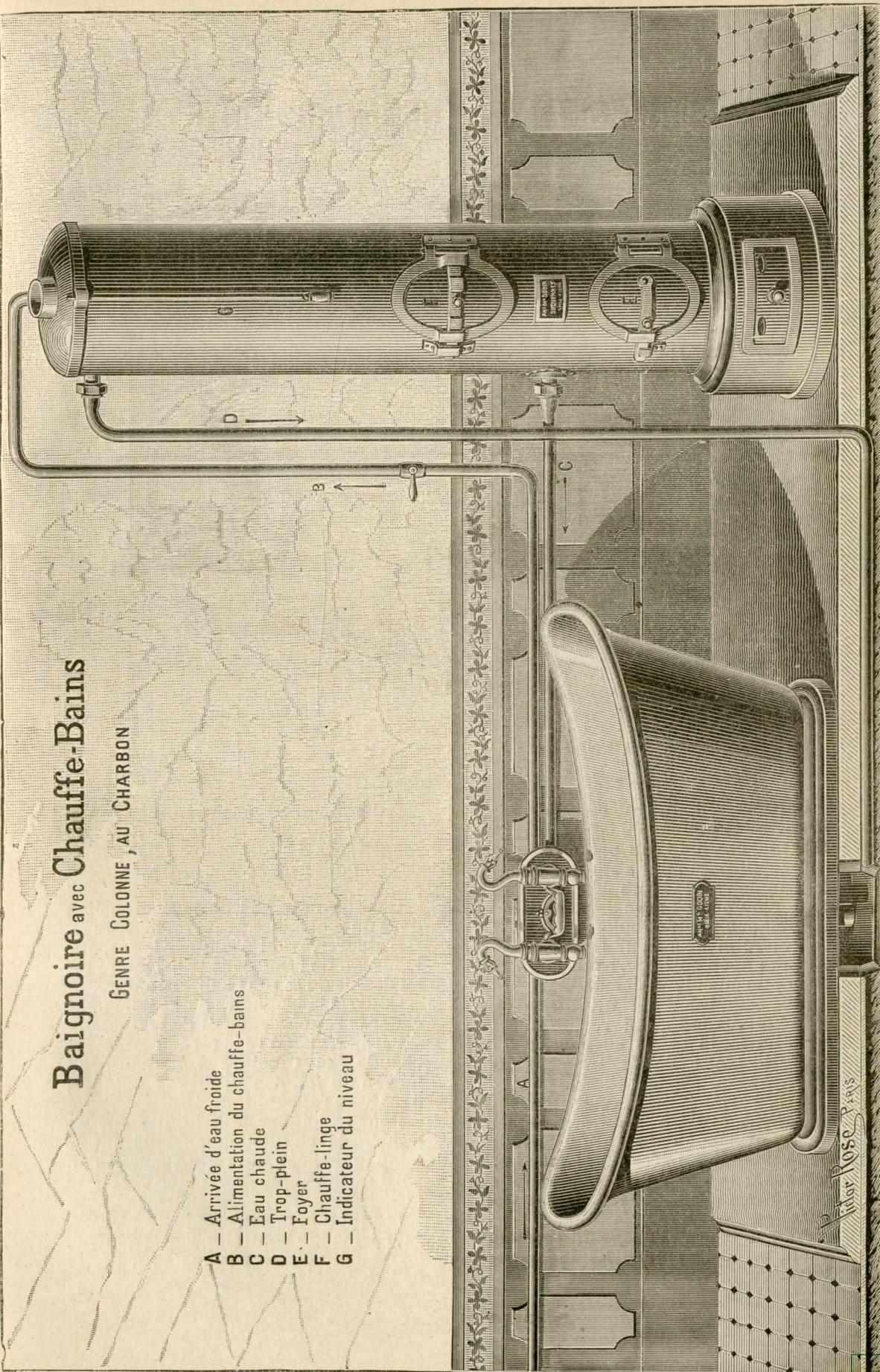
(Voir page 407 le Chauffe-Bains, N° 5, à pression).

Modèle Déposé

Baignoire avec Chauffe-Bains

GENRE COLONNE, AU CHARBON

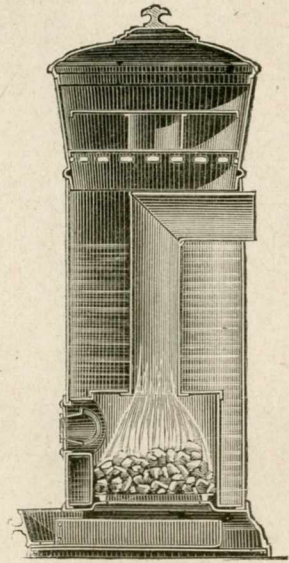
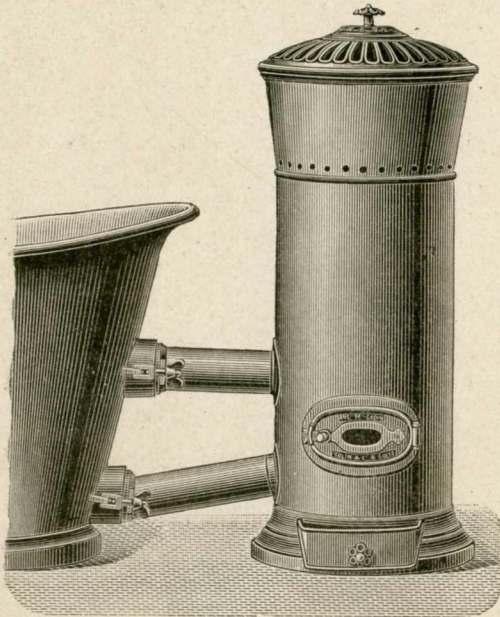
- A — Arrivée d'eau froide
- B — Alimentation du chauffe-bains
- C — Eau chaude
- D — Trop-plein
- E — Foyer
- F — Chauffe-linge
- G — Indicateur du niveau



CHAUFFE-BAINS, THERMOSIPHON N° 2

VUE D'ENSEMBLE

VUE INTÉRIEURE



Le temps nécessaire pour le chauffage d'un bain de 250 litres est d'environ 45 minutes.

DIMENSIONS

Hauteur totale.	1 ^m 080
Diamètre de la chaudière	» 345
— du socle	» 450

Cet appareil, qui est construit pour brûler de la houille, du coke ou de l'an-thracite, chauffe l'eau par circulation.

Il est disposé pour s'adapter à toutes les baignoires de notre fabrication et il est toujours livré avec deux bagues en caoutchouc, quatre boulons avec écrous en cuivre nickelé pour faire les joints et un tampon en liège, avec poignée et chaînette en cuivre nickelé.

Il se compose d'une **chaudière en tôle galvanisée**, qui repose sur un socle en fonte et est surmontée d'un **chauffe-linge également en tôle galvanisée**.

A la partie inférieure, se trouve le **foyer en cuivre rouge**, complètement enveloppé dans l'eau à chauffer. Deux tubulures, fixées sur la chaudière, servent à la relier à la baignoire, au moyen des accessoires ci-dessus dési-gnés.

Pour la pose et l'usage du thermosi-phon, on doit suivre les indications suivantes :

Relier soigneusement l'appareil à la baignoire par des joints parfaits, au moyen des bagues en caoutchouc et des boulons avec écrous précédemment décrits.

Conduire les gaz de la combustion dans une cheminée ayant un bon tirage.

S'assurer, avant d'allumer le feu, que le niveau de l'eau dans la baignoire est au-dessus de la plus haute tubulure.

Couvrir la baignoire d'une toile pour éviter le refroidissement de l'eau.

Fermer, quand l'eau est suffisamment chaude, la tubulure supérieure au moyen du tampon de liège à poignée, livré avec l'appareil.

Pour réchauffer le bain, il suffit de rétablir la circulation en enlevant le tampon de liège qui reste suspendu au bord de la baignoire par une chaînette nickelée.

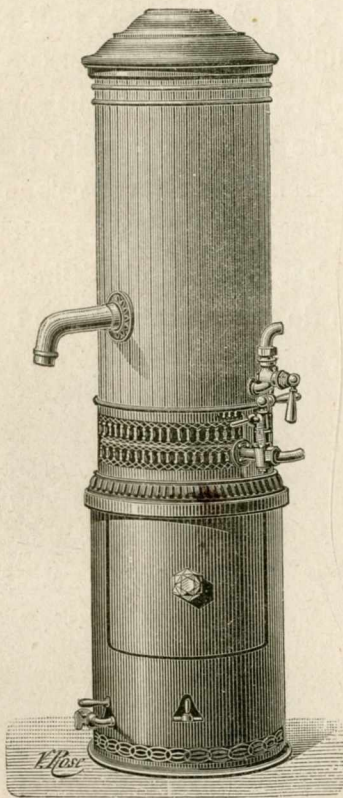
Les tubulures sont toujours placées, sauf demande contraire, sur la gauche, de manière à placer l'appareil à droite de la baignoire.

Modèle Déposé

CHAUFFE-BAINS INSTANTANÉS AU GAZ

N° 3

Léger, pour basse pression
monté sur
chauffe-linge au gaz N° 3

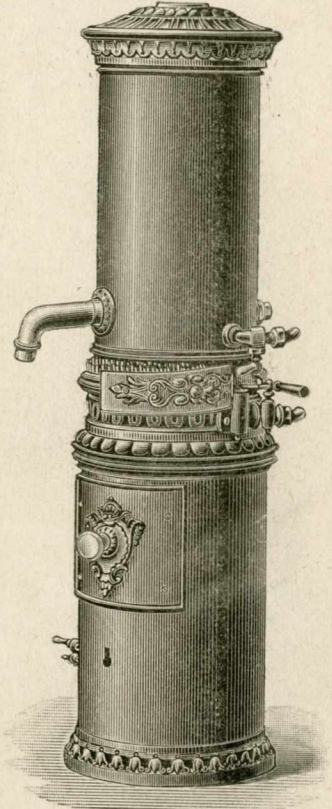


CHAUFFE-LINGE AU GAZ
ALLANT SEUL
N° 2



N° 4, Breveté S. G. D. G.

Fort, sans soudure sur le
bouilleur, à foyer sortant
monté sur le chauffe-linge
au gaz N° 4.



Ces Chauffe-Bains peuvent être livrés seuls ou montés sur chauffe-linge à gaz, ou sur la console spéciale.

Ils peuvent aussi être livrés avec colonne de douches (Voir page 406).

L'appareil N° 3 est toujours livré avec robinetterie en cuivre poli, bouilleur intérieur en cuivre rouge et enveloppe extérieure en tôle galvanisée et bronzée.

L'appareil N° 4 est toujours livré avec tête et socle émaillés couleur gris foncé, robinetterie en cuivre nickelé, bouilleur intérieur en cuivre rouge et enveloppe extérieure en tôle galvanisée et bronzée.

Sur demande on peut les livrer l'un et l'autre et moyennant majoration avec enveloppe extérieure en cuivre rouge poli.

Quand ces appareils sont demandés avec colonne de douches, le robinet placé sur le dégorgeoir

permet de donner l'eau chaude dans la baignoire ou à la douche.

Ils sont disposés pour obtenir par l'usage du gaz un courant instantané d'eau chaude, dont on peut facilement augmenter ou diminuer la température en diminuant ou en augmentant le débit.

La dépense du gaz pour un bain est d'environ 800 litres.

L'appareil N° 4 se recommande par sa grande solidité, le système de bouilleur intérieur d'une seule pièce, sans soudure, le rend insensible aux coups de feu, évite les fuites et les frais de réparations.

Pour faire fonctionner ces appareils, se conformer aux indications de la notice fixée sur chacun d'eux.

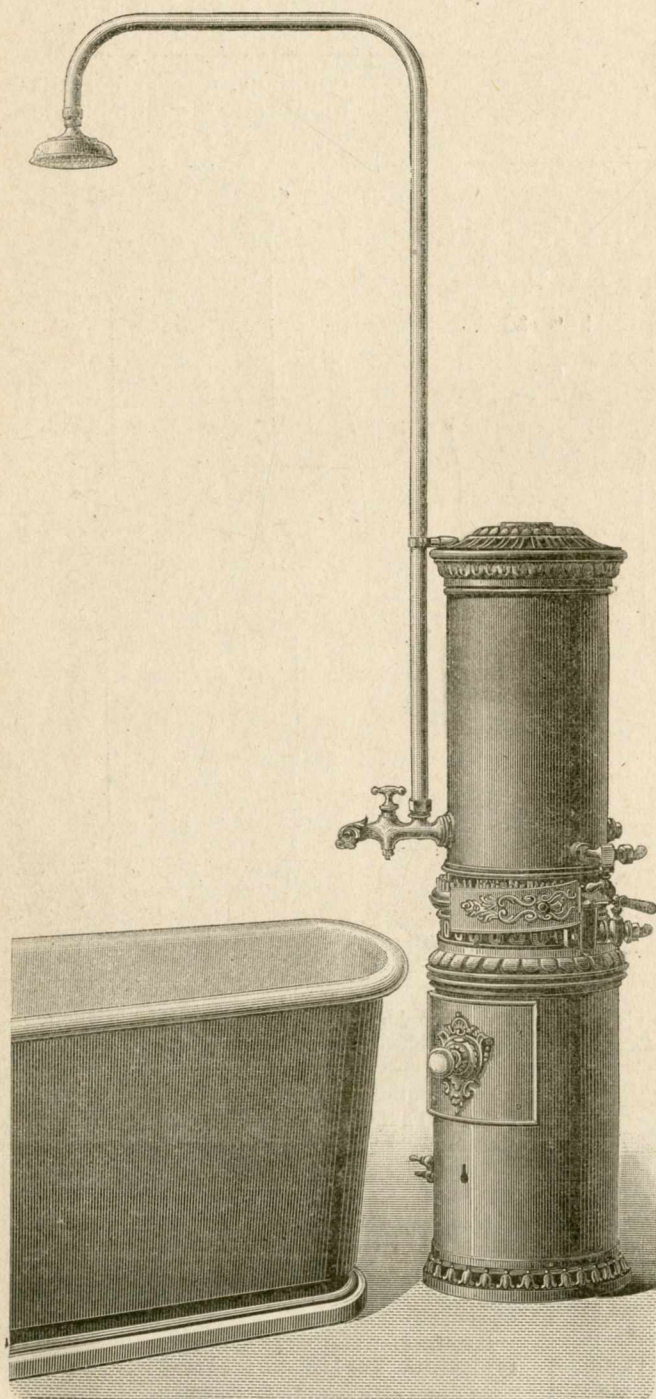
La petite tubulure placée dans le bas de l'appareil permet l'écoulement de l'eau de condensation et doit être réunie par un petit tuyau de plomb à la vidange de la baignoire.

Modèles Déposés

DESSIN D'UN CHAUFFE-BAINS INSTANTANÉ AU GAZ N° 4 avec colonne à douches en pluie

Le chauffe-bains N° 3 reçoit la même colonne à douches

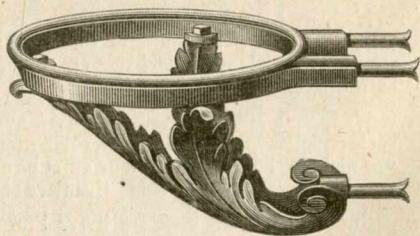
La hauteur du tube de douche est de 1^m60, mais elle peut être réduite sur demande. Quand l'appareil n'est pas installé sur un service d'eau de la ville, il est nécessaire, pour que la colonne à douches donne de bons résultats, de placer le réservoir d'alimentation du chauffe-bains à une hauteur minimum de 3 mètres pris au dessus du robinet.



CONSOLE

POUR

CHAUFFE-BAINS N° 3



DIMENSIONS DU CHAUFFE-BAINS AVEC CHAUFFE-LINGE

Hauteur totale	1 320
Diamètre du corps	» 310

DIMENSIONS DU CHAUFFE-LINGE SEUL

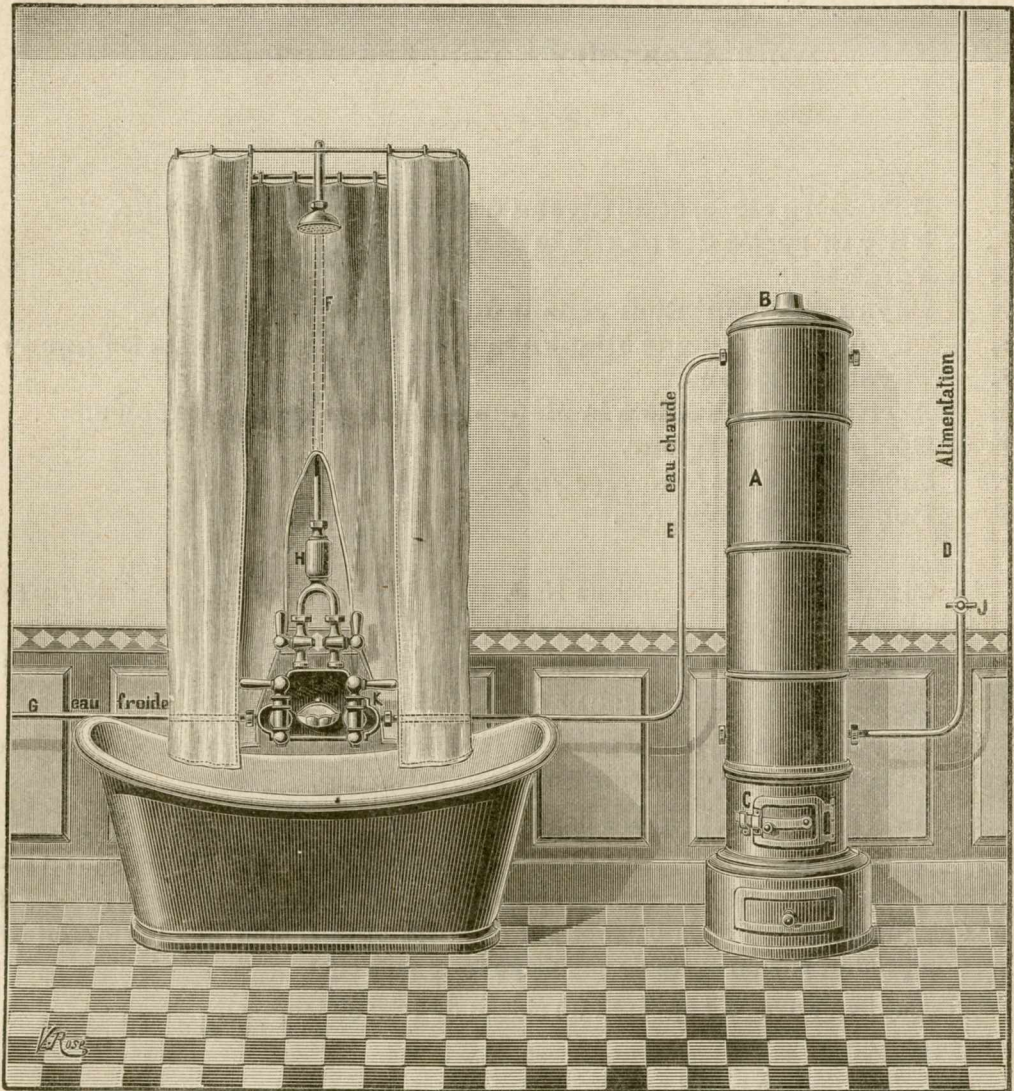
Hauteur utile	» 520
Diamètre du corps	» 360

Modèles Déposés

CHAUFFE-BAINS GENRE COLONNE, N° 5

A PRESSION, POUR APPAREILS A DOUCHES MITIGÉES

Toujours sans Tube de niveau et sans Chauffe-Linge



DIMENSIONS

Hauteur	2 160
Diamètre de la chaudière	» 400
— du socle	» 545
Capacité utile litres	145

(Voir la description page 408).

Modèle Déposé

DESCRIPTION & INSTRUCTIONS

Concernant le Chauffe-Bains genre colonne N° 5 à pression

POUR APPAREILS A DOUCHES MITIGÉES

- A. — Chaudière close, sans niveau d'eau et sans chauffe-linge.
- B. — Buse de sortie des gaz de la combustion.
- C. — Fourneau.
- D. — Tuyau d'alimentation venant du réservoir d'eau froide.
- E. — Tuyau d'eau chaude allant à la plaque à robinets de la baignoire.
- F. — Tuyau de douche.
- G. — Arrivée d'eau froide à la plaque à robinets de la baignoire.
- H. — Récipient mélangeur.
- J. — Robinet d'arrêt (*Voir page 412*).
- K. — Robinet à eau chaude.

Le Chauffe-Bains genre colonne N° 5, tel qu'il est représenté page 407, n'est applicable qu'aux appareils à douches mitigées N°s 3 et 4.

Il est fait pour l'usage de la houille et construit pour une pression qui ne doit jamais dépasser 12 mètres de hauteur d'eau.

Dans ce chauffe-bains, toutes les parties en contact avec la flamme sont en cuivre rouge fort et l'enveloppe extérieure est en tôle galvanisée.

Il ne peut s'établir avec chauffe-linge.

L'installation de cet appareil nécessite un robinet d'arrêt J sur le tuyau D d'alimentation de la chaudière et, quand l'appareil fonctionne, on doit laisser le robinet K de la plaque au-dessus de la baignoire légèrement ouvert, pour que le surcroît de pression produit par un excès de chauffage reste sans effet.

On peut livrer avec cet appareil un rideau de 1^m50 de longueur :

Soit en coutil rayé;

Soit en percale blanche caoutchoutée d'un seul côté;

— — — des deux côtés;

— quadrillée caoutchoutée d'un seul côté.

L'armature pour suspendre le rideau n'est jamais fournie.

Sans indications l'appareil est livré peint en gris fer veiné, mais peut être **fait bronzé ou peint en imitation de marbres, moyennant majoration.**

Quand il est commandé avec une baignoire il est peint de la même façon que cette baignoire.

Modèles Déposés

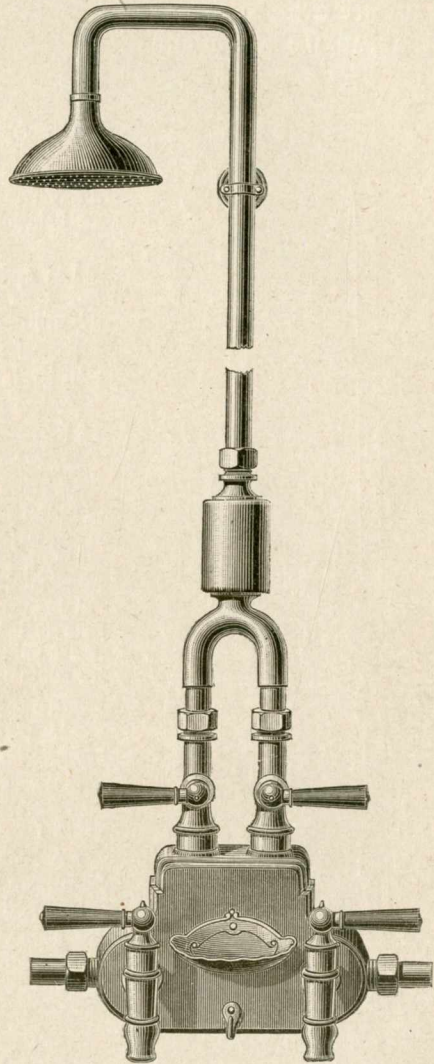
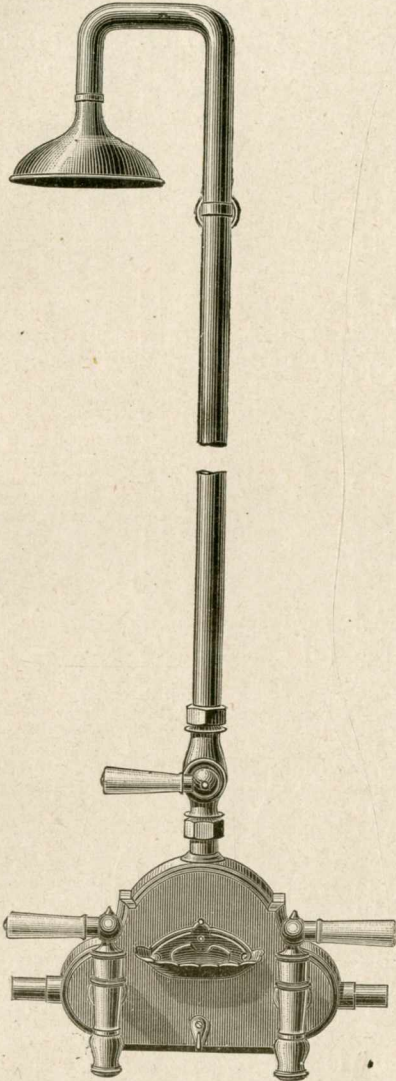
APPAREILS A DOUCHES, A COLONNE

N^{os} 1 ET 2

POUR DOUCHES FROIDES OU CHAUDES

N^{os} 3 ET 4

POUR DOUCHES MITIGÉES



DIMENSIONS DES APPAREILS A DOUCHES

N ^{os}	1	2	3	4
Ouverture des robinets de baignoires . . .	» 027	» 027	» 027	» 027
— des robinets de douches . . .	» 020	» 027	» 020	» 027
Hauteur du dessus du tuyau de douche au sol .	2 700	2 700	2 900	2 900
— de la pomme de douche au sol . .	2 500	2 500	2 700	2 700

(Voir la description à la page 410).

Modèles Déposés

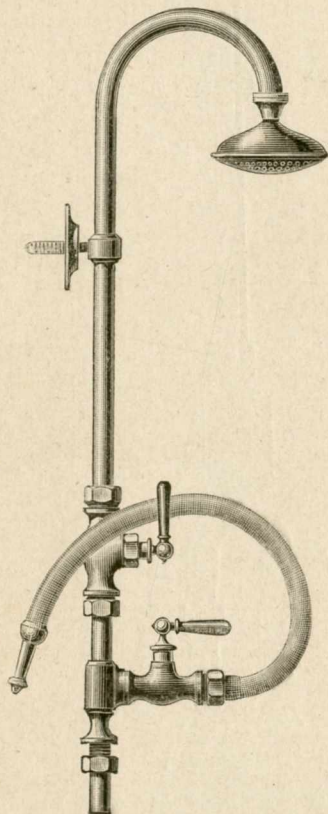
APPAREILS A DOUCHES A COLONNE

N^{os} 1, 2, 3 ET 4

DOUCHES LOCALES EN JET

POUVANT ÊTRE ADAPTÉE
AUX APPAREILS A DOUCHES

N^{os} 1 ET 2



Les robinets peuvent être fournis avec vis à quart de tour pour haute pression, soit forme col de cygne, soit à poignées (Voir page 412 le dessin des robinets). Ils peuvent aussi être livrés avec poignées façon ivoire.

Les robinets, tuyau et mélangeur peuvent être fournis nickelés.

Le tuyau de douche peut être fait de la hauteur que l'on désire (Majoration au-dessus de 1^m550).

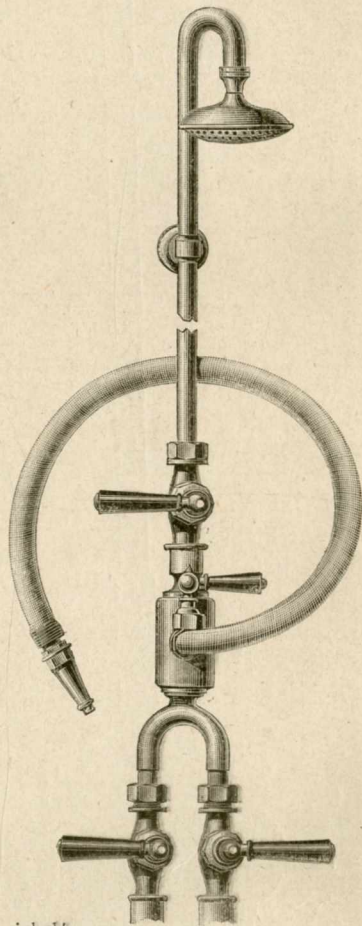
L'appareil à douches en jet peut être ajouté entre la plaque de baignoire et le tuyau de douches. Il augmente la hauteur d'environ 20 à 25 centimètres. Son robinet et sa lance sont toujours fournis de la même façon que le ou les robinets de douches de l'appareil.

La longueur totale de caoutchouc, qui est de 1 mètre environ, lance comprise, peut être augmentée.

Sur demande et sans augmentation, les raccords d'alimentation peuvent être placés verticalement au-dessous de la plaque de baignoire.

POUVANT ÊTRE ADAPTÉE
AUX APPAREILS A DOUCHES

N^{os} 3 ET 4



Les Appareils à douches N^{os} 1 et 3 ont un robinet de douche de 20 millimètres d'ouverture avec 2 robinets de baignoires de 27 millimètres.

Les appareils N^{os} 2 et 4 ont tous les robinets de 27 millimètres d'ouverture.

Sans indications ils sont livrés :

Avec plaque en fonte émaillée blanc ;

Porte-savon en fonte émaillée blanc ;

Robinet, tuyaux et mélangeur en cuivre poli, à boisseau et rôdage pour faible pression, forme col de cygne pour les 2 robinets de baignoires et à poignées palissandre pour le ou les robinets de douches ;

Raccords sur le côté de la plaque tels que les représente le dessin page 409.

Sur demande et moyennant majoration :

La plaque peut être fournie en cuivre poli ou en cuivre poli et nickelé ;

OBSERVATIONS IMPORTANTES

Ne pas oublier de se rendre compte de la pression de l'eau, car les robinets à rôdage sont insuffisants dès que la pression dépasse 10 mètres de hauteur d'eau.

NOTA. — Les Porte-savons ne peuvent jamais être livrés qu'en fonte émaillée blanc.

Modèles Déposés

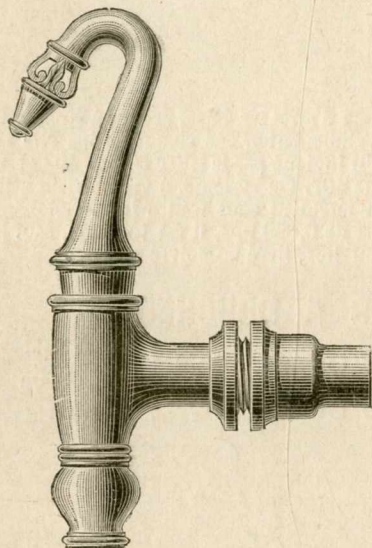
ROBINETS POUR ALIMENTATION DE BAIGNOIRES

N° 22

Ouverture : 0,027^{m/m}

A COL DE CYGNE

A RODAGE, POUR FAIBLES PRESSIONS

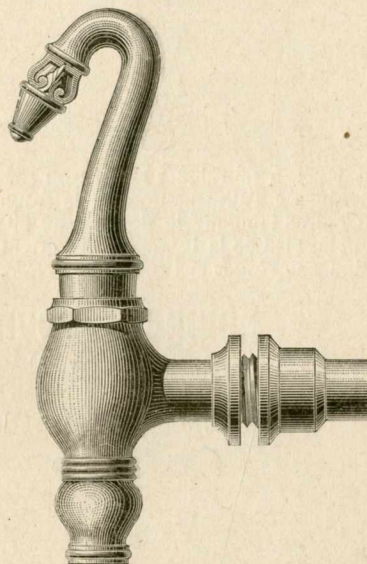


N° 30

Ouverture : 0,027^{m/m}

A QUART DE TOUR

A VIS, POUR HAUTES PRESSIONS

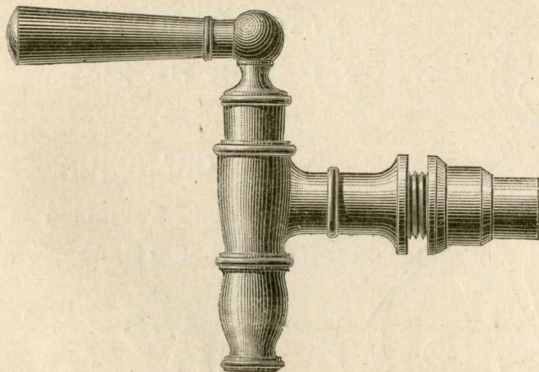


N° 29

Ouverture : 0,027^{m/m}

A POIGNÉE BÉQUILLE

A RODAGE, POUR FAIBLES PRESSIONS

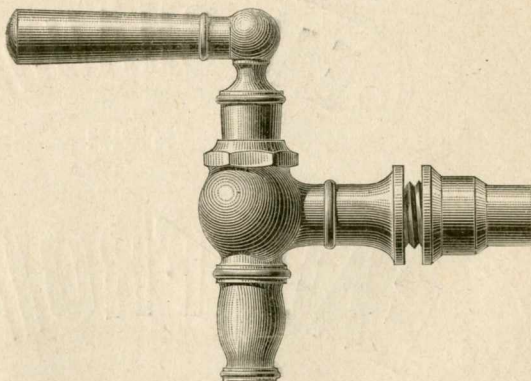


N° 31

Ouverture : 0,027^{m/m}

A QUART DE TOUR

A VIS, POUR HAUTES PRESSIONS



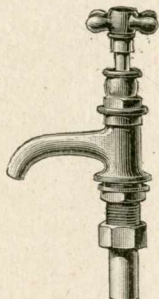
(Une rosace en cuivre tourné poli ou nickelé peut être expédiée, sur demande, et moyennant majoration, avec chacun de ces robinets.)

Modèles Déposés

ROBINETS POUR ALIMENTATION DE BAIGNOIRES

N° 41

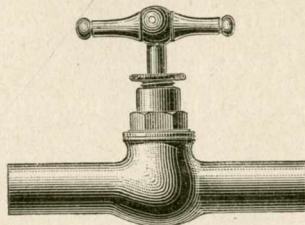
ROBINET A TOURNIQUET, A QUART DE TOUR
A VIS, POUR HAUTES PRESSIONS



Les Robinets à tourniquet N° 41 sont spécialement destinés à l'alimentation de la baignoire N° 19. Comme l'indique le dessin page 395, ils se placent au pied de la baignoire et portent l'un l'indication *Eau chaude* et l'autre *Eau froide*.

N° 14

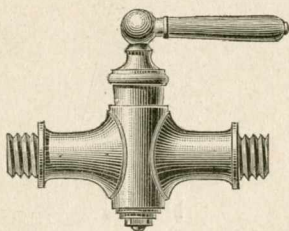
Ouverture : 0,020 m/m
ROBINET D'ARRÊT POUR CHAUFFE-BAINS



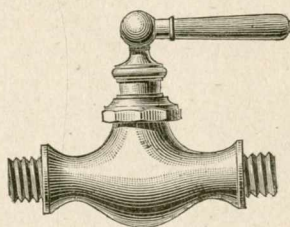
Le Robinet d'arrêt N° 14 est destiné à être placé sur le tuyau d'alimentation des chauffe-bains N°s 1 et 5 comme il est indiqué par la lettre *B* page 403 et par la lettre *J* page 407. Ce système, à vis intérieure, fonctionne régulièrement sous toutes les pressions. Son diamètre est de 0,020 m/m, il est toujours, sauf indications contraires, livré en cuivre nickelé.

ROBINETS POUR APPAREILS A DOUCHES

N° 32 Ouvert. 20 m/m } A RODAGE
N° 33 Ouvert. 27 m/m } POUR
FAIBLES PRESSIONS



N° 34 Ouvert. 20 m/m } A VIS ET QUART DE TOUR
N° 35 Ouvert. 27 m/m } POUR
HAUTES PRESSIONS



Sans indications, ces Robinets sont livrés en cuivre poli, sans raccords, avec poignée palissandre.

Sur demande, et moyennant majoration, ils peuvent être livrés en cuivre poli et nickelé, avec raccords, avec poignée façon ivoire.



Modèle N°145

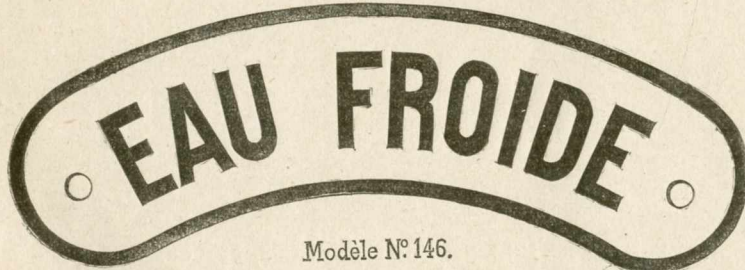
PLAQUES INDICATIVES

EN TOLE ÉMAILLÉE

Pour Salles de Bains

VRAIE GRANDEUR

Inscriptions variables
d'une seule ligne



Modèle N°146.

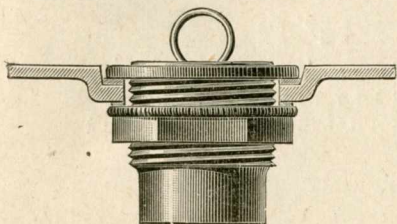
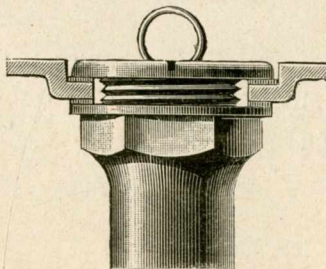
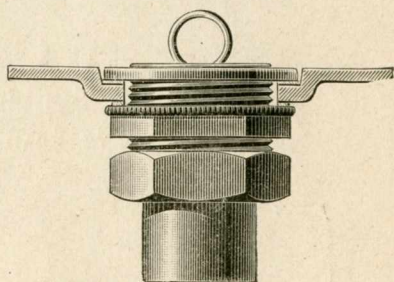
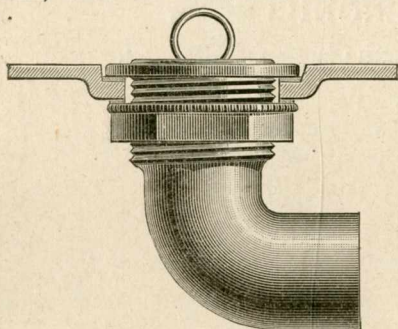
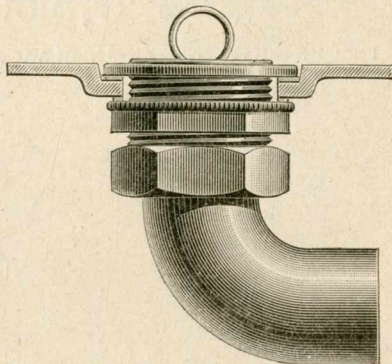
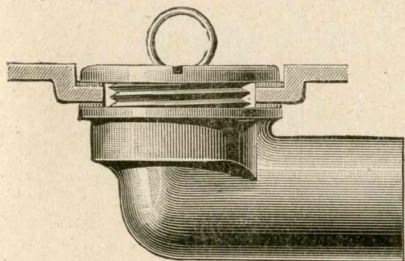
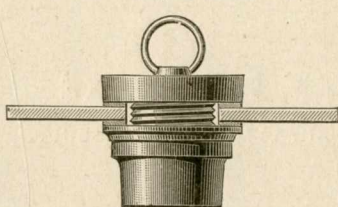
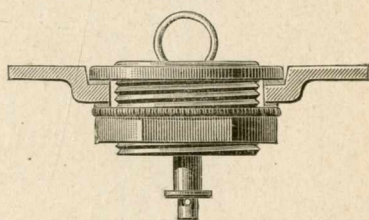
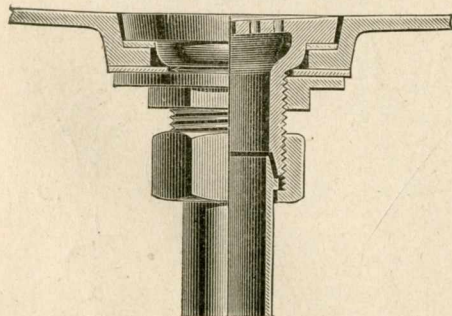


Modèle N° 144

(Voir l'Album spécial des Plaques indicatives en tôle émaillée, en fonte et en cuivre.)

Modèles Déposés

SOUPAPES DIVERSES

N° 1, DROITE SANS RACCORD
POUR BAIGNOIRES**N° 1^B, DROITE SANS RACCORD**
pouvant se visser à l'intérieur de la baignoire**N° 2, A RACCORD DROIT**
POUR BAIGNOIRES**N° 3**
COUDÉE, SANS RACCORD, POUR BAIGNOIRES**N° 4**
A RACCORD COUDÉ, POUR BAIGNOIRES**N° 3^B, COUDÉE, SANS RACCORD**
pouvant se visser à l'intérieur de la baignoire**N° 5, POUR BAINS DE PIEDS**
Nos 1, 2 et 3**N° 6, POUR BAINS DE PIEDS**
N° 4**BONDE A CREPINE N° 8**
POUR BAINS DE PIEDS N° 5

Nos	DIAMÈTRES	
	intérieur de l'ouverture	extérieur de la tubulure de raccord
1	» 040	» 045
1 ^B	» 050	» 050
2	» 040	» 045
3	» 040	» 045
3 ^B	» 050	» 050
4	» 040	» 045
5	» 027	» 040
6	» 040	» »
8	» 032	» 030

Sans indications, ces soupapes sont expédiées en cuivre poli. Sur demande, elles peuvent être fournies en cuivre

nickelé. On peut également livrer la chaînette de manœuvre en cuivre ou en cuivre poli nickelé.

Modèles Déposés

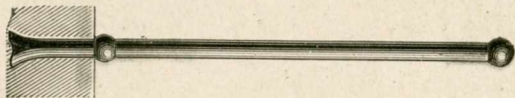
PORTE-SERVIETTES

Pour Salles de Bains

N° 1

SIMPLE, A SCELLEMENT

EN FONTE ÉMAILLÉE

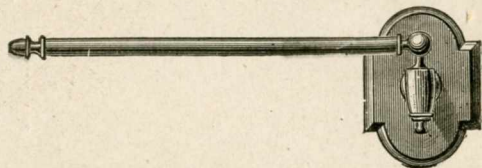


N° 2

SIMPLE, A GENOUILLERE

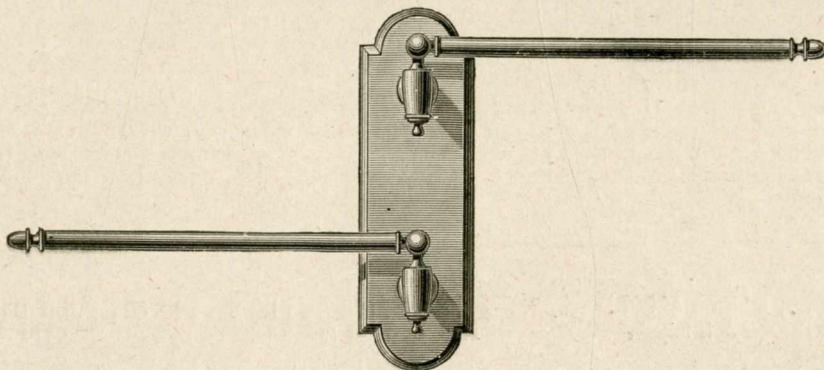
PLAQUE EN FONTE ÉMAIL BLANC

TIGE ET GENOUILLERE EN CUIVRE NICKELÉ



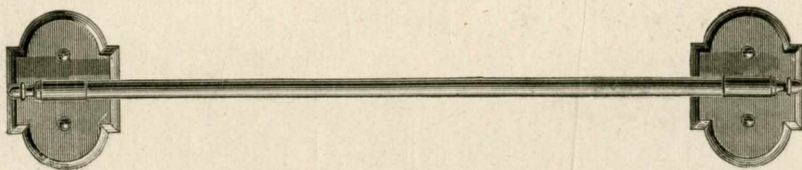
N° 3, DOUBLE, A GENOUILLERES

PLAQUE EN FONTE ÉMAIL BLANC, TIGES ET GENOUILLERES EN CUIVRE NICKELÉ



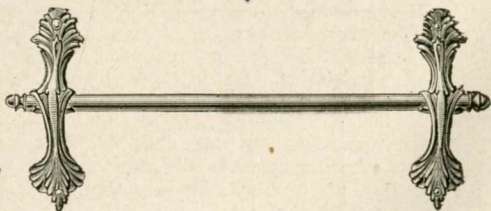
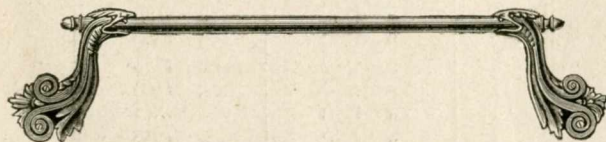
N° 4, FIXE

PLAQUES EN FONTE ÉMAIL BLANC, TIGE ET SUPPORTS EN CUIVRE NICKELÉ



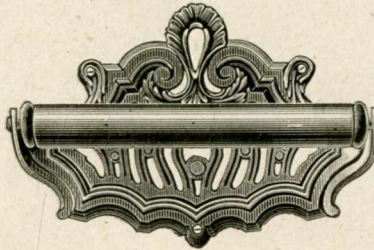
N° 6, FIXE

N° 5, FIXE



(Voir les dimensions et les renseignements relatifs aux Porte-Serviettes à la page 415).

Modèles Déposés

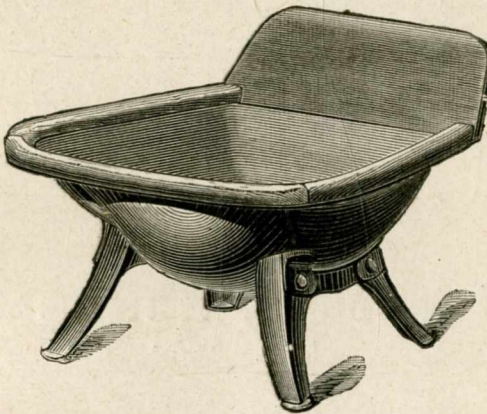
PORTE-SERVIETTES POUR SALLES DE BAINS**N° 7 A ROULEAU**

DIMENSIONS DES PORTE-SERVIETTES

Nos	1	2	3	4	5	6	7
Longueur de la tige	» 320	» 330	» 330	» 640	» 640	» 640	»
Longueur de la plaque	»	» 140	» 305	» 135	»	»	» 470
Hauteur de la plaque	»	» 100	» 100	» 100	»	»	» 320

Les Nos 5 et 6, avec tige toujours nickelée, sont expédiés avec supports en fonte émaillée rouge brun ; mais on peut demander ces derniers en fonte émaillée de toutes couleurs ou en cuivre poli et nickelé.

Le N° 7, avec rouleau en bois, est fourni avec plaque en fonte émaillée rouge brun, si cette dernière n'a pas été demandée en émail d'une autre couleur.

**BAINS DE SIÈGE**

Avec dossier en bois

Nos 1, 2, 3 ET 4

Avec dossier en fonte

Nos 5, 6, 7 ET 8

DIMENSIONS DES BAINS DE SIÈGE

Nos	1-5	2-6	3-7	4-8
Longueur intérieure	» 490	» 530	» 560	» 620
Largeur —	» 420	» 460	» 500	» 540
Profondeur	» 190	» 230	» 270	» 310

Ces Appareils, construits dans les formes aussi rapprochées que possible de celles des parties à baigner, ont le mérite de ne nécessiter qu'une minime quantité d'eau.

Les Nos 1 à 4 sont toujours fournis avec dossier rapporté en bois, et les Nos 5 à 8 avec dossier en fonte, faisant partie intégrante de l'appareil.

Les bords sont toujours revêtus d'une garniture en bois, plus agréable au contact du corps que les bords en métal, et qui, par sa saillie intérieure, empêche l'eau d'être projetée au dehors.

Ils sont toujours expédiés émaillés blanc intérieurement et recouverts extérieurement d'une peinture verte ou brune.

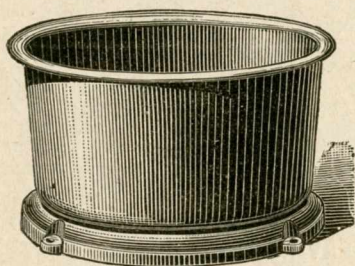
Modèles Déposés

BAINS DE PIEDS

OVALES

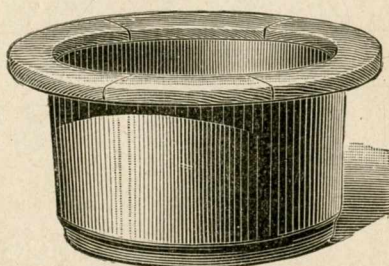
AVEC REBORD EN FONTE

N^o 1



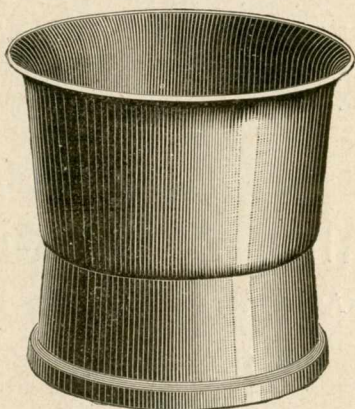
AVEC REBORD EN BOIS

N^o 2



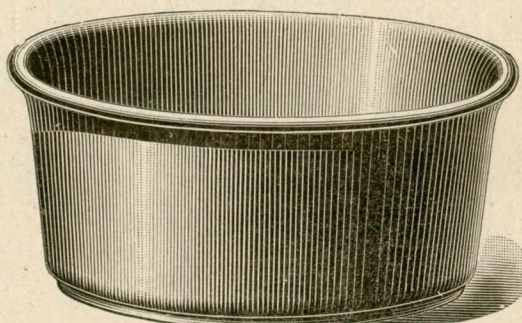
SUR SOCLE

N^o 3



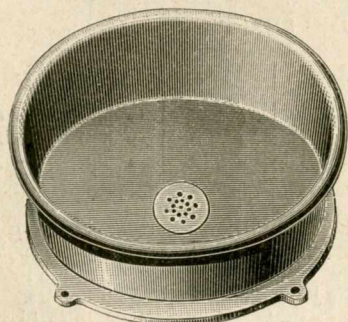
RONDS

N^o 4



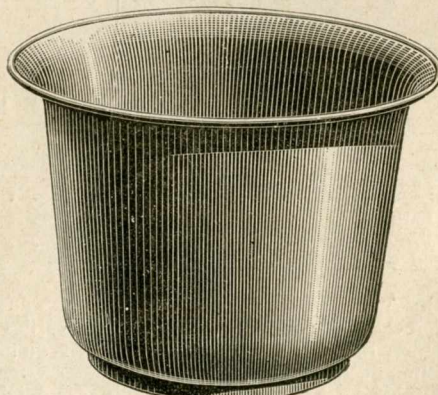
N^o 5, OVALE

POUR ALIMENTATION ET VIDANGE
EN DESSOUS



N^{os} 6 ET 7, ROUNDS

POUR MINEURS



(Voir les dimensions et renseignements page 417)

Modèles Déposés

BAINS DE PIEDS N^{os} 1 A 7

DIMENSIONS DES BAINS DE PIEDS							
N ^{os}	1	2	3	4	5	6	7
Longueur intérieure en haut.	» 380	» 380	» »	» »	» 380	» »	» »
Largeur en diamètre	» 295	» 295	» 390	» 640	» 295	» 580	» 740
Profondeur	» 235	» 235	» 250	» 270	» 235	» 405	» 640
Hauteur totale.	» 260	» 260	» 400	» 310	» 260	» 420	» 700

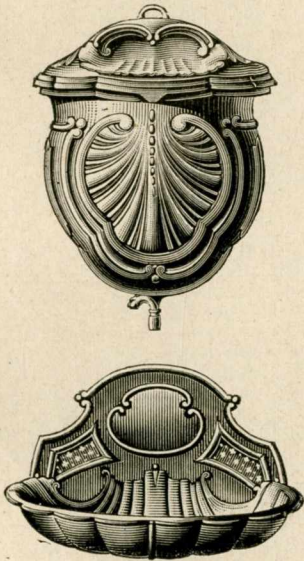
Ces appareils sont toujours fournis émaillés blanc et peints en vert extérieurement. Sur demande et moyennant un supplément de prix, une soupape de vidange peut être adaptée à chaque appareil. (Voir page 413 le dessin des soupapes).

Le bain de pieds N^o 5, de mêmes forme et dimensions que le N^o 1, est fait spécialement pour recevoir une bonde N^o 8 à crépine pour alimentation et vidange au-dessous.

LAVABOS-FONTAINES

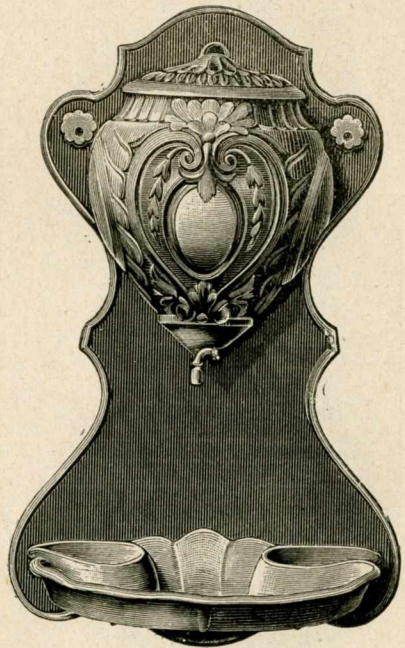
N^{os} 3, 4 ET 5

Contenance : 4, 6 et 9 litres



N^o 7 avec Plaque de propreté

Contenance : 8 litres 1/2



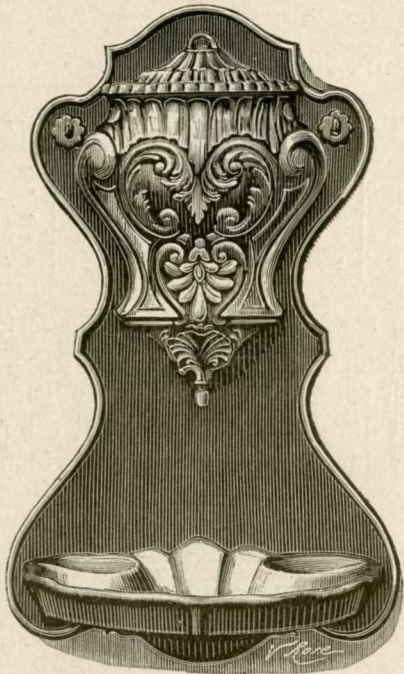
(Voir la description page 423 et les dimensions des plaques de propreté page 418).

Modèles Déposés

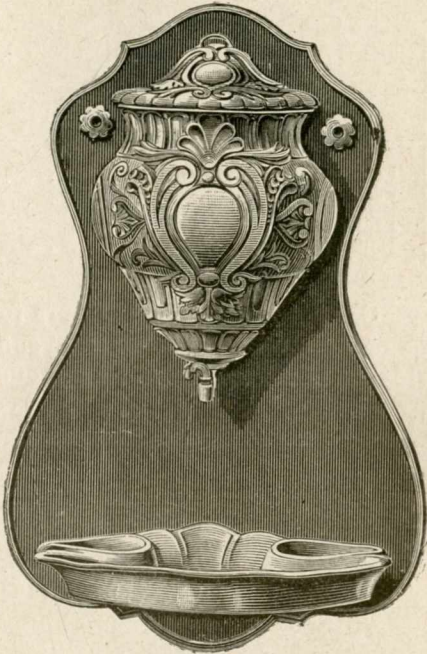
LAVABOS-FONTAINES, AVEC PLAQUE DE PROPRETÉ

N° 8, Contenance : 8 litres

N° 9, Contenance : 8 litres 1/2



(Voir la
description
p. 424).



N° 10, Contenance : 10 litres

N° 11, Contenance : 9 lit.



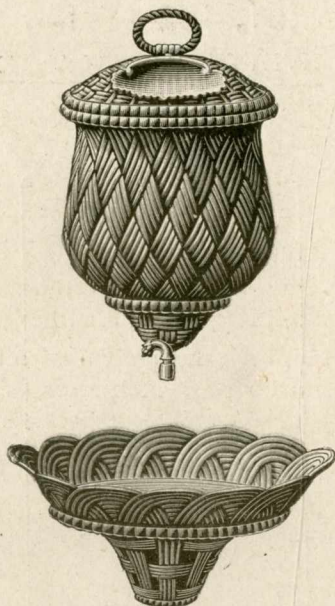
DIMENSIONS DES PLAQUES DE PROPRETÉ	Nos	7	8	9	10	11
Hauteur totale.	»	885	885	875	870	870
Largueur	»	540	540	550	550	550

Modèles Déposés

LAVABOS-FONTAINES

N° 12, DE FACE

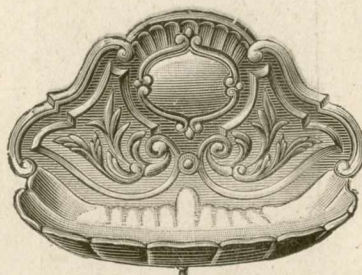
Contenance : 4 litres 3/4



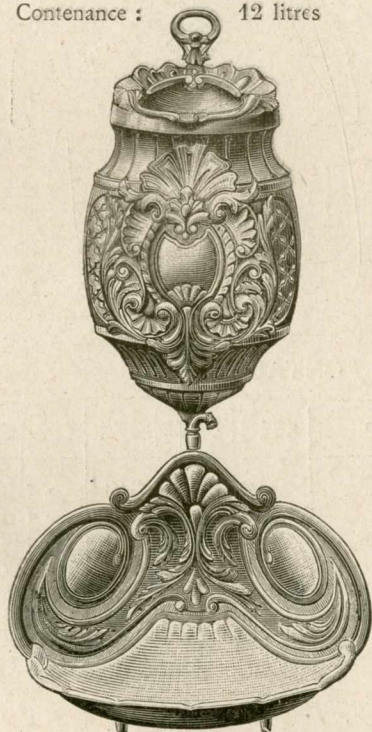
(Voir la
description
p. 423).

N° 13, DE FACE

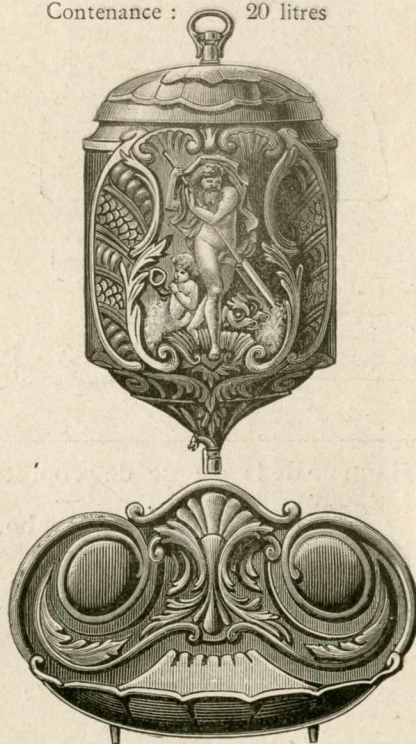
Contenance : 12 litres

**N° 14, D'ANGLE**

Contenance : 12 litres

**N° 15, D'ANGLE**

Contenance : 20 litres



Modèles Déposés

LAVABOS-FONTAINES

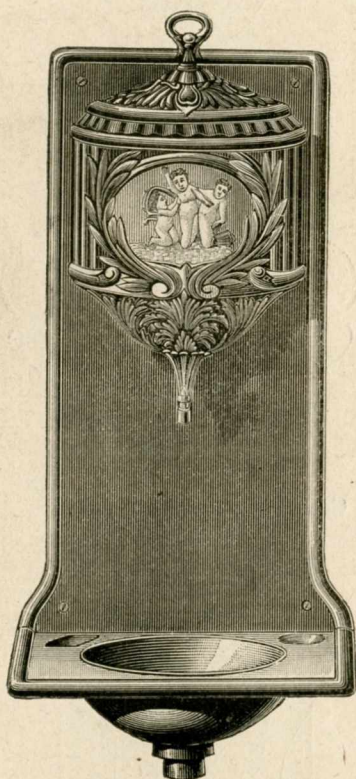
DE FACE

A TABLETTE CARRÉE ET PLAQUE DE PROPRETÉ

N^{os} 131, 132 ET 133

A CUVETTE FIXE

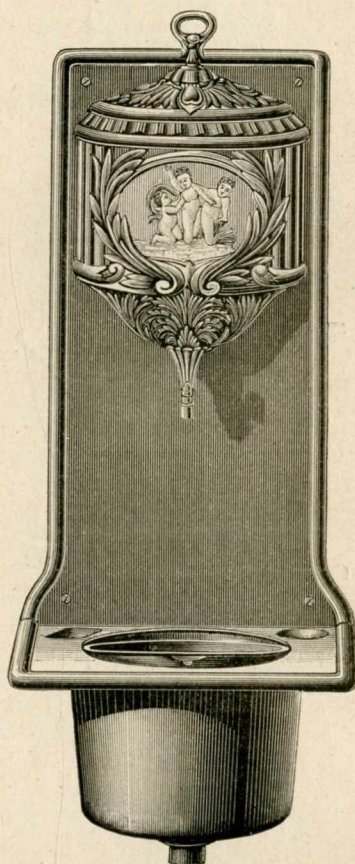
Contenance : 12 litres



N^{os} 151, 152 ET 153

A CUVETTE BASCULANTE

Contenance : 12 litres



DIMENSIONS DES LAVABOS-FONTAINES

	N ^{os}	131-151	132-152	133-153
Hauteur de la plaque de propreté		» 840	» 840	» 840
Largeur — — — — —		» 330	» 410	» 670
— de la tablette du lavabo.		» 410	» 500	» 560
Profondeur — — — — —		» 400	» 410	» 460
Diamètre intérieur de la cuvette		» 260	» 280	» 300
Profondeur de la cuvette		» 125	» 140	» 155
Siphon correspondant.	N ^o	11	11	13

(Voir la description page 423).

Modèles Déposés

LAVABOS-FONTAINES

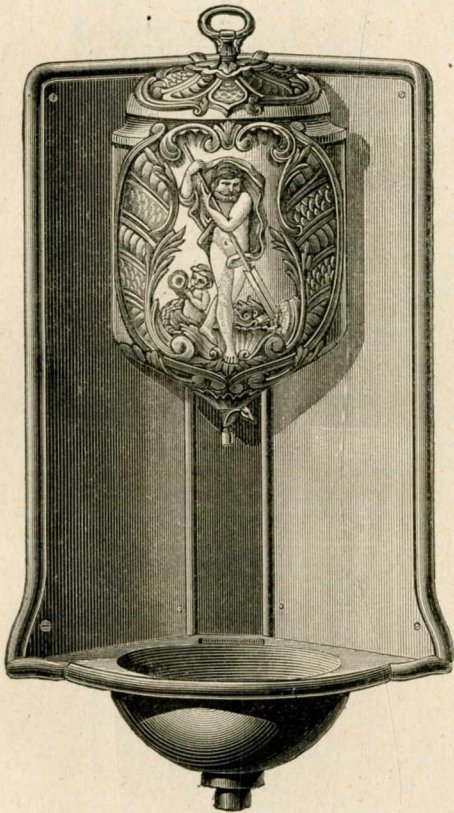
D'ANGLE

A TABLETTE RONDE ET PLAQUE DE PROPRETÉ

N^{OS} 139 ET 140

A Cuvette fixe

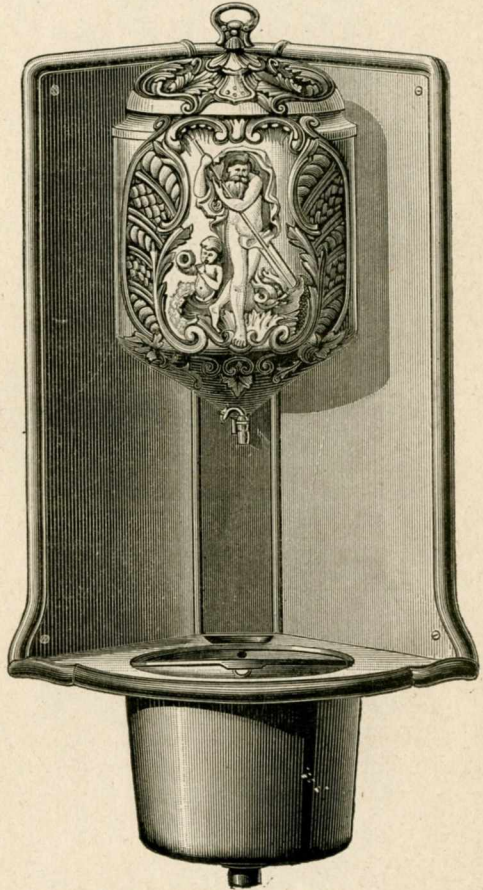
Contenance : 12 litres



N^{OS} 159 ET 160

A Cuvette basculante

Contenance : 12 litres



DIMENSIONS DES LAVABOS-FONTAINES

	N ^{OS}	139-159	140-160
Hauteur de la plaque de propreté		» 840	» 840
Largeur — — — — —		» 420	» 560
Largeur de la tablette du lavabo.		» 500	» 650
Profondeur — — — — —		» 400	» 485
Diamètre intérieur de la cuvette.		» 280	» 320
Profondeur de la cuvette.		» 140	» 155
Siphon correspondant N ^o		11	11

(Voir la description page 423.)

Modèles Déposés

LAVABOS-FONTAINES

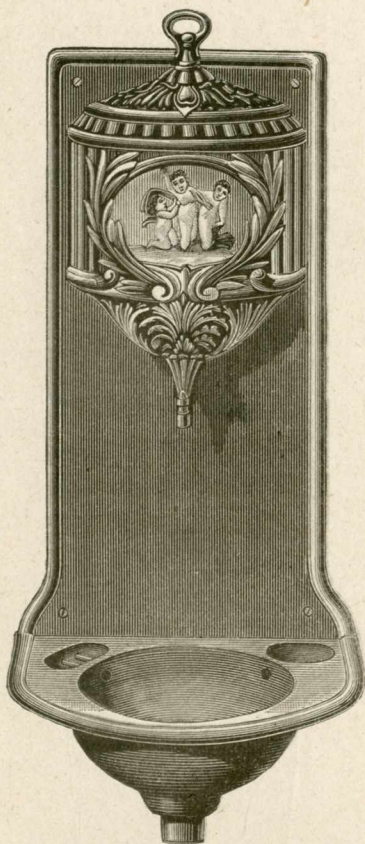
DE FACE

A TABLETTE RONDE ET PLAQUE DE PROPRETÉ

N^o 134

A Cuvette fixe

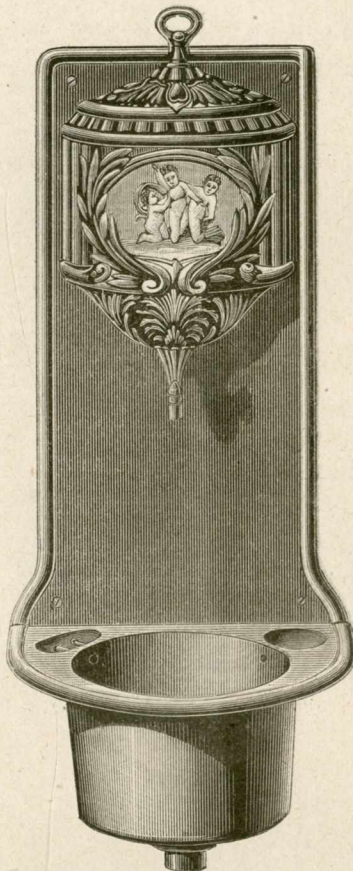
Contenance : 12 litres



N^o 154

A Cuvette basculante

Contenance : 12 litres



DIMENSIONS DES LAVABOS-FONTAINES

	N ^{os}	134	154
Hauteur de la plaque de propreté		» 840	» 840
Largeur — — — — —		» 410	» 410
Largeur de la tablette du lavabo.		» 500	» 500
Profondeur — — — — —		» 400	» 400
Diamètre intérieur de la cuvette.		» 320	» 320
Profondeur de la cuvette.		» 155	» 155
Siphon correspondant	N ^o	13	13

(Voir la description page 423.)

Modèles Déposés

LAVABOS-FONTAINES

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

Tous les Lavabos-Fontaines figurés aux pages 417 à 422 se livrent toujours, sauf indications contraires :

Avec le réservoir-fontaine en fonte bronzée, la plaque de propreté, la cuvette et les porte-savons en fonte émaillée blanc.

Sur demande et moyennant majoration :

Nous pouvons livrer le réservoir-fontaine émaillé de l'une des couleurs indiquées à la palette des émaux ;

Adapter à la cuvette des lavabos N^{os} 3 à 15 un petit robinet de vidange N^o 20. (Voir ci-dessous).

Nous pouvons fournir des consoles en fonte pour supporter les lavabos. Sauf indication contraire, ces consoles sont livrées en fonte peinte en noir.

Les N^{os} 131 à 140 ont une cuvette fixe, avec tubulure percée de petits trous formant crépine.

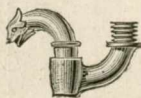
Sur demande et moyennant majoration, cette tubulure peut être remplacée par une bonde à bouchon en cuivre N^o 2 ou à soupape et chaînette N^o 4. (Voir page 461).

Les N^{os} 151 à 160 ont une cuvette basculante déversant dans le récepteur ou bassin de vidange muni d'une simple tubulure pouvant recevoir un des petits siphons de la page 467. **Sur demande** et moyennant majoration, cette tubulure peut être remplacée par une bonde siphonide.

ACCESSOIRES POUR LAVABOS-FONTAINES

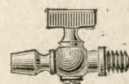
ROBINET N^o 18

POUR LAVABOS-FONTAINES



ROBINET N^o 20

POUR VIDANGE DE CUVETTES DE LAVABOS-FONTAINES



Modèles Déposés

ARTICLES DE BATIMENT

Lavabos ordinaires — Postes d'eau — Lavabos-toilettes — Lavabos scolaires — Lavabos-toilettes avec Armoire — Lavabos ornés — Lavabos-toilettes genre anglais — Accessoires de Lavabos — Eviers à dossier. — Siphons d'éviers, de cours et de jardins, etc. — Puisards — Appareils inodores à chasse d'eau — Appareils inodores divers — Cuvettes pour Appareils inodores — Plaques et Sièges à la turque — Pots de Sièges — Coffres obturateurs — Tuyaux de descente — Cuvettes à eaux ménagères — Réservoirs d'eau — Réservoirs à chasses automatiques — Urinoirs — Caniveaux — Consoles porte-tablettes — Supports d'étagères — Lambrequins — Grilles gratte-pieds — Bouches de Chaleur — Ventouses — Grilles, Châssis et Tampons.

TABLE SPÉCIALE

Contenant leur numérotation régulière, le folio de leur dessin et leur poids approximatif d'expédition

N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.
LAVABOS et Postes-d'Eau			LAVABOS-TOILETTES			47	434	25	LAVABOS-FONTAINES avec armoire		
21	430	9	31	432	12	48	434	31	71	438	114
22	430	11	32	432	15	49	434	34	73	439	139
23	430	15	33	432	18	LAVABOS-TOILETTES			75	441	101
21 ^B	431	12	34	432	15	51	435	20	77	442	97
22 ^B	431	14	35	432	27	52	435	25	81	438	129
23 ^B	431	18	36	432	18	53	435	31	83	440	127
24	430	10	37	433	9	54	435	25	85	441	107
25	430	16	38	433	15	57	435	17	87	443	123
26	430	20	39	433	14	58	435	25	POSTES-D'EAU		
24 ^B	431	13	40	433	20	59	435	20	88	445	29
25 ^B	431	19	POSTES-D'EAU			60	435	32	89	445	33
26 ^B	431	23	41	433	26	LAVABOS SCOLAIRES			90	445	37
27	430	11	42	433	31	61	436	12 500	91	445	44
28	430	12	43	433	43	62	436	15	92	445	14
27 ^B	431	14	44	433	57	63	436	18	93	445	18
28 ^B	431	15	LAVABOS pour établissements publics			65	437	23	94	445	18
29	430	15	45	434	12	66	437	20	95	446	18
30	430	16	46	434	18	67	437	25	96	446	19
29 ^B	431	18				68	437	30	97	446	32
30 ^B	431	19									

TABLE SPÉCIALE (Suite)

N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approx- matif d'expéd.
LAVABOS ORNÉS			ACCESSOIRES								
98	447	24 500	pour Lavabos			11	463	25			15
99	447	27 500		455				27	2	463	17 500
100	447	40		461				31			18 500
				462		ÉVIER					21 500
VIDOIR			ÉVIER			triangulaires					19
101	456	55	rectangulaires			SANS DOSSIER			3	463	20 500
LAVABOS-TOILETTES			SANS DOSSIER					6			22
Genre Anglais								8 500			25
103	448	46	1	463	7	1	463	10	4	463	21
104	448	28			9			14 500			23
105	450	78			10			7			24
106	449	92	2	463	8	2	463	10			27
109	450	70			10			11	5	463	23
113	452	50			11			15			26
114	452	33	3	463	9 500			10			28
115	454	83			11	3	463	12			33
116	453	97			13			13 500	6	463	27
119	454	75	4	463	11			17			30
					14			11			31
					15			14			35
LAVABOS					11 500	4	463	15	ÉVIER		
pour Etablissements publics			5	463	15			20	rectangulaires		
107	457	67			17			12	SANS DOSSIER		
108	458				12			15 500			7 500
Mod. A	459		6	463	16	5	463	18			9 500
— B	459				18			24	21	463	11
— C	459				13 500			15			14 500
— D	459		7	463	17 500			19			8 500
— E	459				18 500	6	463	20			10 500
— F	459				16 500			25	22	463	13 500
Console	458	4	8	463	19 500	ÉVIER					18
Pied	458	7			20 500	triangulaires					10
					18	AVEC DOSSIER			23	463	13
LAVABOS			9	463	22			12			20
pour Cabinets					25			13 500			11 500
110	460	15			21 500	1	463	16			15
111	460	15	10	463	24			20	24	463	17
112	460	7 500			28						22 500

TABLE SPÉCIALE (Suite)

N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.
ÉVIERS RECTANGULAIRES sans dossier (suite)			ÉVIERS RECTANGULAIRES avec dossier			30 35 500 38 46 34 38 41 48 43 48 52			ÉVIERS POSTES-D'EAU, VIDOIRS		
25	463	13 17 19 25 14	21	463	12 14 500 15 500 19 13 500 15 500 17 500	30	463		32-35	465	22
26	463	18 500 21 500 27 500 17 21	22	463	20 16 19 500	31	463		33-36	465	29
27	463	22 500 28 19 24 25 31	23	463	21 26 18 22 23 500 29 20 24 500 27 34	31 ^B	463		34-37	465	40
28	463	20 500 24 500 28 36 23 26 29 37 25 28	24	463	21 500 25 500 28 34 500 24 500 28 500 29 35 500 27 32 500 33 39 29 33 500 36 500 40 500	ÉVIERS RECTANGULAIRES avec porte-cruches sans dossier			CUVETTES TOURNANTES pour eaux ménagères		
29	463	31 500 38 30 33 38	25	463	21 26 18 22 23 500 29 20 24 500 27 34	12	464	18	1	466	9
30	463		26	463	21 500 25 500 28 34 500 24 500 28 500 29 35 500 27 32 500 33 39 29 33 500 36 500 40 500	13	464	21	2	466	12
31	463		27	463	21 500 25 500 28 34 500 24 500 28 500 29 35 500 27 32 500 33 39 29 33 500 36 500 40 500	14	464	27	3	466	15
31 ^B	463		28	463	21 500 25 500 28 34 500 24 500 28 500 29 35 500 27 32 500 33 39 29 33 500 36 500 40 500	15	464	32	à bascule		
			29	463	21 500 25 500 28 34 500 24 500 28 500 29 35 500 27 32 500 33 39 29 33 500 36 500 40 500	16	464	22	0	466	11
						17	464	30	1	466	15
						18	464	33	2	466	20
						19	464	43	3	466	23
						ÉVIERS RECTANGULAIRES avec porte-cruches avec dossier			SIPHONS pour Eviers, Lavabos, etc.		
						12	464	27	11	467	1 300
						13	464	30	12	467	1 700
						14	464	37	13	467	2 200
						15	464	42	11 ^B	467	1 500
						16	464	32	12 ^B	467	1 500
						17	464	42	13 ^B	467	2 300
						18	464	48	14	467	1 400
						19	464	55	15	467	1 600
									16	467	2 300
									17	467	1 200
									18	467	1 600
									19	467	2 300
									17 ^B	467	1 400
									18 ^B	467	1 700
									19 ^B	467	2 500
									20	467	1 300
									21	467	1 600
									22	467	2 200
									23	467	2
									24	467	2 100

TABLE SPÉCIALE (Suite)

N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.
SIPHONS (suite)			APPAREILS INODORES			APPAREILS INODORES			APPAREILS INODORES		
25	467	2 400	complets avec réservoir			ordinaires			à enveloppes		
26	467	2 100	1	471	120	1	480	34	44	482	80
27	467	2 300	2	471	121	1 ^B	480	34	47	482	81
28	467	2 500	3	471	122	2	480	38	50	482	80
			4	471	124	3	480	26	52	482	80
			1 ^C	473	100	4	480	38	56	482	81
			2 ^C	473	101	5	480	38	60	482	81
			3 ^C	473	102	6	480	32	74	482	82
			4 ^C	473	104	7	480	33	77	482	81
SIPHONS DE COUR			91	476	110	8	480	34	80	482	86
31	469	3	92	476	110	10	481	17	82	482	80
32	469	5	93	477	110	11	481	17	86	482	83
33	469	7	94	477	110	12	481	18	90	482	86
34	469	13				13	481	20	44 ^B	483	60
35	469	20				14	481	21	47 ^B	483	61
36	469	26	CUVETTES INODORES			15	481	21	50 ^B	483	60
37	469	3	avec siphon			16	481	22	52 ^B	483	60
38	469	5	pour appareils 1 à 4 et 1 ^c à 4 ^c			17	481	24	56 ^B	483	61
39	469	7	1	474	24	18	481	24	60 ^B	483	61
40	469	14	2	474	25	19	481	25	74 ^B	483	62
41	469	21	3	474	26	20	481	26	77 ^B	483	61
42	469	31	4	474	28	21	481	23	80 ^B	483	66
43	469	9				22	481	24	82 ^B	483	60
44	469	14	CUVETTES INODORES			23	481	26	86 ^B	483	63
45	469	21	à siphon			24	481	30	90 ^B	483	66
46	469	32	pour appareils N° 91 à 94			25	481	25			
48	469	16	91	476-479	42	26	481	26	CUVETTES		
49	469	29	92	476-479	40	27	481	28	en fonte émaillée,		
50	469	34	93	477-479	40	28	481	33	en		
51	469	44	94	477-479	42	29	481	26	1/2 porcelaine et porcelaine		
52	469	19				30	481	26	pour		
53	469	31				31	481	28	appareils inodores		
56	470	17				32	481	33	50		
57	470	25	RÉSERVOIRS						à	484	
60	469	21	de chasse						84		
61	469	34	10	486	23						
64	470	20	11	486	25						
65	470	33	36	479	21						

TABLE SPÉCIALE (Suite)

N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approximatif d'expéd.
RÉSERVOIRS D'EAU pour Appareils inodores			POTS DE SIÈGE à Soupape			PLAQUES ET SIÈGES à la Turque pour lieux communs			8	500	4
1	485	17	17	490	11	1	492	16	9	500	5
2	485	21	18	490	11 500	2	492	17	EMBRANCHEMENTS		
3	485	46	19	490	12	3	493	26	Longueur : 0 ^m 500		
4	485	16	20	490	12 500	4	493	27	4/5	500	7 500
5	485	21	21	490	13	5	494	28	5/6	500	9
6	485	14	22	490	12	6	494	26	6/7	500	12
7	485	22	27	490	11	7	495	34	5/7	500	11 500
8	485	26	28	490	11 500	8	495	36	5/8	500	13
9	485	18	29	490	12	9	496	43	7/8	500	15
ACCESSOIRES pour Réservoirs d'eau			30	490	12 500	10	496	46	8/9	500	19
Tubulure de trop-plein			31	490	13	11	497	45	CULOTTES DOUBLES		
487			32	490	12	12	497	46	Longueur : 0 ^m 500		
RACCORD A SOUPAPE			POTS DE SIÈGE pour Plaques et Sièges			TUYAUX DE DESCENTE			4	500	9
488			à la Turque			Longueur : 1 ^m			5	500	10
COFFRES OBTURATEURS			15	498	5	4	500	8 500	6	500	13
1	488	16	16	498	5	5	500	10	7	500	16
2	488	14	25	498	7	6	500	14	8	500	21
POTS DE SIÈGE ordinaires			26	498	8	7	500	17 500	9	500	22
1	489	5	35	498	11	8	500	21 500	CULOTTES SIMPLES		
2	489	6	36	498	11	9	500	25	Longueur 0 ^m 500		
3	489	6	45	498	11	Longueur : 0 ^m 500			4	500	7
4	489	7	46	498	12	4	500	4 500	5	500	7 500
4 ^B	489	7	GRAND POT DE SIÈGE			5	500	5	6	500	10
5	489	7	pour Plaques et Sièges			6	500	7	7	500	13
6	489	5	à la Turque			7	500	8	8	500	16
7	489	6	CUVETTES			8	500	11	9	500	18
8	489	7	en fonte émaillée			9	500	13	DAUPHINS		
9	489	8	pour Plaques et Sièges			Longueur : 0 ^m 250			Longueur : 1 ^m		
10	489	8	à la Turque			4	500	2 500	4	501	9
11	489	9	37	498	7	5	500	3	5	501	11
12	489	8	38	498	9	6	500	4	6	501	14
13	489	5	39	498	7 500	7	500	5	7	501	17
14	489	4	40	498	9 500	8	500	6 500	8	501	22
HAUSSES			CUVETTES			9	500	8	9	501	25
1	489	2	en fonte émaillée			Longueur : 0 ^m 125					
2	489	2	pour Plaques et Sièges			4	500	1 500			
			à la Turque			5	500	2			
						6	500	2 500			
						7	500	3 700			

TABLE SPÉCIALE (Suite)

N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.	N°	Pages de l'Album	Poids approxi- matif d'expéd.
DAUPHINS (suite)			CANIVEAUX			TRINGLE			TRINGLE		
Longueur 0 ^m 500			pour installations d'urinoirs			Porte-Conssoles			SUPPORTS D'ÉTALAGES		
4	501	5	1 à 6	503		23	511	7 500		36	519
5	501	6	RÉSERVOIRS			24	511	11 500	BOUCHES DE CHALEUR		
6	501	8	à Chasses automatiques			25	512	12	1 à 12 520		
7	501	9	12	504	8	26	512	17	VENTOUSES		
8	501	12	13	504	12	27	512	19	13 à 15 520		
9	501	14	14	504	17	28	513	12	GRILLES		
Coudes au 1/4			15	504	35	28B	513	7 500	Châssis et Tampons		
4	500	1 800	16	504	55	29	513	16	16 522		
5	500	2 500	17	504	70	29B	513	10	à 36 et 523		
6	500	3 700	18	504	95	30	513	23	GRILLES		
7	500	5	21	508	75	30B	513	14	Gratte-Pieds		
8	500	7 200	23	508	155	31	513	35	1 521 5		
9	500	9 500	32	505	11 500	31B	513	21 500	2 521 8		
Coudes au 1/8			33	505	17 500	32	513	36	3 521 13		
4	500	1 500	34	505	22	32B	513	22	4 521 17		
5	500	2	35	505	35	33	513	15	5 521 22		
6	500	2 700	URINOIRS			33B	513	9 500	6 521 6		
7	500	3 700	1	510	5	34	513	22	7 521 9		
8	500	5	2	510	6	34B	513	13 500	8 521 13		
9	500	6 500	3	510	8	35	513	34	9 521 17		
Coudes au 1/16			4	510	7	35B	513	20 500	10 521 22		
4	500	1 300	5	510	9	36	513	45	11 521 6		
5	500	1 500	6	510	10	36B	513	30	12 521 9		
6	500	2 200	7	510	6	37	513	52	13 521 12		
7	500	3 100	8	510	9	37B	513	32	14 521 17		
8	500	4 400	9	510	7	38	514	12	15 521 24		
9	500	5 700	10	510	9	39	514	11	LAMBREQUINS		
SIPHONS			11	510	10	40	514	12	1 516 10		
1	501	3	12	510	11 500	41	514	12 500	2 516 3		
2	501	3 500	13	510	4	42	514	13	MAIN-COURANTE		
3	501	5	14	510	6 500	43	515	11	et Equerre d'Angle		
4	501	6 500	15	511	8	44	515	12	516		
5	501	7 500	16	511	4	45	515	11			
6	501	10	17	511	7	PLAQUES SÉPARATIVES					
7	501	15	18	511	8	pour Urinoirs					
8	501	24	19	511	6	507					
9	501	30	20	511	8	CONSOLES					
RACCORD			21	511	10	Porte-tablettes					
pour Siphon			22	511	6	1 } 516					
8	501					à 5 }					
						6 }					
						à 35 }					
						517					

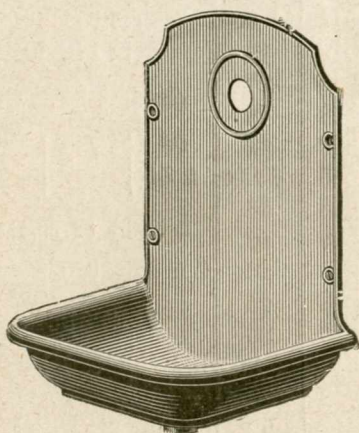
LAVABOS ORDINAIRES, AVEC OU SANS BONDE

POSTES D'EAU, AVEC GRILLE

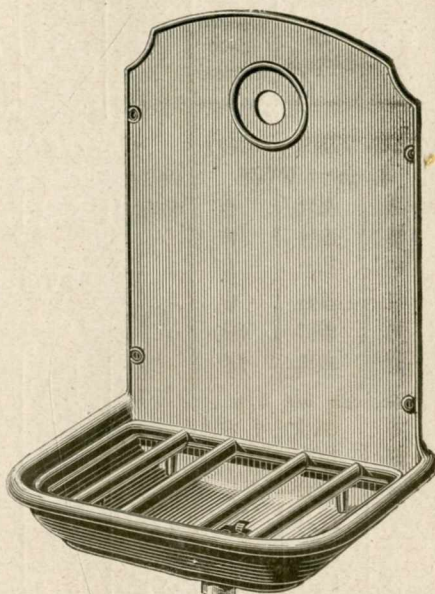
N^{os} 24, 25 ET 26

SIMPLES, SANS GRILLE

N^{os} 21, 22 ET 23



DE FACE

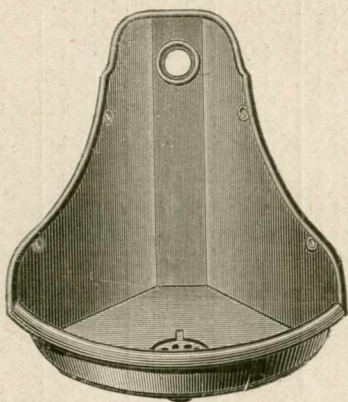


SIMPLES, SANS GRILLE

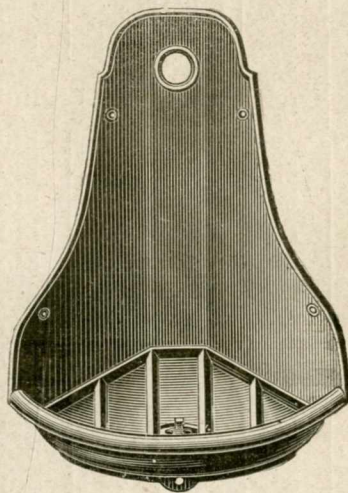
N^{os} 27 ET 28

POSTES D'EAU, AVEC GRILLE

N^{os} 29 ET 30



D'ANGLE



DIMENSIONS DES LAVABOS ORDINAIRES										
Nos	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
Hauteur totale.	» 450	» 450	» 520	» 505	» 555	» 630	» 450	» 450	» 540	» 540
Longueur.	» 300	» 380	» 460	» 300	» 380	» 455	» 380	» 450	» 400	» 460
Largeur.	» 210	» 280	» 330	» 220	» 290	» 330	» 250	» 300	» 260	» 325
Profondeur.	» 085	» 090	» 100	» 085	» 090	» 100	» 105	» 105	» 090	» 100

Sauf demande contraire, ces lavabos sont toujours fournis en fonte émaillée intérieurement et avec bonde siphon à charnière.

Modèles Déposés

LAVABOS ORDINAIRES

A cuvette profonde et bonde formant crépine

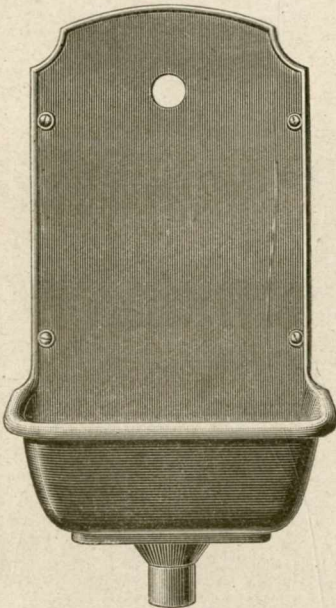
DE FACE

SIMPLES SANS GRILLE

N^{os} 21^B, 22^B ET 23^B

POSTES-D'EAU AVEC GRILLE

N^{os} 24^B, 25^B ET 26^B



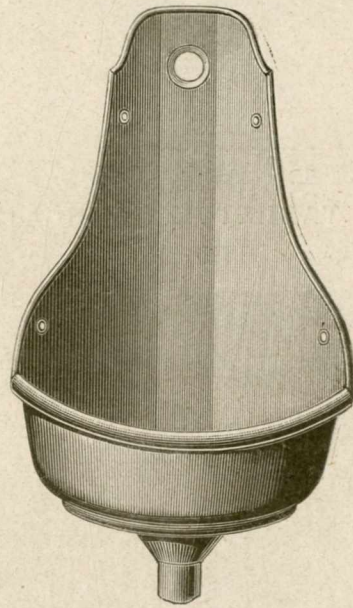
D'ANGLE

SIMPLES SANS GRILLE

N^{os} 27^B ET 28^B

POSTES-D'EAU AVEC GRILLE

N^{os} 29^B ET 30^B



DIMENSIONS DES LAVABOS ORDINAIRES

N ^{os}	21 ^B	22 ^B	23 ^B	24 ^B	25 ^B	26 ^B	27 ^B	28 ^B	29 ^B	30 ^B
Hauteur totale . . .	» 520	» 520	» 575	» 575	» 610	» 680	» 500	» 500	» 600	» 600
Longueur	» 300	» 380	» 460	» 300	» 380	» 455	» 380	» 450	» 400	» 460
Largeur	» 210	» 280	» 330	» 220	» 290	» 330	» 250	» 300	» 260	» 325
Profondeur	» 150	» 150	» 150	» 150	» 150	» 150	» 150	» 150	» 150	» 150

Ces Lavabos sont similaires aux N^{os} 21 à 30 de la page précédente; ils n'en diffèrent que par la profondeur de la cuvette et la bonde fixe à petits trous

formant crépine.

Sauf demande contraire, ils sont fournis en fonte émaillée intérieurement. Ils ne se font pas avec bonde siphon.

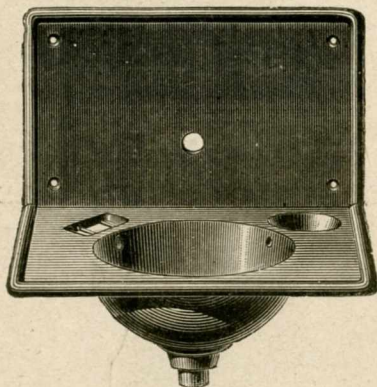
Modèles Déposés

LAVABOS-TOILETTE

De face, avec Dossier, Cuvette ronde fixe

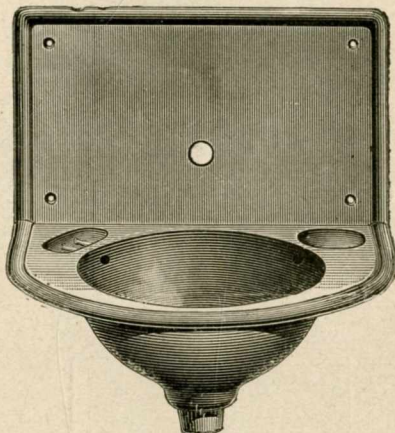
TABLETTE CARRÉE

N^{os} 31, 32 ET 33



TABLETTE RONDE

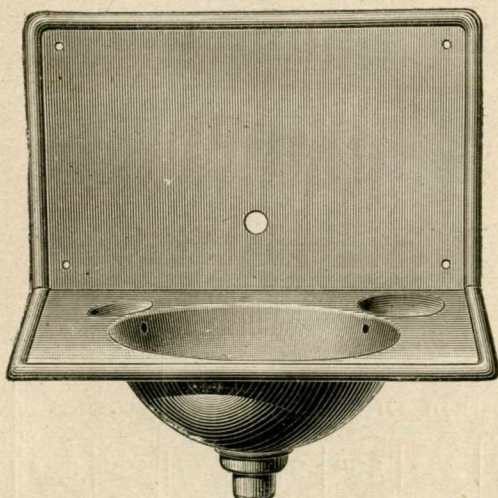
N^o 34



De face, avec Dossier Cuvette ovale fixe

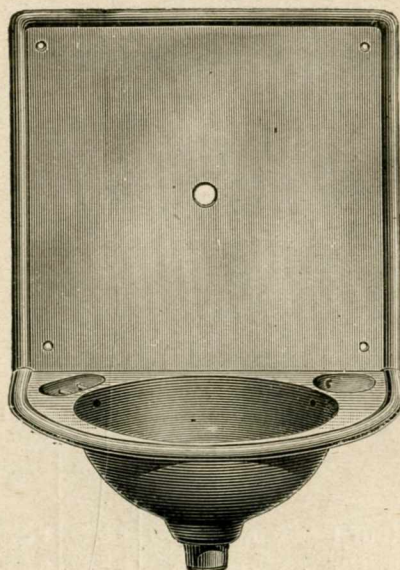
TABLETTE CARRÉE

N^o 35



TABLETTE RONDE

N^o 36



DIMENSIONS DES LAVABOS-TOILETTE

N ^{os}	31	32	33	34	35	36
Longueur.	» 410	» 500	» 560	» 500	» 650	» 525
Largeur	» 400	» 410	» 460	» 400	» 450	» 360
Profondeur	» 125	» 140	» 155	» 155	» 150	» 140
Diamètre de la cuvette.	» 260	» 280	» 300	» 320	400-300	350-280
Hauteur du dossier	» 270	» 300	» 320	» 300	» 400	» 500
Siphon correspondant	N ^{os} 11	11	13	13	13	13

(Voir la description page 434.)

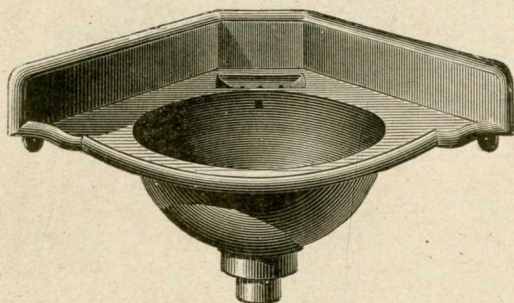
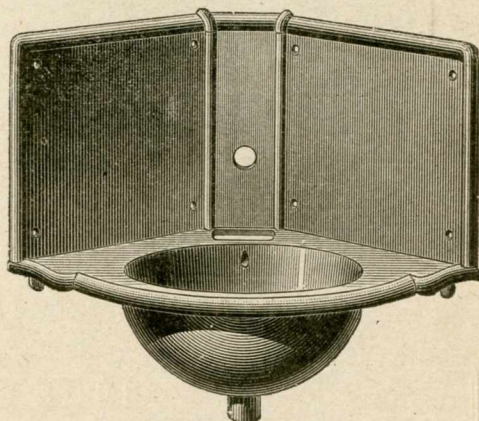
Modèles Déposés

LAVABOS-TOILETTE

D'ANGLE, A REBORD

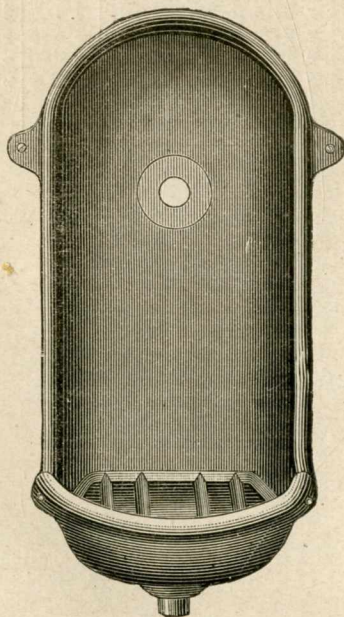
D'ANGLE, A DOSSIER

CUVETTE RONDE FIXE

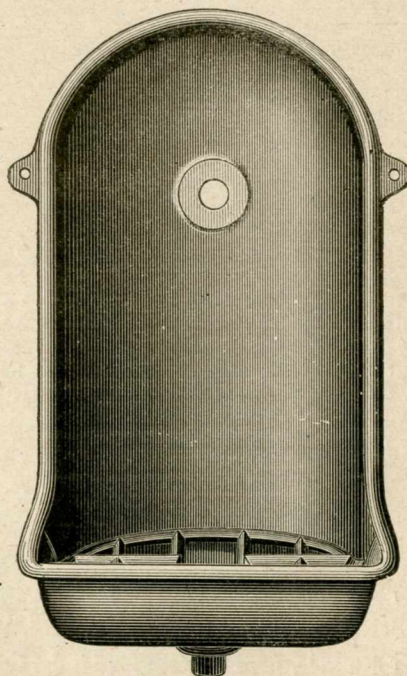
N^{OS} 37 ET 38N^{OS} 39 ET 40

(Voir dimensions et description page 434).

LAVABOS POSTES D'EAU

N^{OS} 41 ET 42FOND PLAT, CUVETTE RONDE
POUR CLOISONSN^{OS} 43 ET 44

FOND ROND, CUVETTE CARRÉE



Les Lavabos
N^{OS} 42, 43 et 44
se font
à deux eaux
sur
demande.

Le N^o 41
ne se fait
qu'avec une eau.

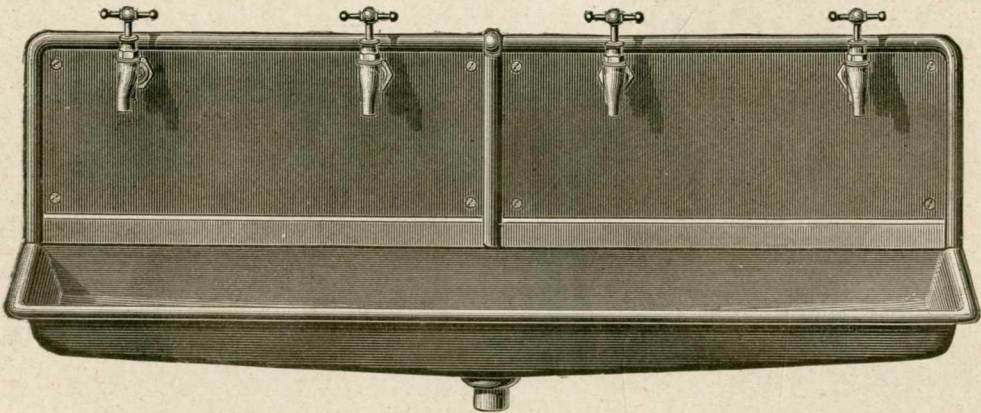
(Voir dimensions et description page 434).

Modèles Déposés

LAVABOS POUR ÉTABLISSEMENTS PUBLICS

Avec Dossier

N^{os} 45, 46, 47, 48 ET 49



DIMENSIONS DES LAVABOS									
	N ^{os}	37	38	39	40	41	42	43	44
Longueur.		» 500	» 650	» 500	» 650	» 320	» 370	» 450	» 510
Largeur		» 400	» 485	» 400	» 485	» 265	» 290	» 300	» 380
Profondeur de la cuvette.		» 140	» 155	» 140	» 155	» 105	» 130	» 140	» 140
Diamètre de la cuvette.		» 280	» 320	» 280	» 320	» »	» »	» »	» »
Hauteur du dossier.		» 070	» 080	» 300	» 300	» »	» »	» »	» »
Hauteur totale		» »	» »	» »	» »	» 680	» 750	» 810	» 870
Siphons correspondants	N ^{os}	11	11	13	13	12	12	12	12
	N ^{os}	45	46	47	48	49			
Longueur.		» 510	» 760	1 010	1 260	1 505			
Largeur		» 275	» 275	» 275	» 275	» 275			
Profondeur		» 110	» 110	» 110	» 110	» 110			
Hauteur du dossier		» 300	» 300	» 300	» 300	» 300			
Nombre de robinets		1	2	3	4	5			
Siphons correspondants.	N ^{cs}	11	11	12	12	12			

LAVABOS N^{os} 31 A 49

Sauf indications contraires, ces Lavabos sont fournis émaillés blanc, avec bonde siphonide en fonte émaillée blanc.

Les Nos 41, 42, 43 et 44 ont, de plus, la grille en fonte émaillée blanc.

Sur demande, ils peuvent être expédiés : en fonte ordinaire, avec tubulure sans bonde pour recevoir l'un des petits siphons en fonte de la page 467.

Cette tubulure peut être entièrement ouverte, ou fermée, avec de petits trous formant crépine.

Et moyennant majoration avec :

Une bonde à bouchon en cuivre, raccord 3 pièces N^o 2 ;

Une bonde à soupape et chaînette, raccord 3 pièces N^o 4 ;

Un robinet à tige goupillée sans raccord N^o 10, ou avec raccord N^o 11.

(Voir pages 461 et 462 les Accessoires pour Lavabos).

Sur demande, un robinet d'alimentation en cuivre poli avec écrou de serrage et tubulure d'attente est livré avec chaque appareil. (Voir Robinets d'alimentation N^{os} 12 et 37, page 462). Ce robinet peut être livré nickelé.

Sur demande, nous pouvons fournir des Consoles pour supporter les Lavabos de face.

Emaux de couleur N^{os} 30 à 35 de la palette, sans majoration.

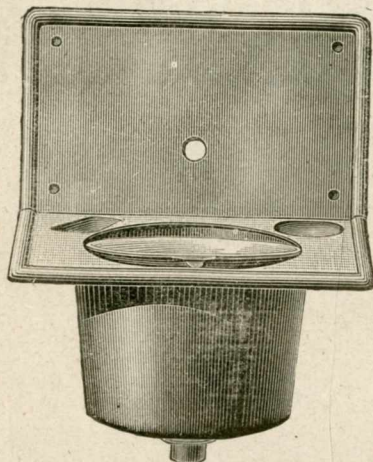
Modèles Déposés



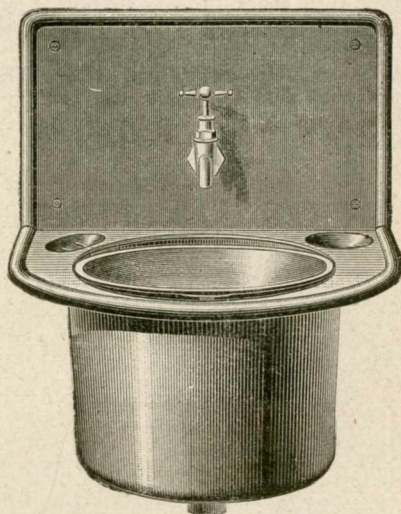
LAVABOS-TOILETTE DE FACE

avec Cuvette ronde basculante

TABLETTE CARRÉE

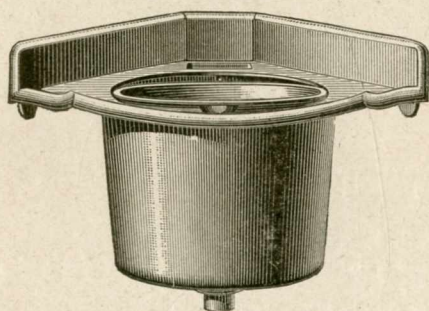
N^{os} 51, 52 ET 53

TABLETTE RONDE

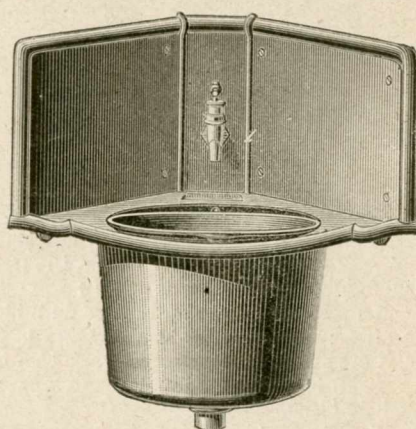
N^o 54**LAVABOS-TOILETTE D'ANGLE**

Cuvette ronde basculante

PETIT DOSSIER.

N^{os} 57 ET 58

GRAND DOSSIER

N^{os} 59 ET 60

DIMENSIONS DES LAVABOS-TOILETTE

N ^{os}	51	52	53	54	57	58	59	60
Longueur de face	» 410	» 500	» 560	» 500	» 500	» 650	» 500	» 650
Largeur	» 400	» 410	» 460	» 400	» 400	» 485	» 400	» 485
Profondeur	» 125	» 140	» 155	» 155	» 140	» 155	» 140	» 155
Diamètre de la cuvette	» 260	» 280	» 300	» 320	» 280	» 320	» 280	» 320
Hauteur du dossier.	» 270	» 300	» 320	» 300	» 070	» 080	» 300	» 300
Siphon correspondant	N ^{os} 41	41	13	13	11	11	13	13

(Voir la description page 436)

Modèles Déposés

LAVABOS-TOILETTE N^{OS} 51 A 60

Sauf indications contraires, tous ces lavabos s'expédient en fonte émaillée blanc avec bonde siphonide en fonte émaillée blanc.

Ils peuvent être fournis sans bonde, avec simple tubulure pouvant recevoir un petit siphon. Voir page 468 le tableau indiquant **la correspondance des lavabos et des siphons**.

Sur demande, un robinet d'alimentation en cuivre poli avec écrou de serrage et bout d'attente est livré avec chaque appareil. Voir les robinets d'alimentation N^{OS} 12 et 37, page 462. Ces robinets peuvent être nickelés.

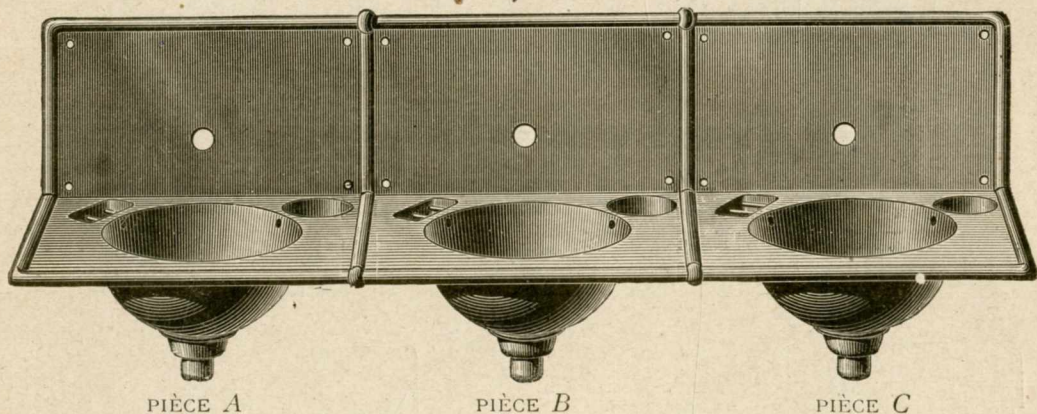
Sur demande, ces appareils peuvent être livrés en émail de l'une des couleurs indiquées à la palette des émaux sous les N^{OS} 30 à 35, sans majoration.

Sur demande, nous pouvons fournir des consoles pour supporter les lavabos de face.

LAVABOS SCOLAIRES

à Cuvettes fixes, rondes

N^{OS} 61, 62 ET 63



LAVABOS SCOLAIRES N^{OS} 61 A 68

Ces lavabos sont disposés pour être placés par séries de 2, 3, 4, 5, etc...

Pour chaque N^o de lavabo, il existe trois modèles différents qui suffisent pour compléter des séries d'un nombre quelconque de pièces :

La pièce de gauche *A*, la pièce du milieu ou intermédiaire *B* et la pièce de droite *C*.

Il est important de bien désigner le nombre des pièces devant composer chaque série et lorsqu'il s'agit des pièces de remplacement, de bien les désigner par les lettres ci-dessus.

Sauf indications contraires, ils sont expédiés : émaillés blanc avec bonde siphonide en fonte émaillée blanc.

Sur demande, ils peuvent être expédiés : en fonte ordinaire, avec simple tubulure sans bonde (tubulure ouverte ou tubulure fermée avec petits trous forme crépine), correspondant à l'un des petits siphons en fonte de la page 467.

Les N^{OS} 61, 62, 63 et 65 peuvent être livrés moyennant majoration avec :

Bonde à bouchon N^o 2 ou à soupape N^o 4;

Robinet à tige goupillée sans raccord N^o 10 ou à raccord N^o 11;

Tubulure de trop-plein en cuivre.

(Voir pages 461 et 462
les

Accessoires pour Lavabos)

Ils reçoivent sur demande un des robinets d'alimentation N^o 12 ou 37 (voir page 462).

Sur demande, nous pouvons fournir des consoles pour supporter les lavabos de face.

Emaux de couleurs N^{OS} 30 à 35 de la palette, sans majoration.

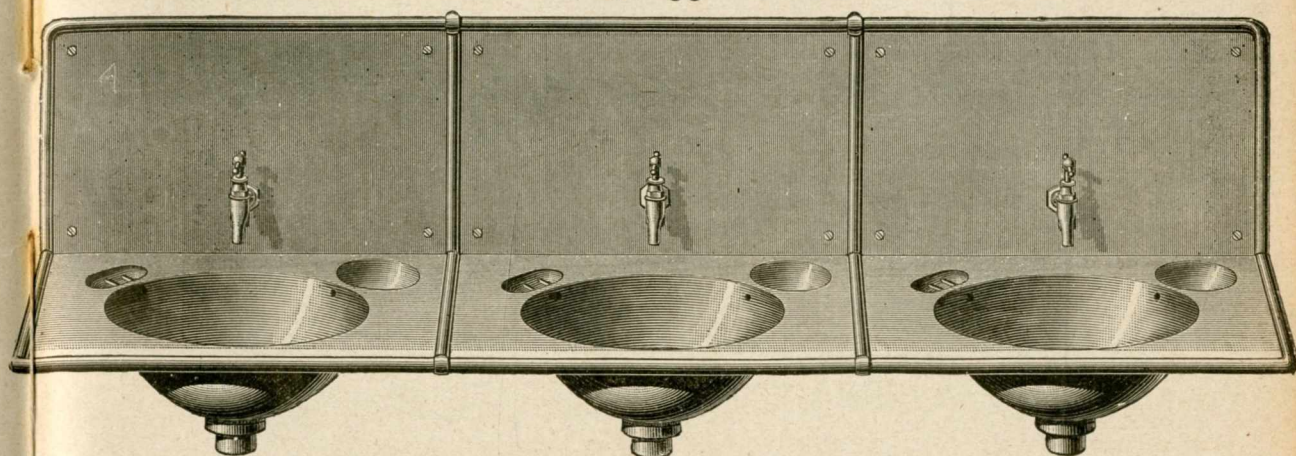
(Voir les dimensions à la page 437).

Modèles Déposés

LAVABOS SCOLAIRES

A Cuvettes ovales fixes

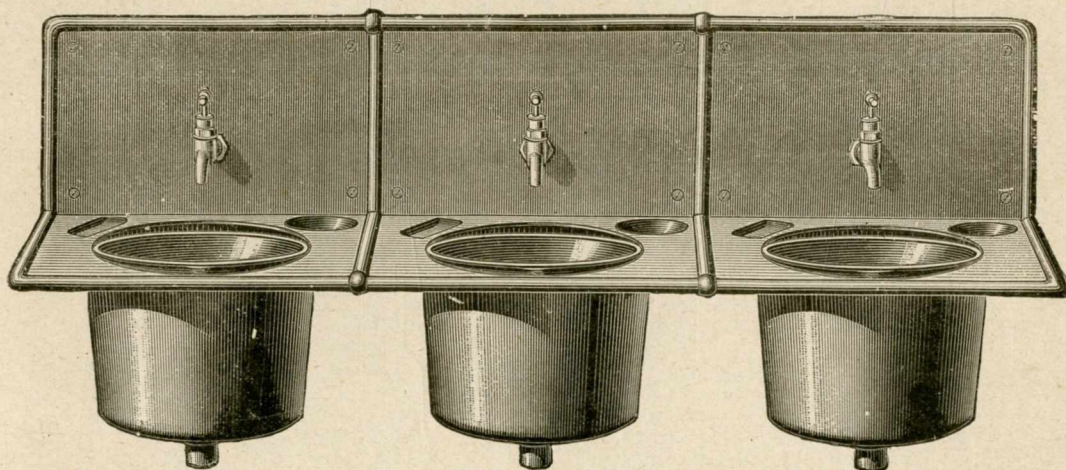
N° 65



LAVABOS SCOLAIRES

A Cuvettes rondes basculantes

N°s 66, 67 ET 68



DIMENSIONS DES LAVABOS SCOLAIRES

	N°s	65	61-66	62-67	63-68
Longueur totale des trois lavabos assemblés		1 880	1 170	1 440	1 620
Largeur		» 450	» 400	» 410	» 460
Diamètre de la cuvette		400-300	» 260	» 280	» 300
Profondeur		» 150	» 125	» 140	» 155
Hauteur du dossier		» 400	» 300	» 300	» 320
Siphon correspondant	N°s	13	11	11	13

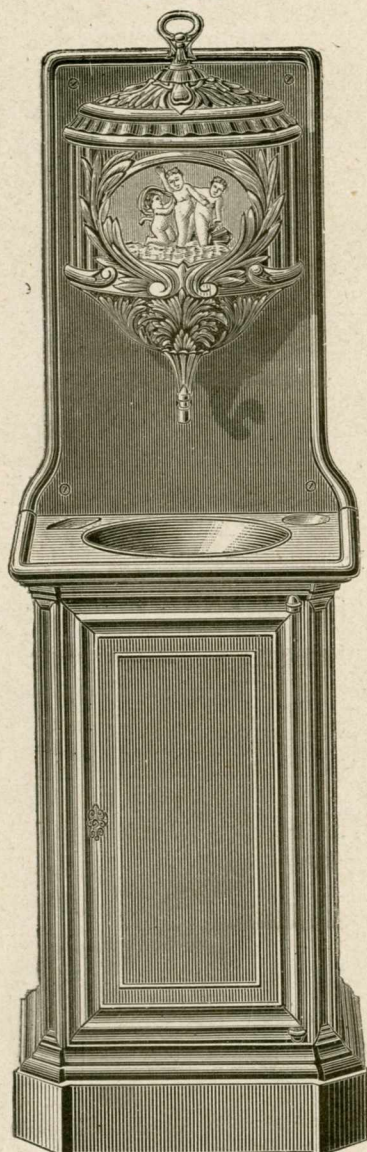
(Voir page 436 les renseignements donnés pour les N°s 61, 62 et 63 qui s'assemblent de la même façon et se fournissent dans les mêmes conditions).

Modèles Déposés

LAVABOS-FONTAINE AVEC ARMOIRE

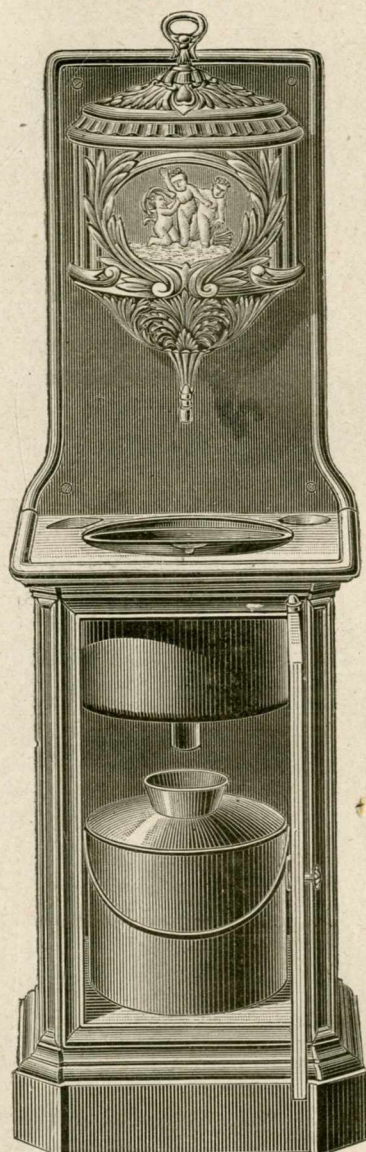
DE FACE, A CUVETTE FIXE

N° 71



DE FACE, A CUVETTE BASCULANTE

N° 81



DIMENSIONS DES LAVABOS-FONTAINE

N^{os}

71-81

Hauteur totale	1	560
Largeur sans porte-serviettes	»	500
— avec —	»	640
Profondeur totale	»	400
Diamètre de la cuvette	»	280
Profondeur de la cuvette	»	140
Contenance de la fontaine	litres	12 »
— du seau	»	15 »
Siphon correspondant	N ^o	11

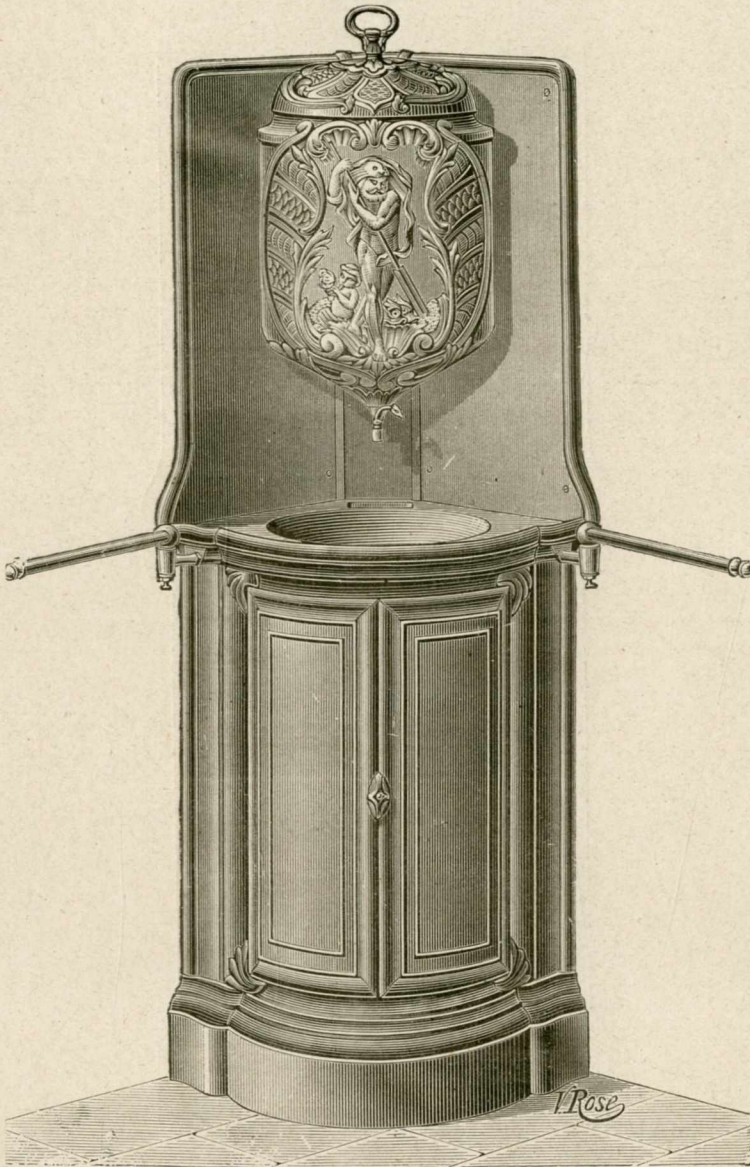
(Voir page 444 les renseignements sur ces Appareils)

Modèles Déposés

LAVABO-FONTAINE AVEC ARMOIRE

D'ANGLE, A CUVETTE FIXE

N° 73

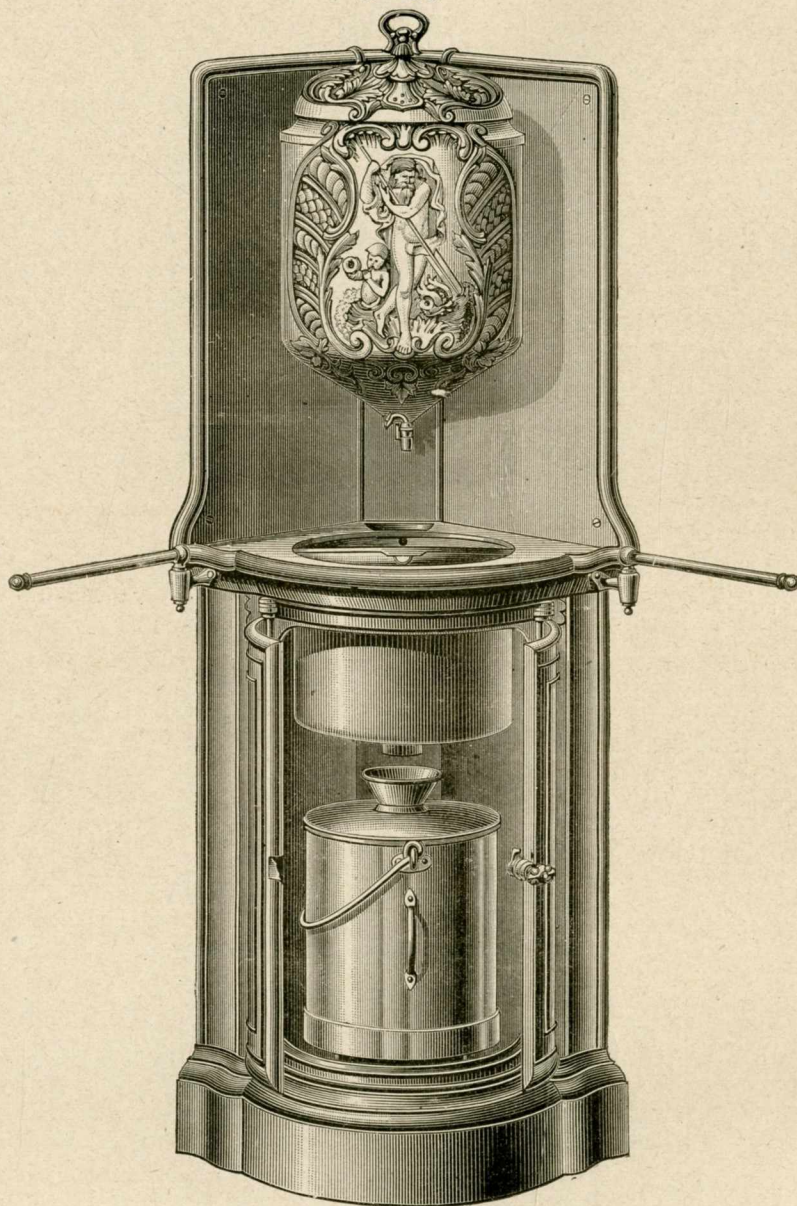


DIMENSIONS DU LAVABO-FONTAINE		N°	73
Hauteur totale			1 540
Largeur sans porte-serviettes			» 640
— avec —			» 865
Profondeur totale			» 480
Diamètre de la cuvette			» 320
Profondeur			» 150
Contenance de la fontaine	litres		20 »
— du seau	—		15 »
Siphon correspondant	N°		44

(Voir page 444 les renseignements sur cet Appareil)

Modèle Déposé

LAVABO-FONTAINE AVEC ARMOIRE d'Angle, à Cuvette basculante

N^o 83

DIMENSIONS DU LAVABO-FONTAINE		N ^o	83
Hauteur totale.			1 540
Largeur sans porte-serviettes			» 640
— avec —			» 865
Profondeur totale			» 480
Diamètre de la cuvette			» 280
Profondeur de la cuvette			» 140
Contenance de la fontaine	litres.		20 »
— du seau			15 »
Siphon correspondant	N ^o		11

(Voir page 444 les renseignements sur cet Appareil.)

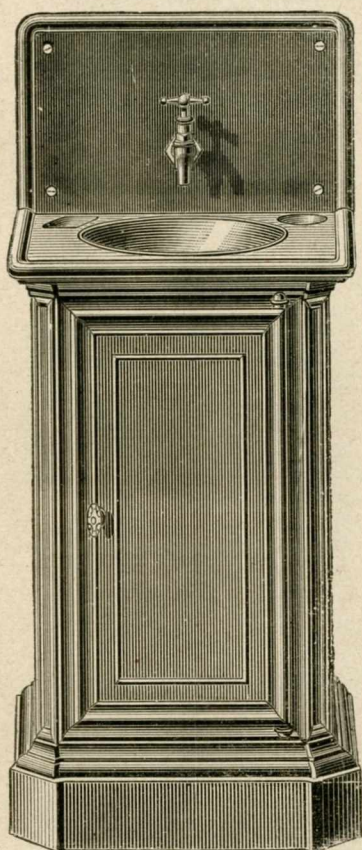
Modèle Déposé

LAVABOS-TOILETTE AVEC ARMOIRE

DE FACE

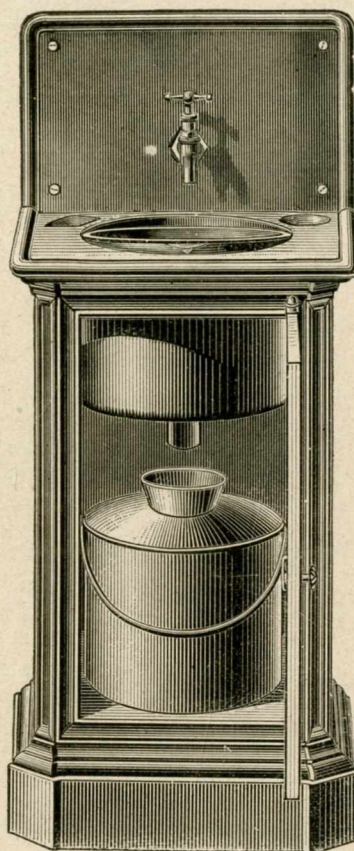
A Cuvette fixe

N° 75



A Cuvette basculante

N° 85



DIMENSIONS DES LAVABOS-TOILETTE

Nos

75-85

Hauteur totale.		1 170
Largeur sans porte-serviettes		» 500
— avec —		» 640
Profondeur totale		» 400
Diamètre de la cuvette.		» 280
Profondeur de la cuvette.		» 140
Contenance du seau	litres.	15 »
Siphon correspondant	N°	11

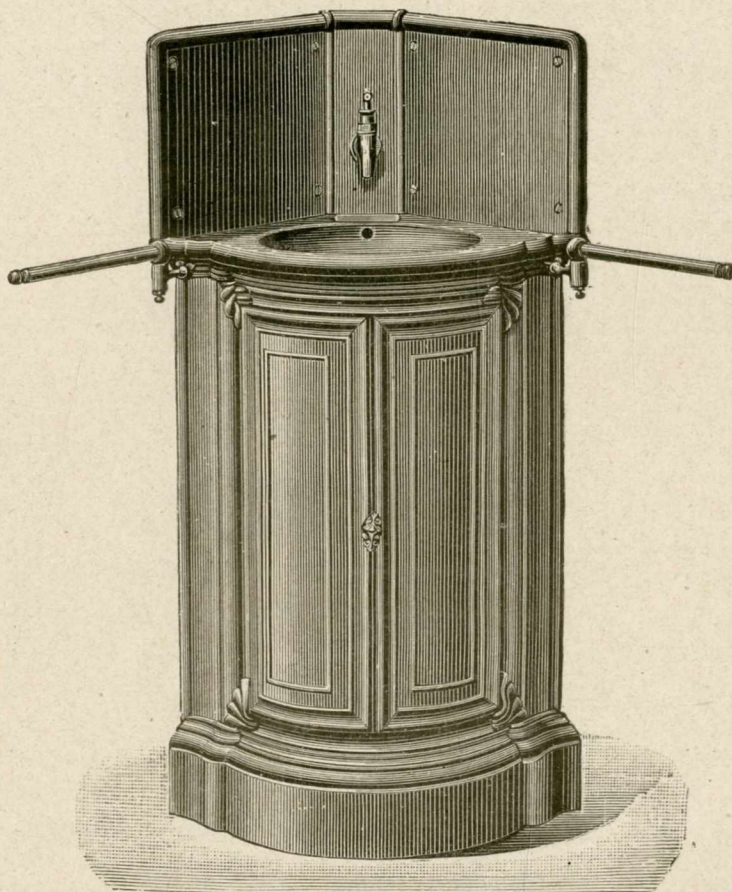
(Voir page 444 les renseignements sur ces Appareils).

Modèles Déposés

LAVABO-TOILETTE AVEC ARMOIRE

D'ANGLE, A CUVETTE FIXE

N° 77



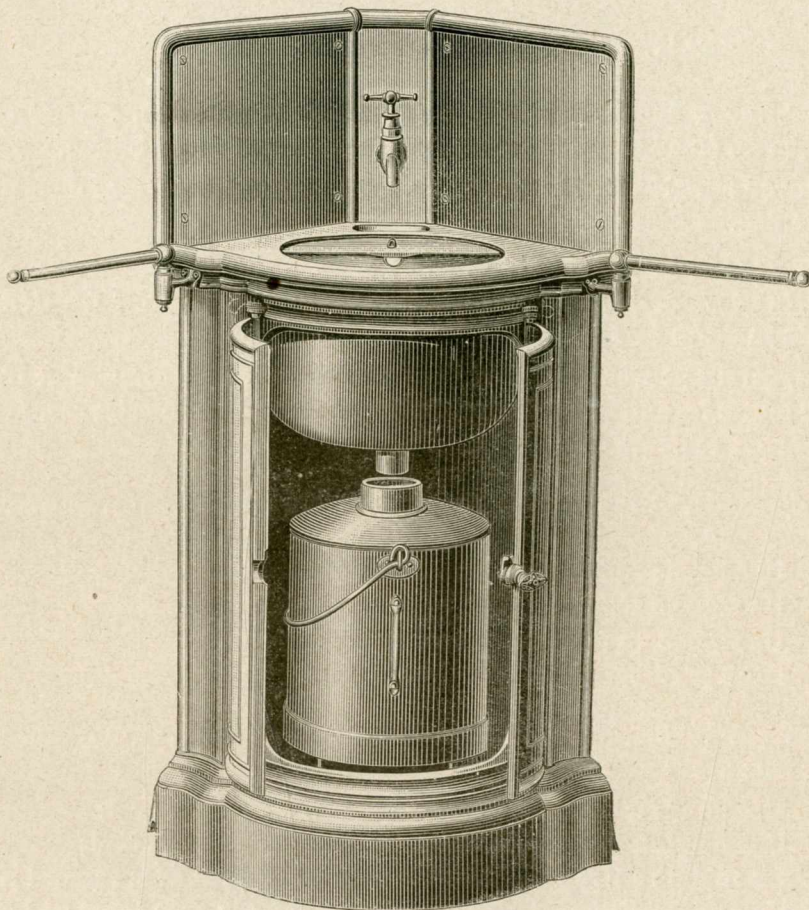
DIMENSIONS DU LAVABO-TOILETTE	N°	77
Hauteur totale		1 160
Largeur		» 640
Profondeur totale		» 480
Diamètre de la cuvette		» 320
Profondeur de la cuvette		» 150
Contenance du seau litres		15 »
Siphon correspondant N°		11

(Voir page 444 les renseignements sur cet Appareil).

Modèle Déposé

LAVABO-TOILETTE AVEC ARMOIRE

d'Angle, à Cuvette basculante

N° 87

DIMENSIONS DU LAVABO-FONTAINE	N°	87
Hauteur totale.	1	160
Largeur.	»	640
Profondeur totale.	»	480
Diamètre de la cuvette.	»	280
Profondeur de la cuvette.	»	140
Contenance du seau. litres	15	»
Siphon correspondant. N°	11	

(Voir page 444 les renseignements sur cet Appareil)

Modèle Déposé

LAVABOS-FONTAINES ET LAVABOS-TOILETTES AVEC ARMOIRE

N^{os} 71, 73, 81 et 83N^{os} 75, 77, 85 et 87

Ces lavabos se font ordinairement :

Avec armoire émail rouge brique (**N° 16 de la palette**), cuvette en émail blanc, dossier en émail blanc, réservoir-fontaine en émail rouge brique.

La cuvette des N^{os} 71, 73, 75 et 77 est à simple tubulure percée de petits trous formant crépine.

Le bassin de vidange des N^{os} 81, 83, 85 et 87 est à simple tubulure sans bonde. Ces tubulures peuvent, dans l'un comme dans l'autre cas, recevoir **un des petits siphons de la page 467**.

Ces appareils peuvent être livrés aux mêmes prix avec armoire et réservoir-fontaine de toutes les autres **couleurs de la palette**; dans tous les cas, la cuvette et le dossier sont toujours émaillés blanc.

Sur demande, et moyennant majoration, ces appareils peuvent être livrés avec :

- Une bonde siphonide en fonte émaillée blanc;
- Un seau en tôle galvanisée avec couvercle à entonnoir;
- Un siphon en fonte brute ou émaillée;
- Deux porte-serviettes en cuivre nickelé.

Ceux à cuvette fixe N^{os} 71, 73, 75 et 77 peuvent en outre, et moyennant majoration, être faits avec :

- Une bonde à bouchon en cuivre, raccord 3 pièces, N° 2;
- Une bonde à soupape et chaînette, raccord 3 pièces, N° 4;
- Un robinet à tige goupillée sans raccord N° 10 et avec raccord N° 11;
- Un robinet d'alimentation en cuivre poli N° 12 avec écrou de serrage et tubulure d'attente. — Ce robinet peut être nickelé.

(Voir pages 461 et 462 les Accessoires pour Lavabos).

Dans le cas de commande d'un robinet à tige goupillée, il est nécessaire de dire si le bouton placé à son extrémité doit être nickelé.

A moins de demande contraire, les lavabos-toilettes N^{os} 71, 73, 81 et 83 s'expédient avec seau, et les N^{os} 75, 77, 85 et 87 sans seau et sans robinet d'alimentation.

Modèles Déposés